

Úřední věstník

Evropské unie

L 299

Svazek 50

České vydání

Právní předpisy

16. listopadu 2007

Obsah

I Akty přijaté na základě Smlouvy o ES a Smlouvy o Euratomu, jejichž uveřejnění je povinné

NAŘÍZENÍ

- ★ Nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 ze dne 22. října 2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty („jednotné nařízení o společné organizaci trhů“) 1

Opravy

- ★ Oprava směrnice Evropského parlamentu a Rady 2007/47/ES ze dne 5. září 2007, kterou se mění směrnice Rady 90/385/EHS o sbližování právních předpisů členských států týkajících se aktivních implantabilních zdravotnických prostředků, směrnice Rady 93/42/EHS o zdravotnických prostředcích a směrnice 98/8/ES o uvádění biocidních přípravků na trh (Úř. věst. L 247, 21.9.2007) 150

Cena: 26 EUR

CS

Akty, jejichž název není vytištěn tučně, se vztahují ke každodennímu řízení záležitostí v zemědělství a obecně platí po omezenou dobu. Názvy všech ostatních aktů jsou vytištěny tučně a předchází jim hvězdička.

I

(Akty přijaté na základě Smlouvy o ES a Smlouvy o Euratomu, jejichž uveřejnění je povinné)

NAŘÍZENÍ

NAŘÍZENÍ RADY (ES) č. 1234/2007

ze dne 22. října 2007,

kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty („jednotné nařízení o společné organizaci trhů“)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

— nařízení Rady (EHS) č. 2759/75 ze dne 29. října 1975 o společné organizaci trhu s vepřovým masem ⁽⁴⁾,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na články 36 a 37 této smlouvy,

— nařízení Rady (EHS) č. 2771/75 ze dne 29. října 1975 o společné organizaci trhu s vejci ⁽⁵⁾,

s ohledem na návrh Komise,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu ⁽¹⁾,

— nařízení Rady (EHS) č. 2777/75 ze dne 29. října 1975 o společné organizaci trhu s drůbežím masem ⁽⁶⁾,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Fungování a rozvoj společného trhu se zemědělskými produkty by měly být spojeny se zavedením společné zemědělské politiky a zahrnovat především společnou organizaci zemědělských trhů, jež může mít podle článku 34 Smlouvy různé podoby v závislosti na produktu.

— nařízení Rady (EHS) č. 2075/92 ze dne 30. června 1992 o společné organizaci trhu se surovým tabákem ⁽⁷⁾,

(2) Od zavedení společné zemědělské politiky přijala Rada 21 společných organizací trhu pro každý produkt nebo skupinu produktů upravené zvláštními základními nařízeními Rady:

— nařízení Rady (EHS) č. 404/93 ze dne 13. února 1993 o společné organizaci trhu s banány ⁽⁸⁾,

— nařízení Rady (EHS) č. 234/68 ze dne 27. února 1968 o zřízení společné organizace trhu s živými rostlinami a květinářskými produkty ⁽²⁾,

— nařízení Rady (ES) č. 2200/96 ze dne 28. října 1996 o společné organizaci trhu s ovocem a zeleninou ⁽⁹⁾,

— nařízení Rady (EHS) č. 827/68 ze dne 28. června 1968 o společné organizaci trhu s některými produkty uvedenými v příloze II Smlouvy ⁽³⁾,

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 282, 1.11.1975, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1913/2005 (Úř. věst. L 307, 25.11.2005, s. 2).

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 282, 1.11.1975, s. 49. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 679/2006 (Úř. věst. L 119, 4.5.2006, s. 1).

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 282, 1.11.1975, s. 77. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 679/2006.

⁽⁷⁾ Úř. věst. L 215, 30.7.1992, s. 70. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1679/2005 (Úř. věst. L 271, 15.10.2005, s. 1).

⁽⁸⁾ Úř. věst. L 47, 25.2.1993, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 2013/2006 (Úř. věst. L 384, 29.12.2006, s. 13).

⁽⁹⁾ Úř. věst. L 297, 21.11.1996, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1182/2007 (Úř. věst. L 273, 17.10.2007, s. 1).

⁽¹⁾ Stanovisko ze dne 24. května 2007 (dosud nezveřejněné v Úředním věstníku).

⁽²⁾ Úř. věst. L 55, 2.3.1968, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 806/2003 (Úř. věst. L 122, 16.5.2003, s. 1).

⁽³⁾ Úř. věst. L 151, 30.6.1968, s. 16. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 865/2004 (Úř. věst. L 161, 30.4.2004, s. 97).

- nařízení Rady (ES) č. 2201/96 ze dne 28. října 1996 o společné organizaci trhů s produkty zpracovanými z ovoce a zeleniny ⁽¹⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1254/1999 ze dne 17. května 1999 o společné organizaci trhu s hovězím a telecím masem ⁽²⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1255/1999 ze dne 17. května 1999 o společné organizaci trhu s mlékem a mléčnými výrobky ⁽³⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1493/1999 ze dne 17. května 1999 o společné organizaci trhu s vínem ⁽⁴⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1673/2000 ze dne 27. července 2000 o společné organizaci trhu se lnem a konopím pěstovanými na vlákno ⁽⁵⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 2529/2001 ze dne 19. prosince 2001 o společné organizaci trhu se skopovým a kozím masem ⁽⁶⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1784/2003 ze dne 29. září 2003 o společné organizaci trhu s obilovinami ⁽⁷⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1785/2003 ze dne 29. září 2003 o společné organizaci trhu s rýží ⁽⁸⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1786/2003 ze dne 29. září 2003 o společné organizaci trhu se sušenými krmivými ⁽⁹⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 865/2004 ze dne 29. dubna 2004 o společné organizaci trhu s olivovým olejem a stolními olivami ⁽¹⁰⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1947/2005 ze dne 23. listopadu 2005 o společné organizaci trhu s osivem ⁽¹¹⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1952/2005 ze dne 23. listopadu 2005 o společné organizaci trhu s chmelem ⁽¹²⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 318/2006 ze dne 20. února 2006 o společné organizaci trhů v odvětví cukru ⁽¹³⁾.
- (3) Rada kromě toho přijala tři nařízení se zvláštními pravidly pro některé produkty, aniž by pro ně zavedla společnou organizaci trhu:
- nařízení Rady (ES) č. 670/2003 ze dne 8. dubna 2003, kterým se stanoví zvláštní opatření týkající se trhu s ethanolem zemědělského původu ⁽¹⁴⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 797/2004 ze dne 26. dubna 2004 o opatřeních ke zlepšení obecných podmínek pro produkci včelařských produktů a jejich uvádění na trh ⁽¹⁵⁾,
 - nařízení Rady (ES) č. 1544/2006 ze dne 5. října 2006 o zvláštních opatřeních na podporu chovu bource morušového ⁽¹⁶⁾.
- (4) Výše uvedená nařízení (dále jen „základní nařízení“) jsou často doplněna průvodním souborem dalších nařízení Rady. Většina základních nařízení má tutéž strukturu a řadu společných ustanovení. To platí zejména o pravidlech pro obchod s třetími zeměmi a o obecných ustanoveních, ale do jisté míry i o pravidlech týkajících se vnitřního trhu. Základní nařízení často obsahují odlišná řešení stejných či podobných problémů.
- (5) Společenství již po nějakou dobu usiluje o zjednodušení právního prostředí společné zemědělské politiky. Proto byl přijetím nařízení Rady (ES) č. 1782/2003 ze dne 29. září 2003, kterým se stanoví společná pravidla pro režimy přímých podpor v rámci společné zemědělské politiky

⁽¹⁾ Úř. věst. L 297, 21.11.1996, s. 29. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1182/2007.

⁽²⁾ Úř. věst. L 160, 26.6.1999, s. 21. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1913/2005.

⁽³⁾ Úř. věst. L 160, 26.6.1999, s. 48. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1152/2007 (Úř. věst. L 258, 4.10.2007, s. 3).

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 179, 14.7.1999, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1791/2006 (Úř. věst. L 363, 20.12.2006, s. 1).

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 193, 29.7.2000, s. 16. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 953/2006 (Úř. věst. L 175, 29.6.2006, s. 1).

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 341, 22.12.2001, s. 3. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1913/2005.

⁽⁷⁾ Úř. věst. L 270, 21.10.2003, s. 78. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 735/2007 (Úř. věst. L 169, 29.6.2007, s. 6).

⁽⁸⁾ Úř. věst. L 270, 21.10.2003, s. 96. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 797/2006 (Úř. věst. L 144, 31.5.2006, s. 1).

⁽⁹⁾ Úř. věst. L 270, 21.10.2003, s. 114. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 456/2006 (Úř. věst. L 82, 21.3.2006, s. 1).

⁽¹⁰⁾ Úř. věst. L 161, 30.4.2004, s. 97.

⁽¹¹⁾ Úř. věst. L 312, 29.11.2005, s. 3. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 1247/2007 (Úř. věst. L 282, 26.10.2007, s. 1).

⁽¹²⁾ Úř. věst. L 314, 30.11.2005, s. 1.

⁽¹³⁾ Úř. věst. L 58, 28.2.2006, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1260/2007 (Úř. věst. L 283, 27.10.2007, s. 1).

⁽¹⁴⁾ Úř. věst. L 97, 15.4.2003, s. 6.

⁽¹⁵⁾ Úř. věst. L 125, 28.4.2004, s. 1.

⁽¹⁶⁾ Úř. věst. L 286, 17.10.2006, s. 1.

a kterým se zavádějí některé režimy podpor pro zemědělce⁽¹⁾, zřízen horizontální právní rámec pro všechny přímé platby, který sjednotil řadu režimů podpory do režimu jednotné platby. Tento přístup by se měl použít také v případě základních nařízení. Proto by pravidla v nich obsažená měla být sjednocena do jednotného právního rámce a tam, kde je to možné, by odvětvové přístupy měly být nahrazeny přístupy horizontálními.

- (6) Na základě výše uvedených úvah by základní nařízení měla být zrušena a nahrazena jediným jednotným nařízením.
- (7) Zjednodušení by nemělo vést ke zpochybnění politických rozhodnutí přijatých v průběhu let v rámci společné zemědělské politiky. Toto nařízení by proto mělo být v zásadě technickým zjednodušením. Neměly by se jím proto rušit ani měnit stávající nástroje, pokud nejsou již zastaralé, nadbytečné nebo vzhledem ke své povaze nevhodné k tomu, aby byly projednávány na úrovni Rady, ani by se jím neměly stanovit nové nástroje nebo opatření.
- (8) Za těchto okolností by toto nařízení nemělo začleňovat ty části společných organizací trhu, které jsou předmětem reform politik. To se týká zejména většiny částí odvětví ovoce a zeleniny, odvětví výrobků z ovoce a zeleniny a odvětví vína. Ustanovení nařízení (ES) č. 2200/96, (ES) č. 2201/96 a (ES) č. 1493/1999 by proto měla být do tohoto nařízení začleněna, pouze pokud se jich samých žádné reformy politik netýkají. Hmotněprávní úprava těchto společných organizací trhu by měla být do nařízení začleněna až po přijetí příslušných reform.
- (9) Společné organizace trhu v odvětví obilovin, rýže, cukru, sušených krmiv, osiva, olivového oleje a stolních oliv, lnu a konopí, banánů, mléka a mléčných výrobků a bource morušového stanoví hospodářské roky většinou podle biologických produkčních cyklů každého z těchto produktů. Hospodářské roky by proto měly být začleněny do tohoto nařízení tak, jak jsou pro uvedená odvětví stanoveny.
- (10) Ke stabilizaci trhů a zajištění přiměřené životní úrovně zemědělců byl současně se zavedením režimů přímých podpor vytvořen rozlišený režim cenové podpory v různých odvětvích s ohledem na různé potřeby v každém z těchto odvětví a zároveň s ohledem na jejich vzájemnou závislost. Tato opatření mají podobu veřejné intervence nebo vyplácení podpory soukromého skladování produktů v odvětví obilovin, rýže, cukru, olivového oleje a stolních oliv, hovězího a telecího masa, mléka a mléčných výrobků a vepřového, skopového a koziho masa. Vzhledem k cílům tohoto nařízení je proto třeba zachovat opatření cenové podpory tam, kde jsou stanovena v nástrojích tak, jak byla vypracována v minulosti, aniž by došlo k věcným změnám oproti předchozímu právnímu stavu.
- (11) Z důvodů jasnosti a průhlednosti by ustanovení upravující tato opatření měla mít společnou osnovu, měla by však dále sledovat politiku, již se řídí jednotlivá odvětví. Proto je třeba rozlišovat mezi referenčními cenami a intervenčními cenami.
- (12) Společné organizace trhu v odvětvích obilovin, hovězího a telecího masa a mléka a mléčných výrobků obsahovaly ustanovení, podle nichž Rada může postupem podle čl. 37 odst. 2 Smlouvy měnit cenové úrovně. S ohledem na citlivost cenových soustav by mělo být výslovně stanoveno, že možnost měnit cenové úrovně podle čl. 37 odst. 2 existuje ve vztahu ke všem odvětvím, na která se toto nařízení vztahuje.
- (13) Společná organizace trhu v odvětví cukru navíc stanovila možnost přezkoumat standardní jakost cukru, která je v nařízení (ES) č. 318/2006 dále vymezena, zejména s ohledem na požadavky obchodu a rozvoj technické analýzy. Uvedené nařízení proto zakládalo pravomoc Komise příslušnou přílohu měnit. Tuto možnost je nezbytně nutné zachovat, aby Komise mohla v případě potřeby neprodleně přijmout opatření.
- (14) Aby bylo možné zajistit spolehlivé informace o cenách cukru na trzích Společenství, měl by být do tohoto nařízení začleněn systém zaznamenávání cen stanovený ve společné organizaci trhu s cukrem, na jehož základě se stanoví úroveň tržních cen bílého cukru.
- (15) Ve snaze nedopustit, aby se režim intervencí v oblasti obilovin, rýže, másla a sušeného odstředěného mléka stal sám o sobě odbytištěm, by měla být zachována možnost stanovit zahájení veřejné intervence pouze v určitých obdobích roku. U produktů z hovězího a telecího masa, vepřového masa a u másla by zahájení a ukončení veřejné intervence mělo záviset na úrovni tržních cen v určitém období. Pokud jde o kukuřici, rýži a cukr, mělo by být zachováno omezení množství, která je možno v rámci veřejné intervence nakupovat. Pokud jde o máslo a sušené odstředěné mléko, je potřeba zachovat pravomoc Komise pozastavit běžný nákup, jakmile je dosaženo určitého množství, nebo nahradit ho nákupem prostřednictvím nabídkového řízení.
- (16) Cenová úroveň, na níž by měl nákup v rámci veřejné intervence probíhat, byla v minulosti ve společných organizacích trhů s obilovinami, rýží a s hovězím a telecím masem snížena a stanovena spolu se zavedením režimů přímé podpory v těchto odvětvích. Podpora podle těchto režimů a intervenční cena spolu tudíž úzce souvisejí. Pro produkty z odvětví mléka a mléčných výrobků byla zmíněná cenová úroveň stanovena s cílem podpořit spotřebu dotyčných produktů a zlepšit jejich konkurenceschopnost. V odvětví rýže a cukru byly ceny stanoveny tak, aby přispěly ke stabilizaci trhu v případech, kdy tržní cena v daném hospodářském roce klesne pod úroveň referenční

⁽¹⁾ Úř. věst. L 270, 21.10.2003, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 552/2007 (Úř. věst. L 131, 23.5.2007, s. 10).

ceny stanovené pro následující hospodářský rok. Tato politická rozhodnutí Rady zůstávají nadále v platnosti.

- (17) Tak jako v dřívějších společných organizacích trhu by toto nařízení mělo stanovit možnost nakládání s těmito produkty nakoupenými v rámci veřejné intervence. Tato opatření by měla být přijata takovým způsobem, aby nedocházelo k narušení trhu a aby byl zajištěn rovný přístup ke zboží a rovné jednání s kupujícími.
- (18) Díky svým intervenčním zásobám různých zemědělských produktů má Společenství možnost významně přispět ke zlepšení situace svých nejchudších občanů. Je v zájmu Společenství trvale tuto možnost využívat a zavedením vhodných opatření dosahovat snížení těchto zásob na běžnou úroveň. Z těchto pohnutek doposud stanovilo podmínky rozdělování potravin dobročinnými organizacemi nařízení Rady (EHS) č. 3730/87 ze dne 10. prosince 1987, kterým se stanoví obecná pravidla pro dodávky potravin z intervenčních zásob organizacím pověřeným jejich rozdělením nejchudším osobám ve Společenství⁽¹⁾. Toto důležité sociální opatření, které může být pro nejchudší osoby velice důležité, by mělo být zachováno a začleněno do rámce tohoto nařízení.
- (19) Ve snaze přispět k vyváženosti trhu s mlékem a stabilizaci tržních cen obsahuje společná organizace trhu s mlékem a mléčnými výrobky ustanovení o poskytování podpory soukromého skladování smetany, některých výrobků z másla a sýra. Komisi byla mimo to svěřena pravomoc rozhodnout o poskytnutí podpory soukromého skladování některých dalších výrobků ze sýra, bílého cukru, některých druhů olivového oleje, některých produktů z hovězího a telecího masa, sušeného odstředěného mléka, vepřového masa a skopového a koziho masa. Vzhledem k účelu tohoto nařízení by tato opatření měla být zachována.
- (20) Nařízení Rady (ES) č. 1183/2006 ze dne 24. července 2006 o klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu⁽²⁾, nařízení Rady (EHS) č. 1186/90 ze dne 7. května 1990, kterým se rozšiřuje oblast působnosti klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu⁽³⁾, nařízení Rady (EHS) č. 3220/84 ze dne 13. listopadu 1984, kterým se určuje klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla prasat⁽⁴⁾, a nařízení Rady (EHS) č. 2137/92 ze dne 23. července 1992 o klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla ovcí, standardní jakosti čerstvých nebo chlazených jatečně upravených těl ovcí ve Společenství⁽⁵⁾ stanoví klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla v odvětví hovězího a telecího masa, vepřového masa a skopového a koziho masa. Tyto režimy mají zásadní význam pro zaznamenávání cen a uplatňování intervenčních opatření v uvedených odvětvích. Navíc mají

za cíl zlepšovat průhlednost trhu. Tyto režimy klasifikace jatečně upravených těl by měly být zachovány. Z tohoto důvodu je vhodné začlenit do tohoto nařízení jejich základní prvky a zmocnit Komisi k úpravě některých otázek spíše technického rázu prováděcími pravidly.

- (21) Omezení volného oběhu vyplývající z opatření, jejichž cílem je zabránit šíření chorob zvířat, by mohlo působit těžkosti na trhu s některými produkty v jednom nebo více členských státech. Zkušenosti ukazují, že vážná narušení trhu, jako je významný pokles spotřeby nebo cen, lze přičíst ztrátě důvěry spotřebitelů v důsledku ohrožení zdraví veřejnosti nebo zdraví zvířat.
- (22) Proto by do tohoto nařízení měla být za stejných podmínek, za jakých platila dosud, začleněna výjimečná opatření na ochranu trhu stanovená ve společných organizacích trhu s hovězím a telecím masem, mlékem a mléčnými výrobky, vepřovým masem, skopovým a kožím masem, vejci a drůbežím masem. Tato výjimečná opatření na podporu trhu by měla být přijímána Komisí a měla by se přímo týkat zdravotních a veterinárních opatření přijatých v rámci boje proti šíření chorob, nebo by z nich měla vyplývat. Tato opatření by měla být přijímána na žádost členských států, aby nedocházelo k vážným narušením dotčených trhů.
- (23) Možnost Komise přijímat zvláštní intervenční opatření, jestliže se to ukáže být nezbytné v zájmu účinné reakce na hrozbu narušení trhu v odvětví obilovin a zabránění rozsáhlému použití veřejné intervence v odvětví rýže v některých regionech Společenství nebo v zájmu nahrazení nedostatku neloupané rýže v důsledku přírodních katastrof, stanovená v příslušných společných organizacích trhů s obilovinami a rýží by měla být v tomto nařízení zachována.
- (24) Pro cukrovou řepu podléhající kvótám by měla být stanovena minimální cena odpovídající standardní jakosti, aby byla zajištěna přiměřená životní úroveň pěstitelů cukrové řepy a cukrové třtiny ve Společenství.
- (25) K zajištění spravedlivé vyváženosti práv a povinností cukrovarnických podniků a pěstitelů cukrové řepy jsou třeba specifické nástroje. Proto by standardní ustanovení upravující mezioborové dohody obsažená dříve ve společné organizaci trhu v odvětví cukru měla být zachována.
- (26) Vzhledem k rozmanitosti přírodních, hospodářských a technických poměrů je obtížné stanovit pro celé Společenství jednotné podmínky nákupu cukrové řepy. Mezioborové dohody mezi sdruženími pěstitelů cukrové řepy a cukrovarnickými podniky již existují. Rámcová ustanovení by

⁽¹⁾ Úř. věst. L 352, 15.12.1987, s. 1. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 2535/95 (Úř. věst. L 260, 31.10.1995, s. 3).

⁽²⁾ Úř. věst. L 214, 4.8.2006, s. 1.

⁽³⁾ Úř. věst. L 119, 11.5.1990, s. 32. Nařízení ve znění aktu o přistoupení z roku 1994.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 301, 20.11.1984, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 3513/93 (Úř. věst. L 320, 22.12.1993, s. 5).

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 214, 30.7.1992, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1791/2006.

proto měla pouze stanovit minimální záruky požadované jak pěstiteli cukrové řepy, tak cukrovarnickým průmyslem k zajištění řádného fungování trhu s cukrem s možností odchýlit se od některých pravidel v rámci mezioborových dohod. Podrobnější úprava byla dříve pro společnou organizaci trhu s cukrem stanovena v příloze II nařízení (ES) č. 318/2006. Vzhledem k tomu, že se jedná o vysoce technickou úpravu, je vhodnější řešit tyto otázky na úrovni Komise.

- (27) Výrobní dávka stanovení v rámci společné organizace trhu v odvětví cukru s cílem přispět k financování výdajů v rámci uvedené společné organizace trhu by měla být začleněna do tohoto nařízení.
- (28) Pro zachování strukturální rovnováhy trhů s cukrem na cenové úrovni blízké referenční ceně by měla být zachována možnost Komise rozhodnout o stažení cukru z trhu na dobu potřebnou k obnovení rovnováhy na trhu.
- (29) Společné organizace trhu v odvětví živých rostlin, hovězího a telecího masa, vepřového masa, skopového a kozího masa, vajec a drůbežího masa stanovila možnost přijímat některá opatření usnadňující přizpůsobení nabídky požadavkům trhu. Tato opatření mohou přispět ke stabilizaci trhů a zajištění přiměřených životních podmínek dotčených zemědělců. S ohledem na cíle tohoto nařízení by tato možnost měla být zachována. V souladu s těmito ustanoveními může Rada postupem podle článku 37 Smlouvy přijmout obecná pravidla týkající se těchto opatření. Cíle sledované těmito opatřeními jsou jasně stanovené a vymezují povahu opatření, která mohou být přijata. Není proto třeba, aby pro tato odvětví Rada přijímala další obecná pravidla, a tato možnost by již neměla být stanovena.
- (30) V odvětvích cukru a mléka a mléčných výrobků bylo po mnoho let základním nástrojem tržní politiky množstevní omezení stanovené v nařízení (ES) č. 318/2006 a nařízení Rady (ES) č. 1788/2003 ze dne 29. září 2003, kterým se stanoví dávka v odvětví mléka a mléčných výrobků⁽¹⁾. Důvody, které v minulosti vedly Společenství k přijetí režimů výrobních kvót v obou odvětvích, stále trvají.
- (31) Zatímco režim kvót na cukr byl stanoven ve společné organizaci trhu v odvětví cukru, odpovídající režim v odvětví mléka byl dosud upraven právním předpisem odděleným od společné organizace trhu s mlékem a mléčnými výrobky, jmenovitě nařízením (ES) č. 1788/2003. Vzhledem k zásadnímu významu těchto režimů a cílů tohoto nařízení je vhodné začlenit příslušná ustanovení pro obě odvětví do tohoto nařízení, aniž by v porovnání s předchozím právním stavem došlo k věcným změnám těchto režimů a způsobů jejich uplatňování.
- (32) Režim kvót na cukr podle tohoto nařízení by proto měl obsahovat opatření stanovená v nařízení (ES) č. 318/2006, a zejména zachovat právní postavení kvót, nakolik režim

kvót v souladu s judikaturou Soudního dvora představuje mechanismus regulace trhu v odvětví cukru, jehož účelem je zajistit dosažení cílů veřejného zájmu.

- (33) Toto nařízení by proto rovněž mělo umožnit Komisi upravit kvóty na udržitelnou úroveň poté, kdy v roce 2010 zanikne restrukturalizační fond založený nařízením Rady (ES) č. 320/2006 ze dne 20. února 2006, kterým se zavádí dočasný režim restrukturalizace cukrovarnického průmyslu ve Společenství⁽²⁾.
- (34) Protože je třeba umožnit jednotlivým členským státům jistou míru pružnosti, co se týče strukturálních změn ve zpracovatelském průmyslu a v odvětví pěstování cukrové řepy a cukrové třtiny v době, kdy mají být uplatňovány kvóty, měla by být zachována možnost povolit členským státům měnit v určitých mezích kvóty podniků, aniž by byla omezena činnost restrukturalizačního fondu jakožto nástroje.
- (35) Aby trh s cukrem nenarušovaly přebytky cukru, stanovila společná organizace trhu v odvětví cukru, že by Komise měla mít podle určitých kritérií možnost stanovit podmínky pro převod přebytkového cukru, přebytkové isoglukózy nebo přebytkového inulinového sirupu do následujícího hospodářského roku, v němž bude považován za výrobu v rámci kvót tohoto roku. Kromě toho, pokud nejsou pro určitá množství splněny platné podmínky, stanovila rovněž poplatek z přebytku, aby nedošlo k hromadění těchto množství ohrožujícímu situaci na trhu. Uvedená ustanovení by měla být zachována.
- (36) Nadále platným zůstává hlavní účel režimu mléčných kvót, totiž snížit na dotčeném trhu nerovnováhu mezi nabídkou a poptávkou a z ní vyplývající strukturální přebytky, a dosáhnout tak lepší rovnováhy na trhu. Mělo by být zachováno ukládání dávky na množství mléka odebraného nebo prodaného pro přímou spotřebu, které je vyšší než určité zaručené prahové množství. V souladu s účelem tohoto nařízení zde do určité míry existuje potřeba provést zejména terminologickou harmonizaci mezi režimem v odvětví cukru a režimem mléčných kvót a současně v plném rozsahu zachovat jejich dosavadní právní postavení. Z tohoto důvodu se zdá vhodným harmonizovat terminologii v odvětví mléka s terminologií v odvětví cukru. Výrazy „vnitrostátní referenční množství“ a „individuální referenční množství“ používané v nařízení (ES) č. 1788/2003 by proto měly být nahrazeny výrazy „vnitrostátní kvóta“ a „individuální kvóta“, aniž by došlo ke změně definovaného právního pojmu.
- (37) Režim mléčných kvót v tomto nařízení by v podstatě měl být utvářen podle nařízení (ES) č. 1788/2003. Mělo by být zejména zachováno rozlišení mezi dodávkami a přímým prodejem a režim by měl být uplatňován na základě individuálního reprezentativního obsahu tuku a vnitrostát-

⁽¹⁾ Úř. věst. L 270, 21.10.2003, s. 123. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 1186/2007 (Úř. věst. L 265, 11.10.2007, s. 22).

⁽²⁾ Úř. věst. L 58, 28.2.2006, s. 42. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1261/2007 (Úř. věst. L 283, 27.10.2007, s. 8).

ního referenčního obsahu tuku. Zemědělci by mělo být za určitých podmínek povoleno dočasně převádět své kvóty. Navíc by měla být zachována zásada, že pokud je zemědělský podnik prodán, pronajat nebo převeden v rámci dědictví, převede se odpovídající kvóta na nabyvatele, nájemce nebo dědice spolu s příslušným pozemkem, přičemž by měly být zachovány některé výjimky ze zásady, že kvóty jsou vázány na zemědělské podniky, aby bylo možné pokračovat v restrukturalizaci výroby mléka a zlepšování životních podmínek. V souladu s jednotlivými způsoby převodu kvót a na základě objektivních kritérií by měla být zachována ustanovení povolující členskými státy, aby začlenily část převáděných množství do vnitrostátní rezervy.

- (38) Dávku z přebytku je nutné stanovit v odrazující výši a členské státy by ji měly uhradit, jakmile je překročena vnitrostátní kvóta. Členský stát by pak měl částku, kterou je třeba zaplatit, rozdělit mezi producenty, kteří se na tomto překročení podíleli. Ti by pak na základě skutečnosti, že překročili své disponibilní množství, měli mít vůči členskému státu povinnost uhradit svůj příspěvek na splatnou dávku. Členské státy by měly Evropskému zemědělskému záručnímu fondu (EZZF) uhradit dávku odpovídající překročení jejich vnitrostátní kvóty, sníženou o paušální částku ve výši 1 %, aby tak byly zohledněny případy úpadku nebo definitivní neschopnosti některých producentů uhradit svůj příspěvek na splatnou dávku.
- (39) Podle nařízení Rady (ES) č. 1290/2005 ze dne 21. června 2005 o financování společné zemědělské politiky⁽¹⁾ se výnosy z doplňkových dávek v odvětví mléka a mléčných výrobků považují za „účelově vázané příjmy“, které jsou odváděny do rozpočtu Společenství a v případě opětovného použití se použijí výhradně na financování výdajů z EZZF nebo Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova (EZFRV). Článek 22 nařízení (ES) č. 1788/2003, podle kterého se výnosy z dávek považují za součást intervenčních opatření určených ke stabilizaci zemědělských trhů a použijí se k financování výdajů v odvětví mléka, se tudíž stal bezpředmětným a neměl by být začleněn do tohoto nařízení.
- (40) Různé organizace trhu stanovily různé druhy režimů podpor.
- (41) Společné organizace trhu se sušenými krmivem a lnem a konopím stanovily v těchto odvětvích podporu pro zpracování jako prostředek k řízení vnitřního trhu v dotčených odvětvích. Uvedená ustanovení by měla být zachována.
- (42) S ohledem na zvláštní podmínky na trzích s obilovinami a bramborovým škrobem obsahovala společná organizace trhu pro obiloviny ustanovení, která v případě nutnosti umožňovala poskytování výrobních náhrad. Výrobní náhrady by měly být koncipovány tak, aby základní

produkty užívané dotyčným odvětvím byly pro ně dostupné za cenu nižší, než je cena vyplývající z uplatnění společných cen. Společná organizace trhu s cukrem stanovila možnost poskytování výrobních náhrad v případech, kdy s ohledem na výrobu některých průmyslových, chemických nebo farmaceutických výrobků nastane potřeba přijmout opatření k zajištění dostupnosti některých výrobků z cukru. Uvedená ustanovení by měla být zachována.

- (43) K dosažení rovnováhy na trhu s mlékem a ke stabilizaci tržních cen u mléka a mléčných výrobků je třeba přijmout opatření ke zvýšení odbytu mléčných výrobků. Společná organizace trhu s mlékem a mléčnými výrobky proto stanovila poskytování podpor pro uvádění na trh některých mléčných výrobků, které mají zvláštní užití a určení. Zmíněná společná organizace trhu dále stanovila, že ke zvýšení spotřeby mléka u mladé generace se Společenství může podílet na úhradě výdajů vzniklých při poskytování podpory pro dodávky mléka žákům do škol. Uvedená ustanovení by měla být zachována.
- (44) Finanční prostředky Společenství spočívající v podílu přímé podpory, který mohou členské státy podle čl. 110i odst. 4 nařízení (ES) č. 1782/2003 zadržet, jsou nezbytné jako motivace pro organizace schválených hospodářských subjektů k vypracování akčních programů s cílem zlepšit kvalitu produkce olivového oleje a stolních oliv. V tomto ohledu společná organizace trhu s olivovým olejem a stolními olivami stanovila, že podpora Společenství má být přidělována podle důležitosti opatření prováděných v rámci dotyčných akčních programů. Uvedená ustanovení by měla být zachována.
- (45) S cílem provádět různá opatření v odvětví tabáku byl nařízením (EHS) č. 2075/92 založen Tabákový fond Společenství, financovaný některými srážkami z režimů podpor. Rok 2007 je poslední, v němž by Tabákový fond Společenství mohl využít srážky z režimu podpor stanovené v hlavě IV kapitole 10c nařízení (ES) č. 1782/2003. Třebaže financování fondu skončí před vstupem tohoto nařízení v platnost, měl by být článek 13 nařízení (EHS) č. 2075/92 zachován jako právní základ víceletých programů, které mohou být financovány z Tabákového fondu Společenství.
- (46) Včelařství jako zemědělské odvětví se vyznačuje rozdílností podmínek produkce a výnosů a rozptýlením a rozmanitostí hospodářských subjektů, a to jak v oblasti produkce, tak v jednotlivých fázích uvádění na trh. Kromě toho je vzhledem k rozšíření varroázy v několika členských státech v posledních letech a vzhledem k problémům, které tato choroba způsobuje v produkci medu, nadále nezbytný zásah Společenství, protože varroázu nelze úplně vymýtit a je třeba ji ošetřovat schválenými produkty. Za těchto okolností a v zájmu zlepšení produkce včelařských pro-

⁽¹⁾ Úř. věst. L 209, 11.8.2005, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 378/2007 (Úř. věst. L 95, 5.4.2007, s. 1).

duktů a jejich uvádění na trh ve Společenství by měla být každé tři roky vypracovány vnitrostátní programy, které budou zahrnovat technickou pomoc, kontrolu varroázy, racionalizaci sezónních přesunů včelstev, řízení obnovy včelstev ve Společenství a spolupráci na výzkumných programech v oblasti včelařství a včelařských produktů s cílem zlepšit obecné podmínky produkce včelařských produktů a jejich uvádění na trh. Na financování těchto vnitrostátních programů by se mělo Společenství podílet.

(47) Nařízení (ES) č. 1544/2006 nahradilo všechny vnitrostátní podpory pro bource morušového režimem Společenství na podporu chovu bource morušového formou pevně stanovené částky pro každý používaný box s vajíčky.

(48) Protože politické úvahy, které vedly k zavedení výše uvedených režimů podpor pro včelařství a chov bource morušového, zůstávají v platnosti, měly by být všechny tyto režimy podpor začleněny do rámce tohoto nařízení.

(49) Použití obchodních norem pro zemědělské produkty může přispět ke zlepšení hospodářských podmínek produkce a obchodování, jakož i jakosti těchto produktů. Použití takových norem je proto v zájmu producentů, obchodníků i spotřebitelů. Z těchto důvodů byly v rámci společných organizací trhů s banány, olivovým olejem a stolními olivami, živými rostlinami, vejci a drůbežím masem zavedeny obchodní normy zejména pro jakost, třídění, hmotnost, určování velikosti, balení, obaly, skladování, přepravu, obchodní úpravu, původ a označování. Tento přístup je třeba zachovat i v tomto nařízení.

(50) Podle společných organizací trhů s olivovým olejem a stolními olivami a s banány byla Komise pověřena přijetím ustanovení o obchodních normách. Vzhledem k jejich vysoce technické povaze a potřebě neustále zvyšovat jejich účinnost a přizpůsobovat je vyvíjející se obchodní praxi je vhodné rozšířit tento přístup na odvětví živých rostlin a stanovit kritéria, která musí Komise zohlednit při zavádění příslušných pravidel. Mimo to může být třeba přijmout zvláštní opatření, zejména nejnovější analytické metody a jiná opatření k určení povahy dotčených norem, aby nedocházelo k zneužívání, pokud jde o jakost a původ produktů nabízených spotřebitelům, a významným narušením trhů, které z tohoto zneužívání mohou vyplývat.

(51) Byly zavedeny některé právní nástroje, jimiž se řídí uvádění mléka, mléčných výrobků a tuků na trh a jejich označování. Jejich cílem je zlepšit postavení mléka a mléčných výrobků na trhu a zároveň zajistit rovné podmínky hospodářské soutěže pro rozšířitelné tuky mléčného i nemléčného původu tak, aby z nich měli prospěch producenti

i spotřebitelé. Pravidla obsažená v nařízení Rady (EHS) č. 1898/87 ze dne 2. července 1987 o ochraně označení používaných při uvádění mléka a mléčných výrobků na trh ⁽¹⁾ mají za cíl ochranu spotřebitelů a stanovení podmínek hospodářské soutěže mezi mléčnými výrobky a konkurenčními produkty v oblasti pojmenování, označování etiketami a reklamy, jež zabrání jakémukoli falešnému výkladu. Nařízení Rady (ES) č. 2597/97 ze dne 18. prosince 1997, kterým se stanoví doplňující pravidla společné organizace trhu s mlékem a mléčnými výrobky pro konzumní mléko ⁽²⁾, stanoví pravidla, jejichž cílem je zaručit vysokou jakost konzumního mléka a produktů, která odpovídají potřebám a přáním spotřebitelů, stabilizují tak dotčený trh a nabízejí spotřebiteli konzumní mléko vysoké kvality. Nařízení Rady (ES) č. 2991/94 ze dne 5. prosince 1994, kterým se stanovují normy pro rozšířitelné tuky ⁽³⁾, stanoví obchodní normy pro dotčené mléčné a nemléčné produkty s jasnou a jednoznačnou klasifikací, doplněné pravidly o označování. V souladu s cíli tohoto nařízení by uvedená pravidla měla být zachována.

(52) Pokud jde o odvětví vajec a drůbežního masa, existují ustanovení o obchodních normách a v některých případech i produkci. Tato ustanovení jsou obsažena v nařízení Rady (ES) č. 1028/2006 ze dne 19. června 2006 o obchodních normách pro vejce ⁽⁴⁾, nařízení Rady (EHS) č. 1906/90 ze dne 26. června 1990 o některých obchodních normách pro drůbeží maso ⁽⁵⁾ a nařízení Rady (EHS) č. 2782/75 ze dne 29. října 1975 o produkci násadových vajec a kuřat chovné drůbeže a jejich uvádění na trh ⁽⁶⁾. Základní pravidla obsažená v uvedených nařízeních by měla být do tohoto nařízení začleněna.

(53) Nařízení (ES) č. 1028/2006 stanoví, že obchodní normy pro vejce by se měly v zásadě vztahovat na všechna vejce pocházející od slepic kura domácího (*Gallus gallus*), která jsou uváděna na trh ve Společenství, a zpravidla také na vejce určená k vývozu do třetích zemí. Rovněž jasně odlišuje vejce vhodná k přímé lidské spotřebě od vajec nevhodných k přímé lidské spotřebě, a to vytvořením dvou tříd jakosti vajec, a obsahuje ustanovení zajišťující odpovídající informovanost spotřebitele, pokud jde o třídy jakosti, hmotnostní skupiny a identifikaci použitého způsobu chovu. Konečně uvedené nařízení stanoví zvláštní pravidla pro vejce dovezená ze třetích zemí, podle nichž zvláštní předpisy platné v určitých třetích zemích mohou být důvodem odchylek od obchodních norem, je-li

⁽¹⁾ Úř. věst. L 182, 3.7.1987, s. 36. Nařízení naposledy pozměněné aktem o přistoupení z roku 1994.

⁽²⁾ Úř. věst. L 351, 23.12.1997, s. 13. Nařízení naposledy pozměněné nařízením č. 1153/2007 (Úř. věst. L 258, 4.10.2007, s. 6).

⁽³⁾ Úř. věst. L 316, 9.12.1994, s. 2.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 186, 7.7.2006, s. 1.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 173, 6.7.1990, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1029/2006 (Úř. věst. L 186, 7.7.2006, s. 6).

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 282, 1.11.1975, s. 100. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1791/2006.

zaručena jejich rovnocennost s právními předpisy Společenství.

- (54) Pokud jde o drůbeží maso, nařízení (EHS) č. 1906/90 stanoví, že obchodní normy by se měly v zásadě vztahovat na určité druhy drůbežího masa vhodného k lidské spotřebě a uváděného na trh ve Společenství a že drůbeží maso určené k vývozu do třetích zemí by však mělo být z oblasti působnosti obchodních norem vyňato. Uvedené nařízení stanoví rozdělení drůbežího masa do dvou tříd podle zmasilosti a vzhledu, jakož i podmínky prodeje tohoto masa.
- (55) Podle uvedených nařízení by členské státy měly mít možnost vyloučit z oblasti působnosti těchto obchodních norem vejce a drůbeží maso prodávané některými formami přímého prodeje producentem konečnému spotřebiteli, jde-li o malá množství.
- (56) Nařízení (ES) č. 2782/75 stanoví zvláštní pravidla pro uvádění násadových vajec a kuřat chovné drůbeže na trh a jejich přepravu, jakož i pro líhnutí násadových vajec. Uvedené nařízení zejména stanoví označování jednotlivých násadových vajec používaných k produkci kuřat, způsob balení a druh obalového materiálu pro přepravu. Z povinného dodržování stanovených norem však vyjímá malá chovná zařízení pro čistokrevný chov a další malá chovná zařízení.
- (57) V souladu s cíli tohoto nařízení by zmíněná pravidla měla být zachována a jejich podstata by neměla být měněna. Další ustanovení obsažená v uvedených nařízeních, která jsou odborného rázu, by měla být předmětem prováděcích pravidel, jež přijme Komise.
- (58) U chmele je v rámci Společenství třeba dodržovat politiku jakosti, jak tomu v rámci společné organizace trhu s ním dosud bylo, a to prostřednictvím ustanovení o ověřování a prostřednictvím pravidel, která v zásadě zakazují uvádět na trh produkty, jimž nebyla vydána ověřovací listina původu, nebo dovezené produkty, které nesplňují odpovídající znaky jakosti.
- (59) Označení a definice olivového oleje a název jsou základním prvkem tržního pořádku, neboť stanoví normy jakosti a poskytují spotřebitelům odpovídající informace o produktu, a měly by být v tomto nařízení zachovány.
- (60) Jeden z výše uvedených režimů podpory přispívající k rovnováze trhu s mlékem a mléčnými produkty a stabilizaci tržních cen v tomto odvětví spočívá v režimu podpory zpracování odstředěného mléka na kasein a kaseináty, obsaženém v nařízení (ES) č. 1255/1999. Nařízení Rady (EHS) č. 2204/90 ze dne 24. července 1990, kterým se stanoví doplňující obecná pravidla společné organizace trhu s mlékem a mléčnými výrobky, pokud jde o sýry⁽¹⁾,

stanovilo pravidla týkající se použití kaseinu a kaseinátů ve výrobě sýrů s cílem zabránit nepříznivým účinkům, které by mohl tento režim podpory vyvolat, zohlednit možnost snadného poškození sýra při záměně postupu při používání kaseinu a kaseinátů, a stabilizovat tak trh. Uvedená pravidla by měla být začleněna do tohoto nařízení.

- (61) Zpracování některých zemědělských surovin na líh je úzce spjato s hospodařením s uvedenými surovinami. Může značně přispět k jejich zhodnocení a má jednak zcela zvláštní hospodářský a sociální význam pro ekonomiku některých regionů Společenství, jednak představuje nezanedbatelnou část příjmů producentů těchto surovin. Umožňuje rovněž zužitkování produktů neuspokojivé jakosti a krátkodobých přebytků, které mohou v některých odvětvích působit dočasné problémy.
- (62) V odvětvích chmele, olivového oleje a stolních oliv, tabáku a bource morušového se právní předpisy soustředí na různé typy organizací s cílem dosáhnout cílů politiky, zejména s cílem stabilizovat trhy a zlepšit a zaručit jakost produktů, kterých se toto společné úsilí týká. Dosavadní úprava systému organizací je založena na organizacích uznávaných členskými státy, nebo za jistých podmínek Komisí, a to podle předpisů, které Komise přijímá. Tento systém je třeba zachovat a dosud platná ustanovení by měla být harmonizována.
- (63) Pro posílení určitých činností mezioborových organizací, které mají zvláštní význam vzhledem k platným pravidlům společné organizace trhu s tabákem, mělo by být za určitých předpokladů umožněno rozšíření působnosti pravidel, jež tyto organizace vydaly pro své členy, na všechny producenty nebo seskupení, i když nejsou jejich členy, v jednom nebo několika regionech. Stejný postup by měl být uplatněn i na jiné činnosti mezioborových organizací, které jsou pro odvětví tabáku zajímavé z obecně hospodářského či technického hlediska a mohly by být prospěšné pro všechny působící v daných oborech. Měla by existovat úzká spolupráce mezi členskými státy a Komisí. Komise by měla mít trvalé dohledové pravomoci, zejména ve věcech dohod uzavřených těmito organizacemi a postupů jimi přijatých ve vzájemné shodě.
- (64) Členské státy si mohou přát, aby v některých odvětvích, kromě těch, u nichž současná pravidla stanoví uznání organizací producentů nebo mezioborových organizací, byly organizace těchto druhů uznávány na základě vnitrostátního práva, naopak je to slučitelné s právem Společenství. Tuto možnost je tedy třeba objasnit. Navíc by měla být přijata pravidla, která stanoví, že uznání organizací producentů a mezioborových organizací v souladu se stávajícími nařízeními zůstává nadále v platnosti i po přijetí tohoto nařízení.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 201, 31.7.1990, s. 7. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 2583/2001 (Úř. věst. L 345, 29.12.2001, s. 6).

- (65) Jednotný trh Společenství zahrnuje obchodní režim na vnějších hranicích Společenství. Tento obchodní režim by měl zahrnovat dovozní cla a vývozní náhrady a měl by v zásadě stabilizovat trh Společenství. Obchodní režim by měl být založen na závazcích přijatých v rámci Uruguayského kola mnohostranných obchodních jednání.
- (66) Sledování objemu obchodování se zemědělskými produkty se třetími zeměmi ve společných organizacích trhu v odvětvích obilovin, rýže, cukru, osiva, olivového oleje a stolních oliv, lnu a konopí, hovězího a telecího masa, mléka a mléčných výrobků, vepřového masa, skopového a koziho masa, vajec, drůbežího masa, živých rostlin a zemědělského lihu v oblasti dovozu i vývozu dosud podléhalo buď režimu povinných licencí, nebo režimům, v jejichž rámci měla Komise právo stanovit licenční povinnost.
- (67) Sledování obchodních toků je především záležitost řízení, a proto je třeba postupovat pružně. Z těchto důvodů a vzhledem ke zkušenostem se společnými organizacemi trhu tam, kde rozhodováním o udělování licencí již byla pověřena Komise, ze zdá být vhodné rozšířit tento postup na všechna odvětví, v nichž se dovozní a vývozní licence používají. Při rozhodování o zavedení licenční povinnosti by měla Komise přihlížet k nezbytnosti dovozních licencí pro řízení dotčených trhů, a zejména pro sledování dovozu daných produktů.
- (68) Cla na zemědělské produkty v rámci dohod Světové obchodní organizace (WTO) jsou z větší části stanovena ve společném celním sazebníku. U některých produktů v odvětví obilovin a rýže je však v důsledku zavedení dodatečných mechanismů nutné stanovit možnost přijmout odchylky.
- (69) S cílem vyloučit nebo napravit nepříznivé dopady, které by na trh Společenství mohl mít dovoz některých zemědělských produktů, by měl tento dovoz podléhat po splnění určitých podmínek dodatečnému clu.
- (70) Za určitých podmínek je vhodné svěřit Komisi pravomoc otevírat a spravovat dovozní celní kvóty vyplývající z mezinárodních dohod uzavřených v souladu se Smlouvou nebo z jiných aktů Rady.
- (71) Cílem nařízení Rady (EHS) č. 2729/75 ze dne 29. října 1975 o dovozních dávkách použitelných pro směsi obilovin, rýže a zlomkové rýže ⁽¹⁾ je zajistit řádné fungování systému cel při dovozu směsí obilovin, rýže a zlomkové rýže. Tato pravidla by měla být zahrnuta do tohoto nařízení.
- (72) Společenství uzavřelo několik ujednání se třetími zeměmi o preferenčním přístupu na trh, která těmto zemím umožňují vyvážet za příznivých podmínek do Společenství třtinový cukr. Společná organizace trhu v odvětví cukru stanovila hodnocení potřeby rafinerií v souvislosti s cukrem určeným k rafinaci a za určitých podmínek vyhrazení dovozní licence pro specializovaná zařízení, která využívají značná množství dováženého surového třtinového cukru a která jsou považována za rafinerie Společenství zabývající se výhradně rafinací. Uvedená ustanovení by měla být zachována.
- (73) Aby nedovolené pěstování konopí nenarušilo fungování společné organizace trhu s konopím pěstovaným na vlákno, stanovila příslušná nařízení kontrolu dovozu konopí a semen konopí, která zaručovala, že příslušné produkty poskytují určité záruky, pokud jde o obsah tetrahydrokannabinolu. Mimo to byl pro dovoz semen konopí, která nejsou určena k výsevu, zaveden systém kontrol, který předpokládal režim schvalování příslušných dovozců. Uvedená ustanovení by měla být zachována.
- (74) Pokud jde o produkty v odvětví chmele, uplatňuje se v celém Společenství politika jakosti. V případě dovážených produktů by měla být ustanovení zajišťující, aby byly dováženy pouze produkty splňující odpovídající minimální znaky jakosti, začleněna do tohoto nařízení.
- (75) Díky systému cel je možné obejít se na vnějších hranicích Společenství bez jakýchkoli dalších ochranných opatření. Vnitřní trh a celní režim se však za mimořádných okolností může ukázat jako nedostatečný. V takových případech by Společenství mělo být s to přijmout neprodleně všechna nezbytná opatření, aby trh Společenství nebyl ponechán bez ochrany proti narušením, která by mohla vzniknout. Tato opatření by měla být v souladu s mezinárodními závazky Společenství.
- (76) K zajištění řádného fungování společných organizací trhu, a zejména ve snaze předejít narušením trhů, společné organizace trhu pro řadu produktů tradičně stanovily možnost zakázat používání režimu aktivního nebo pasivního zušlechťovacího styku. Tuto možnost je třeba zachovat. Zkušenosti navíc ukazují, že jsou-li trhy narušeny nebo hrozí-li jim narušení v důsledku používání těchto režimů, je třeba bez zbytečné prodlevy přijmout vhodná opatření. Komisi by proto měly být svěřeny příslušné pravomoci. Je tedy vhodné Komisi umožnit, aby v podobných situacích pozastavila používání režimů aktivního a pasivního zušlechťovacího styku.
- (77) Možnost poskytnout při vývozu do třetích zemí náhrady, které jsou založeny na rozdílu mezi cenami uvnitř Společenství a cenami na světovém trhu a které nepřekročí míru stanovenou závazky Společenství v rámci WTO, by měla sloužit k zajištění účasti Společenství na mezinárodním obchodu s některými produkty, na něž se vztahuje toto nařízení. Subvencovaný vývoz by měl podléhat omezením, pokud jde o hodnotu a množství.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 281, 1.11.1975, s. 18. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 3290/94 (Úř. věst. L 349, 31.12.1994, s. 105).

- (78) Dodržování omezení týkajících se hodnoty by mělo být zajištěno při stanovení vývozních náhrad sledováním plateb podle předpisů vztahujících se k EZZF. Sledování lze usnadnit povinným předběžným stanovením vývozních náhrad a v případě rozlišených náhrad možností změnit stanovené místo určení v rámci jedné zeměpisné oblasti, na kterou se vztahuje jednotná sazba vývozní náhrady. V případě změny místa určení by měla být vyplacena vývozní náhrada použitelná pro skutečné místo určení, a to až do maximální výše částky použitelné pro předem stanovené místo určení.
- (79) Dodržování množstevních omezení by mělo být zajištěno spolehlivým a účinným systémem sledování. Proto je třeba podmínit poskytnutí vývozních náhrad předložením vývozní licence. Vývozní náhrady v rámci omezení, která jsou k dispozici, by měly být poskytovány podle konkrétní situace jednotlivých produktů. Výjimky z tohoto pravidla by měly být povoleny pouze u zpracovaných produktů, které nejsou uvedeny v příloze I Smlouvy a na které se nevztahují omezení z hlediska objemu. Je třeba stanovit odchylku od přísného dodržování pravidel pro správu v případě, že při vývozu s náhradami pravděpodobně nedojde k překročení stanoveného množství.
- (80) V případě vývozu živého skotu je třeba stanovit, že vývozní náhrady jsou poskytovány a propláceny, pouze pokud jsou dodržována ustanovení právních předpisů Společenství upravující dobré životní podmínky zvířat, zejména ta, která se týkají ochrany zvířat během přepravy.
- (81) Zemědělské produkty mohou být v některých případech předmětem zvláštního zacházení při dovozu do třetích zemí, pokud odpovídají určitým specifikacím nebo cenovým podmínkám. K zajištění správného uplatňování tohoto režimu je nezbytná správní spolupráce mezi orgány ve třetí zemi dovozu a orgány ve Společenství. K tomuto účelu by měly být produkty vybaveny potvrzením vystaveným ve Společenství.
- (82) Zvláštní hospodářský význam má pro Společenství vývoz květinových cibulí do třetích zemí. Pokračování a rozvoj tohoto vývozu mohou být zajištěny stabilizací cen v tomto obchodě. Proto by mělo být pro příslušné produkty přijato ustanovení o minimálních vývozních cenách.
- (83) Podle článku 36 Smlouvy se kapitola Smlouvy týkající se pravidel hospodářské soutěže vztahuje na zemědělskou produkci a obchod se zemědělskými produkty pouze v rozsahu, který podle čl. 37 odst. 2 a 3 Smlouvy a způsobem v něm stanoveným vymezí Rada. V různých společných organizacích trhu byla ustanovení o státní podpoře většinou prohlášena za použitelná. Zejména uplatňování předpisů Smlouvy, které se vztahují na podniky, bylo kromě toho vymezeno v nařízení Rady (ES) č. 1184/2006 ze dne 24. července 2006 o použití určitých pravidel hospodářské soutěže na produkci zemědělských produktů a obchod s nimi⁽¹⁾. V souladu s cílem vytvořit jednotný soubor pravidel tržní politiky je třeba začlenit dotyčná ustanovení do tohoto nařízení.
- (84) Pravidla hospodářské soutěže vztahující se na dohody, rozhodnutí a jednání uvedené v článku 81 Smlouvy a na zneužívání dominantního postavení by se měla vztahovat na zemědělskou produkci a obchod se zemědělskými produkty, pokud jejich použití nebrání činnosti vnitrostátních organizací zemědělských trhů nebo neohrožuje naplňování cílů společné zemědělské politiky.
- (85) Zvláštní přístup je důvodný v případě organizací zemědělců, jejichž cílem je zejména společná produkce, obchod se zemědělskými produkty nebo využívání společných zařízení, pokud tato společná činnost nebrání soutěži ani neohrožuje naplňování cílů uvedených v článku 33 Smlouvy.
- (86) Aby nedošlo k ohrožení rozvoje společné zemědělské politiky a byla zajištěna právní jistota a nediskriminační zacházení s dotčenými podniky, měla by mít Komise výlučnou pravomoc, podléhající přezkumu Soudního dvora, stanovit, zda jsou dohody, rozhodnutí a jednání uvedené v článku 81 Smlouvy v souladu s cíli společné zemědělské politiky.
- (87) Řádné fungování jednotného trhu založeného na systému společných cen by bylo poskytováním vnitrostátní podpory ohroženo. Ustanovení Smlouvy, která upravují státní podporu, by se proto obecně měla vztahovat na produkty, na něž se vztahuje toto nařízení. Za určitých podmínek by měly být povoleny výjimky. Pokud se však takové výjimky použijí, je třeba, aby Komise mohla vypracovat seznam stávajících, nových nebo navrhovaných vnitrostátních podpor, podávat členským státům náležité připomínky a navrhopvat jim vhodná řešení.
- (88) Finsko a Švédsko mohou od svého přistoupení vzhledem ke zvláštním hospodářským podmínkám chovu sobů, produkce produktů z nich a jejich uvádění na trh poskytovat v tomto směru podpory. Vzhledem ke svým zvláštním klimatickým podmínkám může Finsko kromě toho po schválení Komisí poskytovat podporu pro určitá množství osiva a obilného osiva, které je produkováno pouze ve Finsku. Tyto výjimky je třeba zachovat.
- (89) V členských státech s významným snížením kvót na cukr budou pěstitelé cukrové řepy čelit v souvislosti s přízpůsobením zvláště závažným obtížím. V takových případech nebude přechodná podpora Společenství pro pěstitele cukrové řepy stanovená v hlavě IV kapitole 10f nařízení (ES) č. 1782/2003 stačit k úplnému řešení jejich

(1) Úř. věst. L 214, 4.8.2006, s. 7.

potíží. Členskými státy, které snížily své kvóty o více než 50 % kvóty na cukr stanovené dne 20. února 2006 v příloze III nařízení (ES) č. 318/2006, by tedy mělo být v období uplatňování přechodné podpory Společenství povoleno poskytovat pěstitelům cukrové řepy státní podporu. Aby bylo zajištěno, že členské státy neposkytují vyšší státní podporu, než odpovídá potřebám jejich pěstitelů cukrové řepy, mělo by stanovení její celkové výše nadále podléhat schválení Komisí, s výjimkou Itálie, u níž byla maximální částka v souvislosti s přizpůsobením se podmínkám po reformě trhu u pěstitelů cukrové řepy s nejvyššími výnosy předběžně stanovena na 11 EUR za tunu vyprodukované cukrové řepy. Vzhledem ke specifickým obtížím, které lze v Itálii očekávat, by měla být zachována úprava opatření umožňujících pěstitelům cukrové řepy přímo či nepřímo využívat poskytované státní podpory.

(90) Vedle všeobecných účinků reformy v odvětví cukru působí ve Finsku nepříznivě na odvětví cukrové řepy i zvláštní geografické a klimatické podmínky. Proto by opatření stanovená ve společné organizaci trhu v odvětví cukru opravňující tento členský stát k trvalému poskytování státní podpory v přiměřené výši pěstitelům cukrové řepy měla být zachována.

(91) Vzhledem ke zvláštní situaci Německa, kde velký počet malých producentů alkoholu využívá v současnosti vnitrostátních podpor podle zvláštních podmínek německého lihového monopolu, je nezbytné umožnit na omezené období další poskytování těchto podpor. Je rovněž třeba stanovit, že na konci uvedené doby Komise vypracuje zprávu o působení této odchylky doprovázená vhodnými návrhy.

(92) Chce-li členský stát na svém území podpořit opatření na zvýšení spotřeby mléka a mléčných výrobků ve Společenství, měla by být stanovena možnost financování takových opatření z výnosů propagační dávky pro producenty mléka na vnitrostátní úrovni.

(93) V zájmu zohlednění možného vývoje v produkci sušených krmiv by Komise měla do 30. září 2008 na základě hodnocení společné organizace trhu se sušenými krmivy předložit Radě zprávu o tomto odvětví. Ke zprávě by měly být v případě nutnosti přiloženy vhodné návrhy. Komise by dále měla pravidelně podávat Evropskému parlamentu a Radě zprávy o režimu podpor uplatňovaném ve včelařství.

(94) Je třeba mít k dispozici dostatečné informace o stávající situaci na trhu s chmelem ve Společenství a o výhledech

vývoje tohoto trhu. Proto by měla být zavedena evidence všech smluv o dodávkách chmele vypěstovaného ve Společenství.

(95) Za určitých podmínek je vhodné stanovit pro některé produkty opatření, pokud dochází nebo by mohlo docházet k narušení v důsledku značných změn v cenách na vnitřním trhu, nebo pokud jde o kurzy nebo ceny na světovém trhu.

(96) Je nezbytné stanovit rámec zvláštních opatření pro líh zemědělského původu, umožňující sběr hospodářských údajů a analýzu statistických informací, aby bylo zajištěno sledování trhu. Jelikož je trh s lihem zemědělského původu napojen na trh s lihem obecně, je rovněž třeba mít k dispozici informace týkající se trhu s lihem nezemědělského původu.

(97) Výdaje vzniklé členskými státy v důsledku povinností vyplývajících z uplatňování tohoto nařízení by podle nařízení (ES) č. 1290/2005 měly být financovány Společenstvím.

(98) Komise by měla být oprávněna přijímat v naléhavých případech opatření nezbytná k řešení konkrétních praktických obtíží.

(99) Vzhledem k tomu, že společný trh se zemědělskými produkty se stále vyvíjí, měly by se členské státy a Komise o jeho vývoji navzájem informovat.

(100) Aby nedocházelo ke zneužití žádné z výhod stanovených v tomto nařízení, neměly by být tyto výhody poskytovány nebo případně by měly být odebrány, pokud se zjistí, že podmínky pro jejich získání byly vytvořeny uměle a v rozporu s cíli tohoto nařízení.

(101) Má-li být zaručeno dodržování povinností stanovených tímto nařízením, je třeba zavést kontroly a uplatňovat správní opatření a správní sankce v případě jejich nedodržení. Komisi by proto měla být svěřena pravomoc přijmout odpovídající pravidla, včetně pravidel pro vrácení neoprávněně vyplacených částek a zpravodajskou povinnost členských států vyplývající z uplatňování tohoto nařízení.

(102) Opatření nezbytná k provedení tohoto nařízení by měla být v zásadě přijata v souladu s rozhodnutím 1999/468/ES⁽¹⁾. Pokud jde o některá opatření podle tohoto nařízení, které souvisejí s pravomocemi Komise a vyžadují rychlý zásah nebo jsou čistě správní povahy, měla by však Komise mít právo jednat sama.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 184, 17.7.1999, s. 23. Rozhodnutí ve znění rozhodnutí 2006/512/ES (Úř. věst. L 200, 22.7.2006, s. 11).

- (103) Vzhledem k tomu, že jsou do tohoto nařízení začleněny některé prvky společných organizací trhu s ovocem a zeleninou, s výrobky z ovoce a zeleniny a s vínem, měly by být v těchto společných organizacích trhu provedeny některé změny.
- (104) Toto nařízení přejímá ustanovení týkající se uplatňování pravidel hospodářské soutěže podle Smlouvy. Tato ustanovení byla dosud obsahem nařízení (ES) č. 1184/2006. Oblast působnosti zmíněného nařízení by měla být změněna, aby se vztahovalo jen na ty produkty uvedené v příloze I Smlouvy, na něž se nevztahuje toto nařízení.
- (105) Toto nařízení přejímá ustanovení obsažená v základních nařízeních uvedených v 2. a 3. bodě odůvodnění, s výjimkou těch, která jsou obsažena v nařízeních (ES) č. 2200/96, (ES) č. 2201/96 a (ES) č. 1493/1999. Toto nařízení rovněž přejímá ustanovení těchto nařízení:
- nařízení Rady (EHS) č. 2729/75 ze dne 29. října 1975 o dovozních dávkách použitelných pro směsi obilovin, rýže a zlomkové rýže,
 - nařízení Rady (EHS) č. 2763/75 ze dne 29. října 1975, kterým se stanoví obecná pravidla pro poskytování podpory soukromého skladování vepřového masa ⁽¹⁾,
 - nařízení Rady (EHS) č. 2782/75 ze dne 29. října 1975 o produkci násadových vajec a kuřat chovné drůbeže a jejich uvádění na trh,
 - nařízení Rady (EHS) č. 707/76 ze dne 25. března 1976 o uznání seskupení producentů bource morušového ⁽²⁾,
 - nařízení Rady (EHS) č. 1055/77 ze dne 17. května 1977 o skladování a pohybu produktů nakoupených intervenčními agenturami ⁽³⁾,
 - nařízení Rady (EHS) č. 2931/79 ze dne 20. prosince 1979 o poskytování pomoci při vývozu zemědělských produktů, které mohou podléhat zvláštnímu zacházení při dovozu do určité třetí země ⁽⁴⁾,
 - nařízení Rady (EHS) č. 3220/84 ze dne 13. listopadu 1984, kterým se určuje klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla prasat,
 - nařízení Rady (EHS) č. 1898/87 ze dne 2. července 1987 o ochraně označení používaných při uvádění mléka a mléčných výrobků na trh,
 - nařízení Rady (EHS) č. 3730/87 ze dne 10. prosince 1987, kterým se stanoví obecná pravidla pro dodávky potravin z intervenčních zásob organizacím pověřeným jejich rozdělením nejchudším osobám ve Společenství,
 - nařízení Rady (EHS) č. 386/90 ze dne 12. února 1990 o kontrole prováděné při vývozu zemědělských produktů, pro které jsou poskytovány náhrady nebo jiné částky ⁽⁵⁾,
 - nařízení Rady (EHS) č. 1186/90 ze dne 7. května 1990, kterým se rozšiřuje oblast působnosti klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu,
 - nařízení Rady (EHS) č. 1906/90 ze dne 26. června 1990 o některých obchodních normách pro drůbeží maso,
 - nařízení Rady (EHS) č. 2204/90 ze dne 24. července 1990, kterým se stanoví doplňující obecná pravidla společné organizace trhu s mlékem a mléčnými výrobky, pokud jde o sýry,
 - nařízení Rady (EHS) č. 2077/92 ze dne 30. června 1992 o mezioborových organizacích a dohodách v odvětví tabáku ⁽⁶⁾,
 - nařízení Rady (EHS) č. 2137/92 ze dne 23. července 1992 o klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla ovcí, standardní jakosti čerstvých nebo chlazených jatečně upravených těl ovcí ve Společenství,
 - nařízení Rady (ES) č. 2991/94 ze dne 5. prosince 1994, kterým se stanovují normy pro roztíratelné tuky,
 - nařízení Rady (ES) č. 2597/97 ze dne 18. prosince 1997, kterým se stanoví doplňující pravidla společné organizace trhu s mlékem a mléčnými výrobky pro konzumní mléko,
 - nařízení Rady (ES) č. 2250/1999 ze dne 22. října 1999 o celní kvótě pro máslo pocházející z Nového Zélandu ⁽⁷⁾,

⁽¹⁾ Úř. věst. L 282, 1.11.1975, s. 19.

⁽²⁾ Úř. věst. L 84, 31.3.1976, s. 1.

⁽³⁾ Úř. věst. L 128, 24.5.1977, s. 1.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 334, 28.12.1979, s. 8.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 42, 16.2.1990, s. 6. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 163/94 (Úř. věst. L 24, 29.1.1994, s. 2).

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 215, 30.7.1992, s. 80.

⁽⁷⁾ Úř. věst. L 275, 26.10.1999, s. 4.

- nařízení Rady (ES) č. 1788/2003 ze dne 29. září 2003, kterým se stanoví dávka v odvětví mléka a mléčných výrobků,
- nařízení Rady (ES) č. 1028/2006 ze dne 19. června 2006 o obchodních normách pro vejce,
- nařízení Rady (ES) č. 1183/2006 ze dne 24. července 2006 o klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu.

(106) Uvedená nařízení by proto měla být zrušena. V zájmu právní jistoty a s ohledem na počet aktů, jež mají být tímto nařízením zrušeny, i počet aktů přijatých podle těchto aktů nebo jimi pozměněných je vhodné výslovně stanovit, že zrušením není dotčena platnost žádného právního aktu přijatého na základě zrušeného aktu nebo jiných právních aktů pozměněných zrušeným aktem.

(107) Toto nařízení by se mělo v zásadě začít používat od 1. ledna 2008. Aby však bylo zajištěno, že nová ustanovení tohoto nařízení nenaruší probíhající hospodářský rok 2007/08, měl by být stanoven pozdější den použitelnosti pro ta odvětví, ve kterých jsou stanoveny hospodářské roky. Toto nařízení by se proto mělo použít až ode dne, kdy pro dotčené produkty začne hospodářský rok. Proto by jednotlivá nařízení upravující uvedená odvětví měla být použitelná do konce odpovídajícího hospodářského roku 2007/08.

(108) Vedle toho by u některých dalších odvětví, u nichž hospodářské roky nebyly stanoveny, měl být stanoven pozdější den použitelnosti, aby byl zajištěn hladký přechod od stávajících společných organizací trhu k tomuto nařízení. Proto by jednotlivá nařízení upravující stávající společné organizace trhu pro uvedená odvětví měla být použitelná od pozdějšího dne stanoveného tímto nařízením.

(109) Pokud jde o nařízení (EHS) č. 386/90, přenáší se pravomoc přijímat právní úpravu věcí, na které se uvedené nařízení vztahuje, tímto nařízením na Komisi. Tímto nařízením se kromě toho zrušují nařízení (EHS) č. 3220/84, (EHS) č. 1186/90, (EHS) č. 2137/92 a (ES) č. 1183/2006, přičemž do tohoto nařízení se začleňují pouze některá jejich ustanovení. Další jednotlivá ustanovení obsažená v uvedených nařízeních však budou muset být upravena v pravidlech, jež přijme Komise. K přijetí příslušných prováděcích pravidel by Komisi měl být poskytnut ještě nějaký čas. Zmíněná nařízení by se proto měla používat až do 31. prosince 2008.

(110) Tyto akty Rady se staly nadbytečnými a měly by být zrušeny:

- nařízení Rady (EHS) č. 315/68 ze dne 12. března 1968, kterým se stanoví normy jakosti pro květinové cibule a hlízy⁽¹⁾,
- nařízení Rady (EHS) č. 316/68 ze dne 12. března 1968 o stanovení norem jakosti pro čerstvé řezané květiny a čerstvou okrasnou zeleň⁽²⁾,
- nařízení Rady (EHS) č. 2517/69 ze dne 9. prosince 1969, kterým se stanoví některá opatření pro reorganizaci produkce ovoce ve Společenství⁽³⁾,
- nařízení Rady (EHS) č. 2728/75 ze dne 29. října 1975 o podporách pro výrobu bramborového škrobu a pro obchod s ním a s bramborami určenými pro jeho výrobu⁽⁴⁾,
- nařízení Rady (EHS) č. 1358/80 ze dne 5. června 1980, kterým se stanoví směrná cena a intervenční cena pro dospělý skot pro hospodářský rok 1980/81 a kterým se zavádí klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělého skotu⁽⁵⁾,
- nařízení Rady (EHS) č. 4088/87 ze dne 21. prosince 1987, kterým se stanoví podmínky pro uplatňování preferenčních celních sazeb na dovoz některých květin pocházejících z Kypru, Izraele a Jordánska⁽⁶⁾,
- rozhodnutí Rady 74/583/EHS ze dne 20. listopadu 1974 o sledování pohybu cukru⁽⁷⁾.

(111) Přechod od režimů upravených v ustanoveních a nařízeních, která toto nařízení zrušuje, by mohlo vyvolat potíže, jimiž se toto nařízení nezabývá. Komise by proto měla mít možnost přijmout přechodná opatření, aby bylo možné tyto potíže vyřešit,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

- ⁽¹⁾ Úř. věst. L 71, 21.3.1968, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (EHS) č. 4112/88 (Úř. věst. L 361, 29.12.1988, s. 7).
- ⁽²⁾ Úř. věst. L 71, 21.3.1968, s. 8. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (EHS) č. 309/79 (Úř. věst. L 42, 17.2.1979, s. 21).
- ⁽³⁾ Úř. věst. L 318, 18.12.1969, s. 15. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (EHS) č. 1153/78 (Úř. věst. L 144, 31.5.1978, s. 4).
- ⁽⁴⁾ Úř. věst. L 281, 1.11.1975, s. 17.
- ⁽⁵⁾ Úř. věst. L 140, 5.6.1980, s. 4.
- ⁽⁶⁾ Úř. věst. L 382, 31.12.1987, s. 22. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1300/97 (Úř. věst. L 177, 5.7.1997, s. 1).
- ⁽⁷⁾ Úř. věst. L 317, 27.11.1974, s. 21.

OBSAH

ČÁST I	ÚVODNÍ USTANOVENÍ	20
ČÁST II	VNITŘNÍ TRH	21
HLAVA I	TRŽNÍ INTERVENCE	21
KAPITOLA I	<i>Veřejná intervence a soukromé skladování</i>	21
Oddíl I	Obecná ustanovení	21
Oddíl II	Veřejná intervence	22
Pododdíl I	Obecná ustanovení	22
Pododdíl II	Zahájení a zastavení nákupů	23
Pododdíl III	Intervenční cena	24
Pododdíl IV	Prodej z intervence	24
Oddíl III	Soukromé skladování	25
Pododdíl I	Povinná podpora	25
Pododdíl II	Nepovinná podpora	26
Oddíl IV	Společná ustanovení	27
KAPITOLA II	<i>Zvláštní intervenční opatření</i>	29
Oddíl I	Výjimečná opatření na podporu trhu	29
Oddíl II	Opatření v odvětví obilovin a rýže	30
Oddíl III	Opatření v odvětví cukru	30
Oddíl IV	Přizpůsobení nabídky	31
KAPITOLA III	<i>Režimy omezení produkce</i>	32
Oddíl I	Obecná ustanovení	32
Oddíl II	Cukr	32
Pododdíl I	Přidělování a správa kvót	32
Pododdíl II	Překročení kvót	33
Oddíl III	Mléko	34
Pododdíl I	Obecná ustanovení	34
Pododdíl II	Přidělování a správa kvót	35
Pododdíl III	Překročení kvót	38

Oddíl IV	Procesní ustanovení	39
KAPITOLA IV	Režimy podpory	40
Oddíl I	Podpora pro zpracování	40
Pododdíl I	Sušené krmivo	40
Pododdíl II	Len pěstovaný na vlákno	41
Oddíl II	Výrobní náhrada	42
Oddíl III	Podpory v odvětví mléka a mléčných výrobků	42
Oddíl IV	Podpora v odvětví olivového oleje a stolních oliv	43
Oddíl V	Tabákový fond společenství	44
Oddíl VI	Zvláštní ustanovení pro odvětví včelařských produktů	44
Oddíl VII	Podpory v odvětví bource morušového	45
HLAVA II	PRAVIDLA TÝKAJÍCÍ SE OBCHODU A PRODUKCE	45
KAPITOLA I	Obchodní normy a podmínky produkce	45
Oddíl I	Obchodní normy	45
Oddíl II	Podmínky produkce	46
Oddíl III	Procesní pravidla	47
KAPITOLA II	Organizace producentů, mezioborové organizace a organizace hospodářských subjektů	48
Oddíl I	Obecné zásady	48
Oddíl II	Pravidla pro mezioborové organizace v odvětví tabáku	49
Oddíl III	Procesní pravidla	49
ČÁST III	OBCHOD SE TŘETÍMI ZEMĚMI	50
KAPITOLA I	Obecná ustanovení	50
KAPITOLA II	Dovoz	50
Oddíl I	Dovozní licence	50
Oddíl II	Dovozní cla a dávky	51
Oddíl III	Správa dovozních kvót	52
Oddíl IV	Zvláštní ustanovení pro některé produkty	53
Pododdíl I	Zvláštní ustanovení pro dovoz v odvětvích obilovin a rýže	53
Pododdíl II	Režim preferenčního dovozu pro cukr	54

Pododdíl III	Zvláštní ustanovení pro dovoz konopí	55
Pododdíl IV	Zvláštní ustanovení pro dovoz chmele	55
Oddíl V	Ochrana a aktivní zušlechťovací styk	55
KAPITOLA III	Vývoz	56
Oddíl I	Vývozní licence	56
Oddíl II	Vývozní náhrady	56
Oddíl III	Správa vývozních kvót v odvětví mléka a mléčných výrobků	59
Oddíl IV	Zvláštní zacházení při dovozu do třetích zemí	59
Oddíl V	Zvláštní ustanovení pro živé rostliny	59
Oddíl VI	Pasivní zušlechťovací styk	60
ČÁST IV	PRÁVIDLA HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE	60
KAPITOLA I	Pravidla vztahující se na podniky	60
KAPITOLA II	Pravidla pro státní podporu	61
ČÁST V	ZVLÁŠTNÍ USTANOVENÍ PRO JEDNOTLIVÁ ODVĚTVÍ	62
ČÁST VI	OBEČNÁ USTANOVENÍ	64
ČÁST VII	PROVÁDĚCÍ, PŘECHODNÁ A ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ	64
KAPITOLA I	Prováděcí ustanovení	64
KAPITOLA II	Přechodná a závěrečná ustanovení	65
PŘÍLOHA I	SEZNAM PRODUKTŮ UVEDENÝCH V ČL. 1 ODS. 1	67
Část I:	Obiloviny	67
Část II:	Rýže	69
Část III:	Cukr	69
Část IV:	Sušené krmivo	70
Část V:	Semena	70
Část VI:	Chmel	71
Část VII:	Olivový olej a stolní olivy	71
Část VIII:	Len a konopí pěstované na vlákno	72
Část IX:	Ovoce a zelenina	72
Část X:	Výrobky z ovoce a zeleniny	73
Část XI:	Banány	75

Část XII:	Víno	75
Část XIII:	Živé dřeviny a jiné rostliny, cibule, kořeny a podobné, řezané květiny a okrasná zeleň ...	76
Část XIV:	Surový tabák	76
Část XV:	Hovězí a telecí maso	76
Část XVI:	Mléko a mléčné výrobky	76
Část XVII:	Vepřové maso	77
Část XVIII:	Skopové a kozí maso	78
Část XIX:	Vejce	78
Část XX:	Drůbeží maso	78
Část XXI:	Jiné produkty	79
PŘÍLOHA II	SEZNAM PRODUKTŮ UVEDENÝCH V ČL. 1 ODS. 3	87
Část I:	Lih zemědělského původu	87
Část II:	Včelařské produkty	87
Část III:	Bourec morušový	87
PŘÍLOHA III	DEFINICE UVEDENÉ V ČL. 2 ODS. 1	88
Část I:	Definice týkající se odvětví rýže	88
Část II:	Definice týkající se odvětví cukru	89
Část III:	Definice týkající se odvětví chmele	90
Část IV:	Definice týkající se odvětví hovězího a telecího masa	90
Část V:	Definice týkající se odvětví mléka a mléčných výrobků	91
Část VI:	Definice týkající se odvětví vajec	91
Část VII:	Definice týkající se odvětví drůbežího masa	91
Část VIII:	Definice týkající se odvětví včelařství	91
PŘÍLOHA IV	STANDARDNÍ JAKOST RÝŽE A CUKRU	93
A.	Standardní jakost neloupané rýže	93
B.	Standardní jakost cukru	93
PŘÍLOHA V	KLASIFIKAČNÍ STUPNICE SPOLEČENSTVÍ PRO JATEČNĚ UPRAVENÁ TĚLA PODLE ČLÁNKU 42	95
A.	Klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu	95
B.	Klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla prasat	96
C.	Klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla ovcí	97

PŘÍLOHA VI	KVÓTY PRO ČLENSKÉ STÁTY A REGIONY PODLE ČLÁNKŮ 56 A 59	99
PŘÍLOHA VII	DOPLŇKOVÉ KVÓTY NA ISOGLUKÓZU PODLE ČL. 58 ODS. 2	99
PŘÍLOHA VIII	PROVÁDĚCÍ PRAVIDLA PRO PŘEVODY KVÓT NA CUKR NEBO ISOGLUKÓZU V SOULADU S ČLÁNKEM 60	100
PŘÍLOHA IX	KVÓTY PRO ČLENSKÉ STÁTY A ZVLÁŠTNÍ RESTRUKTURALIZAČNÍ REZERVY PODLE ČLÁNKU 66	102
PŘÍLOHA X	REFERENČNÍ OBSAH TUKU PODLE ČLÁNKU 70	103
PŘÍLOHA XI		104
	A. Rozdělení maximálního zaručeného množství mezi členské státy podle čl. 94 odst. 1	104
	B. Rozdělení maximálního zaručeného množství mezi členské státy podle článku 89	104
PŘÍLOHA XII	DEFINICE A OZNAČENÍ V ODVĚTVÍ MLÉKA A MLÉČNÝCH VÝROBKŮ PODLE ČL. 114 ODS. 1	105
PŘÍLOHA XIII	UVÁDĚNÍ NA TRH MLÉKA PRO LIDSKOU SPOTŘEBU PODLE ČL. 114 ODS. 2	107
PŘÍLOHA XIV	OBCHODNÍ NORMY PRO VÝROBKÝ Z ODVĚTVÍ VAJEC A DRŮBEŽÍHO MASA UVEDENÉ V ČLÁNKU 116	109
	A. Obchodní normy pro vejce slepic kura domácího	109
	B. Obchodní normy pro drůbeží maso	110
	C. Obchodní normy pro produkci násadových vajec a kuřat chovné drůbeže a jejich uvádění na trh	111
PŘÍLOHA XV	OBCHODNÍ NORMY PRO ROZTÍRATELNÉ TUKY PODLE ČLÁNKU 115	112
	Dodatek k příloze XV	114
PŘÍLOHA XVI	OZNAČENÍ A DEFINICE OLIVOVÉHO OLEJE A OLIVOVÉHO OLEJE Z POKRUTIN PODLE ČLÁNKU 118	115
PŘÍLOHA XVII	DOVOZNÍ CLA NA RÝŽI PODLE ČLÁNKŮ 137 A 139	116
PŘÍLOHA XVIII	ODRŮDY RÝŽE BASMATI PODLE ČLÁNKU 138	117
PŘÍLOHA XIX	STÁTY UVEDENÉ V ČL. 153 ODS. 3 A V ČL. 154 ODS. 1 PÍSM. b) A V ČÁSTI II BODĚ 12 PŘÍLOHY III	118
PŘÍLOHA XX	SEZNAM ZBOŽÍ V ODVĚTVÍ OBILOVIN, RÝŽE, CUKRU, MLÉKA A VAJEC PRO ÚČELY ČL. 26 PÍSM. a) BODU ii) A PRO POSKYTNUTÍ VÝVOZNÍCH NÁHRAD UVEDENÝCH V ČÁSTI III KAPITOLE III ODDÍLU II	119
Část I:	Obiloviny	119
Část II:	Rýže	122
Část III:	Cukr	123

Část IV:	Mléko	125
Část V:	Vejce	127
PŘÍLOHA XXI	SEZNAM URČITÉHO ZBOŽÍ OBSAHUJÍCÍHO CUKR PRO POSKYTNUTÍ VÝVOZNÍCH NÁHRAD UVEDENÝCH V ČÁSTI III KAPITOLE III ODDÍLU II	128
PŘÍLOHA XXII	SROVNÁVACÍ TABULKY PODLE ČLÁNKU 202	129

ČÁST I

ÚVODNÍ USTANOVENÍ

Článek 1

Oblast působnosti

1. Tímto nařízením se stanoví společná organizace trhů s produkty v těchto odvětvích, jak je stanoveno dále v příloze I:

- a) obilovin, část I přílohy I;
- b) rýže, část II přílohy I;
- c) cukru, část III přílohy I;
- d) sušených krmiv, část IV přílohy I;
- e) osiva, část V přílohy I;
- f) chmele, část VI přílohy I;
- g) olivového oleje a stolních oliv, část VII přílohy I;
- h) lnu a konopí, část VIII přílohy I;
- i) ovoce a zeleniny, část IX přílohy I;
- j) výrobků z ovoce a zeleniny, část X přílohy I;
- k) banánů, část XI přílohy I;
- l) vína, část XII přílohy I;
- m) živých rostlin a květinářských produktů, část XIII přílohy I (dále jen „odvětví živých rostlin“);
- n) surového tabáku, část XIV přílohy I;
- o) hovězího a telecího masa, část XV přílohy I;
- p) mléka a mléčných výrobků, část XVI přílohy I;
- q) vepřového masa, část XVII přílohy I;
- r) skopového a kozího masa, část XVIII přílohy I;
- s) vajec, část XIX přílohy I;
- t) drůbežího masa, část XX přílohy I;
- u) ostatních produktů, část XXI přílohy I.

2. Pokud jde o odvětví ovoce a zeleniny, výrobků z ovoce a zeleniny a vína, použije se pouze článek 195 tohoto nařízení.

3. Tímto nařízením se stanoví zvláštní opatření v těchto odvětvích, uvedených a případně blíže vymezených v příloze II:

- a) lihu zemědělského původu, část I přílohy II (dále jen „odvětví zemědělského lihu“);
- b) včelařských produktů, část II přílohy II (dále jen „odvětví včelařství“);
- c) bource morušového, část III přílohy II.

Článek 2

Definice

1. Pro účely tohoto nařízení se použijí definice týkající se některých odvětví uvedené v příloze III.

2. Pro účely tohoto nařízení se rozumí:

- a) „zemědělcem“ zemědělec podle definice v nařízení (ES) č. 1782/2003;
- b) „platební agenturou“ subjekt nebo subjekty pověřené členským státem podle nařízení (ES) č. 1290/2005;
- c) „intervenční cenou“ cena, za níž se produkty nakupují v rámci veřejné intervence.

Článek 3

Hospodářské roky

Stanoví se tyto hospodářské roky:

- a) od 1. ledna do 31. prosince daného roku pro odvětví banánů;
- b) od 1. dubna do 31. března následujícího roku pro
 - i) odvětví sušených krmiv,
 - ii) odvětví bource morušového;
- c) od 1. července do 30. června následujícího roku pro
 - i) odvětví obilovin,
 - ii) odvětví osiva,
 - iii) odvětví olivového oleje a stolních oliv,

- iv) odvětví lnu a konopí,
- v) odvětví mléka a mléčných výrobků;

Článek 5**Prováděcí pravidla**

- d) od 1. září do 31. srpna následujícího roku pro odvětví rýže;
- e) od 1. října do 30. září následujícího roku pro odvětví cukru.

Komise může přijmout prováděcí pravidla k článku 2.

Komise může změnit definice týkající se rýže, které jsou uvedeny v části I přílohy III, a definici cukru ze zemí AKT/Indie uvedenou v bodě 12 části II uvedené přílohy.

Článek 4**Pravomoci Komise**

Jsou-li pravomoci svěřeny Komisi, rozhoduje Komise postupem podle čl. 195 odst. 2, nestanoví-li toto nařízení jinak.

Komise může rovněž přijmout stanovit přepočítací koeficienty pro rýži v různých fázích zpracování, náklady na zpracování a hodnotu vedlejších produktů.

ČÁST II**VNITŘNÍ TRH****HLAVA I****TRŽNÍ INTERVENCE****KAPITOLA I*****Veřejná intervence a soukromé skladování*****Oddíl I****Obecná ustanovení****Článek 6****Oblast působnosti**

1. Tato kapitola stanoví pravidla pro případný nákup v rámci veřejné intervence a poskytování podpor soukromého skladování v těchto odvětvích:

- a) obilovin;
- b) rýže;
- c) cukru;
- d) olivového oleje a stolních oliv;
- e) hovězího a telecího masa;
- f) mléka a mléčných výrobků;
- g) vepřového masa;
- h) skopového a kozího masa.

2. Pro účely této kapitoly se rozumí:

- a) „obilovinami“ obiloviny sklizené ve Společenství;
- b) „mlékem“ kravské mléko vyprodukované ve Společenství;

- c) „odstředěným mlékem“ odstředěné mléko získané přímo a výhradně z kravského mléka vyprodukovaného ve Společenství;

- d) „smetanou“ smetana získaná přímo a výhradně z mléka.

Článek 7**Původ ve Společenství**

Aniž je dotčen čl. 6 odst. 2, pouze produkty pocházející ze Společenství mohou být nakupovány v rámci veřejné intervence nebo na ně může být poskytnuta podpora soukromého skladování.

Článek 8**Referenční ceny**

1. Pro produkty, na které se vztahují intervenční opatření uvedená v čl. 6 odst. 1, se stanoví tyto referenční ceny:

- a) pro odvětví obilovin:

101,31 EUR za tunu s tímto měsíčním zvýšením:

— v listopadu: o 0,46 EUR na tunu,

— v prosinci: o 0,92 EUR na tunu,

- v lednu: o 1,38 EUR na tunu,
- v únoru: o 1,84 EUR na tunu,
- v březnu: o 2,30 EUR na tunu,
- v dubnu: o 2,76 EUR na tunu,
- v květnu: o 3,22 EUR na tunu,
- v červnu: o 3,22 EUR na tunu.

Referenční cena, která platí pro kukuřici a čirok v červnu, platí také v červenci, srpnu a září téhož roku;

b) pro neloupanou rýži 150 EUR za tunu za standardní jakost vymezenou v části A přílohy IV;

c) pro cukr:

i) pro bílý cukr:

- 541,5 EUR za tunu pro hospodářský rok 2008/09,
- 404,4 EUR za tunu od hospodářského roku 2009/10;

ii) pro surový cukr:

- 448,8 EUR za tunu pro hospodářský rok 2008/09,
- 335,2 EUR za tunu od hospodářského roku 2009/10.

Referenční ceny stanovené v bodech i) a ii) se použijí pro nebalený cukr standardní jakosti vymezené v části B přílohy IV při převzetí v závodech;

d) pro odvětví hovězího a telecího masa 2 224 EUR za tunu pro jatečně upravená těla skotu samčího pohlaví třídy R3 podle klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu uvedené v čl. 42 odst. 1 písm. a);

e) pro odvětví mléka a mléčných výrobků:

- i) 246,39 EUR za 100 kg pro máslo,
- ii) 174,69 EUR za 100 kg pro sušené odstředěné mléko;

f) pro odvětví vepřového masa 1 509,39 EUR za tunu pro jatečně upravená těla prasat standardní jakosti stanovené na základě hmotnosti a obsahu libového masa v souladu s klasifikační stupnicí Společenství pro jatečně upravená těla prasat podle čl. 42 odst. 1 písm. b) takto:

- i) jatečně upravená těla o hmotnosti nejméně 60 kg, avšak menší než 120 kg: třída E podle části B bodu II přílohy V,

- ii) jatečně upravená těla o hmotnosti od 120 do 180 kg: třída R podle části B bodu II přílohy V.

2. Referenční ceny obilovin a rýže uvedené v odst. 1 písm. a) a b) se vztahují na velkoobchodní stupeň u zboží dodaného do skladu před vyložením. Platí pro všechna intervenční centra Společenství určená podle článku 41.

3. Rada může postupem podle čl. 37 odst. 2 Smlouvy změnit referenční ceny stanovené v odstavci 1 tohoto článku s ohledem na vývoj produkce a trhů.

Článek 9

Zaznamenávání cen na trhu s cukrem

Komise zřídí informační systém zaměřený na ceny na trhu s cukrem, včetně systému pro zveřejňování úrovní cen pro trh s cukrem.

Systém je založen na informacích, které poskytují podniky vyrábějící bílý cukr nebo jiné hospodářské subjekty na trhu s cukrem. Tyto informace se považují za důvěrné.

Komise zajistí, aby nebylo možné na základě takto zveřejněných informací určit ceny jednotlivých podniků nebo hospodářských subjektů.

Oddíl II

Veřejná intervence

Pododdíl I

Obecná ustanovení

Článek 10

Produkty způsobilé pro veřejnou intervenci

1. Veřejná intervence se použije na tyto produkty podle podmínek stanovených v tomto oddíle a podle dalších požadavků a podmínek, které stanoví Komise podle článku 43:

- a) pšenici obecnou, pšenici tvrdou, ječmen, kukuřici a čirok;
- b) neloupanou rýži;
- c) bílý nebo surový cukr, jestliže byl vyroben v rámci kvóty a z cukrové řepy nebo cukrové třtiny, které byly sklizeny ve Společenství;
- d) čerstvé nebo chlazené maso z odvětví hovězího a telecího masa kódu KN 0201 10 00 a 0201 20 20 až 0201 20 50;
- e) máslo vyrobené přímo a výhradně z pasterizované smetany ve schváleném podniku Společenství, s minimálním obsa-

hem tuku 82 % hmotnostních a maximálním obsahem vody 16 % hmotnostních;

- f) sušené odstředěné mléko nejvyšší jakosti vyrobené rozprašovací sušením a získané ve schváleném podniku Společenství přímo a výhradně z odstředěného mléka, s minimálním obsahem bílkovin ve výši 35,6 % hmotnostních v tukuprosté sušině.

2. V odvětví vepřového masa podle podmínek stanovených v tomto oddíle a podle dalších požadavků a podmínek, které stanoví Komise podle článku 43, se může použít veřejná intervence na jatečně upravená těla nebo půlky jatečně upravených těl, čerstvé nebo chlazené, kódu KN 0203 11 10, bučky (prorostlé), čerstvé nebo chlazené, kódu KN ex 0203 19 15, a neškvařený vepřový tuk, čerstvý nebo chlazený, kódu KN ex 0209 00 11.

Pododdíl II

Zahájení a zastavení nákupu

Článek 11

Obiloviny

1. Pro obiloviny probíhá veřejná intervence

- a) od 1. srpna do 30. dubna v případě Řecka, Španělska, Itálie a Portugalska;
- b) od 1. prosince do 30. června v případě Švédska;
- c) od 1. listopadu do 31. května v případě ostatních členských států.

Nákup kukuřice v rámci veřejné intervence se však provádí pouze v rámci těchto omezení:

- a) 700 000 tun pro hospodářský rok 2008/09;
- b) 0 tun od hospodářského roku 2009/10.

2. V případě, že intervenční období ve Švédsku povede k přesměrování těchto obilovin z jiných členských států do intervence ve Švédsku, přijme Komise nápravná opatření.

Článek 12

Rýže

Pro neloupanou rýži probíhá veřejná intervence od 1. dubna do 31. července. Množství nakoupené v rámci veřejné intervence nesmí přesáhnout 75 000 tun v jednom intervenčním období.

Článek 13

Cukr

1. Pro cukr probíhá veřejná intervence v průběhu hospodářských roků 2008/09 a 2009/10. Množství nakoupené v rámci veřejné intervence však nesmí přesáhnout 600 000 tun, vyjádřeno jako bílý cukr, v hospodářském roce.

2. Cukr skladovaný podle odstavce 1 v průběhu hospodářského roku nesmí být skladován za použití jiných opatření stanovených v článcích 32, 52 nebo 63.

Článek 14

Hovězí a telecí maso

1. Komise zahájí, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, veřejnou intervenci pro hovězí a telecí maso, pokud je během dvou po sobě následujících týdnů průměrná tržní cena v některém členském státě nebo některém regionu členského státu zjištěna na základě klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla podle čl. 42 odst. 1 nižší než 1 560 EUR za tunu.

2. Komise ukončí, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, nákup v rámci veřejné intervence, pokud po dobu nejméně jednoho týdne již není splněna podmínka stanovená v odstavci 1.

Článek 15

Máslo

1. Komise zahájí, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, veřejnou intervenci pro máslo v dotčeném členském státě nebo dotčených členských státech v období od 1. března do 31. srpna, klesnou-li během jednoho reprezentativního období tržní ceny másla v jednom nebo více členských státech pod 92 % referenční ceny.

2. Komise zastaví, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, nákup v rámci veřejné intervence, jakmile tržní ceny másla v dotčeném členském státě nebo dotčených členských státech dosáhnou během jednoho reprezentativního období nejméně 92 % referenční ceny.

Komise může kromě toho nákup v rámci veřejné intervence zastavit, pokud množství nabízená k intervenci v období stanoveném v odstavci 1 překročí 30 000 tun. V tom případě se nákup může uskutečnit na základě nabídkového řízení podle podmínek, které stanoví Komise.

3. Komise stanoví prováděcí pravidla pro stanovení tržních cen másla.

Článek 16

Sušené odstředěné mléko

Pro sušené odstředěné mléko probíhá veřejná intervence od 1. března do 31. srpna.

Komise však může veřejnou intervenci zastavit, jakmile množství nabízená k intervenci v tomto období přesáhne 109 000 tun. V tom případě se nákup může uskutečnit na základě nabídkového řízení podle podmínek, které stanoví Komise.

Článek 17**Vepřové maso**

Komise může rozhodnout, že zahájí veřejnou intervenci v odvětví vepřového masa, pokud průměrná cena jatečně upravených těl prasat na trhu Společenství, stanovená na základě cen zjištěných v každém členském státě na reprezentativních trzích Společenství a vážených pomocí koeficientů, které odrážejí poměrnou velikost populace prasat v každém členském státě, je a pravděpodobně zůstane nižší než 103 % referenční ceny.

Pododdíl III**Intervenční cena****Článek 18****Obiloviny**

Intervenční cena obilovin se rovná referenční ceně, aniž je dotčeno zvýšení nebo snížení ceny v závislosti na jakosti.

Článek 19**Rýže**

Intervenční cena rýže se rovná referenční ceně.

Jestliže se však jakost produktů nabídnutých platební agentuře liší od standardní jakosti vymezené v části A přílohy IV, intervenční cena se úměrně zvýší nebo sníží.

Zvýšení nebo snížení intervenční ceny kromě toho může stanovit Komise s cílem zajistit, aby byla produkce zaměřena na určité odrůdy.

Článek 20**Cukr**

Intervenční cena cukru se rovná 80 % referenční ceny stanovené pro hospodářský rok následující po hospodářském roce, v jehož průběhu je podána nabídka.

Jestliže se však jakost cukru nabídnutého platební agentuře liší od standardní jakosti vymezené v části B přílohy IV, pro niž je stanovena referenční cena, intervenční cena se odpovídajícím způsobem zvýší nebo sníží.

Článek 21**Hovězí a telecí maso**

1. Intervenční ceny hovězího a telecího masa a množství přijatá k intervenci stanoví Komise na základě nabídkového řízení. Za zvláštních okolností mohou být stanoveny pro jednotlivé členské státy nebo regiony členského státu na základě zjištěných průměrných tržních cen.

2. Přijmout lze pouze nabídky, jejichž cena je stejná nebo nižší než průměrná tržní cena zjištěná v členském státě nebo v regionu

členského státu a zvýšená o částku, kterou stanoví na základě objektivních kritérií Komise.

Článek 22**Máslo**

Aniž je dotčeno stanovení intervenční ceny na základě nabídkového řízení v případě uvedeném v čl. 15 odst. 2 druhém pododstavci, rovná se intervenční cena másla 90 % referenční ceny.

Článek 23**Sušené odstředěné mléko**

Aniž je dotčeno stanovení intervenční ceny na základě nabídkového řízení v případě uvedeném v čl. 16 druhém pododstavci, rovná se intervenční cena sušeného odstředěného mléka referenční ceně.

Pokud je však skutečný obsah bílkovin nižší než minimální obsah bílkovin ve výši 35,6 % hmotnostních, stanovený v čl. 10 písm. f), avšak nejméně 31,4 % hmotnostních v tukuprosté sušině, rovná se intervenční cena referenční ceně snížené o 1,75 % za každý procentní bod, o který je obsah bílkovin nižší než 35,6 % hmotnostních.

Článek 24**Vepřové maso**

1. Komise stanoví intervenční cenu v odvětví vepřového masa pro jatečně upravená těla prasat standardní jakosti. Intervenční cena nesmí být vyšší než 92 % ani nižší než 78 % referenční ceny.

2. U jiných produktů standardní jakosti, než jsou jatečně upravená těla prasat, se intervenční cena odvodí z intervenční ceny pro jatečně upravená těla prasat na základě poměru mezi obchodní hodnotou těchto produktů a obchodní hodnotou jatečně upravených těl prasat.

3. U jiných produktů, než jsou produkty standardní jakosti, se intervenční cena odvodí z cen platných pro příslušné standardní jakosti na základě rozdílu v jakosti ve srovnání se standardní jakostí. Tato cena se použije na vymezené jakosti.

Pododdíl IV**Prodej z intervence****Článek 25****Obecné zásady**

Prodej produktů nakoupených v rámci veřejné intervence probíhá tak, aby nedocházelo k narušení trhu a aby byl zajištěn rovný přístup ke zboží a rovné zacházení pro kupující a v souladu

se závazky vyplývajícími z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy.

Článek 26

Prodej cukru

Pokud jde o cukr nakoupený v rámci veřejné intervence, mohou platební agentury prodávat cukr pouze za cenu, která je vyšší než referenční cena stanovená pro hospodářský rok, v jehož průběhu se prodej uskutečňuje.

Komise však může rozhodnout, že platební agentury

- a) mohou prodávat cukr za cenu rovnou referenční ceně podle prvního pododstavce nebo nižší, pokud je cukr určen
 - i) k použití jako krmivo pro zvířata nebo
 - ii) na vývoz, a to buď bez dalšího zpracování, nebo po zpracování na produkty uvedené v příloze I Smlouvy nebo na zboží uvedené v části III přílohy XX tohoto nařízení;
- b) mají poskytnout nezpracovaný cukr, který mají k dispozici, dobročinným organizacím uznaným příslušným členským státem nebo Komisí v případě, že členský stát žádnou takovou organizaci neuznal, k lidské spotřebě na vnitřním trhu Společenství, a to za cenu nižší než stávající referenční cena nebo zdarma za účelem rozdělení v rámci jednotlivých akcí pomoci v mimořádných situacích.

Článek 27

Rozdělování nejchudším osobám ve Společenství

1. Produkty z intervenčních zásob mohou využívat některé určené organizace k rozdělování potravin nejchudším osobám ve Společenství podle ročního plánu.

Rozdělování se uskutečňuje

- a) zdarma nebo
 - b) za cenu, která v žádném případě nepřekročí výši odůvodněných nákladů vzniklých určeným organizacím při této činnosti.
2. Produkt může být uvolněn pro trh Společenství,
- a) pokud není dočasně k dispozici v intervenčních zásobách Společenství v průběhu plnění ročního plánu uvedeného v odstavci 1, v rozsahu nezbytném pro plnění plánu v jednom nebo více členských státech, a pokud příslušné náklady nepřekročí výši nákladů stanovenou k tomuto účelu v rozpočtu Společenství, nebo

- b) pokud by provádění plánu vedlo k přesunu menšího množství produktů, které se nacházejí v intervenčních zásobách v jiném členském státě, než ve kterém nebo ve kterých je produkt požadován.

3. Dotčené členské státy určí organizace uvedené v odstavci 1 a každoročně včas oznámí Komisi, zda chtějí tento režim použít.

4. Produkty uvedené v odstavcích 1 a 2 se určeným organizacím přenechávají zdarma. Jejich účetní hodnota se rovná intervenční ceně, popřípadě upravené koeficienty zohledňujícími rozdíly v jakosti.

5. Aniž je dotčen článek 190, jsou produkty, které jsou využity podle odstavců 1 a 2 tohoto článku, financovány z rozpočtových prostředků v příslušném rozpočtovém okruhu v rámci EZZF v rozpočtu Evropských společenství. Může být rovněž stanoveno, že toto financování má pomoci pokrýt náklady na přepravu produktů z intervenčních center a správní náklady vzniklé určeným organizacím v důsledku provádění režimu stanoveného v tomto článku, s výjimkou nákladů, které případně hradí příjemce podle odstavců 1 a 2.

Oddíl III

Soukromé skladování

Pododdíl I

Povinná podpora

Článek 28

Produkty způsobilé pro podporu

Podpora soukromého skladování se poskytuje na tyto produkty podle podmínek stanovených v tomto oddíle a podle dalších požadavků a podmínek, které stanoví Komise podle článku 43:

- a) na
 - i) smetanu,
 - ii) nesolené máslo vyrobené ze smetany nebo mléka ve schváleném podniku Společenství, s minimálním obsahem tuku 82 % hmotnostních a maximálním obsahem vody 16 % hmotnostních,
 - iii) solené máslo vyrobené ze smetany nebo mléka ve schváleném podniku Společenství, s minimálním obsahem tuku 80 % hmotnostních, maximálním obsahem vody 16 % hmotnostních a maximálním obsahem soli 2 % hmotnostní;

- b) pokud jde o sýr,
- i) na sýr *Grana Padano*, který je nejméně devět měsíců starý,
 - ii) na sýr *Parmigiano Reggiano*, který je nejméně patnáct měsíců starý,
 - iii) na sýr *Provolone*, který je nejméně tři měsíce starý.

Článek 29

Podmínky a výše podpory pro smetanu a máslo

Komise stanoví, na které vnitrostátní třídy jakosti másla lze poskytnout podporu. Máslo se označuje odpovídajícím způsobem.

Výši podpory na smetanu a máslo stanoví Komise na základě nákladů na skladování a předpokládaného vývoje cen čerstvého másla a skladovaného másla.

Pokud se v době vyskladnění zjistí, že na trhu došlo k nepříznivé změně, kterou nebylo možné v době uskladnění předvídat, lze částku podpory zvýšit.

Článek 30

Podmínky a výše podpory pro sýr

Podmínky a výši podpory, která má být vyplacena za sýr, stanoví Komise. Výše podpory se stanoví na základě nákladů na skladování a předpokládaného vývoje tržní ceny.

Opatření přijatá Komisí podle prvního pododstavce provádí platební agentura, kterou určí členský stát, v němž se uvedené sýry vyrábějí a mají právo na označení původu.

Pododdíl II

Nepovinná podpora

Článek 31

Produkty způsobilé pro podporu

1. Podpora soukromého skladování se poskytuje na tyto produkty podle podmínek stanovených v tomto oddíle a podle dalších požadavků a podmínek, které stanoví Komise podle článku 43:

- a) na bílý cukr;
- b) na olivový olej;
- c) na čerstvé nebo chlazené maso dospělého skotu, které je nabízeno jako jatečně upravená těla, půlky jatečně upravených těl, kompenzované čtvrti anebo přední či zadní čtvrti a je tříděno podle klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu uvedené v čl. 42 odst. 1;

- d) na sušené odstředěné mléko nejvyšší jakosti získané ve schváleném podniku Společenství přímo a výhradně z odstředěného mléka;
- e) na dlouhozrající sýry a sýry, které jsou vyrobeny z ovčího nebo kozího mléka nebo z obou a které ke zrání potřebují alespoň dobu šesti měsíců;
- f) na vepřové maso;
- g) na skopové a kozí maso.

Komise může změnit seznam produktů stanovený v prvním pododstavci písm. c), jestliže si to vyžádá situace na trhu.

2. Komise stanoví podporu soukromého skladování uvedenou v odstavci 1 předem nebo na základě nabídkového řízení.

Pro produkty uvedené v odst. 1 písm. d) a e) se podpora stanoví s ohledem na náklady skladování a na

- i) pravděpodobný vývoj cen sušeného odstředěného mléka,
- ii) rovnováhu, již je třeba udržet mezi sýry, na něž je poskytována podpora, a jinými sýry přicházejícími na trh.

Článek 32

Podmínky poskytování podpory pro bílý cukr

1. Je-li během reprezentativního období průměrná cena bílého cukru zjištěná ve Společenství pod úrovní referenční ceny a je-li s ohledem na situaci na trhu pravděpodobné, že pod touto úrovní setrvává, může Komise rozhodnout o poskytnutí podpory soukromého skladování bílého cukru podnikům, kterým byla přidělena kvóta na cukr.

2. Cukr skladovaný podle odstavce 1 v průběhu hospodářského roku nesmí být skladován za použití jiných opatření stanovených v článcích 13, 52 nebo 63.

Článek 33

Podmínky pro poskytování podpory pro olivový olej

Komise může přijmout rozhodnutí, jímž pověří subjekty nabízející dostatečné záruky a schválené členskými státy uzavíráním smluv o skladování olivového oleje, s nímž obchodují, jestliže v některých regionech Společenství dojde k vážnému narušení trhu, například když je průměrná cena zjištěná na trhu během reprezentativního období menší než

- a) 1 779 EUR za tunu pro extra panenský olivový olej;
- b) 1 710 EUR za tunu pro panenský olivový olej;
- c) 1 524 EUR za tunu pro lampantový olivový olej s obsahem mastných kyselin 2. stupně, při odečtení 36,70 EUR na tunu z této částky za každý další stupeň kyselosti.

Článek 34

Podmínky poskytování podpory pro produkty v odvětví hovězího a telecího masa

Komise může rozhodnout o poskytnutí podpory soukromého skladování, pokud průměrná tržní cena Společenství, zjištěná na základě klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu uvedené v čl. 42 odst. 1, je a pravděpodobně zůstane nižší než 103 % referenční ceny.

Článek 35

Podmínky poskytování podpory pro sušené odstředěné mléko

Komise může rozhodnout o poskytnutí podpory soukromého skladování pro sušené mléko, zejména pokud vývoj cen a zásob tohoto produktu ukazuje na závažnou nerovnováhu na trhu, která by mohla být odstraněna nebo zmírněna prostřednictvím sezónního skladování.

Článek 36

Podmínky poskytování podpory pro sýr

1. Komise rozhodnout o poskytnutí podpory soukromého skladování sýra podle čl. 31 odst. 1 písm. e), jestliže vývoj cen a situace v jeho zásobách ukazuje na závažnou nerovnováhu na trhu, která by mohla být odstraněna nebo zmírněna prostřednictvím sezónního skladování.

2. Pokud je v době, kdy končí smlouva o skladování, úroveň tržních cen skladovaných sýrů vyšší než úroveň cen platných v době podpisu smlouvy, může Komise přijmout rozhodnutí o úpravě výše podpory.

Článek 37

Podmínky poskytování podpory pro vepřové maso

Komise může rozhodnout o poskytnutí podpory soukromého skladování vepřového masa, pokud průměrná cena jatečně upravených těl prasat na trhu Společenství, stanovená na základě cen zjištěných v každém členském státě na reprezentativních trzích Společenství a vážených pomocí koeficientů, které odrážejí poměrnou velikost populace prasat v každém členském státě, je a pravděpodobně zůstane nižší než 103 % referenční ceny.

Článek 38

Podmínky poskytování podpory pro skopové a kozí maso

Komise může rozhodnout o poskytnutí podpory soukromého skladování, jestliže nastane obzvlášť obtížná situace na trhu se skopovým a kozím masem v jedné nebo více níže uvedených oblastech kotování:

- a) Velká Británie;

- b) Severní Irsko;

- c) kterýkoli jiný jednotlivý členský stát kromě Spojeného království.

Oddíl IV

Společná ustanovení

Článek 39

Pravidla pro skladování

1. Platební agentury nesmějí skladovat produkty, které nakoupily, mimo území členského státu, jehož pravomoci podléhají, pokud nezískají předem povolení Komise.

Pro účely tohoto nařízení se území Belgie a Lucemburska považuje za jediný členský stát.

2. Povolení se vydá, pokud je skladování nezbytné, a s ohledem na tyto skutečnosti:

- a) možnosti skladování a požadavky na skladování v členském státě, jehož pravomoci platební agentura podléhá, a v ostatních členských státech;
- b) jakékoli dodatečné náklady vznikající v důsledku skladování v členském státě, jehož pravomoci platební agentura podléhá, a přepravy.

3. Povolení ke skladování ve třetí zemi se vydá, pouze pokud by skladování v jiném členském státě působilo na základě kritérií stanovených v odstavci 2 značné obtíže.

4. Informace uvedené v odst. 2 písm. a) se stanoví po konzultaci se všemi členskými státy.

5. Cla a další částky, jež mají být v rámci společné zemědělské politiky poskytnuty či vybrány, se nevztahují na produkty

- a) přepravované na základě povolení vydaného podle odstavců 1, 2 a 3 nebo

- b) převáděné z jedné platební agentury na jinou.

6. Platební agentura postupující podle odstavců 1, 2 a 3 nadále odpovídá za produkty skladované mimo území členského státu, jehož pravomoci podléhá.

7. Nejsou-li produkty držené platební agenturou mimo území členského státu, jehož pravomoci podléhá, navraceny zpět do tohoto členského státu, prodají se za ceny a za podmínek, které byly nebo budou stanoveny pro místo skladování.

Článek 40

Pravidla pro nabídkové řízení

Nabídkové řízení musí zaručit všem zúčastněným osobám rovný přístup.

Při výběru úspěšných uchazečů nabídkového řízení se dává přednost nabídkám, jež jsou pro Společenství nejvýhodnější. Nemusí být vybrána žádná nabídka.

Článek 41

Intervenční centra

1. Komise určí intervenční centra v odvětví obilovin a rýže a stanoví pro ně podmínky.

Pokud jde o produkty odvětví obilovin, může Komise určit intervenční centra pro jednotlivé obiloviny.

2. Při sestavování seznamu intervenčních center Komise zohlední zejména tyto skutečnosti:

- a) umístění center v oblastech s přebytkem dotyčných produktů;
- b) dostatečné prostory a technické vybavení;
- c) příznivé dopravní podmínky.

Článek 42

Třídění jatečně upravených těl

1. V souladu s pravidly stanovenými v příloze V se klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla použijí v odvětvích

- a) hovězího a telecího masa, pokud jde o jatečně upravená těla dospělých kusů skotu;
- b) vepřového masa, pokud jde o jatečně upravená těla prasat jiných než těch, která byla použita k chovu.

V odvětví skopového a kozího masa mohou členské státy použít klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla ovcí v souladu s pravidly stanovenými v části C přílohy V.

2. Kontrolní výbor Společenství složený z odborníků Komise a odborníků jmenovaných členskými státy provádí jménem Společenství na místě kontroly třídění jatečně upravených těl dospělých kusů skotu a ovcí. Výbor předkládá Komisi a členským státům zprávy o provedených kontrolách.

Náklady na provádění kontrol nese Společenství.

Článek 43

Prováděcí pravidla

Aniž jsou dotčeny zvláštní pravomoci svěřené Komisi touto kapitolou, přijme Komise k jejímu provedení pravidla, která mohou upravovat zejména

- a) pravidla a podmínky, které musí splňovat produkty pro nákup do veřejné intervence podle článku 10, a v případě vepřového masa nadto seznam těchto produktů, nebo produkty, na které se poskytuje podpora soukromého skladování podle článků 28 a 31, zejména pokud jde o jakost, jakostní třídy, jakostní stupně, kategorie, množství, balení včetně označování, maximální stáří, uchovávání, stádium produktů, na něž se vztahuje intervenční cena, a dobu uskladnění v soukromém skladování;
- b) změny části B přílohy IV;
- c) případně stupnici použitelných zvýšení a snížení cen;
- d) postupy a podmínky pro převzetí do veřejné intervence platebními agenturami a poskytování podpory soukromého skladování, zejména
 - i) postupy a podmínky pro uzavírání a obsah smluv,
 - ii) dobu uskladnění v soukromých skladech a podmínky, za kterých tato doba, stanovená ve smlouvách, může být zkrácena nebo prodloužena,
 - iii) okolnosti, za nichž lze rozhodnout, že produkty, na které se vztahují smlouvy o soukromém skladování, mohou být znovu uvedeny na trh nebo prodány,
 - iv) členský stát, v němž lze žádost o soukromé skladování podat;
- e) přijetí seznamu reprezentativních trhů uvedených v článcích 17 a 37;
- f) pravidla pro podmínky nakládání s produkty nakoupenými v rámci veřejné intervence, zejména pokud jde o prodejní ceny, podmínky pro uvolnění ze skladování, případně následné použití nebo určení produktů takto uvolněných, kontroly, které mají být provedeny, a případně režim jistot, který má být použit;
- g) vypracování ročního plánu podle čl. 27 odst. 1;
- h) podmínku uvolnění pro trh Společenství podle čl. 27 odst. 2;
- i) pravidla týkající se povolení podle článku 39, včetně, je-li to naprosto nezbytné, odchylek od pravidel obchodu;

- j) pravidla pro postupy v případě použití nabídkového řízení;
- k) pravidla pro určení intervenčních center podle článku 41;
- l) podmínky, jež musí splňovat sklady, v nichž lze produkty skladovat;
- m) klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla podle čl. 42 odst. 1, zejména pokud jde o
 - i) definice,
 - ii) obchodní úpravu jatečně upravených těl za účelem zaznamenávání cen při klasifikaci jatečně upravených těl dospělých kusů skotu,
- iii) v případě opatření, jež musí přijmout jatka podle části A bodu III přílohy V,
 - jakékoli odchylky podle článku 5 směrnice 88/409/EHS pro jatka, která chtějí omezit svou produkci na místní trh,
 - jakékoli odchylky, které mohou být uděleny členským státům, jež o ně požádají, pro jatka, v nichž se poráží malý počet kusů skotu,
- iv) oprávnění členských států nepoužívat klasifikační stupnici pro jatečně upravená těla prasat a kromě hmotnosti a odhadovaného obsahu libového masa používat také hodnotící kritéria,
- v) pravidla týkající se zaznamenávání cen některých produktů členskými státy.

KAPITOLA II

Zvláštní intervenční opatření

Oddíl I

Výjimečná opatření na podporu trhu

Článek 44

Choroby zvířat

1. Komise může přijmout výjimečná opatření na podporu postiženého trhu s cílem zohlednit omezení obchodu uvnitř Společenství a obchodu s třetími zeměmi, která mohou vyplynout z použití opatření, jejichž cílem je zabránit šíření chorob zvířat.

Opatření stanovená v prvním pododstavci se použijí pro tato odvětví:

- a) hovězího a telecího masa;
- b) mléka a mléčných výrobků;
- c) vepřového masa;
- d) skopového a kozího masa;
- e) vajec;
- f) drůbežího masa.

2. Opatření stanovená v odst. 1 prvním pododstavci se přijímají na žádost dotčeného členského státu nebo států.

Opatření mohou být přijata, pouze pokud dotčený členský stát nebo státy přijaly okamžitá zdravotní a veterinární opatření k potlačení choroby, a pouze v rozsahu a v trvání naprosto nezbytném pro podporu dotčeného trhu.

Článek 45

Ztráta důvěry spotřebitele

Pokud jde o odvětví drůbežího masa a vajec, může Komise přijmout výjimečná opatření na podporu trhu s ohledem na vážná narušení trhu přímo související se ztrátou důvěry spotřebitelů v důsledku existence rizika pro zdraví lidí nebo zdraví zvířat.

Tato opatření se přijímají na žádost dotčeného členského státu nebo států.

Článek 46

Financování

1. Na výjimečná opatření uvedená v článcích 44 a 45 Komise stanoví finanční spoluúčast ve výši 50 % výdajů hrazených členskými státy.

V odvětví hovězího a telecího masa, mléka a mléčných výrobků, vepřového masa a skopového a kozího masa však Komise stanoví finanční spoluúčast ve výši 60 % těchto výdajů, jestliže se jedná o tlumení slintavky a kulhavky.

2. Pokud producenti přispívají na výdaje hrazené členskými státy, zajistí členské státy, aby v důsledku těchto opatření nedocházelo k narušení hospodářské soutěže mezi producenty v různých členských státech.

3. Články 87, 88 a 89 Smlouvy se nepoužijí na finanční příspěvky členských států na výjimečná opatření uvedená v článcích 44 a 45.

Oddíl II

Opatření v odvětví obilovin a rýže

Článek 47

Zvláštní tržní opatření v odvětví obilovin

1. Pokud to vyžaduje situace na trhu, může Komise přijmout zvláštní intervenční opatření v odvětví obilovin. Tato intervenční opatření mohou být přijata zejména v případě, že v jednom nebo více regionech Společenství klesnou nebo hrozí klesnout tržní ceny ve vztahu k intervenční ceně.

2. Druh a uplatnění zvláštních intervenčních opatření, jakož i podmínky a postupy pro uvolnění k prodeji nebo pro jakýkoli jiný způsob nakládání s produkty, které jim podléhají, stanoví Komise.

Článek 48

Zvláštní tržní opatření v odvětví rýže

1. Komise může přijmout zvláštní opatření s cílem
 - a) zabránit rozsáhlému použití veřejné intervence podle oddílu II kapitoly I této části v odvětví rýže v některých regionech Společenství;
 - b) nahradit nedostatek neloupané rýže v důsledku přírodních katastrof.
2. Komise přijme k tomuto článku prováděcí pravidla.

Oddíl III

Opatření v odvětví cukru

Článek 49

Minimální cena cukrové řepy

1. Minimální cena pro cukrovou řepu podléhající kvótám činí
 - a) 27,83 EUR za tunu pro hospodářský rok 2008/09;
 - b) 26,29 EUR za tunu od hospodářského roku 2009/10.
2. Minimální cena uvedená v odstavci 1 se vztahuje na cukrovou řepu standardní jakosti vymezené v části B přílohy IV.
3. Cukrovarnické podniky nakupující cukrovou řepu podléhající kvótám vhodnou ke zpracování na cukr a určenou ke zpracování na cukr podléhající kvótám jsou povinny zaplatit alespoň minimální cenu, která se podle zjištěných odchylek od standardní jakosti zvýší nebo sníží.

Zvýšení či snížení uvedená v prvním pododstavci se uplatňují v souladu s prováděcími pravidly, která stanoví Komise.

4. U množství cukrové řepy odpovídajících množstvím průmyslového cukru nebo přebytkového cukru, na něž se vztahuje dávka z přebytku podle článku 64, upraví dotyčný cukrovarnický podnik pořizovací cenu tak, aby se přinejmenším rovnala minimální ceně cukrové řepy podléhající kvótám.

Článek 50

Mezioborové dohody

1. Mezioborové dohody a smlouvy o dodání musí být v souladu s odstavcem 3 a s podmínkami nákupu stanovenými Komisí, a zejména s podmínkami koupě, dodání, převzetí a platby.

2. Podmínky nákupu cukrové řepy a cukrové třtiny se řídí mezioborovými dohodami uzavřenými mezi pěstiteli těchto surovin ve Společenství a cukrovarnickými podniky ve Společenství.

3. Ve smlouvách o dodání je třeba rozlišovat, zda množství cukru, která se mají z cukrové řepy vyrobit, budou představovat

a) cukr podléhající kvótám nebo

b) cukr nepodléhající kvótám.

4. Každý cukrovarnický podnik poskytuje členskému státu, v němž cukr vyrábí, údaje o

a) množstvích cukrové řepy podle odst. 3 písm. a), na která před zasetím uzavřel smlouvy o dodání, a o cukernatosti, z níž tyto smlouvy vycházejí;

b) odpovídající předpokládané výtežnosti.

Členské státy mohou požadovat další informace.

5. Cukrovarnické podniky, které před zasetím nepodepsaly smlouvy o dodání na množství cukrové řepy, které odpovídá jejich cukru podléhajícímu kvótám, za minimální cenu cukrové řepy podléhající kvótám, jsou povinny zaplatit za veškerou cukrovou řepu, kterou zpracovávají na cukr, alespoň minimální cenu cukrové řepy podléhající kvótám.

6. S výhradou schválení příslušným členským státem se mohou mezioborové dohody od odstavců 3 a 4 odchýlit.

7. Neexistují-li žádné mezioborové dohody, přijme příslušný členský stát podle tohoto nařízení opatření nezbytná pro ochranu zájmů dotčených osob.

Článek 51

Výrobní dávka

1. Z kvóty na cukr, kvóty na isoglukózu a kvóty na inulinový sirup, které byly přiděleny podnikům vyrábějícím cukr, isoglukózu nebo inulinový sirup podle čl. 56 odst. 2, se vybírá výrobní dávka.

2. Výrobní dávka se stanoví ve výši 12 EUR na tunu cukru podléhajícího kvótám a inulinového sirupu podléhajícího kvótám. U isoglukózy se výrobní dávka stanoví ve výši 50 % dávky pro cukr.

3. Platbu celé výrobní dávky v souladu s odstavcem 1 ukládá členský stát podnikům na svém území podle kvóty přidělené pro daný hospodářský rok.

Podniky uskuteční platbu do konce února dotyčného hospodářského roku.

4. Podniky vyrábějící cukr a inulinový sirup ve Společenství mohou od pěstitelů cukrové řepy nebo cukrové třtiny nebo od dodavatelů čekanky požadovat, aby nesli až 50 % příslušné výrobní dávky.

Článek 52

Stažení cukru

1. K zachování strukturální rovnováhy trhu na cenové hladině blízké referenční ceně může být s ohledem na závazky Společenství plynoucí z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy stažen až do začátku následujícího hospodářského roku z trhu procentní podíl cukru podléhajícího kvótám, isoglukózy podléhající kvótám a inulinového sirupu podléhajícího kvótám společný pro všechny členské státy.

V tom případě se pro příslušný hospodářský rok sníží o stejný procentní podíl i tradiční potřeba zásobování dovezeným surovým cukrem určeným k rafinaci podle článku 153.

2. Procentní podíl určený ke stažení podle odstavce 1 se stanoví do 31. října příslušného hospodářského roku na základě předpokládaného vývoje na trhu v uvedeném hospodářském roce.

3. Každý podnik s přidělenou kvótou skladuje v období stažení na vlastní náklady množství cukru odpovídající použití procentního podílu podle odstavce 1 na svou výrobu v rámci kvót pro příslušný hospodářský rok.

Množství cukru stažená během určitého hospodářského roku se považují za první množství vyrobená v rámci kvóty pro následující hospodářský rok. S ohledem na předpokládaný vývoj na trhu s cukrem však Komise může rozhodnout, že pro běžný

nebo následující hospodářský rok se veškerý stažený cukr, veškerá stažená isoglukóza či veškerý stažený inulinový sirup nebo jejich část považuje za

a) přebytkový cukr, přebytkovou isoglukózu nebo přebytkový inulinový sirup, které se mohou stát průmyslovým cukrem, průmyslovou isoglukózou nebo průmyslovým inulinovým sirupem, nebo

b) dočasnou výrobu v rámci kvóty, z níž část může být vyhrazena na vývoz v souladu se závazky Společenství plynoucími z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy.

4. Není-li zásobování Společenství cukrem dostatečné, může Komise rozhodnout, že určité množství staženého cukru, stažené isoglukózy nebo staženého inulinového sirupu může být prodáno na trhu Společenství před koncem období stažení.

5. Cukr skladovaný podle tohoto článku v průběhu hospodářského roku nesmí být skladován za použití jiných opatření stanovených v článcích 13, 32 nebo 63.

Článek 53

Prováděcí pravidla

Komise může k tomuto oddílu přijmout prováděcí pravidla, a zejména

a) kritéria, jež mají cukrovarnické podniky uplatňovat při přidělování množství cukrové řepy, na která mají být před zasetím podepsány smlouvy o dodání podle čl. 50 odst. 4, prodejcům cukrové řepy;

b) procentní podíl staženého cukru podléhajícího kvótám podle čl. 52 odst. 1;

c) podmínky pro vyplacení minimální ceny v případě, že stažený cukr je na trhu Společenství prodáván podle čl. 52 odst. 4.

Oddíl IV

Přizpůsobení nabídky

Článek 54

Opatření usnadňující přizpůsobení nabídky požadavkům trhu

S cílem podpořit činnost profesních a mezioborových organizací, která by usnadnila přizpůsobení nabídky požadavkům trhu, s výjimkou činnosti týkající se stažení produktů z trhu, může

Komise pro odvětví živých rostlin, hovězího a telecího masa, vepřového masa, skopového a koziho masa, vajec a drůbežního masa přijmout

- a) opatření na zlepšení jakosti;
- b) opatření na podporu lepší organizace produkce, zpracování a uvádění na trh;

c) opatření umožňující zjednodušit zjišťování vývoje tržních cen;

d) opatření umožňující vypracovávat krátkodobé a dlouhodobé předběžné odhady na základě používaných výrobních prostředků.

KAPITOLA III

Režimy omezení produkce

Oddíl I

Obecná ustanovení

Článek 55

Režim kvót

1. Režim kvót se vztahuje na

- a) mléko a jiné mléčné výrobky vymezené v čl. 65 písm. a) a b);
- b) cukr, isoglukózu a inulinový sirup.

2. Jestliže producent překročí příslušnou kvótu a v případě cukru nevyužije přebyteková množství způsoby stanovenými v článku 61, platí se z takového množství dávka z přebytku s výhradou podmínek uvedených v oddílech II a III.

3. Toto nařízení se použije, aniž je dotčeno použití nařízení Rady (ES) č. 1868/94, kterým se stanoví režim kvót pro výrobu bramborového škrobu ⁽¹⁾.

Oddíl II

Cukr

Pododdíl I

Přidělování a správa kvót

Článek 56

Přidělování kvót

1. Kvóty pro výrobu cukru, isoglukózy a inulinového sirupu na celostátní či regionální úrovni jsou stanoveny v příloze VI.

2. Členské státy přidělí kvótu každému podniku vyrábějícímu cukr, isoglukózu nebo inulinový sirup usazenému na jeho území a schválenému podle článku 57.

Pro každý podnik se přidělená kvóta rovná kvótě podle nařízení (ES) č. 318/2006, která byla podniku přidělena pro hospodářský rok 2007/08.

3. V případě, že se kvóta přiděluje cukrovarnickému podniku, který má více než jednu výrobní jednotku, přijmou členské státy opatření, která považují za nezbytná pro ochranu zájmů pěstitelů cukrové řepy a cukrové třtiny.

Článek 57

Schválené podniky

1. Na žádost udělí členské státy schválení podniku vyrábějícímu cukr, isoglukózu nebo inulinový sirup nebo podniku zpracovávajícímu tyto výrobky na výrobek uvedený v čl. 62 odst. 2 za předpokladu, že podnik

- a) prokáže odbornou způsobilost k výrobě;
- b) je ochoten poskytovat jakékoli údaje a podrobit se kontrolám v souvislosti s tímto nařízením;
- c) není předmětem pozastavení nebo odnětí schválení.

2. Schválené podniky poskytují členskému státu, na jehož území se koná sklizeň cukrové řepy či cukrové třtiny nebo na jehož území probíhá rafinace, údaje

- a) o množstvích cukrové řepy nebo cukrové třtiny, na která byla uzavřena smlouva o dodání, a o odpovídajících předpokládaných výnosech cukrové řepy či cukrové třtiny a cukru na hektar;
- b) o předpokládaných a skutečných dodávkách cukrové řepy, cukrové třtiny a surového cukru a o výrobě cukru a o zásobách cukru;
- c) o množstvích prodaného bílého cukru a odpovídajících cenách a podmínkách.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 197, 30.7.1994, s. 4. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 671/2007 (Úř. věst. L 156, 16.6.2007, s. 1).

Článek 58

Dodatečná a doplňková kvóta na isoglukózu

1. V hospodářském roce 2008/09 se ke kvótě pro předchozí hospodářský rok přidává dodatečná kvóta na isoglukózu ve výši 100 000 tun. Toto zvýšení se netýká Bulharska a Rumunska.

V hospodářském roce 2008/09 se ke kvótě pro předchozí hospodářský rok přidává dodatečná kvóta na isoglukózu ve výši 11 045 tun pro Bulharsko a 1 966 tun pro Rumunsko.

Členské státy přidělí dodatečné kvóty podnikům poměrně podle kvót na isoglukózu přidělených v souladu s čl. 56 odst. 2.

2. Itálie, Litva a Švédsko mohou na žádost kteréhokoli podniku usazeného na jejich území přidělit v hospodářských letech 2008/09 a 2009/10 doplňkovou kvótu na isoglukózu. Maximální doplňkové kvóty na cukr pro jednotlivé členské státy jsou stanoveny v příloze VII.

3. Z kvót přidělených podnikům v souladu s odstavcem 2 se vybírá jednorázová částka ve výši 730 EUR. Vybírá se za tunu přidělené doplňkové kvóty.

Článek 59

Správa kvót

1. Komise upraví kvóty stanovené v příloze VI pro každý z hospodářských roků 2008/09, 2009/2010 a 2010/2011 vždy do konce února předchozího hospodářského roku. Tyto úpravy vyplývají z použití odstavce 2 tohoto článku a článku 58 tohoto nařízení a článku 3 nařízení (ES) č. 320/2006.

2. S ohledem na výsledky režimu restrukturalizace podle nařízení (ES) č. 320/2006 stanoví Komise do 28. února 2010 jednotnou procentní sazbu nezbytnou ke snížení stávajících kvót na cukr, isoglukózu a inulinový sirup pro jednotlivé členské státy nebo regiony s cílem zabránit nerovnováze na trhu od hospodářského roku 2010/11.

3. Členské státy odpovídajícím způsobem upraví kvóty pro každý podnik.

Článek 60

Přerozdělování vnitrostátních kvót

1. Členský stát může snížit kvótu na cukr nebo isoglukózu, která byla přidělena podniku usazenému na jeho území, o nejvýše 10 % pro každý hospodářský rok.

2. Členské státy mohou převádět kvóty mezi podniky v souladu s pravidly stanovenými v příloze VIII a s ohledem na zájmy všech dotčených osob, zejména pěstitelů cukrové řepy a cukrové třtiny.

3. Množství snížená na základě odstavců 1 a 2 přidělí dotčený členský stát jednomu nebo více podnikům na svém území, a to bez ohledu na to, zda jsou držiteli kvóty či nikoli.

Pododdíl II

Překročení kvót

Článek 61

Oblast působnosti

Cukr, isoglukóza nebo inulinový sirup vyrobené během hospodářského roku nad kvótu podle článku 56 se mohou

- a) použít ke zpracování některých výrobků podle článku 62;
- b) převádět v souladu s článkem 63 na výrobu v rámci kvót pro další hospodářský rok;
- c) použít pro zvláštní režim zásobování nejvzdálenějších regionů v souladu s hlavou II nařízení Rady (ES) č. 247/2006 ⁽¹⁾, nebo
- d) vyvézt v rámci množstevního omezení stanoveného Komisí při dodržení závazků vyplývajících z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy.

Na ostatní množství se vztahuje dávka z přebytku podle článku 64.

Článek 62

Průmyslový cukr

1. Průmyslový cukr, průmyslová isoglukóza nebo průmyslový inulinový sirup jsou vyhrazeny pro výrobu jednoho z výrobků podle odstavce 2, pokud

- a) byly předmětem smlouvy o dodání uzavřené před koncem hospodářského roku mezi výrobcem a uživatelem, kterým bylo uděleno schválení podle článku 57, a
- b) byly dodány uživateli do 30. listopadu následujícího hospodářského roku.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 42, 14.2.2006, s. 1.

2. Komise sestaví seznam výrobků, pro jejichž výrobu se používá průmyslový cukr, průmyslová isoglukóza nebo průmyslový inulinový sirup.

Tento seznam bude obsahovat zejména

- a) bioethanol, líh, rum, živé kvasinky a množství sirupů na polevy a sirupů určených ke zpracování na *Rinse appelstroop*;
- b) některé průmyslové výrobky bez obsahu cukru, při jejichž zpracování se však používá cukr, isoglukóza nebo inulinový sirup;
- c) některé výrobky chemického a farmaceutického průmyslu, které obsahují cukr, isoglukózu nebo inulinový sirup.

Článek 63

Převod přebytečného cukru

1. Každý podnik se může rozhodnout, že celou produkci nad stanovenou kvótu na cukr, kvótu na isoglukózu nebo kvótu na inulinový sirup nebo její část převede do následujícího hospodářského roku, v němž bude považována za součást produkce tohoto roku. Aniž je dotčen odstavec 3, je toto rozhodnutí neodvolatelné.

2. Podniky, které přijmou rozhodnutí podle odstavce 1,

- a) o tom uvědomí příslušný členský stát přede dnem jím stanoveným

— mezi 1. únorem a 30. červnem běžného hospodářského roku pro množství převáděné cukrové třtiny,

— mezi 1. únorem a 15. dubnem běžného hospodářského roku pro další množství převáděného cukru nebo inulinového sirupu;

- b) se zavází skladovat tato množství na vlastní náklady do konce běžného hospodářského roku.

3. Je-li konečná produkce určitého podniku v daném hospodářském roce nižší než odhad učiněný v okamžiku, kdy bylo přijato rozhodnutí v souladu s odstavcem 1, může být převedené množství zpětně upraveno do 31. října následujícího hospodářského roku.

4. Převedená množství se považují za první množství vyrobená v rámci kvóty pro následující hospodářský rok.

5. Cukr skladovaný podle tohoto článku v průběhu hospodářského roku nesmí být skladován za použití jiných opatření stanovených v článcích 13, 32 nebo 52.

Článek 64

Dávka z přebytku

1. Vybírá se dávka z přebytku z množství

- a) přebytečného cukru, přebytečné isoglukózy a přebytečného inulinového sirupu, jež jsou vyrobeny v kterémkoli hospodářském roce, kromě množství převedených do výroby v rámci kvót pro následující hospodářský rok a skladovaných v souladu s článkem 63 nebo množství uvedených v čl. 61 písm. c) a d);
- b) průmyslového cukru, průmyslové isoglukózy a průmyslového inulinového sirupu, u nichž není do dne, který stanoví Komise, doloženo, že byly zpracovány na jeden z výrobků uvedených v čl. 62 odst. 2;
- c) cukru, isoglukózy a inulinového sirupu, které byly v souladu s článkem 52 staženy z trhu a u nichž nejsou splněny povinnosti stanovené v čl. 52 odst. 3.

2. Dávku z přebytku stanoví Komise v dostatečné výši, aby se zamezilo hromadění množství uvedených v odstavci 1.

3. Dávku z přebytku podle odstavce 1 ukládá členský stát podnikům na svém území v závislosti na množstvích výroby uvedené v odstavci 1, která byla u těchto podniků zjištěna pro daný hospodářský rok.

Oddíl III

Mléko

Pododdíl I

Obecná ustanovení

Článek 65

Definice

Pro účely tohoto oddílu se rozumí:

- a) „mlékem“ produkt získaný dojením jedné nebo více krav;
- b) „mléčnými výrobky“ všechny mléčné produkty jiné než mléko, zejména odstředěné mléko, smetana, máslo, jogurt a sýr; tyto výrobky se případně mohou pomoci koeficientů stanovených Komisí přepočítat na „mléčné ekvivalenty“;
- c) „producentem“ zemědělec, jehož podnik se nachází na zeměpisném území členského státu a který produkuje mléko a uvádí je na trh nebo se připravuje na to, že tyto činnosti v nejbližší době zahájí;
- d) „zemědělským podnikem“ podnik vymezený v článku 2 nařízení (ES) č. 1782/2003;

e) „odběratelem“ zemědělský podnik nebo seskupení, které od producenta nakupují mléko za účelem

- jeho sběru, balení, skladování, chlazení nebo zpracování, včetně smluvního provádění této činnosti,
- jeho prodeje jednomu nebo více podnikům, které ošetřují nebo zpracovávají mléko či mléčné výrobky.

Za odběratele se však rovněž považuje seskupení odběratelů ve stejné zeměpisné oblasti, které jménem svých členů provádí administrativní a účetní operace nezbytné pro úhradu dávky z přebytku. Pro účely první věty tohoto pododstavce se Řecko považuje za jednu zeměpisnou oblast a Řecko může za seskupení odběratelů rovněž považovat určitý orgán veřejné správy;

f) „dodávkou“ dodávka mléka, která neobsahuje žádné mléčné výrobky a kterou producent poskytuje odběrateli, ať již přepravu provádí producent, odběratel, podnik ošetřující nebo zpracovávající tyto produkty nebo třetí osoba;

g) „přímým prodejem“ prodej nebo převod mléka producentem přímo spotřebitelům, jakož i prodej nebo převod mléčných výrobků výrobcem. V souladu s definicí „dodávky“ obsaženou v písmenu f) může Komise upravit definici „přímého prodeje“, aby bylo zejména zajištěno, že žádné množství mléka nebo mléčných výrobků uváděné na trh nebude vyloučeno z režimu kvót;

h) „uváděním na trh“ dodávky mléka nebo přímý prodej mléka nebo mléčných výrobků;

i) „individuální kvótou“ kvóta jednoho producenta k 1. dubnu každého období dvanácti měsíců;

j) „vnitrostátní kvótou“ kvóta uvedená v článku 66, stanovená pro každý členský stát;

k) „disponibilní kvótou“ kvóta, kterou mají producenti k dispozici k 31. březnu období dvanácti měsíců, pro něž je kvóta z přebytku vypočtena, s přihlédnutím ke všem převodům, prodejům, změnám a dočasným přerozdělením, které jsou stanoveny v tomto nařízení a k nimž došlo během uvedeného období dvanácti měsíců.

Pododdíl II

Přidělování a správa kvót

Článek 66

Vnitrostátní kvóty

1. Vnitrostátní kvóty pro produkci mléka a mléčných výrobků uváděných na trh sedm po sobě následujících období dvanácti měsíců počínaje 1. dubnem 2008 (dále jen „období dvanácti měsíců“) jsou stanoveny v bodě 1 přílohy X.

2. Kvóty uvedené v odstavci 1 se rozdělují mezi producenty podle článku 67, přičemž se rozlišuje mezi dodávkami a přímým prodejem. Překročení vnitrostátních kvót stanoví na vnitrostátní úrovni každý členský stát v souladu s tímto oddílem, a to vždy samostatně pro dodávky a pro přímý prodej.

3. Vnitrostátní kvóty uvedené v bodě 1 přílohy IX se stanoví, aniž je dotčena možnost přezkumu s ohledem na všeobecnou situaci na trhu a zvláštní podmínky existující v některých členských státech.

4. Pro Bulharsko a Rumunsko se zřizuje zvláštní restructurační rezerva stanovená v bodě 2 přílohy IX. Tato rezerva bude uvolňována od 1. dubna 2009 v rozsahu, ve kterém v každé z těchto zemí od roku 2002 klesla spotřeba mléka a mléčných výrobků ve vlastním hospodářství.

Rozhodnutí o uvolnění této rezervy a o jejím rozdělení mezi kvóty dodávek a přímých prodejů přijme Komise na základě zprávy, kterou Bulharsko a Rumunsko podají Komisi do 31. prosince 2008. Tato zpráva podrobně uvede výsledky a tendence současného restructuračního procesu v odvětví mléka a mléčných výrobků každé země, a zejména odklon od produkce pro potřeby vlastního hospodářství k produkci pro trh.

5. Pro Bulharsko, Českou republiku, Estonsko, Kypr, Lotyšsko, Litvu, Maďarsko, Maltu, Polsko, Rumunsko, Slovinsko a Slovensko zahrnují vnitrostátní kvóty veškeré mléko nebo mléčný ekvivalent dodané kupujícímu nebo prodané přímo ke spotřebě bez ohledu na to, zda je produkováno nebo uváděno na trh v rámci přechodného opatření použitelného v těchto zemích.

Článek 67

Individuální kvóty

1. Individuální kvóta nebo kvóty producentů k 1. dubnu 2008 se rovnají jejich individuálnímu referenčnímu množství nebo množstvím k 31. březnu 2008, aniž jsou dotčeny převody, prodeje a změny kvóty, které nabývají účinnosti 1. dubna 2008.

2. Producenti mohou mít k dispozici jednu nebo dvě individuální kvóty, jednu pro dodávky a druhou pro přímý prodej. Převody množství jednoho producenta z jedné kvóty na druhou může provádět pouze příslušný orgán členského státu na základě řádně odůvodněné žádosti producenta.

3. Má-li producent k dispozici dvě kvóty, provádí se výpočet jeho příspěvku na případnou splatnou dávku z přebytku pro každou z nich zvlášť.

4. Část finské vnitrostátní kvóty přidělené pro dodávky podle článku 66 může Komise zvýšit za účelem odškodnění finských producentů SLOM až do výše 200 000 tun. Tato rezerva, která se

rozdělí v souladu s právními předpisy Společenství, musí být použita výhradně ve prospěch producentů, jejichž právo obnovit produkci bylo dotčeno v důsledku přistoupení.

5. Individuální kvóty se případně pro každé dotyčné období dvanácti měsíců pozmění tak, aby součet individuálních kvót pro dodávky a pro přímý prodej nepřekročil odpovídající část vnitrostátní kvóty upravené podle článku 69, s přihlédnutím k případným snížením nezbytným pro doplnění vnitrostátní rezervy uvedené v článku 71.

Článek 68

Přidělování kvót z vnitrostátní rezervy

Členské státy přijmou pravidla, jež na základě objektivních kritérií, která oznámí Komisi, umožní přidělit producentům všechny kvóty pocházející z vnitrostátní rezervy uvedené v článku 71 nebo část těchto kvót.

Článek 69

Správa kvót

1. Komise upraví pro každý členský stát a pro každé období před jeho uplynutím rozdělení vnitrostátních kvót na „dodávky“ a „přímý prodej“ s ohledem na převody mezi individuálními kvótami pro dodávky a pro přímý prodej, které si vyžádal producent.

2. Ve stanovených termínech a podle pravidel stanovených Komisí podle čl. 192 odst. 2 poskytují členské státy Komisi každý rok údaje nezbytné

a) pro úpravu uvedenou v odstavci 1 tohoto článku;

b) pro výpočet dávky z přebytku, kterou mají uhradit.

Článek 70

Obsah tuku

1. Každému producentovi se stanoví referenční obsah tuku pro individuální kvótu pro dodávky, která mu byla přidělena.

2. Pro kvóty přidělené producentům dne 31. března 2008 podle čl. 67 odst. 1 se obsah tuku ve smyslu odstavce 1 rovná referenčnímu obsahu tuku stanovenému pro tuto kvótu k uvedenému dni.

3. Referenční obsah tuku se pozmění, pokud dojde ke změnám uvedeným v čl. 67 odst. 2, a také v případě získání, převodu nebo dočasného převodu kvót v souladu s pravidly, jež stanoví Komise.

4. Pro nové producenty, kteří mají individuální kvótu pro dodávky přidělenou výhradně z vnitrostátní rezervy, se obsah tuku stanoví v souladu s pravidly, jež stanoví Komise.

5. Individuální referenční obsah tuku uvedený v odstavci 1 se případně upraví po vstupu tohoto nařízení v platnost a později, v případě nutnosti, na začátku každého období dvanácti měsíců, aby vážený průměr individuálního reprezentativního obsahu tuku pro každý členský stát nepřesáhl referenční obsah tuku stanovený v příloze X o více než 0,1 gramu na kilogram.

Pokud jde o Rumunsko, Komise referenční obsah tuku stanovený v příloze X na základě údajů za celý rok 2004 přezkoumá a případně upraví.

Článek 71

Vnitrostátní rezerva

1. Každý členský stát vytvoří vnitrostátní rezervu jako část vnitrostátních kvót stanovených v příloze IX, zejména s ohledem na přidělování stanovené v článku 68. Vnitrostátní rezerva se doplňuje odebráním některých množství podle článku 72, zadržením části převodů podle článku 76 nebo plošným snížením všech individuálních kvót. Tato množství si uchovávají svůj původní účel, tj. „dodávky“ nebo „příмого prodeje“.

2. Každá dodatečná kvóta přidělená členskému státu je automaticky začleněna do vnitrostátní rezervy a rozdělena podle předpokládaných potřeb na dodávky a přímý prodej.

3. Kvóty začleněné do vnitrostátní rezervy nemají referenční obsah tuku.

Článek 72

Případy nečinnosti

1. Jestliže fyzická nebo právnická osoba, která disponuje individuálními kvótami, během období dvanácti měsíců již nedodržuje podmínky uvedené v čl. 65 písm. c), vrátí se odpovídající množství zpět do vnitrostátní rezervy do 1. dubna následujícího kalendářního roku, pokud se dotyčná osoba nestane opět producentem ve smyslu čl. 65 písm. c) před uvedeným dnem.

Jestliže se dotyčná osoba opět stane producentem do konce druhého období dvanácti měsíců následujícího po odstoupení, je jí vrácena celá individuální kvóta, která jí byla odebrána, nebo její část, a to do 1. dubna následujícího po dni podání žádosti.

2. Jestliže producenti během nejméně jednoho období dvanácti měsíců neuvedou na trh nejméně 70 % své individuální kvóty, může členský stát rozhodnout, zda a za jakých podmínek se celá nevyužitá kvóta nebo její část začlení do vnitrostátní rezervy.

Členský stát může stanovit podmínky, za jakých se kvóta znovu udělí dotyčnému producentovi v případě, že znovu začne uvádět zboží na trh.

3. Odstavce 1 a 2 se nepoužijí v případě vyšší moci nebo v náležitě odůvodněných případech, které dočasně ovlivňují výrobní kapacitu dotyčných producentů a které uzná příslušný orgán.

Článek 73

Dočasné převody

1. Do konce každého období dvanácti měsíců členské státy povolí, aby v dotyčném období byly provedeny dočasné převody části individuálních kvót, které oprávnění producenti nemají v úmyslu využít.

Členské státy mohou upravit převody podle kategorií producentů nebo struktur mlékárenské výroby, mohou je omezit ve vztahu k jednotlivým odběratelům nebo v rámci regionů, mohou povolovat celkové převody v případech stanovených v čl. 72 odst. 3 a mohou určit, v jaké míře může převodce opakovat provádění převodů.

2. Každý členský stát se může rozhodnout, že nepoužije odstavec 1, na základě jednoho nebo obou těchto kritérií:

- a) potřeby napomoci strukturálnímu rozvoji a strukturálním změnám;
- b) naléhavých správních potřeb.

Článek 74

Převody kvót spolu s pozemky

1. Individuální kvóty se v případě prodeje, nájmu, převodu v rámci dědictví nebo očekávaného dědictví nebo jakéhokoli jiného převodu majícího pro producenta srovnatelné právní účinky převádějí spolu s daným zemědělským podnikem na přebírající producenty v souladu s pravidly, jež členské státy stanoví s přihlédnutím k plochám užívaným k produkci mléka nebo k jiným objektivním kritériím, případně na základě dohody mezi stranami. Část kvóty, která případně není převedena spolu se zemědělským podnikem, se připojí k vnitrostátní rezervě.

2. Pokud kvóty byly nebo jsou převedeny v souladu s odstavcem 1 v rámci zemědělského nájmu nebo jiným způsobem se srovnatelnými právními účinky, mohou členské státy na základě objektivních kritérií a s cílem přidělovat kvóty výhradně producentům rozhodnout, že se kvóta nepřevede spolu se zemědělským podnikem.

3. V případě převodu pozemků orgánům veřejné správy nebo z důvodu veřejného zájmu, anebo pokud je převod prováděn pro nezemědělské účely, zajistí členské státy, aby byla učiněna

opatření nezbytná k ochraně oprávněných zájmů stran, a zejména aby odstupující producenti, pokud to mají v úmyslu, mohli pokračovat v produkci mléka.

4. Pokud v případě zemědělských nájmu, jejichž lhůta uplyne bez možnosti prodloužení za srovnatelných podmínek, nebo v situacích, které mají srovnatelné právní účinky, neexistuje mezi stranami žádná dohoda, převedou se individuální kvóty zcela nebo zčásti na producenty, kteří tyto podniky přebírají, a to v souladu s právními předpisy, které členské státy přijaly s přihlédnutím k oprávněným zájmům stran.

Článek 75

Zvláštní opatření pro provádění převodů

1. S cílem úspěšně dokončit restrukturalizaci produkce mléka nebo zlepšit životní prostředí mohou členské státy v souladu s pravidly stanovenými s přihlédnutím k oprávněným zájmům dotčených osob

- a) poskytnout producentům, kteří se zaváží definitivně ukončit zcela nebo zčásti svou produkci mléka, náhradu formou jedné nebo více ročních splátek a takto uvolněné individuální kvóty převést do vnitrostátní rezervy;
- b) na základě objektivních kritérií stanovit podmínky, za kterých mohou producenti na počátku období dvanácti měsíců získat za úplatu od příslušného orgánu nebo subjektu určeného tímto orgánem individuální kvóty, které definitivně uvolní jiní producenti na konci předcházejícího období dvanácti měsíců za náhradu vyplacenou v jedné nebo více ročních splátkách představující stejnou částku jako v případě uvedené platby;
- c) centralizovat převody kvót bez pozemků a dohlížet na ně;
- d) stanovit, že v případě převodu pozemků uskutečňovaného s cílem zlepšit životní prostředí se individuální kvóta přidělí odstupujícímu producentovi, jestliže má v úmyslu pokračovat v produkci mléka;
- e) s cílem zlepšit strukturu produkce mléka a na základě objektivních kritérií určit regiony nebo sběrné oblasti, v jejichž rámci je povolen definitivní převod kvót, aniž by při tom došlo k převodu příslušných pozemků;
- f) s cílem zlepšit strukturu produkce mléka v zemědělském podniku nebo přispět k rozšíření produkce povolit definitivní převod kvót bez převodu příslušných pozemků nebo naopak, a to na základě žádosti producenta podané příslušnému orgánu nebo subjektu tímto orgánem určenému.

2. Odstavec 1 může být prováděn na celostátní úrovni, na příslušné územní úrovni nebo ve sběrných oblastech.

Článek 76

Zadržení kvót

1. Při převodech uvedených v článcích 74 a 75 mohou členské státy na základě objektivních kritérií zadržet část individuálních kvót pro svou vnitrostátní rezervu.

2. Pokud kvóty byly nebo jsou převedeny podle článků 74 a 75 s příslušnými pozemky nebo bez nich formou zemědělského nájmu nebo jinými prostředky se srovnatelnými právními účinky, mohou členské státy rozhodnout na základě objektivních kritérií a s cílem zajistit přidělování kvót výhradně producentům, zda a za jakých podmínek se celá převedená kvóta nebo její část vrátí do vnitrostátní rezervy.

Článek 77

Podpora pro získání kvót

Na prodej, převod nebo přidělení kvót podle tohoto oddílu nesmí žádný veřejný orgán poskytnout finanční pomoc přímo spojenou se získáním kvót.

Pododdíl III

Překročení kvót

Článek 78

Dávka z přebytku

1. Dávka z přebytku se platí z mléka a mléčných výrobků uváděných na trh v množství přesahujícím vnitrostátní kvótu podle pododdílu II.

Výše dávky je stanovena na 27,83 EUR na 100 kilogramů mléka.

2. Členské státy odpovídají Společenství za úhradu dávky z přebytku, která vyplývá z překročení vnitrostátní kvóty určené na vnitrostátní úrovni samostatně pro dodávky a přímý prodej, a v období od 16. října do 30. listopadu následujícím po dotyčném období dvanácti měsíců uhradí 99 % splatné částky ve prospěch EZZF.

3. Pokud není dávka z přebytku stanovena v odstavci 1 uhrazena do dne splatnosti, odečte Komise po poradě s Výborem zemědělských fondů částku rovnající se neuhrazené dávce z přebytku z měsíčních plateb ve smyslu článku 14 a čl. 15 odst. 2 nařízení (ES) č. 1290/2005. Dříve než takto rozhodne, zašle Komise dotyčnému členskému státu upomínku a tento stát sdělí své stanovisko do jednoho týdne. Článek 14 nařízení Rady (ES) č. 2040/2000 ⁽¹⁾ se nepoužije.

4. Komise přijme k tomuto článku prováděcí pravidla.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 244, 29.9.2000, s. 27.

Článek 79

Příspěvek producentů na splatnou dávku z přebytku

Podle článků 80 a 83 se dávka z přebytku v plné výši rozdělí mezi producenty, kteří se podíleli na každém z překročení vnitrostátních kvót uvedených v čl. 66 odst. 2.

Aniž jsou dotčeny čl. 80 odst. 3 a čl. 83 odst. 1, odpovídají producenti členskému státu za úhradu svého příspěvku na splatnou dávku z přebytku vypočteného podle článků 69, 70 a 80, a to na základě pouhé skutečnosti, že překročili kvóty, které měli k dispozici.

Článek 80

Dávka z přebytku v případě dodávek

1. Za účelem stanovení konečné výše dávky z přebytku se množství dodaná každým producentem zvýší nebo sníží, pokud se skutečný obsah tuku liší od referenčního obsahu tuku, a to s použitím koeficientů a za podmínek stanovených Komisí.

2. Pokud je na celostátní úrovni součet dodávek upravených podle odstavce 1 nižší než skutečné dodávky, vypočte se dávka z přebytku na základě skutečných dodávek. V takovém případě se každá úprava směrem dolů úměrně sníží tak, aby součet upravených dodávek odpovídal skutečným dodávkám.

Jestliže je součet dodávek upravených podle odstavce 1 vyšší než skutečné dodávky, vypočte se dávka z přebytku na základě upravených dodávek.

3. Příspěvek každého producenta na úhradu dávky z přebytku se stanoví na základě rozhodnutí členského státu poté, co všechny nevyužití části vnitrostátní kvóty přidělené na dodávky byly nebo nebyly přerozděleny, úměrně k individuálním kvótám každého producenta nebo podle objektivních kritérií, která stanoví členský stát

- a) na celostátní úrovni na základě překročení kvóty, kterou každý producent disponuje;
- b) nebo nejprve na úrovni odběratele a potom případně na celostátní úrovni.

Článek 81

Úloha odběratelů

1. Odběratelé odpovídají za výběr příspěvků na dávku z přebytku od producentů a ve stanovené lhůtě a postupem stanoveným Komisí uhradí příslušnému subjektu členského státu

částku těchto příspěvků, která se získá srážkou z ceny mléka placené producentům, kteří způsobili překročení, nebo kterou vyberou jakýmkoli jiným vhodným způsobem, pokud ke srážce z ceny nedojde.

2. Jestliže odběratel nahradí zcela nebo částečně jednoho nebo více jiných odběratelů, vezmou se pro zbývající část probíhajícího období dvanácti měsíců v úvahu individuální kvóty, kterými producenti disponují, po odečtení již dodaných množství a s ohledem na jejich obsah tuku. Tento odstavec se použije i tehdy, jestliže producent přechází od jednoho odběratele k druhému.

3. Jestliže během referenčního období přesáhnou množství dodaná producentem disponibilní kvótu producenta, může příslušný členský stát rozhodnout, že odběratel provede srážku z ceny mléka u každé dodávky dotyčného producenta nad kvótu jako zálohu na příspěvek producenta, a to podle prováděcích pravidel stanovených členským státem. Členský stát může stanovit zvláštní opatření, aby umožnil odběratelům srážet tuto zálohu, pokud producenti dodávají více odběratelům.

Článek 82

Schválení

Činnost odběratele podléhá předchozímu schválení členským státem v souladu s kritérii stanovenými Komisí.

V případě přímého prodeje Komise stanoví, jaké podmínky musí producent splňovat a jaké údaje musí poskytovat.

Článek 83

Dávka z přebytku v případě přímého prodeje

1. V případě přímého prodeje a na základě rozhodnutí členského státu se příspěvek producentů na úhradu dávky z přebytku stanoví na příslušném územní nebo celostátní úrovni poté, co nevyužitá část vnitrostátní kvóty přidělené na přímé dodávky byla nebo nebyla přerozdělena.

2. Členské státy stanoví základ pro výpočet příspěvku producenta na splatnou dávku z přebytku z celkového množství prodaného nebo převedeného mléka nebo mléka použitého k produkci prodaných nebo převedených mléčných výrobků, za použití kritérií stanovených Komisí.

3. Za účelem stanovení konečné výše dávky z přebytku se nebere v úvahu žádná oprava týkající se obsahu tuku.

4. Komise stanoví, jak a kdy musí být dávka z přebytku uhrzena příslušnému subjektu členského státu.

Článek 84

Přeplatky a nedoplatky

1. Pokud se v případě dodávek nebo přímého prodeje zjistí, že je nutné uhradit dávku z přebytku a že příspěvek vybraný od producentů je vyšší než tato dávka, může členský stát

- a) použít část přeplatku nebo celý přeplatek k financování opatření uvedených v čl. 75 odst. 1 písm. a) nebo
- b) přerozdělit tento přeplatek částečně nebo úplně producentům, kteří

— náležejí do prioritních kategorií stanovených členským státem na základě objektivních kritérií a ve lhůtě stanovené Komisí nebo

— těm, kteří se dostali do výjimečné situace v důsledku některého vnitrostátního předpisu, jenž s režimem kvót pro mléko a ostatní mléčné výrobky stanoveným v této kapitole nesouvisí.

2. Pokud se zjistí, že není nutné hradit žádnou dávku z přebytku, vrátí se všechny zálohy vybrané odběratelem nebo členským státem nejpozději na konci následujícího období dvanácti měsíců.

3. Pokud odběratel neplní povinnost vybírat příspěvek producentů na dávku z přebytku podle článku 81, může členský stát vybrat neuhrazené částky přímo od producenta, aniž je dotčen jakýkoli postih, který může uplatnit na odběratele v prodlení.

4. Pokud producent nebo odběratel nedodrží lhůtu splatnosti, uhradí členskému státu úroky z prodlení, které stanoví Komise.

Oddíl IV

Procesní ustanovení

Článek 85

Prováděcí pravidla

Komise přijme k této kapitole prováděcí pravidla, která se mohou zejména týkat

- a) doplňkových údajů, které mají poskytovat schválené podniky uvedené v článku 57, jakož i kritérií pro správné sankce, pozastavení nebo odnětí schválení podnikům;
- b) stanovení a sdělení částek uvedených v článku 58 a dávky z přebytku uvedené v článku 64;
- c) odchylek od dat stanovených v článku 63.

KAPITOLA IV

Režimy podpory

Oddíl I

Podpora pro zpracování

Pododdíl I

Sušené krmivo

Článek 86

Způsobilé podniky

1. Podpora pro zpracování produktů v odvětví sušených krmiv se poskytuje podnikům zpracovávajícím produkty tohoto odvětví, které náležejí alespoň do jedné z těchto kategorií:

- a) zpracovatelé, kteří uzavřeli smlouvy s producenty krmiv na sušení. Jestliže se jedná o smlouvu o dílo na zpracování krmiv dodaných producentem, musí obsahovat ustanovení o povinnosti zpracovatelských podniků převést na producenta podporu, kterou obdrží za množství zpracované v rámci této smlouvy;
- b) podniky, které zpracovávají svou vlastní produkci, anebo v případě skupiny podniků produkci členů této skupiny;
- c) podniky, které obdržely dodávky od fyzických nebo právnických osob, jež uzavřely smlouvy s producenty krmiv na sušení.

2. Podpora stanovená v odstavci 1 se vyplácí za sušené krmivo, které opustilo zpracovatelský závod a splňuje tyto požadavky:

- a) maximální vlhkost je nejméně 11 % a nejvíce 14 % v závislosti na obchodní úpravě;
- b) minimální celkový obsah hrubých proteinů v sušině neklesne pod
 - i) 15 % u produktů uvedených v části IV písm. a) a písm. b) druhé odrážky přílohy I,
 - ii) 45 % u produktů uvedených v části IV písm. b) první odrážky přílohy I;
- c) má řádnou a uspokojivou obchodní jakost.

Článek 87

Záloha

1. Zpracovatelské podniky mají nárok na zálohu 19,80 EUR na tunu, nebo 26,40 EUR na tunu v případě, že složíly jistotu ve výši 6,60 EUR na tunu.

K ověření nároků na podporu provádějí členské státy nezbytné kontroly. Jakmile je nárok uznán, vyplátí se záloha.

Záloha však může být vyplacena před uznáním nároku, pokud zpracovatel složí jistotu, která se rovná částce zálohy zvýšené o 10 %. Tato jistota zároveň slouží jako jistota pro účely prvního pododstavce. Na úroveň stanovenou v prvním pododstavci se sníží, jakmile je uznán nárok na podporu, a uvolní se v plné výši, jakmile je vyplacen zůstatek podpory.

2. Než může být záloha vyplacena, musí sušené krmivo opustit zpracovatelský závod.

3. Jestliže byla vyplacena záloha, vyplátí se zůstatek dosahující výše rozdílu mezi částkou zálohy a celkovou částkou podpory, která má být zpracovatelskému podniku vyplacena, s výhradou použití čl. 88 odst. 2.

4. Jestliže záloha převyšuje celkovou částku, na niž má zpracovatelský podnik nárok podle čl. 88 odst. 2, uhradí zpracovatel na požádání tento přeplatek příslušnému orgánu členského státu.

Článek 88

Míra podpory

1. Podpora stanovená v článku 86 činí 33 EUR na tunu.

2. Odchylně od odstavce 1, pokud množství sušeného krmiva, pro které je požadována podpora, přesáhne v určitém hospodářském roce zaručené maximální množství uvedené v článku 89, sníží se podpora v každém členském státě, v němž produkce přesáhne zaručené vnitrostátní množství, snížením výdajů v závislosti na procentním podílu celkové částky nadměrné produkce, kterou představuje nadměrná produkce v daném členském státě.

Úroveň snížení stanoví Komise tak, aby zajistila, že rozpočtový výdaj nepřevyšuje částku, které by bylo dosaženo, kdyby maximální zaručené množství nebylo překročeno.

Článek 89

Zaručené množství

Pro každý hospodářský rok je stanoveno maximální zaručené množství ve výši 4 960 723 tun krmiva dehydratovaného nebo

sušeného na slunci, na které může být poskytnuta podpora podle článku 86. Toto množství se rozděluje mezi dotčené členské státy na vnitrostátní zaručená množství podle části B přílohy XI.

Článek 90

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto pododdílu prováděcí pravidla, která se mohou týkat zejména

- a) prohlášení, která předkládají podniky spolu se žádostí o podporu;
- b) podmínek, které je třeba splnit pro uznání nároku na podporu, zejména pokud jde o vedení skladové evidence a další doklady;
- c) poskytování podpory podle tohoto pododdílu, záloh a uvolňování jistot podle čl. 87 odst. 1;
- d) podmínek a kritérií, které musí splnit podniky podle článku 86, a pokud podniky obdrží dodávky od fyzických nebo právnických osob, pravidel týkajících se záruk poskytovaných těmito osobami;
- e) podmínek schválení odběratelů krmiva na sušení, jež mají členské státy uplatňovat;
- f) kritérií pro určení požadavků stanovených v čl. 86 odst. 2;
- g) kritérií, která musí být splněna při uzavírání smluv, a údajů, které musí smlouvy obsahovat;
- h) použití maximálního zaručeného množství stanoveného v článku 89;
- i) dalších požadavků vedle těch, které jsou stanoveny v článku 86, zejména pokud jde o obsah karotenu a vláknin.

Pododdíl II

Len pěstovaný na vlákno

Článek 91

Způsobilost

1. Podpora pro zpracování stonků lnu pěstovaného na vlákno se poskytuje schválenému prvnímu zpracovateli v závislosti na množství vlákna, které bylo skutečně vyrobeno ze stonků, na něž byla uzavřena kupní smlouva se zemědělcem.

Pokud však stonky zůstávají ve vlastnictví zemědělců, kteří je nechají zpracovat na základě smlouvy s jiným schváleným

prvním zpracovatelem a prokáží, že vyrobené vlákno prodali, poskytne se podpora zemědělci.

Pokud je schválený první zpracovatel a zemědělec jedna a táž osoba, nahrazuje se kupní smlouva závazkem dotyčné osoby, že zpracování provede sama.

2. Pro účely tohoto pododdílu se „schváleným prvním zpracovatelem“ rozumí fyzická nebo právnická osoba anebo sdružení fyzických nebo právnických osob, bez ohledu na jeho právní postavení podle vnitrostátního práva nebo právního postavení jeho členů, které schválí příslušný orgán členského státu, na jehož území se zařízení na výrobu lněného vlákna nachází.

Článek 92

Míra podpory

1. Výše podpory pro zpracování podle článku 91 se stanoví na 200 EUR na tunu dlouhého lněného vlákna.

2. Množství vláken, na která lze poskytnout podporu, jsou omezena podle ploch, na které byly uzavřeny smlouvy nebo zpracovatelské závazky uvedené v článku 91.

Limity uvedené v prvním pododstavci stanoví členské státy tak, aby byla dodržena vnitrostátní zaručená množství uvedená v článku 94.

Článek 93

Záloha

Na žádost schváleného prvního zpracovatele se v závislosti na vyrobeném množství vláken vyplácí podle článku 91 záloha na podporu.

Článek 94

Zaručené množství

1. Pro dlouhá lněná vlákna, pro která může být poskytnuta podpora, se stanoví maximální zaručené množství ve výši 80 878 tun na hospodářský rok. Toto množství se rozděluje mezi dotčené členské státy na vnitrostátní zaručená množství podle části A přílohy XI.

2. Pokud vlákna vyrobená v jednom členském státě pocházejí ze stonků vyprodukovaných v jiném členském státě, přičtou se příslušná množství vláken k vnitrostátnímu zaručenému množství toho členského státu, v kterém byly stonky sklizeny. Podporu vyplácí ten členský stát, k jehož vnitrostátnímu zaručenému množství je příslušné množství vláken připočteno.

Článek 95

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto pododdílu prováděcí pravidla, která se mohou týkat zejména

- a) podmínek pro schvalování prvních zpracovatelů uvedených v článku 91;
- b) podmínek, které musí schválení první zpracovatelé dodržovat, pokud jde o kupní smlouvy a zpracovatelské závazky podle čl. 91 odst. 1;
- c) požadavků, které musí splňovat zemědělci v případě uvedeném v čl. 91 odst. 1 druhém pododstavci;
- d) kritérií, kterým musí vyhovět dlouhá lněná vlákna;
- e) podmínek pro poskytnutí podpory a zálohy, a zejména důkazů o zpracování stonků;
- f) podmínek, které musí být dodrženy při stanovení limitů podle čl. 92 odst. 2.

Oddíl II

Výrobní náhrada

Článek 96

Výrobní náhrada pro škrob

1. Výrobní náhrada může být poskytnuta
 - a) pro škrob získaný z kukuřice, pšenice nebo brambor a některé druhotné produkty používané při výrobě určitých výrobků, jejichž seznam sestaví Komise;
 - b) pokud neexistuje významná domácí produkce jiných obilovin pro výrobu škrobu, pro níže uvedená množství škrobu získaná v každém hospodářském roce z ječmene a ovsu ve Finsku a Švédsku, pokud tak nedojde ke zvýšení úrovně produkce škrobu z uvedených dvou obilovin:
 - i) 50 000 tun pro Finsko,
 - ii) 10 000 tun pro Švédsko.
2. Výši náhrady podle odstavce 1 pravidelně stanoví Komise.

Článek 97

Výrobní náhrada v odvětví cukru

1. Pro produkty v odvětví cukru uvedené v části III písm. b) až e) přílohy I může být poskytnuta výrobní náhrada, pokud přebytečný cukr nebo dovezený cukr, přebytečná isoglukóza nebo přebytečný inulinový sirup nejsou dostupné za cenu odpovídající cenám na světovém trhu k výrobě výrobků uvedených v čl. 62 odst. 2 písm. b) a c).

2. Výrobní náhrada podle odstavce 1 se stanoví zejména s ohledem na náklady související s použitím dovezeného cukru, které by musel průmysl hradit v případě dodávání na světový trh, a na cenu přebytečného cukru dostupného na trhu Společenství nebo na referenční cenu, pokud přebytečný cukr není k dispozici.

Článek 98

Podmínky pro poskytování

Komise stanoví podmínky pro poskytování výrobních náhrad uvedených v tomto oddíle, výši těchto náhrad a v případě výrobní náhrady pro cukr podle článku 97 množství, na něž může být tato náhrada poskytnuta.

Oddíl III

Podpora v odvětví mléka a mléčných výrobků

Článek 99

Podpora pro odstředěné mléko a sušené odstředěné mléko ke krmným účelům

1. Podpora pro odstředěné mléko a sušené odstředěné mléko ke krmným účelům se poskytuje podle podmínek a norem pro výrobky stanovených Komisí.

Pro účely tohoto článku se podmásli a sušené podmásli považuje za odstředěné mléko a sušené odstředěné mléko.

2. Výši podpory stanoví Komise s ohledem na tyto faktory:

- a) referenční cenu stanovenou v čl. 8 odst. 1 písm. e) bodě i) pro sušené odstředěné mléko;
- b) vývoj stavu dodávek odstředěného mléka a sušeného odstředěného mléka a na vývoj jejich užití ke krmným účelům;
- c) vývoj cen telat;
- d) vývoj tržních cen u konkurenčních bílkovin ve srovnání s cenami sušeného odstředěného mléka.

Článek 100

Podpora pro odstředěné mléko zpracované na kasein nebo kaseináty

1. Podpora pro odstředěné mléko vyrobené ve Společenství a zpracované na kasein a kaseináty se poskytuje podle podmínek a norem pro výrobky z tohoto mléka a kasein a kaseináty z něho vyrobené, které stanoví Komise.

2. Podporu stanoví Komise s ohledem na tyto faktory:

- a) referenční cenu sušeného odstředěného mléka nebo tržní cenu sušeného odstředěného mléka prvotřídní jakosti vyrobeného rozprašovací sušením, pokud je tato cena vyšší než referenční cena;
- b) tržní ceny kaseinu a kaseinátů ve Společenství a na světových trzích.

Podpora se může lišit podle toho, zda je odstředěné mléko zpracováváno na kasein nebo kaseináty, a podle jakosti těchto výrobků.

Článek 101

Podpora pro nákup smetany, másla a zahuštěného másla za snížené ceny

Komise může za podmínek, které sama stanoví, v případě, že vzniknou nebo hrozí vzniknout přebytky mléčných výrobků, rozhodnout o poskytnutí podpory, která umožní nákup smetany, másla a zahuštěného másla za snížené ceny

- a) neziskovými institucemi a organizacemi;
- b) ozbrojenými silami a jednotkami podobného postavení v členských státech;
- c) výrobci cukrářských výrobků a zmrzliny;
- d) výrobci jiných potravin, jež budou stanoveny Komisí;
- e) k přímé spotřebě zahuštěného másla.

Článek 102

Podpora pro dodávky mléka pro žáky

1. Za podmínek stanovených Komisí se podpora Společenství poskytuje pro některé zpracované mléčné výrobky stanovené Komisí kódů KN 0401, 0403, 0404 90 a 0406 nebo kódu KN 2202 90 dodávané žákům do škol.

2. Odchylně od článku 180 mohou členské státy kromě podpory Společenství poskytovat vnitrostátní podporu pro výrobky uvedené v odstavci 1 dodávané žákům do škol. Členské státy mohou svou vnitrostátní podporu financovat prostřednictvím dávky vybírané v odvětví mléka a mléčných výrobků nebo jakéhokoli jiného příspěvku poskytnutého tímto odvětvím.

3. U plnotučného mléka činí podpora Společenství 18,15 EUR na 100 kg.

V případě ostatních mléčných výrobků stanoví výši podpory Komise s přihlédnutím k mléčným složkám dotyčných výrobků.

4. Podpora uvedená v odstavci 1 se poskytuje nejvýše pro množství 0,25 litru mléka na žáka a den.

Oddíl IV

Podpora v odvětví olivového oleje a stolních oliv

Článek 103

Podpora organizací hospodářských subjektů

1. Společenství prostřednictvím částek zadržovaných členskými státy podle čl. 110i odst. 4 nařízení (ES) č. 1782/2003 financuje tříleté pracovní programy vypracované organizacemi hospodářských subjektů podle článku 125 v jedné nebo více z těchto oblastí:

- a) sledování trhů a správa v odvětví olivového oleje a stolních oliv;
- b) zmírnění dopadů pěstování oliv na životní prostředí;
- c) zlepšení jakosti produkce olivového oleje a stolních oliv;
- d) systém sledování, ověřování a ochrany jakosti olivového oleje a stolních oliv, zejména kontrola jakosti olivového oleje prodáváného konečným spotřebitelům, pod dohledem správních orgánů členských států;
- e) šíření informací o činnostech vykonávaných organizacemi hospodářských subjektů s cílem zlepšit jakost olivového oleje.

2. Maximální financování pracovních programů uvedených v odstavci 1 Společenstvím se rovná části částek zadržovaných členskými státy. Toto financování se týká nákladů, které je možno vynaložit do výše

- a) 100 % na činnosti v oblastech uvedených v odst. 1 písm. a) a b);
- b) 100 % na investice do dlouhodobých aktiv a 75 % na ostatní činnosti v oblasti uvedené v odst. 1 písm. c);
- c) 75 % na pracovní programy, které provádějí schválené organizace hospodářských subjektů alespoň ze dvou producentů členských států nejméně ve třech třetích zemích nebo neproducentů členských státech v oblastech uvedených v odst. 1 písm. d) a e), a 50 % na jiné činnosti v těchto oblastech.

Financování zbývajících částí zajistí příslušný členský stát do výše 50 % nákladů nehraných z finančních prostředků Společenství.

Komise přijme k tomuto článku prováděcí pravidla, a zejména postupy pro schvalování pracovních programů členskými státy a druhy činností, na které se tyto programy mohou vztahovat.

3. Aniž jsou dotčeny jakékoli zvláštní předpisy, které může Komise přijmout podle článku 194, ověřují členské státy, zda jsou podmínky pro poskytnutí finanční podpory Společenství splněny. Za tím účelem provádějí audit pracovních programů

a kontrolní plán obsahující vzorek určený na základě analýzy rizik a zahrnující každoročně nejméně 30 % organizací producentů a všechny ostatní organizace hospodářských subjektů, které získaly finanční podporu Společenství podle tohoto článku.

Oddíl V

Tabákový fond společenství

Článek 104

Tabákový fond

1. Zakládá se Tabákový fond Společenství (dále jen „fond“) na financování opatření v těchto oblastech:

- a) zlepšení znalostí veřejnosti o škodlivých účincích všech forem konzumace tabáku, zejména informováním a vzděláváním, podpora při shromažďování údajů za účelem určení struktury konzumace tabáku a vypracovávání epidemiologických studií o závislosti na nikotinu ve Společenství a studií prevence závislosti na nikotinu;
- b) zvláštní opatření týkající se přechodu pěstitelů tabáku na jiné plodiny nebo jiné hospodářské činnosti vytvářející pracovní místa a studie o možnostech přechodu pěstitelů tabáku na jiné plodiny nebo činnosti.

2. Fond je financován

- a) pro sklizeň v roce 2002 2 % snížením a pro sklizeň v letech 2003, 2004 a 2005 3 % snížením premii stanovených v hlavě I nařízení (EHS) č. 2075/92 poskytovaných do sklizeň v roce 2005 včetně, pro financování všech opatření stanovených v odstavci 1;
- b) pro kalendářní roky 2006 a 2007 podle článku 110m nařízení (ES) č. 1782/2003.

3. Komise přijme k tomuto článku prováděcí pravidla.

Oddíl VI

Zvláštní ustanovení pro odvětví včelařských produktů

Článek 105

Oblast působnosti

1. Ve snaze zlepšit obecné podmínky produkce včelařských produktů a jejich uvádění na trh mohou členské státy vypracovat

vnitrostátní program na dobu tří let (dále jen „včelařský program“).

2. Odchylně od článku 180 se články 87, 88 a 89 Smlouvy nepoužijí na

- a) finanční příspěvek poskytovaný členskými státy na opatření, na která se vztahuje podpora Společenství podle tohoto oddílu;
- b) zvláštní vnitrostátní podpory na ochranu včelínů znevýhodněných strukturálními nebo přírodními podmínkami nebo v rámci programů hospodářského rozvoje, s výjimkou těch, které jsou přiděleny na produkci nebo obchod.

Podpory uvedené v písmenu b) oznamují členské státy Komisi spolu s ohlášením včelařského programu podle článku 109.

Článek 106

Opatření, na která může být poskytnuta podpora

Ve včelařských programech mohou být obsažena tato opatření:

- a) technická pomoc včelařům a sdružením včelařů;
- b) kontrola varroázy;
- c) racionalizace sezónního přesunu včelstev;
- d) opatření na podporu laboratoří, které provádějí analýzy fyzikálně-chemických vlastností medu;
- e) opatření na obnovu včelstev ve Společenství;
- f) spolupráce se subjekty specializovanými na provádění aplikovaných výzkumných programů v oblasti včelařství a včelařských produktů.

Na opatření financovaná z EZFRV podle nařízení Rady (ES) č. 1698/2005 ⁽¹⁾ se včelařský program nevztahuje.

Článek 107

Studie o struktuře produkce a obchodu v odvětví včelařství

Za účelem získání nároku na spolufinancování poskytované podle čl. 108 odst. 1 vypracují členské státy studii o struktuře produkce a obchodu v odvětví včelařství na svém území.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 277, 21.10.2005, s. 1.

Článek 108

Financování

1. Společenství stanoví spolufinancování včelařských programů ve výši 50 % výdajů hrazených členskými státy.
2. Výdaje na opatření přijatá v rámci včelařských programů uhradí členské státy do 15. října každého roku.

Článek 109

Konzultace

Včelařský program je vypracován v úzké spolupráci se zástupci organizací včelařů a včelařských družstev. Předkládá se Komisi ke schválení.

Článek 110

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto oddílu prováděcí pravidla.

Oddíl VII

Podpory v odvětví bource morušového

Článek 111

Podpora poskytovaná chovatelům bource morušového

1. Pro chov bource morušového kódu KN ex 0106 90 00 a vajíček bource morušového kódu KN ex 0511 99 85 ve Společenství se poskytuje podpora.
2. Podpora se poskytuje chovatelům bource morušového pro každý používaný box s vajíčky za předpokladu, že tyto boxy obsahují minimální množství vajíček, které bude stanoveno, a chov housenek byl úspěšně ukončen.
3. Výše podpory pro používaný box s vajíčky je stanovena na 133,26 EUR.

Článek 112

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto oddílu prováděcí pravidla týkající se zejména minimálního množství vajíček podle čl. 111 odst. 2.

HLAVA II

PRAVIDLA TÝKAJÍCÍ SE OBCHODU A PRODUKCE

KAPITOLA I

Obchodní normy a podmínky produkce

Oddíl I

Obchodní normy

Článek 113

Obchodní normy

1. Komise může přijmout ustanovení týkající se obchodních norem pro jeden nebo více produktů v odvětvích

- a) olivového oleje a stolních oliv, pokud jde o produkty uvedené v části VII písm. a) přílohy I;
- b) banánů;
- c) živých rostlin.

2. Normy uvedené v odstavci 1 se

- a) stanoví zejména s ohledem na
 - i) charakteristické znaky dotčených produktů,

ii) potřebu zajistit podmínky snadného odbytu těchto produktů na trhu,

iii) zájem spotřebitelů získávat přiměřené a srozumitelné informace o produktech,

iv) pokud jde o druhy olivového oleje podle části VII písm. a) přílohy I, změny v metodách používaných k určení jejich fyzikálních, chemických a organoleptických vlastností;

b) mohou týkat zejména jakosti, třídění, hmotnosti, velikosti, balení, obalů, skladování, přepravy, obchodní úpravy, původu a označování.

3. Pokud Komise na základě kritérií uvedených v odst. 2 písm. a) nestanoví jinak, mohou být produkty, pro které byly stanoveny obchodní normy, uváděny na trh ve Společenství pouze v souladu s nimi.

Aniž jsou dotčeny jakékoli zvláštní předpisy, které může Komise přimout podle článku 194, ověřují členské státy, zda tyto produkty splňují uvedené normy, a případně ukládají sankce.

Článek 114**Obchodní normy pro mléko a mléčné výrobky**

1. Potraviny určené pro lidskou spotřebu mohou být uváděny na trh jako mléko a mléčné výrobky, pouze pokud splňují definice a označení stanovené v příloze XII.

2. Aniž jsou dotčeny výjimky stanovené v právu Společenství a opatření na ochranu veřejného zdraví, může být mléko kódu KN 0401 určené pro lidskou spotřebu uváděno na trh v rámci Společenství pouze v souladu s přílohou XIII, a zejména s definicemi v bodě I zmíněné přílohy.

Článek 115**Obchodní normy pro tuky**

Aniž je dotčen čl. 114 odst. 1 nebo jakýkoli předpis přijatý ve veterinářském a v potravinářském odvětví s cílem zajistit dodržování hygienických a zdravotních norem a chránit zdraví zvířat a lidí, použijí se normy stanovené v příloze XV na tyto produkty s obsahem tuku nejméně 10 %, ale méně než 90 % hmotnostních, určené pro lidskou spotřebu:

- a) mléčné tuky kódů KN 0405 a ex 2106;
- b) tuky kódu KN ex 1517;
- c) tuky složené z rostlinných, živočišných nebo obojích produktů kódů KN ex 1517 a ex 2106.

Obsah tuku bez soli tvoří nejméně dvě třetiny sušiny.

Tato nařízení se však použijí pouze na produkty, které zůstávají tuhé při teplotě 20 °C a které jsou roztíratelné.

Článek 116**Obchodní normy pro výrobky z odvětví vajec a drůbežního masa**

Výrobky z odvětví vajec a drůbežního masa se uvádějí na trh v souladu s přílohou XIV.

Článek 117**Ověřování chmele**

1. Produkty odvětví chmele sklizené nebo získané ve Společenství podléhají ověřovacímu řízení.

2. Ověřovací listiny mohou být vydány pouze pro produkty, které vykazují minimální znaky jakosti platné pro určitou fázi uvádění na trh. V případě chmelového prášku, chmelového prášku s vyšším obsahem lupulinu, chmelového výtažku a smíšených chmelových produktů může být ověřovací listina

vydána pouze v případě, že obsah alfa kyseliny v těchto produktech není nižší než u chmele, ze kterého byly získány.

3. Ověřovací listina uvádí alespoň

- a) místo nebo místa produkce chmele;
- b) sklizňový rok nebo roky;
- c) odrůdu nebo odrůdy.

4. Produkty odvětví chmele mohou být uvedeny na trh nebo vyvezeny, pouze pokud byla vystavena ověřovací listina podle odstavců 1, 2 a 3.

U dovezených produktů odvětví chmele je osvědčení uvedené v čl. 158 odst. 2 považováno za rovnocenné ověřovací listině.

5. Odchylně od odstavce 4 může Komise přijmout opatření

- a) s cílem splnit obchodní požadavky některých třetích zemí, nebo
- b) pro produkty určené pro zvláštní účely.

Opatření podle prvního pododstavce

- a) nesmějí nepříznivě ovlivňovat obvyklý odbyt produktů, pro které byla vydána ověřovací listina;
- b) musí být doprovázena zárukami, jejichž účelem je předejít záměně s uvedenými produkty.

Článek 118**Obchodní normy pro olivový olej a olivový olej z pokrutin**

1. Označení a definice olivových olejů a olivových olejů z pokrutin uvedené v příloze XVI jsou povinné při uvádění dotyčných produktů na trh ve Společenství, a pokud jsou slučitelné s mezinárodními závaznými pravidly, i v obchodu s třetími zeměmi.

2. Na maloobchodní úrovni je možno prodávat pouze oleje uvedené v bodě 1 písm. a) a b) a v bodech 3 a 6 přílohy XVI.

Oddíl II**Podmínky produkce****Článek 119****Použití kaseinu a kaseinátů ve výrobě sýrů**

Kasein a kaseináty lze používat při výrobě sýrů na základě předchozího povolení, které se vydá pouze tehdy, je-li jejich použití nezbytnou podmínkou pro výrobu daných výrobků.

Článek 120

Způsob výroby zemědělského lihu

Komise může stanovit způsob výroby a charakteristické znaky zemědělského lihu získaného z určitého zemědělského produktu uvedeného v příloze I Smlouvy.

Oddíl III

Procesní pravidla

Článek 121

Stanovení norem, prováděcích pravidel a odchylek

Komise přijme k této kapitole prováděcí pravidla, která se mohou zejména týkat

- a) obchodních norem podle článku 113, včetně pravidel o odchylkách od norem, uvádění podrobných údajů podle norem a používání norem u produktů dovážených do Společenství nebo ze Společenství vyvážených;
 - b) pokud jde o definice a označení, které mohou být použity při uvádění mléka a mléčných výrobků na trh podle čl. 114 odst. 1,
 - i) vypracování a případně doplnění seznamu produktů podle bodu III odst. 1 druhého pododstavce přílohy XII na základě seznamů zaslaných Komisi členskými státy,
 - ii) případně dodatků k seznamu označení uvedenému v bodě II odst. 2 druhém pododstavci písm. a) přílohy XII;
 - c) pokud jde o normy pro roztíratelné tuky uvedené v článku 115,
 - i) seznamu produktů podle bodu I odst. 2 třetího pododstavce písm. a) přílohy XV, sestaveného na základě seznamů zaslaných Komisi členskými státy,
 - ii) analytických metod nutných pro kontrolu složení a výrobních vlastností produktů uvedených v článku 115,
 - iii) prováděcích pravidel pro odběr vzorků,
 - iv) prováděcích pravidel pro získávání statistických údajů o trzích s produkty uvedenými v článku 115;
 - d) pokud jde o ustanovení části A přílohy XIV týkající se uvádění vajec na trh,
 - i) definicí,
 - ii) četnosti sběru, dodávek a ošetření vajec a manipulace s nimi,
 - iii) kritérií jakosti, zejména vzhledu skořápky, hustoty bílku a žloutku a velikosti vzduchové bubliny,
 - iv) třídění podle hmotnosti, včetně výjimek,
 - v) označování vajec a údajů na balení, včetně výjimek a včetně pravidel, jež je třeba použít pro balírny/třídírny,
 - vi) obchodu se třetími zeměmi,
 - vii) způsobů chovu;
- e) pokud jde o ustanovení části B přílohy XIV týkající se uvádění drůbežího masa na trh,
- i) definicí,
 - ii) seznamu jatečně upravených těl drůbeže, jejich částí a drobů, včetně husích jater, na něž se vztahuje část B přílohy XIV,
 - iii) kritérií pro klasifikaci ve smyslu části B bodu III odst. 1 přílohy XIV,
 - iv) pravidel týkajících se dalších údajů, jež musí být uvedeny v příložené obchodní dokumentaci, označování drůbežího masa určeného pro konečného spotřebitele, jeho obchodní úpravy a související reklamy a názvu, pod nímž je výrobek prodáván, ve smyslu čl. 3 odst. 1 bodu 1 směrnice 2000/13/ES,
 - v) nepovinného uvedení použitých metod chlazení a způsobu chovu,
 - vi) odchylek, které je možno použít v případě dodávek do závodů na porcování a zpracování,
 - vii) pravidel, jež mají být použita v souvislosti s procentním podílem vody absorbované během přípravy čerstvých, zmrazených a hluboce zmrazených jatečných těl a jejich částí, jakož i údaje, které je v tomto ohledu nutné uvést;
- f) pokud jde o ustanovení části C přílohy XIV týkající se norem pro produkci násadových vajec a kuřat chovné drůbeže a jejich uvádění na trh,
- i) definicí,
 - ii) registrace zařízení, která produkují násadová vejce či kuřata chovné drůbeže nebo je uvádějí na trh,

- iii) údajů, které je třeba uvést na násadových vejcích, včetně vajec, která mají být dovezena ze třetích zemí nebo vyvezena do třetích zemí, a na balení, jakož i pravidel, jež je třeba použít v případě drůbežích mláďat ze třetích zemí,
- iv) rejstříků, které musí vést líhně,
- v) užití jiného než pro lidskou spotřebu, které se může vztahovat na násadová vejce vyjmutá z inkubátoru,
- vi) hlášení líhní a jiných zařízení příslušným orgánům členských států,
- vii) průvodních dokumentů;
- g) minimálních znaků jakosti u produktů odvětví chmele podle článku 117;
- h) případně používaných analytických metod;
- i) pokud jde o používání kaseinu a kaseinátů podle článku 119,
- i) podmínek, podle nichž členské státy vydají povolení, jakož i maximálního procentního obsahu, a to na základě objektivních kritérií stanovených s ohledem na technologické požadavky,
- ii) povinností, které musí splnit podniky, jimž bylo vydáno povolení podle bodu i).

KAPITOLA II

Organizace producentů, mezioborové organizace a organizace hospodářských subjektů

Oddíl I

Článek 123

Obecné zásady**Mezioborové organizace**

Článek 122

Organizace producentů

Členské státy uznají mezioborové organizace, které

Členské státy uznají organizace producentů, které

a) založili producenti z odvětví

a) sdružuje zástupce hospodářských činností spojených s produkcí nebo zpracováním produktů nebo obchodem s nimi v odvětví

i) chmele,

i) olivového oleje a stolních oliv,

ii) olivového oleje a stolních oliv,

ii) tabáku;

iii) bource morušového;

b) vznikly z podnětu všech nebo některých organizací nebo sdružení, které je tvoří;

b) byly vytvořeny z podnětu producentů samých;

c) sledují určitý cíl, který se může zejména týkat

c) sledují určitý cíl, který se může zejména týkat

i) koncentrace dodávek a uvádění produkce svých členů na trh,

i) koncentrace a koordinace dodávek a uvádění produktů svých členů na trh,

ii) společného přizpůsobení produkce požadavkům trhu a zdokonalení produktu,

ii) společného přizpůsobení produkce a zpracování požadavkům trhu a zdokonalení produktu,

iii) podpory racionalizace a mechanizace produkce.

iii) podpory racionalizace a zlepšení produkce a zpracování,

iv) provádění výzkumu zaměřeného na udržitelné metody produkce a rozvoj trhu.

Pokud mezioborové organizace vykonávají činnost na území více členských států, uděluje uznání Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1.

Článek 124

Společná ustanovení o organizacích producentů a mezioborových organizacích

1. Článek 122 a čl. 123 první pododstavec se použijí, aniž je dotčeno uznání organizací producentů nebo mezioborových organizací, o němž rozhodují členské státy na základě vnitrostátního práva a v souladu s právem Společenství, v jakémkoli odvětví podle článku 1, s výjimkou odvětví uvedených v článku 122 a čl. 123 prvním pododstavci.

2. Organizace producentů uznané nebo schválené podle nařízení (ES) č. 865/2004, (ES) č. 1952/2005 a (ES) č. 1544/2006 se považují za uznané organizace producentů podle článku 122 tohoto nařízení.

Mezioborové organizace uznané nebo schválené podle nařízení (EHS) č. 2077/92 a (ES) č. 865/2004 se považují za uznané mezioborové organizace podle článku 123 tohoto nařízení.

Článek 125

Organizace hospodářských subjektů

Pro účely tohoto nařízení organizace hospodářských subjektů zahrnují uznané organizace producentů, uznané mezioborové organizace a uznané organizace dalších hospodářských subjektů v odvětví olivového oleje a stolních oliv a jejich sdružení.

Oddíl II

Pravidla pro mezioborové organizace v odvětví tabáku

Článek 126

Placení příspěvků nečleny

1. Jestliže jednu nebo více činností podle odstavce 2 vykonává uznaná mezioborová organizace v odvětví tabáku a jsou-li tyto činnosti v obecném hospodářském zájmu těch osob, jejichž činnost se vztahuje k jednomu nebo více dotýčným produktům, může členský stát, který uznání udělil, nebo pokud bylo uznání uděleno Komisí, Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, rozhodnout, že jednotlivci nebo skupiny, kteří nejsou členy mezioborové organizace, avšak mají z těchto činností prospěch, musí mezioborové organizaci uhradit v plné nebo částečné výši příspěvky placené jejími členy v rozsahu, v jakém jsou tyto příspěvky určeny ke krytí nákladů bezprostředně

vzniklých při vykonávání dotýčných činností, s výjimkou správních nákladů jakékoli povahy.

2. Činnosti podle tohoto odstavce 1 sledují některý z těchto cílů:

- a) výzkum zaměřený na další zhodnocení produktů, zejména prostřednictvím nových způsobů využití, které neohrožují veřejné zdraví;
- b) studie zaměřené na zlepšení jakosti tabákových listů a baleného tabáku;
- c) hledání způsobů pěstování s použitím menšího množství rostlinolékařských přípravků zaručujících ochranu půdy a životního prostředí.

3. Dotyčné členské státy oznámí Komisi rozhodnutí, která zamýšlejí učinit podle odstavce 1. Tato rozhodnutí mohou být uplatněna teprve po uplynutí lhůty tří měsíců od oznámení Komisi. Komise může v této lhůtě tří měsíců požádat, aby byl návrh rozhodnutí zcela nebo částečně zamítnut, jestliže se prosazovaný obecný hospodářský zájem nejeví jako odůvodněný.

4. Jsou-li činnosti vykonávané mezioborovou organizací uznanou Komisí podle této kapitoly v obecném hospodářském zájmu, oznámí Komise dotčeným členským státům svůj návrh rozhodnutí, k němuž se tyto státy vyjádří ve lhůtě dvou měsíců.

Oddíl III

Procesní pravidla

Článek 127

Prováděcí pravidla

Komise přijme k této kapitole prováděcí pravidla, zejména podmínky a postupy uznávání organizací producentů, mezioborových organizací a organizací hospodářských subjektů v jednotlivých odvětvích, včetně

- a) konkrétních cílů sledovaných těmito organizacemi;
- b) stanov těchto organizací;
- c) činností těchto organizací;
- d) odchylek od požadavků stanovených v člácích 122, 123 a 125;
- e) případně všech důsledků uznání mezioborové organizace.

ČÁST III

OBCHOD SE TŘETÍMI ZEMĚMI

KAPITOLA I

Obecná ustanovení

Článek 128

Obecné zásady

Nestanoví-li toto nařízení nebo předpisy přijaté na jeho základě jinak, je v obchodu se třetími zeměmi zakázáno

- a) vybírání jakýchkoli poplatků s účinkem rovnocenným clu,
- b) uplatňování jakýchkoli množstevních omezení nebo opatření s rovnocenným účinkem.

Článek 129

Kombinovaná nomenklatura

Na sazební zařazení produktů, na něž se vztahuje toto nařízení, se použijí obecná pravidla pro výklad kombinované nomenklatury, jak je stanovena v nařízení (EHS) č. 2658/87 ze dne 23. července 1987 o celní a statistické nomenklatuře a o společném celním sazebníku⁽¹⁾ (dále jen „kombinovaná nomenklatura“), a zvláštní pravidla pro její používání. Celní nomenklatura vyplývající z uplatňování tohoto nařízení, včetně případných definic v příloze III, se přejímá do společného celního sazebníku.

KAPITOLA II

Dovoz

Oddíl I

Dovozní licence

Článek 130

Dovozní licence

1. Aniž jsou dotčeny případy, v nichž jsou dovozní licence povinné podle tohoto nařízení, může Komise stanovit povinnost předložit dovozní licenci pro dovoz do Společenství jednoho nebo více produktů z těchto odvětví:

- a) obilovin;
- b) rýže;
- c) cukru;
- d) osiva;
- e) olivového oleje a stolních oliv, pokud jde o produkty kódů KN 1509, 1510 00, 0709 90 39, 0711 20 90, 2306 90 19, 1522 00 31 a 1522 00 39;
- f) lnu a konopí, pokud jde o konopí;
- g) banánů;
- h) živých rostlin;

- i) hovězího a telecího masa;
- j) mléka a mléčných výrobků;
- k) vepřového masa;
- l) skopového a kozího masa;
- m) vajec;
- n) drůbežího masa;
- o) zemědělského lihu.

2. Při uplatňování odstavce 1 Komise přihlíží k nezbytnosti dovozních licencí pro řízení dotčených trhů, a zejména pro sledování dovozu daných produktů.

Článek 131

Vydávání licencí

Členské státy vydají dovozní licence každému žadateli bez ohledu na místo jeho usazení ve Společenství, nestanoví-li nařízení nebo jiný akt Rady jinak a aniž jsou tím dotčena opatření přijatá k provedení této kapitoly.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 256, 7.9.1987, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 733/2007 (Úř. věst. L 169, 29.6.2007, s. 1).

Článek 132

Platnost

Dovozní licence jsou platné na celém území Společenství.

Článek 133

Jistota

1. Nestanoví-li Komise jinak, je vydání licencí podmíněno složením jistoty jako záruky toho, že produkty budou dovezeny během doby platnosti licence.

2. S výjimkou případů vyšší moci jistota zcela nebo zčásti propadá, jestliže se v době platnosti licence dovoz neuskuteční nebo jestliže se uskuteční pouze částečně.

Článek 134

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto oddílu prováděcí pravidla, včetně doby platnosti licencí a výše jistoty.

Oddíl II

Dovozní cla a dávky

Článek 135

Dovozní cla

Není-li v tomto nařízení stanoveno jinak, použijí se na produkty uvedené v článku 1 sazby dovozního cla stanovené ve společném celním sazebníku.

Článek 136

Výpočet dovozních cel pro obiloviny

1. Odchylně od článku 135 se dovozní clo na produkty kódů KN 1001 10 00, 1001 90 91, ex 1001 90 99 (vysoce jakostní pšenice obecná), 1002 00 00, 1005 10 90, 1005 90 00 a 1007 00 90, kromě hybridů k seti, rovná intervenční ceně platné pro tyto produkty při dovozu a zvýšené o 55 %, snižené o dovozní cenu CIF použitelnou pro dotyčnou zásilku. Toto clo však nesmí překročit smluvní celní sazbu stanovenou na základě kombinované nomenklatury.

2. Pro účely výpočtu dovozního cla podle odstavce 1 se pro produkty uvedené v daném odstavci pravidelně stanoví reprezentativní dovozní ceny CIF.

Článek 137

Výpočet dovozních cel pro loupanou rýži

1. Odchylně od článku 135 stanoví Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, dovozní clo na loupanou rýži kódu KN 1006 20 ve lhůtě deseti dnů po skončení dotyčného referenčního období podle bodu 1 přílohy XVII.

Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, stanoví nové použitelné clo, jestliže se při výpočtu podle uvedené přílohy prokáže potřeba je změnit. Dokud není stanoveno nové použitelné clo, použije se clo stanovené dříve.

2. Při výpočtu dovozu podle bodu 1 přílohy XVII se přihlíží k množstvím, na která byly vydány dovozní licence pro loupanou rýži kódu KN 1006 20 v odpovídajícím referenčním období, s výjimkou dovozních licencí pro rýži Basmati podle článku 138.

3. Roční referenční množství je 449 678 tun. Částečné referenční množství za každý hospodářský rok odpovídá polovině ročního referenčního množství.

Článek 138

Výpočet dovozních cel pro loupanou rýži Basmati

Odchylně od článku 135 se na loupanou rýži Basmati odrůd kódů KN 1006 20 17 a 1006 20 98 uvedených na seznamu v příloze XVIII vztahuje nulová sazba dovozního cla za podmínek stanovených Komisí.

Článek 139

Výpočet dovozních cel pro omlitou rýži

1. Odchylně od článku 135 stanoví Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, dovozní clo na poloomletou a celoomletou rýži kódu KN 1006 30 ve lhůtě deseti dnů po skončení dotyčného referenčního období podle bodu 2 přílohy XVII.

Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, stanoví nové použitelné clo, jestliže se při výpočtu podle uvedené přílohy prokáže potřeba je změnit. Dokud není stanoveno nové použitelné clo, použije se clo stanovené dříve.

2. Při výpočtu dovozu podle bodu 2 přílohy XVII se přihlíží k množstvím, na která byly vydány dovozní licence pro poloomletou nebo omlitou rýži kódu KN 1006 30 v odpovídajícím referenčním období.

Článek 140

Výpočet dovozních cel pro zlomkovou rýži

Odchylně od článku 135 dovozní clo na zlomkovou rýži kódu KN 1006 40 00 činí 65 EUR za tunu.

Článek 141

Dodatečná dovozní cla

1. Dovoz jednoho nebo více produktů v odvětvích obilovin, rýže, cukru, hovězího a telecího masa, mléka a mléčných výrobků, vepřového masa, skopového a koziho masa, vajec, drůbežího masa a banánů podléhá dodatečnému dovoznímu clu s celní sazbou stanovenou v článcích 135 až 140, aby se vyloučily nebo napravily nepříznivé dopady, které by tento dovoz mohl mít na trh Společenství, jestliže

- a) se dovoz uskutečňuje za cenu nižší, než je cena oznámená Společenstvím Světové obchodní organizaci („spouštěcí cena“), nebo
- b) objem dovozu v kterémkoli roce překročí určitou úroveň („spouštěcí objem“).

Spouštěcí objem se stanoví na základě možností přístupu na trh vymezených podle potřeby jako dovoz vyjádřený v procentním podílu odpovídající domácí spotřeby během tří předcházejících let.

2. Dodatečná dovozní cla se neuloží, pokud nehrozí nebezpečí, že by dovoz narušil trh Společenství, nebo pokud by účinky nebyly přiměřené sledovanému cíli.

3. Pro účely odst. 1 písm. a) se dovozní ceny stanoví na základě dovozních cen CIF dané zásilky.

Dovozní ceny CIF se prověřují na základě reprezentativních cen daného produktu na světovém trhu nebo na dovozním trhu Společenství s tímto produktem.

Článek 142

Pozastavení dovozních cel v odvětví cukru

S cílem zajistit zásobování nezbytné pro výrobu produktů uvedených v čl. 62 odst. 2 může Komise pro určitá množství zcela nebo částečně pozastavit ukládání dovozních cel na

- a) cukr kódu KN 1701;
- b) isoglukózu kódů KN 1702 30 10, 1702 40 10, 1702 60 10 a 1702 90 30.

Článek 143

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto oddílu prováděcí pravidla, která stanoví zejména,

- a) pokud jde o článek 136,
 - i) minimální požadavky pro vysoce jakostní pšenici obecnou;
 - ii) cenové kotace, které mají být vzaty v úvahu;
 - iii) možnost poskytnout, pokud se to v konkrétním případě ukáže jako vhodné, hospodářským subjektům příležitost znát před příchodem dotyčných zásilek clo, které by se použilo;
- b) pokud jde o článek 141, produkty, na které se ukládají dodatečná dovozní cla, a další kritéria nezbytná pro uplatňování odstavce 1 uvedeného článku.

Oddíl III

Správa dovozních kvót

Článek 144

Celní kvóty

1. Celní kvóty pro dovoz produktů uvedených v článku 1, které vyplývají z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy nebo z jiných aktů Rady, otevírá a spravuje Komise podle prováděcích pravidel, která sama přijme.

2. Celní kvóty jsou spravovány tak, aby nedošlo k žádné diskriminaci mezi dotčenými hospodářskými subjekty, přičemž se použije jedna z těchto metod, kombinace těchto metod nebo jiná vhodná metoda:

- a) metoda založená na časovém pořadí podání žádostí (podle zásady „kdo dřív přijde, je dřív na řadě“);
- b) metoda rozdělování kvót úměrně k požadovaným množstvím v době podání žádosti (tzv. „metoda souběžného zkoumání“);
- c) metoda přihlížející k tradičním obchodním tokům (tzv. „metoda tradičních dovozců / nových žadatelů“).

3. Přijatá metoda případně přikládá náležitý význam požadavkům na zásobování trhu Společenství a nutnosti zachovat rovnováhu na tomto trhu.

c) podmínky pro vydávání dovozních licencí a dobu jejich platnosti.

Článek 145

Otevření celních kvót

Komise stanoví otevírání kvót na ročním základě, a je-li to nutné, jejich vhodné časové rozvržení a určí způsob správy, který má být použit.

Článek 146

Zvláštní ustanovení

1. Pokud jde o dovozní kvótu 54 703 tun zmrazeného hovězího a telecího masa kódů KN 0202 20 30, 0202 30 a 0206 29 91, které je určené pro zpracování, může Rada postupem podle čl. 37 odst. 2 Smlouvy stanovit, že se tato kvóta s použitím přepočítacího koeficientu 4,375 zcela nebo částečně vztahuje na odpovídající množství jakostního masa.

2. V případě celní kvóty na dovoz 2 000 000 tun kukuřice a 300 000 tun čiroku do Španělska a celní kvóty na dovoz 500 000 tun kukuřice do Portugalska obsahují prováděcí pravidla uvedená v článku 148 navíc ustanovení nezbytná pro dovoz podle celních kvót, jakož i případně pro veřejné skladování množství dovážených platebními agenturami dotčených členských států a pro odbyt těchto produktů na trzích těchto členských států.

Článek 147

Celní sazby pro banány

Tato kapitola se použije, aniž jsou dotčena opatření stanovená nařízením Rady (ES) č. 1964/2005 ⁽¹⁾.

Článek 148

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto oddílu prováděcí pravidla, která upraví zejména

- a) záruky vztahující se na povahu a původ produktu a místo, odkud je dovezen;
- b) uznávání dokladu, který slouží k ověření záruk uvedených v písmenu a);

⁽¹⁾ Úř. věst. L 316, 2.12.2005, s. 1.

Oddíl IV

Zvláštní ustanovení pro některé produkty

Pododdíl I

Zvláštní ustanovení pro dovoz v odvětvích obilovin a rýže

Článek 149

Dovoz směsí různých obilovin

Dovozní clo použitelné pro směsi složené z obilovin uvedených v části I písm. a) a b) přílohy I se stanoví takto:

- a) skládá-li se směs ze dvou uvedených obilovin, použije se dovozní clo
 - i) pro složku převážující podle hmotnosti, tvoří-li nejméně 90 % hmotnostních směsí,
 - ii) pro složku, která podléhá vyššímu dovoznímu clu, pokud žádná ze dvou složek netvoří alespoň 90 % hmotnostních směsí;
- b) skládá-li se směs z více než dvou takových obilovin a každá obilovina tvoří více než 10 % hmotnostních směsí, použije se nejvyšší dovozní clo z cel použitelných pro tyto obiloviny i v případě, že je částka dovozního cla pro více obilovin totožná.

Pokud jediná obilovina tvoří více než 10 % hmotnostních směsí, použije se dovozní clo použitelné pro tuto obilovinu;

- c) ve všech případech, na které se nevztahují písmena a) a b), se použije nejvyšší dovozní clo z cel použitelných pro obiloviny obsažené v dané směsi, a to i v případě, že je částka dovozního cla pro více obilovin totožná.

Článek 150

Dovoz směsí obilovin a rýže

Pro směsi složené z jedné nebo více obilovin uvedených v části I písm. a) a b) přílohy I a z jednoho či více produktů uvedených v části II písm. a) a b) přílohy I se použije dovozní clo použitelné pro složku, která podléhá nejvyššímu dovoznímu clu.

Článek 151

Dovoz směsí rýže

Pro směsi složené buď z rýže, jež patří do několika různých skupin nebo stupňů zpracování, anebo z rýže, která patří do jedné či více různých skupin nebo stupňů zpracování, a ze zlomkové rýže se použije dovozní clo použitelné pro

- a) složku převažující podle hmotnosti, tvoří-li nejméně 90 % hmotnostních směsí;
- b) složku, která podléhá vyššímu dovoznímu clu, pokud žádná ze složek netvoří alespoň 90 % hmotnostních směsí.

Článek 152

Uplatnění sazebního zařazování

Pokud nelze použít způsob stanovení dovozního cla podle článků 149 a 151, určí se dovozní dávka použitelná pro směsi uvedené v těchto člácích podle sazebního zařazení těchto směsí.

Pododdíl II

Režim preferenčního dovozu pro cukr

Článek 153

Tradiční potřeba zásobování k rafinaci

1. Bez ohledu na čl. 52 odst. 1 se tradiční potřeba zásobování cukrem určeným k rafinaci pro Společenství stanoví na 2 424 735 tun na hospodářský rok, vyjádřeno jako bílý cukr.

V hospodářském roce 2008/09 se tradiční potřeba zásobování rozděluje takto:

- a) 198 748 tun pro Bulharsko;
- b) 296 627 tun pro Francii;
- c) 100 000 tun pro Itálii;
- d) 291 633 tun pro Portugalsko;
- e) 329 636 tun pro Rumunsko;
- f) 19 585 tun pro Slovinsko;
- g) 59 925 tun pro Finsko;
- h) 1 128 581 tun pro Spojené království.

2. Tradiční potřeba zásobování podle odst. 1 prvního pododstavce se zvyšuje o 65 000 tun. Toto množství se týká surového třtinového cukru a je vyhrazeno pro hospodářský rok 2008/09 pro jediné zpracovatelské zařízení pro cukrovou řepu, které bylo v roce 2005 v Portugalsku v provozu. Toto

zpracovatelské zařízení je považováno za rafinerii zabývající se výhradně rafinací.

3. Dovozní licence pro cukr určený k rafinaci se vydávají pouze zařízením zabývajícím se výhradně rafinací za předpokladu, že příslušná množství nepřesahují množství, která mohou být dovezena v rámci tradiční potřeby zásobování podle odstavce 1. Licence mohou být převáděny pouze mezi rafineriemi zabývajícím se výhradně rafinací a pozbývají platnosti na konci hospodářského roku, na který byly vydány.

Tento odstavec se použije pro hospodářský rok 2008/09 a pro první tři měsíce každého následujícího hospodářského roku.

4. Použití dovozních cel na třtinový cukr určený k rafinaci kódu KN 1701 11 10 pocházející ze zemí uvedených v příloze XIX se pozastavuje pro doplňkové množství, které je potřebné k zajištění dostatečného zásobování zařízení zabývajícím se výhradně rafinací pro hospodářský rok 2008/09.

Doplňkové množství stanoví Komise na základě rovnováhy mezi tradiční potřebou zásobování podle odstavce 1 a předpokládanými dodávkami cukru určenými k rafinaci pro příslušný hospodářský rok. Tuto rovnováhu může Komise během hospodářského roku přezkoumat a může při tom vycházet z paušálních odhadů surového cukru určeného ke spotřebě z předchozích období.

Článek 154

Zaručená cena

1. Zaručené ceny stanovené pro cukr ze zemí AKT/Indie se použijí pro dovoz surového a bílého cukru standardní jakosti

- a) z nejméně rozvinutých zemí v rámci režimu uvedeného v člacích 12 a 13 nařízení Rady (ES) č. 980/2005 ⁽¹⁾;
- b) ze států uvedených v příloze XIX na doplňkové množství podle čl. 153 odst. 4.

2. Žádosti o dovozní licence na cukr, na který se vztahuje zaručená cena, musí být doplněny vývozní licencí vydanou orgány vyvážející země, která potvrzuje, že cukr odpovídá pravidlům stanoveným v příslušných dohodách.

Článek 155

Závazky plynoucí z protokolu o cukru

Komise může přijmout opatření k zajištění toho, aby se cukr ze zemí AKT/Indie dovážel do Společenství za podmínek stanovených v protokolu 3 k příloze V Dohody o partnerství AKT–ES a v Dohodě mezi Evropským společenstvím a Indickou republikou o třtinovém cukru. Tato opatření se mohou podle potřeby odchýlit od článku 153 tohoto nařízení.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 169, 30.6.2005, s. 1.

Článek 156

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto pododdílu prováděcí pravidla, aby byl zejména zajištěn soulad s mezinárodními dohodami. Jejich součástí mohou být změny přílohy XIX.

Pododdíl III

Zvláštní ustanovení pro dovoz konopí

Článek 157

Dovoz konopí

1. Do Společenství se mohou dovážet níže uvedené produkty, pouze jsou-li splněny tyto podmínky:

- a) surové pravé konopí kódu KN 5302 10 00 splňující podmínky stanovené v článku 52 nařízení (ES) č. 1782/2003;
- b) semena odrůd konopí kódu KN 1207 99 15 určená k výsevu, u kterých je prokázáno, že obsah tetrahydrokannabinolu nepřesahuje hodnotu stanovenou podle článku 52 nařízení (ES) č. 1782/2003;
- c) semena konopí kódu KN 1207 99 91, která nejsou určena k výsevu, dovážena výhradně dovozci schválenými členským státem, aby se zajistilo, že tato semena nebudou určena k výsevu.

2. Aniž jsou dotčeny jakékoli zvláštní předpisy, které může Komise přijmout podle článku 194, podléhá dovoz produktů uvedených v odst. 1 písm. a) a b) tohoto článku do Společenství kontrole, která ověřuje dodržování podmínek podle odstavce 1 tohoto článku.

3. Tento článek se použije, aniž jsou dotčena přísnější opatření přijatá členskými státy v souladu se smlouvou a v souladu se závazky vyplývajícími z Dohody WTO o zemědělství.

Pododdíl IV

Zvláštní ustanovení pro dovoz chmele

Článek 158

Dovoz chmele

1. Produkty v odvětví chmele mohou být dovezeny z třetích zemí pouze tehdy, pokud jsou jejich znaky jakosti přinejmenším rovnocenné znakům jakosti stanoveným pro stejné produkty sklizené ve Společenství nebo z takových produktů získané.

2. Produkty, ke kterým je přiloženo osvědčení o původu vydané orgány země původu a uznané za rovnocenné ověřovací listině původu podle článku 117, se považují za odpovídající jakostním znakům uvedeným v odstavci 1.

V případě chmelového prášku, chmelového prášku s vyšším obsahem lupulinu, chmelového výtažku a smíšených chmelových produktů může být osvědčení uznáno za rovnocenné ověřovací listině pouze v případě, že obsah alfa kyseliny v produktech není nižší než u chmele, ze kterého byly získány.

Rovnocennost těchto osvědčení se ověřuje podle prováděcích pravidel přijatých Komisí.

Oddíl V

Ochrana a aktivní zušlechťovací styk

Článek 159

Ochranná opatření

1. Ochranná opatření proti dovozu do Společenství přijímá Komise s výhradou odstavce 3 tohoto článku v souladu s nařízeními Rady (ES) č. 519/94 ⁽¹⁾ a (ES) č. 3285/94 ⁽²⁾.

2. Pokud není stanoveno jinak v jiném aktu Rady, přijímá ochranná opatření proti dovozu do Společenství v souladu s mezinárodními dohodami uzavřenými podle článku 300 Smlouvy Komise podle odstavce 3 tohoto článku.

3. Opatření uvedená v odstavcích 1 a 2 může Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, přijmout na žádost členského státu nebo z vlastního podnětu. Pokud Komise obdrží od některého členského státu žádost, přijme rozhodnutí do pěti pracovních dnů od jejího obdržení.

Tato opatření se oznamují členským státům a jsou okamžitě použitelná.

Rozhodnutí přijatá Komisí podle odstavců 1 a 2 může kterýkoli členský stát do pěti pracovních dnů ode dne jejich oznámení předložit Radě. Rada se seje neprodleně. Kvalifikovanou většinou může dotyčné rozhodnutí změnit nebo zrušit do jednoho měsíce ode dne, kdy jí bylo předloženo.

4. Pokud Komise dospěje k názoru, že by ochranná opatření přijatá podle odstavců 1 a 2 měla být zrušena nebo změněna, postupuje takto:

- a) jestliže opatření přijala Rada, navrhne Komise Radě, aby opatření bylo zrušeno nebo změněno. Rada rozhodne kvalifikovanou většinou;

⁽¹⁾ Úř. věst. L 67, 10.3.1994, s. 89.

⁽²⁾ Úř. věst. L 349, 31.12.1994, s. 53.

- b) ve všech ostatních případech ochranná opatření Společenství zruší nebo změní Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1.

přijme příslušné rozhodnutí do pěti pracovních dnů od jejího obdržení.

Tato opatření se oznamují členským státům a jsou okamžitě použitelná.

Článek 160

Pozastavení režimu aktivního zušlechťovacího styku

1. Pokud je trh Společenství narušen režimem aktivního zušlechťovacího styku nebo pokud hrozí, že by jím mohl být narušen, může Komise na žádost členského státu nebo z vlastního podnětu zcela nebo částečně pozastavit používání režimu aktivního zušlechťovacího styku pro produkty odvětví obilovin, rýže, cukru, olivového oleje a stolních oliv, hovězího a telecího masa, mléka a mléčných výrobků, vepřového masa, skopového a kozího masa, vajec, drůbežího masa a zemědělského lihu. Pokud Komise obdrží od některého členského státu žádost,

Opatření, o nichž Komise rozhodne podle prvního pododstavce, může kterýkoli členský stát do pěti pracovních dnů ode dne jejich oznámení předložit Radě. Rada se sejde neprodleně. Kvalifikovanou většinou může dotyčná opatření změnit nebo zrušit do jednoho měsíce ode dne, kdy ji byla předložena.

2. V míře nezbytné pro řádné fungování společné organizace zemědělských trhů může Rada postupem podle čl. 37 odst. 2 Smlouvy používat režim aktivního zušlechťovacího styku pro produkty uvedené v odstavci 1 zcela nebo částečně zakázat.

KAPITOLA III

Vývoz

Oddíl I

Vývozní licence

Článek 161

Vývozní licence

1. Aniž jsou dotčeny případy, v nichž jsou vývozní licence požadovány v souladu s tímto nařízením, může Komise stanovit povinnost předložit vývozní licenci pro vývoz jednoho nebo více produktů z následujících odvětví ze Společenství

- a) obilovin;
- b) rýže;
- c) cukru;
- d) olivového oleje a stolních oliv, pokud jde o olivový olej uvedený v části VII písm. a) přílohy I;
- e) hovězího a telecího masa;
- f) mléka a mléčných výrobků;
- g) vepřového masa;
- h) skopového a kozího masa;
- i) vajec;
- j) drůbežího masa;
- k) zemědělského lihu.

Při uplatňování prvního pododstavce přihlíží Komise k nezbytnosti vývozních licencí pro řízení dotčených trhů, a zejména pro sledování vývozu daných produktů.

2. Články 131 až 133 se použijí obdobně.

3. Komise přijme k odstavcům 1 a 2 prováděcí pravidla týkající se mimo jiné doby platnosti licencí a výše jistoty.

Oddíl II

Vývozní náhrady

Článek 162

Oblast působnosti vývozních náhrad

1. V míře nezbytné pro umožnění vývozu na základě kurzů nebo cen na světovém trhu a v mezích vyplývajících z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy může být rozdíl mezi těmito kurzy nebo cenami a cenami ve Společenství pokryt vývozní náhradou pro

- a) produkty vyvážené bez dalšího zpracování v těchto odvětvích:

- i) obilovin,
- ii) rýže,
- iii) cukru, pokud jde o produkty uvedené v části III písm. b), c), d) a g) přílohy I,

- iv) hovězího a telecího masa,
- v) mléka a mléčných výrobků,
- vi) vepřového masa,
- vii) vajec,
- viii) drůbežího masa;

- b) produkty uvedené v písm. a) bodech i), ii), iii), v) a vii) vyvážené ve formě zboží uvedeného v přílohách XX a XXI.

Pokud jde o mléko a mléčné výrobky vyvážené ve formě produktů uvedených v části IV přílohy XX, poskytují se vývozní náhrady pouze pro produkty uvedené v části XVI písm. a) až e) a g) přílohy I.

2. Vývozní náhrady pro produkty vyvážené ve formě zpracovaného zboží uvedené v přílohách XX a XXI nesmějí být vyšší než náhrady pro stejné produkty vyvážené bez dalšího zpracování.

3. V míře nezbytné pro zohlednění zvláštní povahy výroby některých lihovin získávaných z obilovin může Komise přizpůsobit kritéria pro udělení vývozních náhrad uvedených v odstavcích 1 a 2 a ověřovací postupy této zvláštní situaci.

Článek 163

Přidělování vývozních náhrad

Množství, která lze vyvézt s vývozní náhradou, se přidělují způsobem, který

- a) je nejvhodnější pro povahu produktu a situaci na daném trhu, umožňuje nejúčinnější využití dostupných zdrojů a zohledňuje účinnost a strukturu vývozu ze Společenství, aniž by vedl k diskriminaci mezi dotčenými hospodářskými subjekty, a zvláště mezi velkými a malými hospodářskými subjekty;
- b) je s přihlédnutím k požadavkům na správu pro hospodářské subjekty administrativně nejméně náročný;
- c) vylučuje jakoukoli diskriminaci mezi dotčenými hospodářskými subjekty.

Článek 164

Stanovení vývozní náhrady

1. Vývozní náhrady jsou stejné pro celé Společenství. Mohou se lišit podle místa určení, zejména pokud je to nezbytné vzhledem k situaci na světovém trhu, konkrétním požadavkům některých trhů nebo závazkům vyplývajícím z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy.

2. Náhrady stanoví Komise.

Náhrady mohou být stanoveny

- a) v pravidelných odstupech;
- b) prostřednictvím nabídkového řízení pro produkty, pro něž byl tento postup stanoven přede dnem použitelnosti tohoto nařízení podle čl. 204 odst. 2.

S výjimkou případů, kdy se stanovení provádí nabídkovým řízením, se seznam produktů, pro něž se poskytuje vývozní náhrada, a výše vývozní náhrady stanoví alespoň jednou za tři měsíce. Náhrady však mohou zůstat na stejné úrovni po dobu delší než tři měsíce a v případě nutnosti je může Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, na žádost některého členského státu nebo z vlastního podnětu v mezidobí upravovat.

3. Při stanovení náhrad pro některé produkty se zohlední jeden nebo více z těchto aspektů:

- a) stávající situace a předpokládaný vývoj:
 - cen a množství daného produktu, která jsou k dispozici, na trhu Společenství,
 - cen daného produktu na světovém trhu;
- b) cíle společné organizace trhu, které spočívají v zajištění rovnováhy a přirozeného vývoje cen a obchodu na tomto trhu;
- c) nutnost zabránit narušením, která by mohla způsobit přetrvávající nerovnováhu mezi nabídkou a poptávkou na trhu Společenství;
- d) hospodářské aspekty zamýšleného vývozu;
- e) omezení vyplývající z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy;
- f) potřeba zajistit rovnováhu mezi použitím základních produktů Společenství pro vývoz zpracovaného zboží do třetích zemí a použitím produktů z těchto zemí dovezených v rámci režimu zušlechťovacího styku;
- g) nejpriznivější náklady na uvedení produktů na trh a na jejich přepravu z trhů Společenství do přístavů nebo jiných míst vývozu ve Společenství, jakož i náklady na dopravu do země určení;
- h) poptávka na trhu Společenství;
- i) pokud jde o odvětví vepřového masa, vajec a drůbežího masa, rozdíl mezi cenami v rámci Společenství a cenami na světovém trhu za dodávané množství krmných obilovin nezbytné pro produkci v těchto odvětvích ve Společenství.

4. Komise může pro vývozní náhrady v odvětví obilovin a rýže stanovit opravnou částku. V případě nutnosti však může Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, opravné částky změnit.

První pododstavec se může použít rovněž na produkty vyvážené ve formě zboží uvedeného v příloze XX.

Článek 165

Vývozní náhrada pro uskladněný slad

Po dobu prvních tří měsíců hospodářského roku je pro vývozy sladu uskladněného na konci předchozího hospodářského roku nebo vyrobeného z ječmene uskladněného k tomuto dni použitelná náhrada, která by se bývala použila v případě dotyčné vývozní licence pro vývoz uskutečněný během posledního měsíce předchozího hospodářského roku.

Článek 166

Úprava vývozní náhrady pro obiloviny

Pokud Komise nestanoví jinak, upravuje náhradu pro produkty uvedené v části I písm. a) a b) přílohy I stanovenou podle čl. 167 odst. 2 na základě úrovně měsíčních zvýšení používaných na intervenční cenu a případně změn těchto cen.

První pododstavec se může použít zcela nebo zčásti na produkty uvedené v části I písm. c) a d) přílohy I i na produkty uvedené v části I přílohy I a vyvážené ve formě zboží podle části I přílohy XX. V tom případě se úprava uvedená v prvním pododstavci opraví použitím koeficientu pro měsíční zvýšení, vyjadřujícího poměr mezi množstvím základního produktu a množstvím tohoto produktu obsaženého ve zpracovaném produktu, který je vyvážen nebo použit ve vyváženém zboží.

Článek 167

Poskytování vývozní náhrady

1. Náhrady pro produkty uvedené v čl. 162 odst. 1 písm. a), které jsou vyváženy bez dalšího zpracování, se poskytují pouze na základě žádosti a po předložení vývozní licence.

2. Pro produkty uvedené v odstavci 1 se použije částka náhrady platná ke dni podání žádosti o licenci, případně částka vyplývající z příslušného nabídkového řízení, a pokud jde o rozlišené náhrady, částka, která je platná ke stejnému dni

a) pro místo určení uvedené v licenci nebo

b) případně pro skutečné místo určení, pokud se liší od místa určení uvedeného v licenci, přičemž použitelná částka nesmí překročit částku pro místo určení uvedené v licenci.

Komise může upravit vhodná opatření, aby zamezila zneužívání pružnosti tohoto odstavce.

3. Odchylně od odstavce 1 může Komise rozhodnout, že v případě násadových vajec a jednodenních kuřat mohou být vývozní licence uděleny dodatečně.

4. Postupem podle čl. 16 odst. 2 nařízení Rady (ES) č. 3448/93 ⁽¹⁾ může být rozhodnuto o použití odstavců 1 a 2 na zboží uvedené v čl. 162 odst. 1 písm. b) tohoto nařízení.

5. Komise může povolit odchylky od odstavců 1 a 2 u produktů, pro něž jsou vývozní náhrady hrazeny v rámci potravinové pomoci.

6. Náhrada je vyplacena, jestliže se prokáže, že

a) produkty byly vyvezeny ze Společenství;

b) v případě rozlišené náhrady produkty dosáhly místa určení uvedeného v licenci nebo jiného místa určení, pro které byla náhrada stanovena, aniž je dotčen odst. 2 písm. b).

Komise však může povolit výjimky, pokud jsou stanoveny podmínky, které poskytují rovnocenné záruky.

7. Komise může pro jeden nebo více produktů stanovit další podmínky pro poskytování vývozních náhrad. Například že

a) náhrady se vyplácejí pouze na produkty pocházející ze Společenství;

b) výše náhrad u dovážených produktů je omezena na dovozní cla, pokud jsou tato cla nižší než použitelná náhrada.

Článek 168

Vývozní náhrady pro živá zvířata v odvětví hovězího a telecího masa

Pokud jde o produkty v odvětví hovězího a telecího masa, jsou poskytování a výplata vývozní náhrady pro živá zvířata podmíněny dodržением právních předpisů Společenství pro dobré životní podmínky zvířat, a zejména předpisů na ochranu zvířat během přepravy.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 318, 20.12.1993, s. 18.

Článek 169

Vývozní limity

Dodržování závazků týkajících se objemů, které vyplývají z dohod uzavřených podle článku 300 Smlouvy, se zajišťuje na základě vývozních licencí vydaných pro referenční období, která se vztahují na příslušné produkty. S ohledem na dodržení závazků vyplývajících z Dohody WTO o zemědělství nemá konec referenčního období vliv na platnost vývozních licencí.

Článek 170

Prováděcí pravidla

Komise přijme k tomuto oddílu prováděcí pravidla, která upraví zejména

- a) přerozdělování dosud nepřidělených nebo nevyužitých množství, která lze vyvézt;
- b) jakost a dalších konkrétní požadavky a podmínky pro produkty, na které může být poskytnuta vývozní náhrada;
- c) sledování, zda činnosti, na které mohou být vyplaceny náhrady a všechny ostatní částky vztahující se na vývozní operace, byly skutečně vykonány a řádně provedeny, včetně fyzických kontrol a kontroly dokladů.

Veškeré nezbytné změny přílohy XX provádí Komise s přihlédnutím ke kritériím uvedeným v čl. 8 odst. 2 prvním pododstavci nařízení (ES) č. 3448/93.

Prováděcí pravidla k článku 167 týkající se produktů uvedených v čl. 162 odst. 1 písm. b) se však přijmou postupem podle čl. 16 odst. 2 nařízení (ES) č. 3448/93.

Oddíl III

Správa vývozních kvót v odvětví mléka a mléčných výrobků

Článek 171

Správa celních kvót otevřených třetími zeměmi

1. Pokud dohoda uzavřená podle článku 300 Smlouvy stanoví celkovou nebo částečnou správu celní kvóty otevřené třetí země pro mléko a mléčné výrobky, stanoví Komise příslušný způsob správy a přijme prováděcí pravidla k němu.

2. Celní kvóty uvedené v odstavci 1 jsou spravovány tak, aby nedošlo k žádné diskriminaci mezi dotčenými hospodářskými subjekty a aby bylo zaručeno plné využití možností v rámci

příslušné kvóty, přičemž se použije jedna z těchto metod, kombinace těchto metod nebo jiná vhodná metoda:

- a) metoda založená na časovém pořadí podání žádosti (podle zásady „kdo dřív přijde, je dřív na řadě“);
- b) metoda rozdělování kvót úměrně k požadovaným množstvím v době podání žádosti (tzv. „metoda souběžného zkoumání“);
- c) metoda přihlížející k tradičním obchodním tokům (tzv. „metoda tradičních dovozců / nových žadatelů“).

Oddíl IV

Zvláštní zacházení při dovozu do třetích zemí

Článek 172

Osvědčení pro produkty podléhající při dovozu do třetí země zvláštnímu zacházení

1. Při vývozu produktů, které mohou při dodržení určitých podmínek v souladu s dohodami uzavřenými Společenstvím podle článku 300 Smlouvy podléhat při dovozu do určité třetí země zvláštnímu zacházení, vystaví příslušné orgány členských států na požádání a po náležité kontrole potvrzení, že dané podmínky jsou splněny.

2. Komise přijme k tomuto článku prováděcí pravidla.

Oddíl V

Zvláštní ustanovení pro živé rostliny

Článek 173

Minimální vývozní ceny

1. Komise může pro každý z produktů v odvětví živých rostlin kódu KN 0601 10 každoročně včas před začátkem obchodního období stanovit jednu nebo více minimálních cen pro vývoz do třetích zemí.

Vývoz těchto produktů je povolen pouze za cenu, která se rovná stanovené minimální ceně pro příslušný produkt nebo která ji převyšuje.

2. Komise přijme prováděcí pravidla k odstavci 1 se zřetelem k závazkům vyplývajícím z dohod uzavřených podle čl. 300 odst. 2 Smlouvy.

Oddíl VI

Pasivní zušlechťovací styk

Článek 174

Pozastavení režimu pasivního zušlechťovacího styku

1. Pokud je trh Společenství narušen režimem pasivního zušlechťovacího styku nebo pokud hrozí, že by jím mohl být narušen, může Komise na žádost členského státu nebo z vlastního podnětu zcela nebo částečně pozastavit používání režimu pasivního zušlechťovacího styku pro produkty odvětví obilovin, rýže, hovězího a telecího masa, vepřového masa, skopového a koziho masa a drůbežího masa. Pokud Komise obdrží od některého členského státu žádost, přijme příslušné rozhodnutí do pěti pracovních dnů od jejího obdržení.

Tato opatření se oznamují členským státům a jsou okamžitě použitelná.

Opatření, o nichž Komise rozhodne podle prvního pododstavce, může kterýkoli členský stát do pěti pracovních dnů ode dne jejich oznámení předložit Radě. Rada se sejde neprodleně. Kvalifikovanou většinou může dotyčná opatření změnit nebo zrušit do jednoho měsíce ode dne, kdy jí byla předložena.

2. V míře nezbytné pro řádné fungování společné organizace zemědělských trhů může Rada postupem podle čl. 37 odst. 2 Smlouvy používat režim pasivního zušlechťovacího styku pro produkty uvedené v odstavci 1 zcela nebo částečně zakázat.

ČÁST IV

PRAVIDLA HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

KAPITOLA I

Pravidla vztahující se na podniky

Článek 175

Použití článků 81 až 86 Smlouvy

Není-li v tomto nařízení stanoveno jinak, použijí se články 81 až 86 Smlouvy a předpisy přijaté k jejich provedení s výhradou článku 176 tohoto nařízení na všechny dohody, rozhodnutí a jednání uvedené v čl. 81 odst. 1 a článku 82 Smlouvy, které se týkají produkce produktů uvedených v čl. 1 odst. 1 písm. a) až h), písm. k) a písm. m) až u) a odst. 3 tohoto nařízení či obchodu s nimi.

2. Po konzultaci členských států a slyšení dotyčných podniků nebo sdružení podniků a fyzických nebo právnických osob, které považuje za vhodné, má Komise výlučnou pravomoc podléhající přezkumu Soudního dvora stanovit rozhodnutím, které je zveřejněno, které dohody, rozhodnutí a jednání splňují podmínky uvedené v odstavci 1.

Komise tak učiní buď z vlastního podnětu, nebo na žádost příslušného orgánu členského státu nebo zúčastněného podniku nebo sdružení podniků.

Článek 176

Výjimky

1. Ustanovení čl. 81 odst. 1 Smlouvy se nepoužijí na dohody, rozhodnutí a jednání uvedené v článku 175 tohoto nařízení, které tvoří nedílnou část vnitrostátní organizace trhu nebo jsou nezbytné pro dosažení cílů stanovených v článku 33 Smlouvy.

Ustanovení čl. 81 odst. 1 Smlouvy se zejména nepoužije na dohody, rozhodnutí a jednání zemědělců, zemědělských sdružení a svazů těchto sdružení náležejících jednomu členskému státu, které se zabývají produkcí nebo prodejem zemědělských produktů nebo využíváním společných zařízení ke skladování, úpravě nebo zpracování zemědělských produktů a které nestanoví povinnost účtovat stejné ceny, pokud Komise neshledá, že brání hospodářské soutěži a ohrožují cíle uvedené v článku 33 Smlouvy.

3. Při zveřejnění rozhodnutí uvedeného v odst. 2 prvním pododstavci se uvedou jména stran a podstatná část obsahu rozhodnutí. Zohlední se oprávněný zájem podniků na ochraně jejich obchodního tajemství.

Článek 177

Dohody a jednání ve vzájemné shodě v odvětví tabáku

1. Ustanovení čl. 81 odst. 1 Smlouvy se nepoužijí na dohody a jednání ve vzájemné shodě uznaných mezioborových organizací v odvětví tabáku, jejichž účelem je naplňovat cíle podle čl. 123 písm. c) tohoto nařízení, pokud

a) tyto dohody a jednání ve vzájemné shodě byly oznámeny Komisi;

- b) Komise ve lhůtě tří měsíců po obdržení všech požadovaných údajů neshledala, že tyto dohody nebo jednání ve vzájemné shodě jsou neslučitelné s pravidly hospodářské soutěže Společenství.

Během této tříměsíční lhůty nesmějí být dohody a jednání ve vzájemné shodě provedeny.

2. Dohody a jednání ve vzájemné shodě jsou prohlášeny za neslučitelné s pravidly hospodářské soutěže Společenství, jestliže

- a) mohou vést k jakékoli formě rozdělení trhů uvnitř Společenství;
- b) mohou narušit řádné fungování organizace trhu;
- c) mohou způsobit narušení hospodářské soutěže, která nemají zásadní význam pro dosažení cílů společné zemědělské politiky sledovaných opatřeními mezioborové organizace;
- d) zahrnují stanovení cen nebo kvót, aniž jsou dotčena opatření přijatá mezioborovými organizacemi na základě zvláštních ustanovení právních předpisů Společenství;
- e) mohou vést k diskriminaci nebo vyloučit hospodářskou soutěž u podstatné části dotyčných produktů.

3. Zjistí-li Komise po uplynutí lhůty tří měsíců podle odst. 1 písm. b), že podmínky pro použití této kapitoly nejsou splněny, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1 rozhodne, že se na dotyčnou dohodu nebo jednání ve vzájemné shodě použije čl. 81 odst. 1 Smlouvy.

Uvedené rozhodnutí se použije přede dnem jeho oznámení dotyčné mezioborové organizaci, pouze pokud tato mezioborová organizace poskytla nesprávné údaje nebo zneužila výjimky stanovené v odstavci 1.

Článek 178

Závazný účinek dohod a jednání ve vzájemné shodě pro nečleny v odvětví tabáku

1. Mezioborové organizace v odvětví tabáku mohou požádat, aby se některé jimi uzavřené dohody nebo jednání ve vzájemné shodě v rámci jejich příslušných oblastí působnosti staly po omezenou dobu závaznými pro individuální hospodářské subjekty a jejich seskupení v příslušném hospodářském odvětví, které nejsou součástí oborů zastoupených v dané mezioborové organizaci.

Působnost pravidel mezioborových organizací může být rozšířena pouze tehdy, jestliže zastupují alespoň dvě třetiny dotyčné produkce nebo odboru. Jestliže má návrh na rozšíření pravidel meziregionální rozsah, doloží mezioborové organizace minimální reprezentativnost pro každý ze seskupených oborů ve všech regionech, kterých se to týká.

2. Pravidla, o rozšíření jejichž působnosti je žádáno, musí platit již nejméně jeden rok a musí se týkat jedné z těchto oblastí:

- a) znalosti produkce a trhu;
- b) stanovení minimální jakosti;
- c) používání způsobů pěstování slučitelných s ochranou životního prostředí;
- d) stanovení minimálních norem pro obalovou a obchodní úpravu;
- e) použití certifikovaného osiva a kontroly jakosti produktů.

3. Rozšíření působnosti pravidel podléhá schválení Komise.

Článek 179

Prováděcí pravidla pro dohody a jednání ve vzájemné shodě v odvětví tabáku

Komise přijme k článkům 177 a 178 prováděcí pravidla týkající se mimo jiné oznamování a zveřejňování.

KAPITOLA II

Pravidla pro státní podporu

Článek 180

Použití článků 87, 88 a 89 Smlouvy

Pokud toto nařízení nestanoví jinak, a zejména s výjimkou státních podpor uvedených v článku 182 tohoto nařízení, vztahují se na produkci produktů uvedených v čl. 1 odst. 1 písm. a) až h), písm. k) a písm. m) až u) a odst. 3 tohoto nařízení a na obchodování s nimi články 87, 88 a 89 Smlouvy.

Článek 181

Zvláštní ustanovení pro odvětví mléka a mléčných výrobků

S výhradou čl. 87 odst. 2 Smlouvy jsou zakázány podpory, jejichž výše je stanovena na základě ceny nebo množství produktů uvedených v části XVI přílohy I tohoto nařízení.

Zakázána jsou rovněž vnitrostátní opatření umožňující vyrovnání cen produktů uvedených v části XVI přílohy I tohoto nařízení.

Článek 182

Zvláštní vnitrostátní ustanovení

1. Finsko a Švédsko mohou po schválení Komisí poskytovat podpory pro chov sobů, produkci produktů z nich (KN ex 0208 a ex 0210) a jejich uvádění na trh, pokud tak nedojde ke zvýšení tradiční úrovně produkce.

2. Vzhledem ke svým zvláštním klimatickým podmínkám může Finsko po schválení Komisí poskytovat podporu pro určitá množství osiva a obilného osiva, které je produkováno pouze ve Finsku.

3. Členské státy, které sníží svou kvótu na cukr o více než 50 % kvóty na cukr stanovené dne 20. února 2006 v příloze III nařízení (ES) č. 318/2006, mohou v období, kdy je pěstitelům cukrové řepy vyplácena přechodná podpora podle hlavy IV kapitoly 10f nařízení (ES) č. 1782/2003, poskytnout dočasnou státní podporu. Komise na žádost příslušného členského státu rozhodne o celkové výši státní podpory pro toto opatření.

V případě Itálie nepřekročí v hospodářském roce dočasná podpora uvedená v prvním pododstavci, která je poskytována pěstitelům cukrové řepy a na přepravu cukrové řepy, celkovou částku 11 EUR na tunu cukrové řepy.

Finsko může pěstitelům cukrové řepy poskytnout v hospodářském roce podporu ve výši až 350 EUR na hektar.

Příslušné členské státy informují Komisi do 30 dnů od konce každého hospodářského roku o výši státní podpory, která byla v uvedeném hospodářském roce skutečně poskytnuta.

4. Aniž je dotčeno použití čl. 88 odst. 1 a odst. 3 první věty Smlouvy, může Německo až do 31. prosince 2010 v rámci německého lihového monopolu poskytovat podporu pro produkty, které jsou po dalším zpracování uváděny monopolem na trh jako líh zemědělského původu a které jsou uvedeny v příloze I Smlouvy. Celková výše této podpory nesmí přesáhnout 110 milionů EUR za rok.

Německo předloží Komisi každý rok do 30. června zprávu o fungování tohoto režimu.

ČÁST V

ZVLÁŠTNÍ USTANOVENÍ PRO JEDNOTLIVÁ ODVĚTVÍ

Článek 183

Propagační dávka v odvětví mléka a mléčných výrobků

Aniž je dotčeno použití článků 87, 88 a 89 Smlouvy podle článku 180 tohoto nařízení, mohou členské státy svým producentům mléka uložit propagační dávku na základě množství mléka nebo ekvivalentu mléka uvedených na trh s cílem financovat opatření na podporu spotřeby ve Společenství, na rozšiřování trhů s mlékem a mléčnými výrobky a na zvyšování jakosti.

produkce sušených krmiv a dosažených úspor fosilních paliv. Ke zprávě v případě nutnosti přiloží vhodné návrhy;

- 2) každé tři roky a poprvé do 31. prosince 2010 Evropskému parlamentu a Radě zprávu o provádění opatření v odvětví včelařských produktů podle hlavy I kapitoly IV části II oddílu VI;
- 3) do 31. prosince 2009 Evropskému parlamentu a Radě zprávu o použití odchylky stanovené v čl. 182 odst. 4 pro německý lihový monopol, včetně zhodnocení podpor poskytnutých v rámci tohoto monopolu, spolu s případnými vhodnými návrhy.

Článek 184

Předkládání zpráv v některých odvětvích

Komise předloží

- 1) Radě do 30. září 2008 zprávu o odvětví sušených krmiv na základě hodnocení ustanovení tohoto nařízení, týkající se zejména vývoje v oblasti luštěnin a jiných zelených pícein,

Článek 185

Evidence smluv v odvětví chmele

1. Každá smlouva o dodávce chmele vypěstovaného ve Společenství uzavřená mezi producentem nebo organizací

producentů na jedné straně a kupujícím na straně druhé musí být evidována subjekty, které k tomu každý dotyčný pěstitelský členský stát určí.

2. Smlouvy o dodávkách určitých množství za dohodnuté ceny na dobu zahrnující jednu nebo více sklizní, uzavřené před 1. srpnem roku první zahrnuté sklizně, se označují jako „smlouvy uzavřené předem“. Evidují se odděleně.

3. Evidované údaje smějí být použity výhradně pro účely tohoto nařízení.

4. Komise přijme prováděcí pravidla pro evidenci smluv o dodávkách chmele.

Článek 186

Narušení trhu způsobená cenami na vnitřním trhu

Komise může přijmout nezbytná opatření v následujících situacích, pokud je pravděpodobné, že budou přetrvávat, a pokud tak narušují nebo by mohly narušit trhy:

- a) pokud jde o produkty v odvětvích cukru, chmele, hovězího a telecího masa a skopového a koziho masa, jestliže ceny těchto produktů na trhu Společenství výrazně vzrostou nebo klesnou;
- b) pokud jde o produkty v odvětvích vepřového masa, vajec a drůbežího masa a pokud jde o olivový olej, jestliže ceny těchto produktů na trhu Společenství výrazně vzrostou.

Článek 187

Narušení trhu způsobená kurzy nebo cenami na světových trzích

Pokud u produktů v odvětvích obilovin, rýže, cukru a mléka a mléčných výrobků kurzy nebo ceny na světovém trhu s jedním nebo více produkty dosáhnou úrovně, která narušuje nebo může narušit dostupnost zásob na trhu Společenství, a je pravděpodobné, že tato situace bude pokračovat nebo se zhoršovat, může Komise přijmout nezbytná opatření pro dotčené odvětví. Komise může zejména zcela nebo částečně pozastavit dovozní cla na určitá množství.

Článek 188

Podmínky pro opatření použitelná v případech narušení trhu a prováděcí pravidla

1. Opatření stanovená v článcích 186 a 187 mohou být přijata,
 - a) jestliže se veškerá jiná opatření stanovená tímto nařízením ukáží nedostatečnými;
 - b) s ohledem na závazky vyplývající z dohod uzavřených podle čl. 300 odst. 2 Smlouvy.
2. Komise může přijmout k článkům 186 a 170 prováděcí pravidla.

Článek 189

Sdělení v odvětví lihu

1. Pokud jde o produkty v odvětví lihu, sdělují členské státy Komisi tyto informace:
 - a) výrobu lihu zemědělského původu v hektolitrech čistého ethanolu, rozepsanou podle použitých produktů vhodných pro výrobu lihu;
 - b) objem odbytu lihu zemědělského původu v hektolitrech čistého ethanolu, rozepsaný podle různých odvětví určení;
 - c) zásoby lihu zemědělského původu dostupné v členském státě na konci předchozího roku;
 - d) odhady týkající se výroby běžného roku.

Pravidla pro sdělování uvedených informací, a zejména četnost sdělení a stanovení odvětví určení, stanoví Komise.

2. Na základě informací uvedených v odstavci 1 a dalších dostupných informací vypracuje Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, rozvalu Společenství týkající se trhu s lihem zemědělského původu za předchozí rok a odhad rozvahy běžného roku.

Rozlava Společenství obsahuje rovněž informace o lihu nezemědělského původu. Přesný obsah a prostředky získávání těchto informací stanoví Komise.

Pro účely tohoto odstavce se „lihem nezemědělského původu“ rozumějí produkty kódů KN 2207, 2208 90 91 a 2208 90 99 nezískané z určitého zemědělského produktu uvedeného v příloze I Smlouvy.

3. Komise oznámí členským státům rozvalu uvedené v odstavci 2.

ČÁST VI

OBECNÁ USTANOVENÍ

Článek 190

Finanční ustanovení

Na výdaje vynaložené členskými státy při plnění povinností vyplývajících z tohoto nařízení se vztahuje nařízení (ES) č. 1290/2005 a předpisy přijaté k jeho provedení.

Článek 191

Mimořádné situace

K řešení konkrétních praktických problémů přijímá Komise opatření nezbytná a odůvodněná v mimořádných situacích.

Tato opatření se mohou odchýlit od tohoto nařízení, avšak pouze v míře a po dobu, jež jsou nezbytně nutné.

Článek 192

Výměna informací mezi členskými státy a Komisí

1. Členské státy a Komise si navzájem poskytují veškeré informace nezbytné pro uplatňování tohoto nařízení nebo pro sledování a analýzu trhu a pro dodržování mezinárodních závazků týkajících se produktů uvedených v článku 1.

2. Komise přijme prováděcí pravidla k určení informací nezbytných pro uplatňování odstavce 1, jakož i o jejich formě, obsahu, harmonogramu, lhůtách a režimu předávání a zpřístupňování informací a dokumentů.

Článek 193

Doložka o obcházení

Aniž jsou dotčena zvláštní ustanovení, neposkytuje se žádná výhoda podle tohoto nařízení fyzické nebo právnické osobě, o níž je zjištěno, že podmínky nezbytné pro získání tohoto prospěchu byly vytvořeny uměle v rozporu s cíli tohoto nařízení.

Článek 194

Kontroly a správní opatření a správní sankce a jejich ohlašování

Komise stanoví

- pravidla pro správní a fyzické kontroly prováděné členskými státy v zájmu plnění povinností vyplývajících z tohoto nařízení;
- režim uplatňování správních opatření a správních sankcí, pokud je zjištěno nedodržování povinností vyplývajících z tohoto nařízení;
- pravidla pro vrácení neoprávněně vyplacených částek v důsledku použití tohoto nařízení;
- pravidla pro podávání zpráv o provedených kontrolách a jejich výsledcích.

Správní sankce uvedené v písmenu b) jsou odstupňovány podle závažnosti, rozsahu, přetrvávání a opakování zjištěných nedodržení povinností.

ČÁST VII

PROVÁDĚCÍ, PŘECHODNÁ A ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

KAPITOLA I

Prováděcí ustanovení

Článek 195

Výbor

1. Komisi je nápomocen Řídící výbor pro společnou organizaci zemědělských trhů (dále jen „výbor“).

2. Odkazuje-li se na tento odstavec, použijí se články 4 a 7 rozhodnutí 1999/468/ES.

Doba uvedená v čl. 4 odst. 3 rozhodnutí 1999/468/ES je jeden měsíc.

Článek 196

Organizace výboru

Při organizaci zasedání výboru uvedeného v článku 195 je třeba zohlednit zejména rozsah jeho povinností, specifickou povahu projednávaných otázek a nezbytnost využití příslušných odborných znalostí.

KAPITOLA II

Přechodná a závěrečná ustanovení**Článek 197****Změny nařízení (ES) č. 1493/1999**

Články 74 až 76 nařízení (ES) č. 1493/1999 se zrušují.

Článek 198**Změny nařízení (ES) č. 2200/96**

Články 46 a 47 nařízení (ES) č. 2200/96 se zrušují.

Článek 199**Změny nařízení (ES) č. 2201/96**

Články 29 a 30 nařízení (ES) č. 2201/96 se zrušují.

Článek 200**Změny nařízení (ES) č. 1184/2006**

Nařízení (ES) č. 1184/2006 se mění takto:

- 1) Název se nahrazuje tímto:

„Nařízení Rady (ES) č. 1184/2006 ze dne 24. července 2006 o použití některých pravidel hospodářské soutěže na produkci některých zemědělských produktů a obchod s nimi“.

- 2) Článek 1 se nahrazuje tímto:

„Článek 1

Toto nařízení stanoví pravidla pro použití článků 81 až 86 a některých ustanovení článku 88 Smlouvy na produkci produktů uvedených v příloze I Smlouvy nebo obchod s nimi, s výjimkou produktů uvedených v čl. 1 odst. 1 písm. a) až h), písm. k) a písm. m) až u) a čl. 1 odst. 3 nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 (*).

Článek 1a

Články 81 až 86 Smlouvy a předpisy přijaté k jejich provedení se s výhradou článku 2 tohoto nařízení použijí na všechny dohody, rozhodnutí a jednání uvedené v čl. 81 odst. 1 a článku 82 Smlouvy, které se týkají produkce produktů uvedených v článku 1 nebo obchodu s nimi.

- 3) V čl. 2 odst. 1 se první pododstavec nahrazuje tímto:

„1. Ustanovení čl. 81 odst. 1 Smlouvy se nepoužijí na dohody, rozhodnutí a jednání uvedené v článku 1a tohoto nařízení, které tvoří nedílnou část vnitrostátní organizace trhu nebo jsou nezbytné pro dosažení cílů stanovených v článku 33 Smlouvy.“

- 4) Článek 3 se nahrazuje tímto:

„Článek 3

Ustanovení čl. 88 odst. 1 a odst. 3 první věty Smlouvy se použijí na podporu poskytovanou na produkci produktů uvedených v článku 1 a na obchod s nimi.“

Článek 201**Zrušení**

1. S výhradou odstavce 3 se zrušují

- a) nařízení (EHS) č. 234/68, (EHS) č. 827/68, (EHS) č. 2517/69, (EHS) č. 2728/75, (EHS) č. 1055/77, (EHS) č. 2931/79, (EHS) č. 1358/80, (EHS) č. 3730/87, (EHS) č. 4088/87, (EHS) č. 404/93, (ES) č. 670/2003 a (ES) č. 797/2004 s účinkem od 1. ledna 2008;
- b) nařízení (EHS) č. 707/76, (ES) č. 1786/2003, (ES) č. 1788/2003 a (ES) č. 1544/2006 s účinkem od 1. dubna 2008;
- c) nařízení (EHS) č. 315/68, (EHS) č. 316/68, (EHS) č. 2729/75, (EHS) č. 2759/75, (EHS) č. 2763/75, (EHS) č. 2771/75, (EHS) č. 2777/75, (EHS) č. 2782/75, (EHS) č. 1898/87, (EHS) č. 1906/90, (EHS) č. 2204/90, (EHS) č. 2075/92, (EHS) č. 2077/92, (EHS) č. 2991/94, (ES) č. 2597/97, (ES) č. 1254/1999, (ES) č. 1255/1999, (ES) č. 2250/1999, (ES) č. 1673/2000, (ES) č. 2529/2001, (ES) č. 1784/2003, (ES) č. 865/2004, (ES) č. 1947/2005, (ES) č. 1952/2005 a (ES) č. 1028/2006 s účinkem od 1. července 2008;
- d) nařízení (ES) č. 1785/2003 s účinkem od 1. září 2008;
- e) nařízení (ES) č. 318/2006 s účinkem od 1. října 2008;
- f) nařízení (EHS) č. 3220/84, (EHS) č. 386/90, (EHS) č. 1186/90, (EHS) č. 2137/92 a (ES) č. 1183/2006 s účinkem od 1. ledna 2009.

2. Rozhodnutí 74/583/EHS se zrušuje s účinkem od 1. ledna 2008.

(*) Úř. věst. L 299, 16.11.2007, s. 1.“

3. Zrušením nařízení uvedených v odstavci 1 není dotčena skutečnost, že

- a) akty Společenství přijaté na základě uvedených nařízení zůstávají v platnosti a
- b) změny učiněné uvedenými nařízeními v jiných právních předpisech Společenství, které se tímto nařízením nezrušují, zůstávají i nadále v platnosti.

Článek 202

Odkazy

Odkazy na ustanovení a nařízení, která se mění nebo zrušují podle článků 197 až 201, se považují za odkazy na toto nařízení v souladu se srovnávacími tabulkami obsaženými v příloze XXII.

Článek 203

Přechodná pravidla

Komise může přijmout opatření nezbytná pro plynulý přechod od ustanovení nařízení, která se mění nebo zrušují podle článků 197 až 201, k ustanovením tohoto nařízení.

Článek 204

Vstup v platnost

- 1. Toto nařízení vstupuje v platnost sedmým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.
- 2. Toto nařízení se použije ode dne 1. ledna 2008.

Použije se však

- a) v odvětví obilovin, osiva, chmele, olivového oleje a stolních oliv, lnu a konopí, surového tabáku, hovězího a telecího masa, vepřového masa, skopového a kozího masa, vajec a drůbežního masa ode dne 1. července 2008;
- b) v odvětví rýže ode dne 1. září 2008;
- c) v odvětví cukru ode dne 1. října 2008 s výjimkou článku 56, který se použije ode dne 1. ledna 2008;
- d) v odvětvích sušených krmiv a bource morušového ode dne 1. dubna 2008;
- e) v odvětví vína, a pokud jde článek 197, ode dne 1. srpna 2008;
- f) v odvětví mléka a mléčných výrobků, s výjimkou části II hlavy I kapitoly III, ode dne 1. července 2008;
- g) pro režim omezení produkce mléka podle části II hlavy I kapitoly III ode dne 1. dubna 2008;
- h) pro klasifikační stupnici Společenství pro jatečně upravená těla podle čl. 42 odst. 1 ode dne 1. ledna 2009.

Pro všechny dotyčné produkty se články 27, 39 a 172 použijí ode dne 1. ledna 2008 a články 143 až 164 ode dne 1. července 2008.

3. V odvětví cukru se část II hlava I použije do konce hospodářského roku 2014/15 pro cukr.

4. Ustanovení vztahující se na režim omezení produkce mléka podle části II hlavy I kapitoly III a podle článku 66 se použijí do 31. března 2015.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Lucemburku dne 22. října 2007.

Za Radu

předseda

J. SILVA

PŘÍLOHA I

SEZNAM PRODUKTŮ UVEDENÝCH V ČL. 1 ODST. 1

Část I: Obiloviny

Co se týče obilovin, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) 0709 90 60	Kukuřice cukrová, čerstvá nebo chlazená
0712 90 19	Kukuřice cukrová sušená, v celku, rozřezaná na kousky nebo plátky, rozdrcená nebo v prášku, avšak jinak neupravovaná, jiná než hybridy k setí
1001 90 91	Osivo obyčejné pšenice a sourži
1001 90 99	Špalda, obyčejná pšenice a sourež, jiné než k setí
1002 00 00	Žito
1003 00	Ječmen
1004 00	Oves
1005 10 90	Kukuřice, jiná než hybridní osivo
1005 90 00	Kukuřice, jiná než osivo
1007 00 90	Zrna čiroku, jiná než hybridy k setí
1008	Pohanka, proso a lesknice kanárská; ostatní obiloviny
b) 1001 10	Pšenice tvrdá
c) 1101 00 00	Pšeničná mouka nebo mouka ze sourži
1102 10 00	Žitná mouka
1103 11	Krupice a krupička z pšenice
1107	Slad, též pražený
d) 0714	Maniokové kořeny, marantové kořeny, salepové kořeny, jeruzalémské artyčoky, sladké brambory a podobné kořeny a hlízy s vysokým obsahem škrobu nebo inulinu, čerstvé, chlazené, zmrazené nebo sušené, též ve formě plátků nebo pelet; dřev ságoovníku
ex 1102	Obilné mouky, jiné než pšeničná mouka nebo mouka ze sourži:
1102 20	– Kukuřičná mouka
1102 90	– Ostatní:
1102 90 10	– – Ječná mouka
1102 90 30	– – Ovesná mouka
1102 90 90	– – Ostatní
ex 1103	Krupice, krupička a pelety z obilí, kromě krupice a krupičky z pšenice (položky 1103 11), krupice a krupičky z rýže (podpoložky 1103 19 50) a peletů z rýže (podpoložky 1103 20 50)
ex 1104	Obilná zrna, jinak zpracovaná (např. loupaná, válcovaná, ve vločkách, perlovitá, řezaná nebo šrotovaná), vyjma rýže čísla 1006 a rýžových vloček podpoložky 1104 19 91; obilné klíčky, celé, válcované, ve vločkách nebo mleté
1106 20	Mouka, krupice a prášek ze ságy nebo z kořenů nebo hlíz čísla 0714
ex 1108	Škroby; inulin:
	– Škroby:
1108 11 00	– – Pšeničný škrob
1108 12 00	– – Kukuřičný škrob
1108 13 00	– – Bramborový škrob
1108 14 00	– – Maniokový škrob

Kód KN	Popis zboží
ex 1108 19	– – Ostatní škroby:
1108 19 90	– – – Ostatní
1109 00 00	Pšeničný lepek, též sušený
1702	Ostatní cukry, včetně chemicky čisté laktózy, maltózy, glukózy a fruktózy, v pevném stavu; cukerné sirupy bez přísad aromatických přípravků nebo barviva; umělý med, též smíšený s přírodním medem; karamel:
ex 1702 30	– Glukóza a glukózový sirup neobsahující fruktózu nebo obsahující méně než 20 % hmotnostních fruktózy v sušině:
	– – Ostatní:
	– – – Ostatní:
1702 30 91	– – – – Ve formě bílého krystalického prášku, též aglomerovaná
1702 30 99	– – – – Ostatní
ex 1702 40	– Glukóza a glukózový sirup obsahující v sušině nejméně 20 %, avšak méně než 50 % hmotnostních fruktózy, s výjimkou invertního cukru:
1702 40 90	– – Ostatní
ex 1702 90	– Ostatní, včetně invertního cukru a ostatního cukru a směsí cukerného sirupu obsahujících 50 % hmotnostních fruktózy v sušině:
1702 90 50	– – Maltodextrin a maltodextrinový sirup
	– – Karamel:
	– – – Ostatní:
1702 90 75	– – – – V prášku, též aglomerovaný
1702 90 79	– – – – Ostatní
2106	Potravinové přípravky, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
ex 2106 90	– Ostatní
	– – Sirupy, s přísadou aromatických látek nebo barviva:
	– – – Ostatní
2106 90 55	– – – – Z glukózy nebo maltodextrinu
ex 2302	Otruby, vedlejší mlynářské produkty a jiné zbytky, též ve tvaru pelet, po prosévání, mletí nebo jiném zpracování obilí nebo luštěnin
ex 2303	Škrobářenské zbytky a podobné zbytky, řepné řízky, bagasa a jiné cukrovarnické odpady, pivovarnické a lihovarnické mláto a odpady, též ve tvaru pelet:
2303 10	– Škrobářenské a podobné zbytky
2303 30 00	– Pivovarnické nebo lihovarnické mláto a odpady
ex 2306	Pokrutiny a jiné pevné zbytky, též rozdrcené nebo ve tvaru pelet, po extrakci rostlinných tuků nebo olejů, jiné než čísel 2304 a 2305:
	– Ostatní
2306 90 05	– – Z kukuřičných klíčků
ex 2308	Rostlinné látky a rostlinné odpady, rostlinné zbytky a vedlejší produkty, též ve tvaru pelet, používané pro výživu zvířat, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
2308 00 40	– Žaludy a koňské kaštiny; ovocné výlisky nebo matoliny, jiné než z hroznů
2309	Přípravky používané k výživě zvířat:
ex 2309 10	– Výživa pro psy a kočky, v balení pro drobný prodej:
2309 10 11	– – Obsahující škrob, glukózu, glukózový sirup, maltodextrin nebo maltodextrinový sirup podpoložek 1702 30 51 až 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 a 2106 90 55 nebo mléčné výrobky ⁽¹⁾ , výjma přípravků a krmiv obsahujících nejméně 50 % hmotnostních mléčných výrobků
2309 10 13	
2309 10 31	
2309 10 33	
2309 10 51	
2309 10 53	

Kód KN	Popis zboží
ex 2309 90	Ostatní:
2309 90 20	– Výrobky uvedené v doplňkové poznámce 5 kapitoly 23 kombinované nomenklatury
2309 90 31	– Ostatní, včetně premixů:
2309 90 33	– – Ostatní, obsahující škrob, glukózu, glukózový sirup, maltodextrinový sirup
2309 90 41	podpoložek 1702 30 51 až 17 023 099, 1702 40 90, 1702 90 50
2309 90 43	a 2106 90 55 nebo mléčné výrobky ⁽¹⁾ , vyjma přípravků a krmiv obsahujících
2309 90 51	nejméně 50 % hmotnostních mléčných výrobků
2309 90 53	

⁽¹⁾ Pro účely této podpoložky se „mléčnými výrobky“ rozumějí výrobky čísel 0401 až 0406, položek 1702 11 a 1702 19 a podpoložky 2106 90 51.

Část II: Rýže

Co se týče rýže, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) 1006 10 21 až 1006 10 98	Rýže v plevách (neloupaná nebo surová), jiná než k setí
1006 20	Loupaná rýže (rýže cargo nebo hnědá rýže)
1006 30	Poloomletá nebo celoomletá rýže, též leštěná nebo hlazená
b) 1006 40 00	Zlomková rýže
c) 1102 90 50	Rýžová mouka
1103 19 50	Krupice a krupička z rýže
1103 20 50	Pelety z rýže
1104 19 91	Zrna ve vločkách z rýže
ex 1104 19 99	Zrna rozválcovaná z rýže
1108 19 10	Rýžový škrob

Část III: Cukr

Co se týče cukru, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) 1212 91	Cukrová řepa
1212 99 20	Cukrová třtina
b) 1701	Třtinový nebo řepný cukr a chemicky čistá sacharóza, v pevném stavu
c) 1702 20	Javorový cukr a javorový sirup
1702 60 95 a	Ostatní cukry v pevném stavu a cukerné sirupy bez přídavku aromatických přípravků
1702 90 99	nebo barviv, avšak kromě laktózy a glukózy, maltodextrinu a isoglukózy
1702 90 60	Umělý med, též smíšený s přírodním medem
1702 90 71	Karamel obsahující 50 % hmotnostních nebo více sacharózy v sušině
2106 90 59	Sirupy, s přísadou aromatických látek nebo barviva, jiné než sirupy z isoglukózy,
	laktózy, glukózy a maltodextrinu
d) 1702 30 10	Isoglukóza
1702 40 10	
1702 60 10	
1702 90 30	

Kód KN	Popis zboží
e) 1702 60 80 1702 90 80	Inulinový sirup
f) 1703	Melasy získané extrakcí nebo rafinací cukru
g) 2106 90 30	Sirupy z isoglukózy, s přísadou aromatických látek nebo barviva
h) 2303 20	Řepné řízky, bagasa a jiné cukrovarnické odpady

Část IV: Sušené krmivo

Co se týče sušeného krmiva, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) ex 1214 10 00	– Moučka a pelety z vojtěšky uměle vysušené teplem
	– Moučka a pelety z vojtěšky sušené jinak než uměle teplem a mleté
ex 1214 90 90	– Vojtěška, vičenec ligrus, jetel, vlčí bob, vikev a jiná obdobná krmiva, uměle vysušené teplem, jiné než seno a krmná kapusta a produkty obsahující seno
	– Vojtěška, vičenec ligrus, jetel, vlčí bob, vikev, komonice lékařská, hrachor setý a štirovník růžkatý, sušené jinak než uměle teplem a mleté
b) ex 2309 90 99	– Bílkovinové koncentráty získané ze šťávy z vojtěšky a ze šťávy z trávy
	– Dehydratované produkty získané výhradně z pevných zbytků a šťáv vzniklé přípravou výše zmíněných koncentrátů

Část V: Semena

Co se týče semen, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
0712 90 11	Hybridy cukrové kukuřice:
	– k setí
0713 10 10	Hrách (<i>Pisum sativum</i>)
	– k setí
ex 0713 20 00	Cizrna (<i>Garbansos</i>):
	– k setí
ex 0713 31 00	Fazole druhů <i>Vigna mungo</i> (L.) Hepper nebo <i>Vigna radiata</i> (L.) Wilczek:
	– k setí
ex 0713 32 00	Malé červené fazole (Adzuki) (<i>Phaseolus</i> nebo <i>Vigna angularis</i>):
	– k setí
0713 33 10	Fazole obecné (<i>Phaseolus vulgaris</i>):
	– k setí
ex 0713 39 00	Ostatní fazole:
	– k setí
ex 0713 40 00	Čočka:
	– k setí
ex 0713 50 00	Boby (<i>Vicia faba</i> var. <i>major</i>) a koňské boby (<i>Vicia faba</i> var. <i>equina</i> , <i>Vicia faba</i> var. <i>minor</i>):
	– k setí

Kód KN	Popis zboží
ex 0713 90 00	Ostatní luštěniny sušené:
	– k setí
1001 90 10	Špalda:
	– k setí
ex 1005 10	Hybridy kukuřice - osivo
1006 10 10	Rýže v plevách (neloupaná nebo surová):
	– k setí
1007 00 10	Zrna čiroku - hybridy:
	– k setí
1201 00 10	Sójové boby, též drcené:
	– k setí
1202 10 10	Podzemnice olejná, nepražená ani jinak tepelně neupravená, neloupaná:
	– k setí
1204 00 10	Lněná semena, též drcená:
	– k setí
1205 10 10 a	Semena řepky nebo řepky olejky, též drcená, k setí
ex 1205 90 00	– Ostatní
1206 00 10	Slunečnicová semena, též drcená:
	– k setí
ex 1207	Ostatní olejnatá semena a olejnaté plody, též drcené:
	– k setí
1209	Semena, plody a výtrusy:
	– k setí

Část VI: Chmel

1. Co se týče chmele, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
1210	Chmelové šišťice, čerstvé nebo sušené, též drcené, v prášku nebo ve formě pelet; lupulin

2. Pravidla tohoto nařízení pro uvádění na trh a pro obchod se třetími zeměmi se vztahují také na tyto produkty:

Kód KN	Popis zboží
1302 13 00	Rostlinné šťávy a výtažky z chmele

Část VII: Olivový olej a stolní olivy

Co se týče olivového oleje a stolních oliv, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) 1509	Olivový olej a jeho frakce, též rafinovaný, ale chemicky neupravený
1510 00	Ostatní oleje a jejich frakce, získané výhradně z oliv, též rafinované, avšak chemicky neupravené, a směsi těchto olejů nebo frakcí s oleji nebo frakcemi čísla 1509

Kód KN	Popis zboží
b) 0709 90 31	Olivy, čerstvé nebo chlazené, k jiným účelům než pro výrobu oleje
0709 90 39	Ostatní olivy, čerstvé nebo chlazené
0710 80 10	Olivy (též vařené ve vodě nebo v páře), zmrazené
0711 20	Olivy prozatímně konzervované (např. oxidem siřičitým, ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobil k přímému požívání
ex 0712 90 90	Olivy sušené, v celku, rozřezané na kousky nebo plátky, rozdrčené nebo v prášku, avšak jinak neupravované
2001 90 65	Olivy, připravené nebo konzervované v octě nebo kyselině octové
ex 2004 90 30	Olivy připravené nebo konzervované jinak než v octě nebo v kyselině octové, zmrazené
2005 70	Olivy připravené nebo konzervované jinak než v octě nebo v kyselině octové, nezmrazené
c) 1522 00 31	Zbytky ze zpracování tukových látek nebo živočišných nebo rostlinných vosků
1522 00 39	obsahujících olej s vlastnostmi olivového oleje
2306 90 11	Pokrutiny z oliv a jiné zbytky po extrakci olivového oleje
2306 90 19	

Část VIII: Len a konopí pěstované na vlákno

Co se týče lnu a konopí pěstovaných na vlákno, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
5301	Len surový nebo zpracovaný, avšak nespředený; lněná koudel a lněný odpad (včetně nitového odpadu a rozvlákněného materiálu)
5302	Pravé konopí (<i>Cannabis sativa</i> L.), surové nebo zpracované, avšak nespředené; koudel a odpad z pravého konopí (včetně nitového odpadu a rozvlákněného materiálu)

Část IX: Ovoce a zelenina

Co se týče ovoce a zeleniny, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
0702 00 00	Rajčata, čerstvá nebo chlazená
0703	Cibule, šalotka, česnek, pór a jiná cibulová zelenina, čerstvá nebo chlazená
0704	Zelí, květák, kapusta kadeřavá, kedluben a podobné jedlé rostliny rodu <i>Brassica</i> , čerstvé nebo chlazené
0705	Hlávkový salát (<i>Lactuca sativa</i>) a čekanka (<i>Cichorium</i> spp.), čerstvé nebo chlazené
0706	Mrkev, vodnice, tuřín, řepa salátová, kozí brada, celer bulvový, ředkvička a podobné jedlé kořeny, čerstvé nebo chlazené
0707 00	Okurky salátové a nakládačky, čerstvé nebo chlazené
0708	Luštěniny, též vyluštěné, čerstvé nebo chlazené
ex 0709	Ostatní zelenina, čerstvá nebo chlazená, s výjimkou zeleniny podpoložek 0709 60 91, 0709 60 95, 0709 60 99, 0709 90 31, 0709 90 39 a 0709 90 60
ex 0802	Ostatní skořápkové ovoce, čerstvé nebo sušené, též bez skořápky nebo vyloupané, s výjimkou arekových (betelových) ořechů a kola ořechů podpoložky 0802 90 20
0803 00 11	Banány plentejny čerstvé
ex 0803 00 90	Banány plentejny sušené

Kód KN	Popis zboží
0804 20 10	Fíky čerstvé
0804 30 00	Ananas
0804 40 00	Avokádo
0804 50 00	Kvajávy, manga a mangostany
0805	Citrusové plody, čerstvé nebo sušené
0806 10 10	Stolní hrozny, čerstvé
0807	Melouny (včetně melounů vodních) a papáje, čerstvé
0808	Jablka, hrušky a kdoule, čerstvé
0809	Meruňky, třešně, višně, broskve (včetně nektarinek), švestky a trnky, čerstvé
0810	Ostatní ovoce, čerstvé
0813 50 31	Směsi výhradně ze sušených ořechů čísel 0801 a 0802
0813 50 39	
0910 20	Šafrán
ex 0910 99	Tymián, čerstvý nebo chlazený
ex 1211 90 85	Bazalka, meduňka, máta, dobromysl obecná (oregano), rozmarýn, šalvěj, čerstvé nebo chlazené
1212 99 30	Svatojánský chléb

Část X: Výrobky z ovoce a zeleniny

Co se týče výrobků z ovoce a zeleniny, vztahuje se toto nařízení na výrobky uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) ex 0710	Zelenina (též vařená ve vodě nebo v páře), zmrazená, s výjimkou kukuřice cukrové podpoložky 0710 40 00, oliv podpoložky 0710 80 10 a plodů rodu <i>Capsicum</i> nebo <i>Pimenta</i> podpoložky 0710 80 59
ex 0711	Zelenina prozatímně konzervovaná (např. oxidem siřičitým, ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobila k přímému požívání, s výjimkou oliv položky 0711 20, plodů rodu <i>Capsicum</i> nebo <i>Pimenta</i> podpoložky 0711 90 10 a kukuřice cukrové podpoložky 0711 90 30
ex 0712	Zelenina sušená, v celku, rozřezaná na kousky nebo plátky, rozdrcená nebo v prášku, avšak jinak neupravovaná, s výjimkou dehydratovaných brambor uměle vysušených teplem a nezpůsobilých k lidskému požívání zařazených do podpoložky ex 0712 90 05, kukuřice cukrové podpoložek ex 0712 90 11 a 0712 90 19 a oliv podpoložky ex 0712 90 90
0804 20 90	Sušené fíky
0806 20	Sušené vinné hrozny
ex 0811	Ovoce a ořechy, též vařené ve vodě nebo v páře, zmrazené, bez přídavku cukru nebo jiných sladidel, s výjimkou zmrazených banánů podpoložky ex 0811 90 95
ex 0812	Ovoce a ořechy prozatímně konzervované (například oxidem siřičitým, ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nevhodné k přímému požívání, s výjimkou prozatímně konzervovaných banánů podpoložky ex 0812 90 98
ex 0813	Ovoce sušené, jiné než čísel 0801 až 0806; směsi sušeného ovoce nebo ořechů této kapitoly s výjimkou směsí výhradně z ořechů čísel 0801 a 0802 podpoložek 0813 50 31 a 0813 50 39
0814 00 00	Kůra citrusových plodů nebo melounů (včetně melounů vodních), čerstvá, zmrazená, sušená nebo prozatímně konzervovaná ve slané vodě, sířené vodě nebo jiných konzervačních roztocích
0904 20 10	Sušená sladká paprika, nedrcená ani nemletá

Kód KN	Popis zboží
b) ex 0811	Ovoce a ořechy, též vařené ve vodě nebo v páře, zmrazené, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel
ex 1302 20	Pektinové látky a pektináty
ex 2001	Zelenina, ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, připravené nebo konzervované v octě nebo kyselině octové, kromě: — plodů rodu <i>Capsicum</i>, jiných než sladkých paprikových lusků podpoložky 2001 90 20 — kukuřice cukrové (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>) podpoložky 2001 90 30 — jam, batátů (sladkých brambor) a podobných jedlých částí rostlin s obsahem škrobu 5 % hmotnostních nebo více podpoložky 2001 90 40 — palmových jader podpoložky 2001 90 60 — oliv podpoložky 2001 90 65 — listů révy vinné, chmelových výhonků a jiných jedlých částí rostlin podpoložky ex 2001 90 99
2002	Rajčata připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové
2003	Houby a lanýže, připravené nebo konzervované jinak než v octě nebo kyselině octové
ex 2004	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, zmrazená, jiná než výrobky čísla 2006, kromě kukuřice cukrové (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>) podpoložky ex 2004 90 10, oliv podpoložky ex 2004 90 30 a brambor upravených nebo konzervovaných ve formě mouky, krupice nebo vloček podpoložky 2004 10 91
ex 2005	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo v kyselině octové, nezmrazená, jiná než produkty čísla 2006, s výjimkou oliv položky 2005 70, kukuřice cukrové (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>) podpoložky 2005 80 00 a plodů rodu <i>Capsicum</i> jiných než sladké paprikové lusky podpoložky 2005 99 10 a brambor upravených nebo konzervovaných ve formě mouky, krupice nebo vloček podpoložky 2005 20 10
ex 2006 00	Ovoce, ořechy, ovocné kůry a slupky a jiné části rostlin, konzervované cukrem (máčením, glazováním nebo kandováním), s výjimkou banánů konzervovaných cukrem podpoložek ex 2006 00 38 a ex 2006 00 99
ex 2007	Džemy, ovocná želé, marmelády, ovocné a ořechové protlaky (pyré) a pasty, získané vařením, též s přídavkem cukru nebo jiných sladidel, s výjimkou: — homogenizovaných přípravků z banánů položky ex 2007 10 — džemů, želé, marmelád, protlaků (pyré) nebo past z banánů podpoložek ex 2007 99 39, ex 2007 99 57 a ex 2007 99 98
ex 2008	Ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, jinak upravené nebo konzervované, též s přídavkem cukru, jiných sladidel nebo alkoholu, jinde neuvedené nebo nezahrnuté, s výjimkou: — arašídového másla podpoložky 2008 11 10 — palmových jader podpoložky 2008 91 00 — kukuřice podpoložky 2008 99 85 — jamů, batátů (sladkých brambor) a podobných jedlých částí rostlin s obsahem škrobu 5 % hmotnostních nebo více podpoložky 2008 99 91 — listů révy vinné, chmelových výhonků a jiných jedlých částí rostlin podpoložky ex 2008 99 99 — směsí banánů jinak upravených nebo konzervovaných podpoložek ex 2008 92 59, ex 2008 92 78, ex 2008 92 93 a ex 2008 92 98 — banánů jinak upravených nebo konzervovaných podpoložek ex 2008 99 49, ex 2008 99 67 a ex 2008 99 99
ex 2009	Ovocné šťávy (s výjimkou hroznové šťávy a vinného moštu položek 2009 61 a 2009 69 a banánové šťávy položky 2009 80) a zeleninové šťávy, nezkašené, bez přídavku alkoholu, též s přídavkem cukru nebo jiných sladidel

Část XI: Banány

Co se týče banánů, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kódy KN	Popis zboží
0803 00 19	Banány čerstvé, mimo banánů plantejnů
ex 0803 00 90	Banány sušené, mimo banánů plantejnů
ex 0812 90 98	Banány prozatímně konzervované
ex 0813 50 99	Směsi obsahující sušené banány
1106 30 10	Mouka, krupice a prášek z banánů
ex 2006 00 99	Banány konzervované cukrem
ex 2007 10 99	Homogenizované přípravky z banánů
ex 2007 99 39	Džemy, želé, marmelády, pyr a pasty z banánů
ex 2007 99 57	
ex 2007 99 98	
ex 2008 92 59	Směsi obsahující banány jinak upravené nebo konzervované, bez přídavku alkoholu
ex 2008 92 78	
ex 2008 92 93	
ex 2008 92 98	
ex 2008 99 49	Banány jinak upravené nebo konzervované
ex 2008 99 67	
ex 2008 99 99	
ex 2009 80 35	Banánová šťáva
ex 2009 80 38	
ex 2009 80 79	
ex 2009 80 86	
ex 2009 80 89	
ex 2009 80 99	

Část XII: Víno

Co se týče vína, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) 2009 61	Hroznová šťáva (včetně vinného moštu)
2009 69	
2204 30 92	Ostatní vinné mošty, jiné než částečně kvašené nebo se zastaveným kvašením, jinak než přidáním alkoholu
2204 30 94	
2204 30 96	
2204 30 98	
b) ex 2204	Víno z čerstvých hroznů, včetně vína obohaceného alkoholem; vinný mošt jiný než čísla 2009, mimo ostatní vinný mošt podpoložek 2204 30 92, 2204 30 94, 2204 30 96 a 2204 30 98
c) 0806 10 90	Vinné hrozny, čerstvé, jiné než stolní hrozny
2209 00 11	Vinný ocet
2209 00 19	
d) 2206 00 10	Matolinové víno
2307 00 11	Vinný kal
2307 00 19	
2308 00 11	Výlisky z hroznů (matoliny)
2308 00 19	

Část XIII: Živé dřeviny a jiné rostliny, cibule, kořeny a podobné, řezané květiny a okrasná zeleň

Co se týče živých dřevin a jiných rostlin, cibule, kořenů a podobných, řezaných květin a okrasné zeleni, vztahuje se toto nařízení na všechny produkty kapitoly 6 kombinované nomenklatury.

Část XIV: Surový tabák

Co se týče surového tabáku, vztahuje se toto nařízení na surový nebo nezpracovaný tabák a tabákový odpad čísla 2401 kombinované nomenklatury.

Část XV: Hovězí a telecí maso

Co se týče hovězího a telecího masa, toto nařízení se vztahuje na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) 0102 90 05 až 0102 90 79	Živý domácí skot, jiný než plemenná čistokrevná zvířata
0201	Hovězí maso, čerstvé nebo chlazené
0202	Hovězí maso, zmrazené
0206 10 95	Okruží a bránice, čerstvé nebo chlazené
0206 29 91	Okruží a bránice, zmrazené
0210 20	Hovězí maso, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené
0210 99 51	Okruží a bránice, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené
0210 99 90	Jedlé moučky a prášky z masa nebo drobů
1602 50 10	Jiné přípravky a konzervy z hovězího masa nebo drobů, tepelně neupravené; směsi masa nebo drobů tepelně upravených a masa nebo drobů tepelně neupravených
1602 90 61	Jiné přípravky a konzervy z masa obsahující hovězí maso nebo droby, tepelně neupravené; směsi masa nebo drobů tepelně upravených a masa nebo drobů tepelně neupravených
b) 0102 10	Živý skot – plemenná čistokrevná zvířata
0206 10 91	Jedlé droby hovězí, kromě okruží a bránice, čerstvé nebo chlazené, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků
0206 10 99	Jedlé droby hovězí, kromě okruží a bránice, čerstvé nebo chlazené, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků
0206 21 00	Jedlé droby hovězí, kromě okruží a bránice, čerstvé nebo chlazené, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků
0206 22 00	Jedlé droby hovězí, kromě okruží a bránice, čerstvé nebo chlazené, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků
0206 29 99	Jedlé droby hovězí, kromě okruží a bránice, čerstvé nebo chlazené, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků
0210 99 59	Jedlé droby hovězí, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené, jiné než okruží a bránice
ex 1502 00 90	Lůj hovězí, jiný než čísla 1503
1602 50 31 až 1602 50 80	Jiné přípravky a konzervy z hovězího masa nebo drobů, jiné než maso nebo droby tepelně neupravené a směsi masa nebo drobů tepelně upravených a masa nebo drobů tepelně neupravených
1602 90 69	Jiné přípravky a konzervy z masa obsahující hovězí maso nebo droby, jiné než tepelně neupravené, a směsi masa nebo drobů tepelně upravených a masa nebo drobů tepelně neupravených

Část XVI: Mléko a mléčné výrobky

Co se týče mléka a mléčných výrobků, toto nařízení se vztahuje na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) 0401	Mléko a smetana, nezahuštěné, neobsahující přidaný cukr ani jiná sladidla
b) 0402	Mléko a smetana, zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla

Kód KN	Popis zboží
c) 0403 10 11 až 0403 10 39 0403 90 11 až 0403 90 69	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefír a jiné fermentované (kysané) nebo acidofilní mléko a smetana, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla neochucené ani neobsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
d) 0404	Syrovátka, též zahuštěná nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla; výrobky sestávající z přírodních složek mléka, též obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla, jinde neuvedené ani nezahrnuté
e) ex 0405	Máslo a jiné tuky a oleje získané z mléka; mléčné pomazánky o obsahu tuku více než 75 %, avšak méně než 80 %
f) 0406	Sýry a tvaroh
g) 1702 19 00	Laktóza a laktózový sirup bez přísad aromatických přípravků nebo barviva, obsahující nejméně 99 % hmotnostních nebo více laktózy, vyjádřené jako bezvodá laktóza v sušině
h) 2106 90 51	Sirupy z laktózy, s přísadou aromatických látek nebo barviva
i) ex 2309	Přípravky používané k výživě zvířat: – Přípravky a krmiva obsahující produkty, na které se vztahuje toto nařízení, přímo nebo na základě nařízení (ES) č. 1667/2006, vyjma přípravků a krmiv uvedených v části I této přílohy

Část XVII: Vepřové maso

Co se týče vepřového masa, toto nařízení se vztahuje na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
a) ex 0103	Živá domácí prasata, jiná než plemenná čistokrevná zvířata
b) ex 0203	Vepřové maso z domácích prasat čerstvé, chlazené nebo zmrazené
ex 0206	Jedlé droby z domácích prasat, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků, čerstvé, chlazené nebo zmrazené
ex 0209 00	Vepřový tuk neprorostlý libovým masem, neškvařený nebo jinak neextrahovaný, čerstvý, chlazený, zmrazený, solený nebo ve slaném nálevu, sušený nebo uzený
ex 0210	Maso a jedlé droby z domácích prasat, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené
1501 00 11 1501 00 19	Vepřový tuk (včetně sádla)
c) 1601 00	Uzenky, salámy a podobné výrobky z masa, drobů nebo krve; potravinové přípravky na bázi těchto výrobků
1602 10 00	Homogenizované přípravky z masa, drobů nebo krve
1602 20 90	Přípravky a konzervy z jater jakýchkoliv zvířat, kromě jater z hus nebo kachen
1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 až 1602 49 50	Jiné přípravky a konzervy obsahující maso nebo droby z domácích vepřů
1602 90 10	Přípravky z krve jakýchkoliv zvířat
1602 90 51	Jiné přípravky nebo konzervy obsahující maso nebo droby z domácích vepřů
1902 20 30	Nadívané těstoviny, též vařené nebo jinak připravené, obsahující více než 20 % hmotnostních uzenek, salámů a podobných uzenářských výrobků, z masa a drobů jakéhokoliv druhu, včetně tuků všeho druhu nebo původu

Část XVIII: Skopové a kozí maso

Co se týče skopového a kozího masa, toto nařízení se vztahuje na produkty uvedené v této tabulce:

	Kód KN	Popis zboží
a)	0104 10 30	Jehňata (do stáří jednoho roku)
	0104 10 80	Živé ovce, jiné než plemenná čistokrevná zvířata a jehňata
	0104 20 90	Živé kozy, jiné než plemenná čistokrevná zvířata
	0204	Skopové nebo kozí maso, čerstvé, chlazené nebo zmrazené
	0210 99 21	Skopové a kozí maso nevykostěné, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené
	0210 99 29	Skopové a kozí maso vykostěné, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené
b)	0104 10 10	Živé ovce – plemenná čistokrevná zvířata
	0104 20 10	Živé kozy – plemenná čistokrevná zvířata
	0206 80 99	Jedlé droby skopové nebo kozí, čerstvé nebo chlazené, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků
	0206 90 99	Jedlé droby skopové nebo kozí, zmrazené, jiné než určené k výrobě farmaceutických výrobků
	0210 99 60	Jedlé droby skopové nebo kozí, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené
	ex 1502 00 90	Lůj ovčí nebo kozí, jiný než čísla 1503
c)	1602 90 72	Jiné přípravky nebo konzervy ze skopového nebo kozího masa nebo drobů, tepelně neupravené;
	1602 90 74	Směsi masa nebo drobů tepelně upravených a masa nebo drobů tepelně neupravených
d)	1602 90 76	Jiné přípravky nebo konzervy ze skopového nebo kozího masa, jiné než tepelně neupravené nebo směsi masa nebo drobů tepelně upravených a masa nebo drobů tepelně neupravených
	1602 90 78	

Část XIX: Vejce

Co se týče vajec, toto nařízení se vztahuje na produkty uvedené v této tabulce:

	Kód KN	Popis zboží
a)	0407 00 11	Drůbeží vejce, ve skořápce, čerstvá, konzervovaná nebo vařená
	0407 00 19	
	0407 00 30	
b)	0408 11 80	Ptačí vejce, bez skořápky, a žloutky, čerstvé, sušené, vařené ve vodě nebo v páře, lisované, zmrazené nebo jinak konzervované, též obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla, jiné než nezpůsobitelné k lidskému požívání
	0408 19 81	
	0408 19 89	
	0408 91 80	
	0408 99 80	

Část XX: Drůbeží maso

Co se týče drůbežího masa, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

	Kód KN	Popis zboží
a)	0105	Živí kohouti a slepice (drůbež druhu kur domácí, <i>Gallus domesticus</i>), kachny, husy, krocani, krůty a perličky
b)	ex 0207	Maso a jedlé droby z drůbeže čísla 0105, čerstvé, chlazené nebo zmrazené, mimo jater písmena c)

	Kód KN	Popis zboží
c)	0207 13 91	Drůbeží játra, čerstvá, chlazená nebo zmrazená
	0207 14 91	
	0207 26 91	
	0207 27 91	
	0207 34	
	0207 35 91	
	0207 36 81	
	0207 36 85	
	0207 36 89	
	0210 99 71	
	0210 99 79	Drůbeží játra, solená, ve slaném nálevu, sušená nebo uzená
d)	0209 00 90	
e)	1501 00 90	Drůbeží tuk
f)	1602 20 11	Játra z hus nebo kachen jinak upravená nebo konzervovaná
	1602 20 19	
	1602 31	Maso nebo droby z drůbeže čísla 0105, jinak upravené nebo konzervované
	1602 32	
	1602 39	

Část XXI: Jiné produkty

	Kód KN	Popis zboží
ex 0101		Živí koně, osli, muli a mezci
	0101 10	– Plemenná čistokrevná zvířata:
	0101 10 10	– – Koně ^(a)
	0101 10 90	– – Ostatní
	0101 90	– Ostatní:
		– – Koně:
	0101 90 19	– – – Jiní než k porážce
	0101 90 30	– – Osli
	0101 90 90	– – Muli a mezci
ex 0102		Živý skot:
ex 0102 90		– Jiný než plemenná čistokrevná zvířata:
	0102 90 90	– – Jiný než domácí druhy
ex 0103		Živá prasata:
	0103 10 00	– Plemenná čistokrevná zvířata ^(b)
		– Ostatní:
ex 0103 91		– – O hmotnosti menší než 50 kg:
	0103 91 90	– – – Jiné než domácí druhy
ex 0103 92		– – O hmotnosti 50 kg nebo vyšší
	0103 92 90	– – Jiné než domácí druhy
	0106 00	Ostatní živá zvířata

Kód KN	Popis zboží
ex 0203	Vepřové maso, čerstvé, chlazené nebo zmrazené:
	– Čerstvé nebo chlazené:
ex 0203 11	– – V celku a půlené:
0203 11 90	– – – Jiné než z domácích prasat
ex 0203 12	– – Kýty, plece a kusy z nich, nevykostěné:
0203 12 90	– – – Jiné než z domácích prasat
ex 0203 19	– – Ostatní:
0203 19 90	– – – Jiné než z domácích prasat
	– – Zmrazené:
ex 0203 21	– – V celku a půlené:
0203 21 90	– – – Jiné než z domácích prasat
ex 0203 22	– – Kýty, plece a kusy z nich, nevykostěné:
0203 22 90	– – – Jiné než z domácích prasat
ex 0203 29	– – Ostatní:
0203 29 90	– – – Jiné než z domácích prasat
ex 0205 00	Oslí maso, maso z mul nebo mezků, čerstvé, chlazené nebo zmrazené
ex 0206	Jedlé droby hovězí, vepřové, skopové, kozí, koňské, oslí, z mul nebo mezků, čerstvé, chlazené nebo zmrazené:
ex 0206 10	– Hovězí, čerstvé nebo chlazené
0206 10 10	– – K výrobě farmaceutických výrobků (*)
	– Hovězí, zmrazené:
ex 0206 22 00	– – Játra:
	– – – K výrobě farmaceutických výrobků
ex 0206 29	– – Ostatní:
0206 29 10	– – – K výrobě farmaceutických výrobků (*)
ex 0206 30 00	– Vepřové, čerstvé nebo chlazené:
	– – – K výrobě farmaceutických výrobků (*)
	– – Ostatní
	– – – Jiné než z domácích prasat
	– Vepřové, zmrazené:
ex 0206 41 00	– – Játra:
	– – – K výrobě farmaceutických výrobků (*)
	– – – Ostatní
	– – – Jiné než z domácích prasat
ex 0206 49	– – Ostatní:
ex 0206 49 20	– – – Z domácích prasat:
	– – – – K výrobě farmaceutických výrobků (*)
0206 49 80	– – – Ostatní
ex 0206 80	– Ostatní, čerstvé nebo chlazené:
0206 80 10	– – K výrobě farmaceutických výrobků (*)
	– – Ostatní:
0206 80 91	– – – Koňské, oslí, z mul a mezků
ex 0206 90	– Ostatní, zmrazené:
0206 90 10	– – K výrobě farmaceutických výrobků (*)
	– – Ostatní:

Kód KN	Popis zboží
0206 90 91	--- Koňské, oslí, z mul a mezků
0208	Ostatní maso a jedlé droby, čerstvé, chlazené nebo zmrazené
ex 0210	Maso a jedlé droby, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené; jedlé moučky a prášky z masa nebo drobů: - Vepřové maso:
ex 0210 11	-- Kýty, plece a kusy z nich, nevykostěné:
0210 11 90	--- Jiné než z domácích prasat
ex 0210 12	-- Bůčky (prorostlé) a kusy z nich:
0210 12 90	--- Jiné než z domácích prasat
ex 0210 19	-- Ostatní:
0210 19 90	--- Jiné než z domácích prasat - Ostatní, včetně jedlých mouček a prášků z masa nebo drobů:
0210 91 00	-- Z primátů
0210 92 00	-- Z velryb, delfínů a sviňuch (savců řádu kytovci – <i>Cetacea</i>); kapustňáků a moronů (savců řádu sirény – <i>Sirenia</i>)
0210 93 00	-- Z plazů (včetně hadů a želv)
ex 0210 99	-- Ostatní: --- Maso: 0210 99 31 ----- Ze sobů 0210 99 39 ----- Ostatní --- Droby: ----- Jiné než z domácích prasat, hovězího, skopového a kozího masa 0210 99 80 ----- Jiné než drůbeží játra
ex 0407 00	Ptačí vejce, ve skořápce, čerstvá, konzervovaná nebo vařená:
0407 00 90	- Jiné než z domácí drůbeže
ex 0408	Ptačí vejce, bez skořápky, a žloutky, čerstvé, sušené, vařené ve vodě nebo v páře, lisované, zmrazené nebo jinak konzervované, též obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla: - Žloutky:
ex 0408 11	-- Sušené:
0408 11 20	--- Nezpůsobivé k lidskému požívání ^(d)
ex 0408 19	-- Ostatní:
0408 19 20	--- Nezpůsobivé k lidskému požívání ^(d) - Ostatní:
ex 0408 91	-- Sušené:
0408 91 20	--- Nezpůsobivé k lidskému požívání ^(d)
ex 0408 99	-- Ostatní:
0408 99 20	--- Nezpůsobivé k lidskému požívání ^(d)
0410 00 00	Jedlé produkty živočišného původu, jinde neuvedené ani nezahrnuté
0504 00 00	Střeva, měchýře a žaludky zvířat (jiných než ryb), celé a jejich části, čerstvé, chlazené, zmrazené, solené, ve slaném nálevu, sušené nebo uzené
ex 0511	Výrobky živočišného původu, jinde neuvedené ani nezahrnuté; mrtvá zvířata kapitoly 1 nebo 3, nezpůsobivá k lidskému požívání: 0511 10 00 - Býčí sperma - Ostatní:
0511 91	-- Výrobky z ryb a korýšů, měkkýšů nebo jiných vodních bezobratlých; mrtvá zvířata kapitoly 3

Kód KN	Popis zboží
ex 0511 99	– – Ostatní:
0511 99 31	– – – Přírodní houby živočišného původu
a	– – – Ostatní
0511 99 39	
0511 99 85	
ex 0709	Ostatní zelenina, čerstvá nebo chlazená:
ex 0709 60	– Plody rodu <i>Capsicum</i> nebo rodu <i>Pimenta</i> :
	– – Ostatní:
0709 60 91	– – – Rodu <i>Capsicum</i> , pro výrobu kapsicinu nebo barviv z pryskyřic paprik rodu <i>Capsicum</i> (*)
0709 60 95	– – – Pro průmyslovou výrobu silic nebo pryskyřic (*)
0709 60 99	– – – Ostatní
ex 0710	Zelenina (též vařená ve vodě nebo v páře), zmrazená:
ex 0710 80	– Ostatní zelenina:
	– – Plody rodu <i>Capsicum</i> nebo rodu <i>Pimenta</i> :
0710 80 59	– – – Jiné než plody sladké papriky (paprikové lusky)
ex 0711	Zelenina prozatímne konzervovaná (např. oxidem siřičitým nebo ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobila k přímému požívání:
ex 0711 90	– Ostatní zelenina; zeleninové směsi:
	– – Zelenina:
0711 90 10	– – – Plody rodu <i>Capsicum</i> nebo rodu <i>Pimenta</i> , mimo plody sladké papriky (paprikové lusky)
ex 0713	Luštěniny sušené, vyluštěné, též loupané nebo púlené:
ex 0713 10	– Hrách (<i>Pisum sativum</i>):
0713 10 90	– – Jiný než k setí
ex 0713 20 00	– Cizrna (<i>garbanzos</i>):
	– – Jiná než k setí
	– Fazole (<i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.):
ex 0713 31 00	– – Fazole druhů <i>Vigna mungo</i> (L) Hepper nebo <i>Vigna radiata</i> (L) Wilczek:
	– – – Jiné než k setí
ex 0713 32 00	– – Malé červené fazole (adzuki) (<i>Phaseolus</i> nebo <i>Vigna angularis</i>):
	– – – Jiné než k setí
ex 0713 33	– – Fazole obecné (<i>Phaseolus vulgaris</i>):
0713 33 90	– – – Jiné než k setí
ex 0713 39 00	– – Ostatní:
	– – – Jiné než k setí
ex 0713 40 00	– Čočka:
	– – – Jiná než k setí
ex 0713 50 00	– Boby (<i>Vicia faba</i> var. <i>major</i>) a koňské boby (<i>Vicia faba</i> var. <i>equina</i> , a <i>Vicia faba</i> var. <i>minor</i>):
	– – Jiné než k setí
ex 0713 90 00	– Ostatní:
	– – Jiné než k setí
0801	Kokosové ořechy, para ořechy a kešú ořechy, čerstvé nebo sušené, též bez skořápky nebo vyloupané
ex 0802	Ostatní skořápkové ovoce, čerstvé nebo sušené, též bez skořápky nebo vyloupané:
ex 0802 90	– Ostatní:

Kód KN	Popis zboží
ex 0802 90 20	– – Arekové (betelové) ořechy a kola ořechy
ex 0804	Datle, fíky, ananas, avokádo, kvajávy, manga a mangostany, čerstvé nebo sušené:
0804 10 00	– Datle
0902	Čaj, též aromatizovaný
ex 0904	Pepř rodu <i>Piper</i> ; sušené nebo drcené nebo mleté plody rodu <i>Capsicum</i> nebo <i>Pimenta</i> , mimo plody sladké papriky podpoložky 0904 20 10
0905 00 00	Vanilka
0906	Skořice a květy skořicovníku
0907 00 00	Hřebíček (celé plody, květy a stopky)
0908	Muškatové oříšky, muškátový květ, amomy a kardamomy
0909	Semena anýzu, badyánu, fenyklu, koriandru, kmínu nebo kořeného kmínu; jalovcové bobulky
ex 0910	Zázvor, kurkuma, bobkový list, kari a jiná koření, vyjma tymiánu a šafránu
ex 1106	Mouka, krupice a prášek ze sušených luštěnin čísla 0713, ze sága nebo z kořenů nebo hlíz čísla 0714 nebo z výrobků kapitoly 8:
1106 10 00	– Ze sušených luštěnin čísla 0713
ex 1106 30	– Z produktů kapitoly 8:
1106 30 90	– – Jiné než banány
ex 1108	Škroby; inulin:
1108 20 00	– Inulin
1201 00 90	Sojové boby, též drcené, jiné než k setí
1202 10 90	Podzemnice olejná, nepražená ani jinak tepelně neupravená, neloupaná, jiná než k setí
1202 20 00	Podzemnice olejná, nepražená ani jinak tepelně neupravená, loupaná, též drcená
1203 00 00	Kopra
1204 00 90	Lněná semena, též drcená, jiná než k setí
1205 10 90 a	Semena řepky nebo řepky olejky, též drcená, jiná než k setí
ex 1205 90 00	
1206 00 91	Slunečnicová semena, též drcená, jiná než k setí
1206 00 99	
1207 20 90	Bavlníková semena, též drcená, jiná než k setí
1207 40 90	Sezamová semena, též drcená, jiná než k setí
1207 50 90	Hořčičná semena, též drcená, jiná než k setí
1207 91 90	Maková semena, též drcená, jiná než k setí
1207 99 91	Konopná semena, též drcená, jiná než k setí
ex 1207 99 97	Ostatní olejnatá semena a olejnaté plody, též drcené, jiné než k setí
1208	Mouka a krupice z olejnatých semen nebo olejnatých plodů, kromě hořčičné mouky a krupice
1211	Rostliny a části rostlin (včetně semen a plodů) používané zejména ve voňavkářství, ve farmacii nebo jako insekticidy, fungicidy nebo k podobným účelům, čerstvé nebo sušené, též řezané, drcené nebo v prášku
ex 1212	Svatojánský chléb, chaluhy a jiné řasy, cukrová řepa a cukrová třtina, čerstvá, chlazená, zmrazená nebo sušená, též v prášku; ovocné pecky a jádra a jiné rostlinné produkty (včetně nepražených kořenů čekanky druhu <i>Cichorium intybus</i> var. <i>sativum</i>) používané zejména k lidskému požívání, jinde neuvedené ani nezahrnuté

Kód KN	Popis zboží
ex 1212 20 00	– Chaluhy a jiné řasy používané zejména ve farmacii nebo k lidskému požívání
	– Ostatní:
ex 1212 99	– – Jiné než cukrová třtina:
1212 99 41	– – – Semena svatojánského chleba
1212 99 49	
ex 1212 99 70	– – – Ostatní, kromě kořenů čekanky
1213 00 00	Sláma a plevy, nezpracované, též pořezané, pomleté, lisované nebo ve formě pelet
ex 1214	Tuřín, krmná řepa, jiné krmné kořeny, seno, vojtěška (alfalfa), jetel, vičenec ligrus, kapusta kadeřavá krmná, vlní bob, vikve a podobné pícniny, též ve formě pelet:
ex 1214 10 00	– Moučka a pelety z vojtěšky vyjma
	– Moučky a pelet z vojtěšky uměle sušených teplem nebo
	– Moučky a pelet z vojtěšky sušených jinak než uměle teplem a mleté
ex 1214 90	– Ostatní:
1214 90 10	– – Krmná řepa, tuřín a jiné krmné kořeny
ex 1214 90 90	– – Ostatní, kromě:
	– Vojtěšky, vičence ligrus, jetele, vlního bobu, vikve a jiných obdobných krmiv, uměle vysušených teplem, jiných než seno a krmná kapusta a produkty obsahující seno
	– Vojtěšky, vičence ligrus, jetele, vlního bobu, vikve, komonice lékařské, hrachoru setého a štirovníku růžkatého, sušených jinak než uměle teplem a mletých
ex 1502 00	Lůj hovězí, ovčí nebo kozí, jiný než čísla 1503
ex 1502 00 10	– Pro průmyslové účely, jiné než pro výrobu potravin určených pro lidskou výživu, kromě tuků získaných z kostí a odpadu (*)
1503 00	Stearin z vepřového sádla, olein z vepřového sádla, oleostearin, oleomargarín a olein z loje, neemulgované, nesmíchané ani jinak neupravené
1504	Tuky a oleje a jejich frakce z ryb nebo mořských savců, též rafinované, avšak chemicky neupravené
1507	Sójový olej a jeho frakce, též rafinovaný, ale chemicky neupravený
1508	Podzemnicový olej a jeho frakce, též rafinovaný, ale chemicky neupravený
1511	Palmový olej a jeho frakce, též rafinovaný, ale chemicky neupravený
1512	Slunečnicový olej, světnicový olej nebo bavlníkový olej a jejich frakce, též rafinované, ale chemicky neupravené
1513	Kokosový olej (kopra), olej z palmových jader, babassuový olej a jejich frakce, též rafinované, ale chemicky neupravené
1514	Řepkový, nebo hořčičný olej a jejich frakce, též rafinované, ale chemicky neupravené
ex 1515	Ostatní pevné rostlinné tuky a oleje (s výjimkou jojobového oleje podpoložky ex 1515 90 11) a jejich frakce, též rafinované, ale chemicky neupravené
ex 1516	Živočišné nebo rostlinné tuky a oleje a jejich frakce, částečně nebo zcela hydrogenované, interesterifikované, reesterifikované nebo elaidinizované, též rafinované, ale jinak neupravené (s výjimkou hydrogenizovaného ricinového oleje, tzv. „opálového vosku“ podpoložky 1516 20 10)
ex 1517	Margarín; jedlé směsi nebo přípravky živočišných nebo rostlinných tuků nebo olejů nebo frakcí různých tuků nebo olejů této kapitoly, jiné než jedlé tuky nebo oleje nebo jejich frakce čísla 1516, s výjimkou podpoložek 1517 10 10, 1517 90 10 a 1517 90 93
1518 00 31	Rostlinné oleje stálé, tekuté, jednoduše smíšené, pro technické nebo průmyslové účely, jiné než pro výrobu potravin určených pro lidskou výživu (*)
1518 00 39	
1522 00 91	Destilační zbytky a usazeniny olejů; mýdlové kaly po zpracování tukových látek nebo živočišných nebo rostlinných vosků, s výjimkou těch, které obsahují olej s vlastnostmi olivového oleje

Kód KN	Popis zboží
1522 00 99	Jiné zbytky po zpracování tukových látek nebo živočišných nebo rostlinných vosků, s výjimkou těch, které obsahují olej s vlastnostmi olivového oleje
ex 1602	Jiné přípravky a konzervy z masa, drobů nebo krve:
	– Z vepřů:
ex 1602 41	– – Kýty a kusy z nich:
1602 41 90	– – – Jiné než z domácích vepřů
ex 1602 42	– – Plece a kusy z nich:
1602 42 90	– – – Jiné než z domácích vepřů
ex 1602 49	– – Ostatní, včetně směsí:
1602 49 90	– – – Jiné než z domácích vepřů
ex 1602 90	– Ostatní, včetně přípravků z krve jakýchkoliv zvířat:
	– – Jiné než přípravky z krve jakýchkoliv zvířat:
1602 90 31	– – – Ze zvěřiny nebo králíků
1602 90 41	– – – Ze sobů
	– – – Ostatní:
	– – – – Jiné než obsahující maso nebo droby z domácích vepřů:
	– – – – – Jiné než obsahující hovězí maso nebo droby:
1602 90 98	– – – – – Jiné než z ovcí nebo koz
1603 00	Výtažky a šťávy z masa, ryb nebo koryšů, měkkýšů nebo jiných vodních bezobratlých
1801 00 00	Kakaové boby, též ve zlomcích, surové nebo pražené
1802 00 00	Kakaové skořápky, slupky a ostatní kakaové odpady
ex 2001	Zelenina, ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, připravené nebo konzervované v octě nebo kyselině octové:
ex 2001 90	– Ostatní:
2001 90 20	– – Plody rodu <i>Capsicum</i> , jiné než sladké paprikové lusky
ex 2005	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrazená, jiná než výrobky čísla 2006:
ex 2005 99	– Ostatní zelenina a zeleninové směsi:
2005 99 10	– – Plody rodu <i>Capsicum</i> , jiné než sladké paprikové lusky
ex 2206	Ostatní kvašené (fermentované) nápoje (např. jablečné víno, hruškové víno, medovina); směsi kvašených (fermentovaných) nápojů a směsi kvašených (fermentovaných) nápojů s nealkoholickými nápoji, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
2206 00 31 až 2206 00 89	– Jiné než matolinové víno
ex 2301	Moučky, šroty a pelety, z masa, drobů, ryb nebo koryšů, měkkýšů nebo jiných vodních bezobratlých, nezpůsobilé k lidskému požívání; škvarky:
2301 10 00	– Moučky, šroty a pelety, z masa nebo drobů; škvarky
ex 2302	Otruby, vedlejší mlýnské produkty a jiné zbytky, též ve tvaru pelet, po prosévání, mletí nebo jiném zpracování obilí nebo luštěnin:
2302 50 00	– Luštěninové
2304 00 00	Pokrutiny a jiné pevné zbytky, též rozdrcené nebo ve tvaru pelet, po extrakci sojového oleje
2305 00 00	Pokrutiny a jiné pevné zbytky, též rozdrcené nebo ve tvaru pelet, po extrakci podzemnicového oleje
ex 2306	Pokrutiny a jiné pevné zbytky, též rozdrcené nebo ve tvaru pelet, po extrakci rostlinných tuků nebo olejů, jiné než čísel 2304 nebo 2305, vyjma podpoložek 2306 90 05 (pokrutiny a jiné pevné zbytky, po extrakci oleje z kukuričných klíčků) a 2306 90 11 a 2306 90 19 (pokrutiny a jiné pevné zbytky, po extrakci olivového oleje)

Kód KN	Popis zboží
ex 2307 00	Vinný kal; surový vinný kámen:
2307 00 90	– Surový vinný kámen
ex 2308 00	Rostlinné látky a rostlinné odpady, rostlinné zbytky a vedlejší produkty, též ve tvaru pelet, používané pro výživu zvířat, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
2308 00 90	– Jiné než výlisky z hroznů (matoliny), žaludy a koňské kaštiny, ovocné výlisky nebo matoliny, jiné než z hroznů
ex 2309	Přípravky používané k výživě zvířat:
ex 2309 10	– Výživa pro psy a kočky, v balení pro drobný prodej:
2309 10 90	– Jiné než obsahující škrob, glukózu, glukózový sirup, maltodextrin nebo maltodextrinový sirup podpoložek 1702 30 51 až 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 a 2106 90 55 nebo mléčné výrobky
ex 2309 90	– Ostatní:
2309 90 10	– Rozpustné výrobky z ryb nebo z mořských savců
	– Ostatní, včetně premixů:
ex 2309 90 91 až 2309 90 99	– Jiné než obsahující škrob, glukózu, glukózový sirup, maltodextrin nebo maltodextrinový sirup podpoložek 1702 30 51 až 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 a 2106 90 55 nebo mléčné výrobky, kromě
	– Bílkovinových koncentrátů získaných ze šťávy z vojtěšky a ze šťávy z trávy
	– Dehydratovaných produktů získaných výhradně z pevných zbytků a šťáv vzniklých přípravou koncentrátů zmíněných v první odrážce

(^a) Na zařazení do této podpoložky se vztahují podmínky stanovené v příslušných právních předpisech Společenství (viz směrnice Rady 94/28/ES (Úř. věst. L 178, 12.7.1994, s. 66); rozhodnutí Komise 93/623/EHS (Úř. věst. L 298, 3.12.1993, s. 45)).

(^b) Na zařazení do této podpoložky se vztahují podmínky stanovené v příslušných právních předpisech Společenství (viz směrnice Rady 88/661/EHS (Úř. věst. L 382, 31.12.1988, s. 36); směrnice Rady 94/28/ES (Úř. věst. L 178, 12.7.1994, s. 66); rozhodnutí Komise 96/510/ES (Úř. věst. L 210, 20.8.1996, s. 53)).

(^c) Na zařazení do této podpoložky se vztahují podmínky stanovené v příslušných právních předpisech Společenství (viz články 291 až 300 nařízení Komise (EHS) č. 2454/93 (Úř. věst. L 253, 11.10.1993, s. 1) v platném znění).

(^d) Na zařazení do této podpoložky se vztahují podmínky stanovené v hlavě II odst. F úvodních ustanovení kombinované nomenklatury.

PŘÍLOHA II

SEZNAM PRODUKTŮ UVEDENÝCH V ČL. 1 Odst. 3

Část I: Lih zemědělského původu

1. Co se týče lihu, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
ex 2207 10 00	Lih nedenaturovaný s objemovým obsahem ethanolu 80 % obj. nebo více, získaný ze zemědělských produktů uvedených v příloze I Smlouvy
ex 2207 20 00	Lih a destiláty, denaturované, s jakýmkoliv obsahem ethanolu, získané ze zemědělských produktů uvedených v příloze I Smlouvy
ex 2208 90 91 a ex 2208 90 99	Lih nedenaturovaný s objemovým obsahem ethanolu nižším než 80 % obj., získaný ze zemědělských produktů uvedených v příloze I Smlouvy

2. Oddíl I kapitoly II části III o dovozních licencích a oddíl I kapitoly III stejné části se vztahují rovněž na výrobky na bázi lihu zemědělského původu kódu KN 2208, v nádobách o obsahu vyšším než 2 litry a mající všechny charakteristiky lihu uvedené v odstavci 1.

Část II: Včelařské produkty

Co se týče včelařských produktů, vztahuje se toto nařízení na produkty uvedené v této tabulce:

Kód KN	Popis zboží
0409	Přírodní med
ex 0410 00 00	Včelí mateří kašička a propolis, jedlé
ex 0511 99 85	Včelí mateří kašička a propolis, nejedlé
ex 1212 99 70	Pyl
ex 1521 90	Včelí vosk

Část III: Bourec morušový

Co se týče bource morušového, vztahuje se toto nařízení na bource morušového podpoložky KN ex 0106 90 00 a na vajíčka bource morušového podpoložky KN ex 0511 99 85.

PŘÍLOHA III

DEFINICE UVEDENÉ V ČL. 2 Odst. 1

Část I: Definice týkající se odvětví rýže

- I. Pojmy „neloupaná rýže“, „loupaná rýže“, „poloomletá rýže“, „celoomletá rýže“, „kulatozrná rýže“, „střednězrná rýže“, „dlouhozrná rýže A nebo B“ a „zlomková rýže“ se definují takto:
1. a) „Neloupanou rýží“ se rozumí rýže, jež si i po vymláčení uchovala plevy.
b) „Loupanou rýží“ se rozumí neloupaná rýže zbavená pouze plev. Patří sem zejména rýže označované obchodními názvy „hnědá rýže“, „rýže cargo“, „rýže loonzain“ a „rýže sbramoto“.
c) „Poloomletou rýží“ se rozumí neloupaná rýže zbavená plev, část klíčku a zcela nebo částečně vnějších, nikoli však vnitřních vrstev oplodí.
d) „Celoomletou rýží“ se rozumí neloupaná rýže, z níž byly odstraněny plevy, všechny vnější i vnitřní vrstvy oplodí, celý klíček v případě dlouhozrné a střednězrné rýže a alespoň jeho část v případě kulatozrné rýže, ale u níž mohou ještě zůstat podélné bílé proužky, avšak nejvýše na 10 % zrn.
 2. a) „Kulatozrnou rýží“ se rozumí rýže, jejíž délka zrna nepřesahuje 5,2 mm a poměr délka/šířka je menší než 2.
b) „Střednězrnou rýží“ se rozumí rýže, jejíž délka zrna je větší než 5,2 mm, avšak nejvýše 6 mm a poměr délka/šířka je menší než 3.
c) „Dlouhozrnou rýží“:
i) „dlouhozrnou rýží A“ se rozumí rýže, jejíž délka zrna přesahuje 6 mm a poměr délka/šířka je větší než 2, avšak menší než 3,
ii) „dlouhozrnou rýží B“ se rozumí rýže, jejíž délka zrna je větší než 6 mm a poměr délka/šířka je nejméně 3.
d) „Měření zrn“ se provádí na celoomleté rýži touto metodou:
i) z šarže se odebere reprezentativní vzorek,
ii) vzorek se proseje tak, aby zůstala pouze celá zrna včetně zrn nezralých,
iii) provedou se dvě měření, každé na 100 zrnech, a vypočte se průměr,
iv) výsledek se vyjádří v milimetrech a zaokrouhlí se na jedno desetinné místo.
 3. „Zlomkovou rýží“ se rozumí zlomky zrn, jejichž délka je rovna nebo menší než tři čtvrtiny průměrné délky celého zrna.
- II. Co se týče zrn rýže a zlomkové rýže snížené jakosti, použijí se tyto definice:
- A. „Celými zrny“ se rozumí zrna, z nichž byla odstraněna pouze část konce, bez ohledu na charakteristické znaky jednotlivých stadií opracování.
- B. „Useknutými zrny“ se rozumí zrna, z nichž byl odstraněn celý konec.
- C. „Zlomkovými zrny nebo zlomkovou rýží“ se rozumí zrna, z nichž byla odstraněna větší část než konec; zlomková zrna zahrnují
- zlomková zrna velká (části zrn, které jsou rovny nebo delší než polovina zrna, avšak netvoří celé zrno),
 - zlomková zrna střední (části zrn, které jsou rovny nebo delší než čtvrtina délky zrna, ale jsou kratší než minimální velikost „velkých zlomkových zrn“),

- zlomková zrna drobná (části zrn, které jsou menší než čtvrtina zrna, avšak neprojdou sítím s oky o velikosti 1,4 mm),
 - úlomky (malé části nebo částčky zrn, které projdou sítím s oky o velikosti 1,4 mm); za úlomky se považují přepůlená zrna (části zrna vzniklé podélným přepůlením zrna).
- D. „Zelenými zrny“ se rozumějí zrna, která plně nedozrála.
- E. „Přirozeně deformovanými zrny“ se rozumějí zrna vykazující přirozené deformace dědičného či jiného původu v porovnání s morfologickými znaky typickými pro odrůdu.
- F. „Křídově bílými zrny“ se rozumějí zrna, u nichž jsou nejméně tři čtvrtiny povrchu matné a křídově bílé.
- G. „Červeně pruhovanými zrny“ se rozumějí zrna s podélným červeným pruhováním různé intenzity a odstínů, majícím svůj původ ve zbytcích oplodí.
- H. „Zrna se skvrnami“ se rozumějí zrna se zřetelně ohraničeným malým kroužkem tmavé barvy a víceméně pravidelného tvaru; za zrna se skvrnami se rovněž považují zrna s nepatrným černým pruhováním pouze na povrchu; pruhování a skvrny nesmějí mít žlutou nebo tmavou aureolu.
- I. „Zbarvenými zrny“ se rozumějí zrna, u nichž došlo na malé části jejich povrchu ke zjevné změně jejich přirozené barvy; skvrny mohou být různých barev (načernalé, načervenalé, hnědé, atd.); za skvrny je rovněž považováno hluboké černé pruhování. Pokud je barva skvrn dostatečně zřetelná (černá, růžová, načervenalá až hnědá), aby se dala ihned vizuálně rozpoznat, a tyto skvrny pokrývají polovinu zrna a více, musí být tato zrna považována za žlutá zrna.
- J. „Žlutými zrny“ se rozumějí zrna, u nichž došlo jiným způsobem než sušením zcela nebo zčásti ke změně jejich přirozené barvy a objevily se na nich různé odstíny, od citrónově žlutého až po oranžově žlutý.
- K. „Jantarově žlutými zrny“ se rozumějí zrna, u nichž došlo jiným způsobem než sušením k nepatrné jednotné změně barvy po celém povrchu; dochází ke změně barvy zrna na světle jantarově žlutou.

Část II: Definice týkající se odvětví cukru

1. „Bílým cukrem“ se rozumí nearomatizovaný cukr bez přídavku barviv a jiných látek, obsahující v sušině nejméně 99,5 % hmotnostních sacharózy určené polarimetrickou metodou;
2. „surovým cukrem“ se rozumí nearomatizovaný cukr bez přídavku barviv a jiných látek, obsahující v sušině méně než 99,5 % hmotnostních sacharózy určené polarimetrickou metodou;
3. „isoglukózou“ se rozumí produkt získaný z glukózy nebo jejích polymerů obsahující v sušině nejméně 10 % hmotnostních fruktózy;
4. „inulinovým sirupem“ se rozumí přímý produkt získaný hydrolýzou inulinu nebo oligofruktózy, obsahující v sušině nejméně 10 % hmotnostních volné fruktózy nebo fruktózy ve formě sacharózy a vyjádřený jako ekvivalent cukru/isoglukózy. Tato definice může být změněna Komisí s cílem zabránit omezením na trhu s produkty s nízkým sladícím účinkem vyrobenými zpracovateli inulinové vlákniny bez kvót na inulinový sirup;
5. „cukrem podléhajícím kvótám“, „isoglukózou podléhajícím kvótám“ a „inulinovým sirupem podléhajícím kvótám“ se rozumí množství cukru, isoglukózy nebo inulinového sirupu vyrobené za určitý hospodářský rok v rámci kvóty daného podniku;
6. „průmyslovým cukrem“ se rozumí množství cukru vyrobené za určitý hospodářský rok nad rámec množství cukru, jež je uvedeno v bodě 5, a určené v tomto odvětví k výrobě jednoho z výrobků uvedených v čl. 62 odst. 2;
7. „průmyslovou isoglukózou“ a „průmyslovým inulinovým sirupem“ se rozumí množství isoglukózy nebo inulinového sirupu vyrobené za určitý hospodářský rok a určené v tomto odvětví k výrobě jednoho z výrobků uvedených v čl. 62 odst. 2;
8. „přebytkovým cukrem“, „přebytkovou isoglukózou“ a „přebytkovým inulinovým sirupem“ se rozumí množství cukru, isoglukózy nebo inulinového sirupu vyrobené za určitý hospodářský rok nad rámec množství uvedených v bodech 5, 6 a 7;

9. „cukrovou řepou podléhající kvótám“ se rozumí veškerá cukrová řepa zpracovaná na cukr podléhající kvótám;
10. „smlouvou o dodání“ se rozumí smlouva uzavřená mezi prodejcem a podnikem o dodání cukrové řepy pro výrobu cukru;
11. „mezioborovou dohodou“ se rozumí:
 - a) dohoda uzavřená na úrovni Společenství, před uzavřením smlouvy o dodání, mezi skupinou vnitrostátních organizací podniků na jedné straně a skupinou vnitrostátních organizací prodejců na straně druhé;
 - b) dohoda uzavřená před uzavřením smlouvy o dodání mezi podniky nebo organizací podniků uznanou příslušným členským státem na jedné straně a sdružením prodejců uznaným příslušným členským státem na straně druhé;
 - c) neexistuje-li dohoda podle písmene a) nebo b), právní předpisy o obchodních společnostech a družstvech, pokud upravují podmínky, za kterých cukrovou řepu dodávají akcionáři nebo společníci společnosti vyrábějící cukr či členové družstva vyrábějícího cukr;
 - d) neexistuje-li dohoda podle písmene a) nebo b), ujednání existující před uzavřením smlouvy o dodání, pokud prodejci, kteří s ujednáním souhlasí, dodají nejméně 60 % celkového množství cukrové řepy zakoupeného podnikem pro výrobu cukru v jednom nebo více závodech;
12. „cukrem ze zemí AKT/Indie“ se rozumí cukr kódu KN 1701 pocházející ze států uvedených v příloze XIX a dovážený do Společenství na základě
 - protokolu 3 k příloze V Dohody o partnerství AKT-ES, nebo
 - Dohody mezi Evropským společenstvím a Indickou republikou o třtinovém cukru ⁽¹⁾;
13. „rafinerií zabývající se výhradně rafinací“ se rozumí výrobní jednotka,
 - jejíž výhradní činností je rafinace dovezeného surového třtinového cukru, nebo
 - jež provedla v hospodářském roce 2004/05 rafinaci nejméně 15 000 tun dovezeného surového třtinového cukru.

Část III: Definice týkající se odvětví chmele

1. „Chmelem“ se rozumějí sušená květenství, rovněž nazývaná chmelové hlávky, (samičí) rostliny chmele otáčivého (*Humulus lupulus*); tato zelenožlutá květenství vejčitého tvaru mají stopku a jejich největší délka se pohybuje zpravidla od 2 do 5 cm;
2. „chmelovým práškem“ se rozumí produkt získaný mletím chmele, který obsahuje všechny přirozené části;
3. „chmelovým práškem s vyšším obsahem lupulinu“ se rozumí produkt získaný mletím chmele, ze kterého byla mechanicky odstraněna část listů, stopek, listenů a větének;
4. „chmelovým výtazkem“ se rozumějí koncentrované produkty získané působením rozpouštědla na chmel nebo na chmelový prášek;
5. „smíšenými chmelovými produkty“ se rozumí směs dvou nebo více produktů uvedených v bodech 1 až 4.

Část IV: Definice týkající se odvětví hovězího a telecího masa

1. „Skotem“ se rozumí živý domácí skot kódů KN ex 0102 10, 0102 90 05 až 0102 90 79;
2. „dospělým skotem“ se rozumí skot o živé hmotnosti vyšší než 300 kg.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 190, 23.7.1975, s. 36.

Část V: Definice týkající se odvětví mléka a mléčných výrobků

1. Pro účely uplatňování celní kvóty pro máslo pocházející z Nového Zélandu výraz „vyrobené přímo z mléka nebo smetany“ nevylučuje máslo vyrobené přímo z mléka nebo smetany bez použití skladovaných surovin, během jediného, samostatného a nepřerušovaného výrobního procesu, v němž může smetana projít fází, kdy dochází k zahuštění a/nebo frakcionaci máselného tuku.
2. Pro účely použití článku 119 ohledně používání kaseinu a kaseinátů při výrobě sýrů:
 - a) „sýry“ se rozumějí výrobky kódu KN 0406 vyrobené na území Společenství;
 - b) „kaseinem a kaseináty“ se rozumějí výrobky kódů KN 3501 10 90 a 3501 90 90 používané v nezměněném stavu nebo v podobě směsi.

Část VI: Definice týkající se odvětví vajec

1. „Vejci ve skořápce“ se rozumějí drůbeží vejce ve skořápce, čerstvá, konzervovaná, nebo vařená, jiná než násadová vejce uvedená v bodě 2;
2. „násadovými vejci“ se rozumějí drůbeží vejce na násadu;
3. „celými produkty“ se rozumějí ptačí vejce bez skořápky, též obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla, vhodná k lidské spotřebě;
4. „oddělenými produkty“ se rozumějí žloutky ptačích vajec, též obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla, vhodné k lidské spotřebě.

Část VII: Definice týkající se odvětví drůbežího masa

1. „Živou drůbeží“ se rozumí živá domácí drůbež o kusové hmotnosti vyšší než 185 gramů (slepice, kohouti, kachny, husy, krocani, krůty a perličky);
2. „drůbežími mláďaty“ se rozumí živá domácí drůbež o kusové hmotnosti nejvýše 185 gramů (slepice, kohouti, kachny, husy, krocani, krůty a perličky);
3. „poraženou drůbeží“ se rozumí mrtvá domácí drůbež, též bez drobů (slepice, kohouti, kachny, husy, krocani, krůty a perličky);
4. „odvozenými produkty“ se rozumějí:
 - a) produkty uvedené v části XX písm. a) přílohy I;
 - b) produkty uvedené v části XX písm. b) přílohy I, kromě poražené drůbeže a jedlých drobů zvaných „dělené drůbeží maso“;
 - c) jedlé droby uvedené v části XX písm. b) přílohy I;
 - d) produkty uvedené v části XX písm. c) přílohy I;
 - e) produkty uvedené v části XX písm. d) a e) přílohy I;
 - f) produkty uvedené v části XX písm. f) přílohy I, jiné než produkty kódů KN 1602 20 11 a 1602 20 19.

Část VIII: Definice týkající se odvětví včelařství

1. „Medem“ se rozumí přírodní sladká látka produkovaná včelami medonosnými (*Apis mellifera*) z nektaru rostlin nebo výměšků živých částí rostlin nebo z výměšků hmyzu sajícího na rostlinách, které se nacházejí na živých částech rostlin, a které včely sbírají, přetvářejí mísením se svými vlastními specifickými látkami a ukládají, nechávají dehydratovat, uskladňují a nechávají uležet a zrát v medových plástech.

Hlavními druhy medu jsou

- a) podle původu:
 - i) květový med nebo nektarový med: med získaný z nektaru rostlin,
 - ii) medovicový med: med získaný převážně z výměšků hmyzu sajícího na rostlinách (řádu polokřídlí – *Hemiptera*), které se nacházejí na živých částech rostlin, nebo z výměšků živých částí rostlin;
- b) podle způsobu získávání nebo obchodní úpravy:
 - iii) plástečkový med: med uložený včelami do zavíčkovaných bezplodových buněk jimi čerstvě postavených plástů nebo do tenkých podkladových plástů vyrobených výhradně z včelího vosku, prodáváný v celých uzavřených plástech nebo v dílech takových plástů,
 - iv) med s plástečky: med, který obsahuje jeden nebo více kusů plástečkového medu,
 - v) vykapaný med: med získaný vykapáním odvíčkovaných bezplodových plástů,
 - vi) vytočený med: med získaný odstředěním odvíčkovaných bezplodových plástů,
 - vii) lisovaný med: med získaný lisováním bezplodových plástů s použitím nebo bez použití mírného zahřátí nepřesahujícího 45 °C,
 - viii) filtrovaný med: med získaný odstraněním cizorodých anorganických nebo organických látek tak, že dojde k odstranění podstatného množství pylu.

„Pekařským medem“ se rozumí med,

- a) který je vhodný pro průmyslové použití nebo jako složka do jiných potravin, které se poté zpracovávají, a
 - b) — může mít cizí příchut' nebo pach, nebo
 - mohl přejít kvašením nebo mohl být zkvašen, nebo
 - mohl být přehřát.
2. „Včelařskými produkty“ se rozumějí med, včelí vosk, mateří kašička, propolis a pyl.
-

PŘÍLOHA IV

STANDARDNÍ JAKOST RÝŽE A CUKRU

A. *Standardní jakost neloupané rýže*

Neloupaná rýže standardní jakosti

- a) je řádné a uspokojivé obchodní jakosti, bez zápachu;
- b) obsahuje nejvýše 13 % vlhkosti;
- c) má výnos při zpracování celoomleté rýže 63 % hmotnostních v celých zrnech (s povolenou odchylkou 3 % useknutých zrn), z čehož hmotnostní procentní podíl zrn celoomleté rýže, která jsou snižené jakosti, činí

křídově bílá zrna neloupané rýže kódů KN 1006 10 27 a 1006 10 98	1,5 %
křídově bílá zrna neloupané rýže kódů KN jiných než KN 1006 10 27 a 1006 10 98	2,0 %
červeně pruhovaná zrna	1,0 %
zrna se skvrnami	0,50 %
zbarvená zrna	0,25 %
žlutá zrna	0,02 %
jantarově žlutá zrna	0,05 %

B. *Standardní jakost cukru*I. *Standardní jakost cukrové řepy*

Cukrová řepa standardní jakosti

- a) je dobré jakosti s vyhovujícími tržními parametry;
- b) při převzetí má cukernatost 16 %.

II. *Standardní jakost bílého cukru*

1. Bílý cukr standardní jakosti má tyto vlastnosti:

- a) dobrá, ryzí jakost s vyhovujícími tržními parametry; suchý, ve formě krystalů stejnoměrného zrnění, sypký;
- b) minimální polarizace: 99,7°;
- c) maximální vlhkost: 0,06 %,
- d) maximální obsah invertního cukru: 0,04 %,
- e) celkový počet bodů určený podle odstavce 2 je nejvýše 22, z toho:
 - obsah popela nejvýše 15 bodů,
 - typová barevná řada nejvýše 9 bodů podle metody Brunswického ústavu pro zemědělskou technologii (dále jen „metoda Brunswick“),
 - barva roztoku nejvýše 6 bodů podle metody Mezinárodní komise pro jednotné metody rozboru cukru (dále jen „metoda ICUMSA“).

2. Jeden bod odpovídá
 - a) 0,0018 % obsahu popela podle metody ICUMSA při 28° Brix;
 - b) 0,5 jednotek barevného typu podle metody Brunswick;
 - c) 7,5 jednotek barvy roztoku podle metody ICUMSA.
3. Pro určení faktorů uvedených v odstavci 1 se použijí metody, které se používají pro určení těchto faktorů v rámci intervenčních opatření.

III. *Standardní jakost surového cukru*

1. Surový cukr standardní jakosti je cukr s výtěžností, vyjádřenou jako bílý cukr, 92 %.
 2. Výtěžnost surového řepného cukru se vypočítá tak, že se od polarizačního stupně tohoto cukru odečte
 - a) procentní obsah popela vynásobený čtyřmi;
 - b) procentní obsah invertního cukru vynásobený dvěma;
 - c) číslo 1.
 3. Výtěžnost surového třtinového cukru se vypočítá tak, že se od dvojnásobku polarizačního stupně tohoto cukru odečte číslo 100.
-

PŘÍLOHA V

KLASIFIKAČNÍ STUPNICE SPOLEČENSTVÍ PRO JATEČNĚ UPRAVENÁ TĚLA PODLE ČLÁNKU 42

A. *Klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla dospělých kusů skotu*I. *Definice*

Použijí se tyto definice:

- 1) „jatečně upravené tělo“: celé tělo poraženého zvířete po jeho vykrvení, vykolení a stažení z kůže;
- 2) „půlka jatečně upraveného těla“: produkt získaný symetrickým rozdělením jatečně upraveného těla podle bodu 1) středem obratlů krčních, hřbetních, bederních (lumbálních) a křížových (sokrálních) a středem hrudní kosti a srůstu ischio-stydkých kostí.

II. *Kategorie*

Jatečně upravená těla se dělí do těchto kategorií:

- A: jatečně upravená těla mladých býků do dvou let věku;
 B: jatečně upravená těla ostatních býků;
 C: jatečně upravená těla volů;
 D: jatečně upravená těla krav;
 E: jatečně upravená těla jalovic.

III. *Roztřídění*

Jatečně upravená těla se roztřídí na základě posouzení

- 1) zmasilosti, vymezené takto:

vyvinutost profilů jatečně upravených těl, zejména jejich hlavních částí (zadní kýta, hřbet, plec)

Třída zmasilosti	Popis
S nejvyšší	všechny profily extrémně konvexní; výjimečně vyvinutá svalovina s dvojím osvalením
E vynikající	všechny profily konvexní až super konvexní; výjimečně vyvinutá svalovina
U velmi dobrá	profily celkově konvexní, velmi dobře vyvinutá svalovina
R dobrá	profily celkově rovné; dobře vyvinutá svalovina
O průměrná	profily rovné až konkávní; průměrně vyvinutá svalovina
P špatná	všechny profily konkávní až velmi konkávní; slabě vyvinutá svalovina

- 2) protučnělosti, vymezené takto:

množství tuku na povrchu jatečně upraveného těla a v hrudní dutině

Třída protučnělosti	Popis
1 velmi slabá	slabá nebo žádná vrstva tuku
2 slabá	mírná vrstva tuku, svalovina téměř všude zřetelná
3 průměrná	svalovina je téměř všude pokrytá tukem s výjimkou kýty a plece, slabé vrstvy tuku v hrudní dutině
4 silná	svalovina pokrytá tukem, kýta a plec jsou přesto částečně zřetelné, silné vrstvy tuku v hrudní dutině
5 velmi silná	celý povrch jatečně upraveného těla je pokryt tukem; velmi silné vrstvy v hrudní dutině

Členské státy jsou oprávněny dále dělit každou ze tříd stanovenou v bodech 1 a 2 do nejvýše tří podtříd.

IV. Obchodní úprava

Jatečně upravená těla a půlky jatečně upravených těl musí mít tuto obchodní úpravu:

- 1) bez hlavy a bez nohou; hlava je od jatečně upraveného těla oddělena v místě hlavového kloubu (atlanto-okcipitálního kloubu) a nohy jsou odděleny na úrovni karpometakarpálního nebo tarzometatarzálního kloubu,
- 2) bez orgánů v dutině hrudní a břišní, s ledvinami nebo bez nich, s ledvinovým a pánevním lojem nebo bez něj,
- 3) bez pohlavních orgánů a připojených svalů, bez vemene a mléčného tuku.

Pro účely určení tržních cen lze postupem podle čl. 195 odst. 2 stanovit odlišnou obchodní úpravu.

V. Třídění a identifikace

Jatka schválená podle článku 4 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní hygienická pravidla pro potraviny živočišného původu ⁽¹⁾, přijmou opatření k zajištění toho, aby všechna jatečně upravená těla nebo půlky jatečně upravených těl dospělých kusů skotu, který v nich byl poražen a nese označení zdravotní nezávadnosti podle čl. 5 odst. 2 ve spojení s kapitolou III oddílu I přílohy I nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní pravidla pro organizaci úředních kontrol produktů živočišného původu určených k lidské spotřebě ⁽²⁾, byly tříděny a identifikovány v souladu s klasifikační stupnicí Společenství.

Před identifikací označením mohou členské státy udělit povolení, aby byl z jatečně upravených těl nebo půlek jatečně upravených těl odstraněn podkožní tuk, pokud je to odůvodněno protučnělostí.

B. Klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla prasat

I. Definice

„Jatečně upraveným tělem“ se rozumí tělo poraženého, vykvrveného a vykoleného prasete, celé nebo rozdělené středem.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 5. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1791/2006 (Úř. věst. L 363, 20.12.2006, s. 1).

⁽²⁾ Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 206. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1791/2006.

II. *Třídění*

Jatečně upravená těla se dělí do tříd podle odhadovaného obsahu libového masa takto:

Třída	Libové maso v procentech hmotnosti jatečně upraveného těla
S	60 a více (*)
E	55 a více
U	50 a více, ale méně než 55
R	45 a více, ale méně než 50
O	40 a více, ale méně než 45
P	méně než 40

(*) Členské státy mohou zavést pro prasata poražená na jejich území zvláštní třídu označenou písmenem S pro 60 % a více libového masa.

III. *Obchodní úprava*

Jatečně upravená těla musí mít obchodní úpravu bez jazyka, štětín, špárků, pohlavních orgánů, plstního sádla, ledvin a bránice.

Členským státům lze povolit, aby v případě prasat poražených na jejich území stanovily jinou obchodní úpravu, pokud je splněna jedna z těchto podmínek:

- 1) jestliže se běžná obchodní praxe na jejich území liší od standardní obchodní úpravy vymezené v prvním pododstavci,
- 2) jestliže k této úpravě opravňují technické požadavky,
- 3) jestliže jsou jatečně upravená těla stažena jednotným způsobem.

IV. *Obsah libového masa*

1. Obsah libového masa se hodnotí pomocí metod povolených Komisí. Povoleny mohou být pouze statisticky ověřené metody vyhodnocování založené na fyzickém měření jedné nebo více anatomických částí jatečně upraveného těla prasete. Předpokladem pro schválení metody třídění je to, že chyba statistického odhadu nepřekročí stanovenou maximální toleranci.
2. Obchodní hodnota jatečně upravených těl se ovšem neurčuje pouze na základě odhadovaného obsahu libového masa.

V. *Identifikace jatečně upravených těl*

Nestanoví-li Komise jinak, roztržiděná jatečně upravená těla se za účelem identifikace označují podle stupnice Společenství.

C. **Klasifikační stupnice Společenství pro jatečně upravená těla ovčí**I. *Definice*

Pro výrazy „jatečně upravená těla“ a „půlky jatečně upravených těl“ se použijí definice uvedené v části A bodě I.

II. *Kategorie*

Jatečně upravená těla se dělí do těchto kategorií:

- A: jatečně upravená těla jehňat mladších dvanácti měsíců,
 B: jatečně upravená těla ostatních ovčí.

III. Třídění

1. Jatečně upravená těla se třídí obdobně na základě použití příslušných ustanovení části A bodě III. Výraz „kýta“ v části A bodě III odst. 1 a v řádcích 3 a 4 tabulky uvedené v části A bodě III odst. 2 se nahrazuje výrazem „zadní čtvrt“.
2. Odchylně od odstavce 1 může Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 2, povolit členským státům, aby v případě jehňat s hmotností jatečně upraveného těla nižší než 13 kilogramů použily pro účely třídění tato kritéria:
 - a) hmotnost jatečně upraveného těla;
 - b) barvu masa;
 - c) protučnost.

IV. Obchodní úprava

Jatečně upravená těla a půlky jatečně upravených těl mají obchodní úpravu bez hlavy (oddělené v místě hlavového atlanto-okcipitálního kloubu), nohou (oddělených na úrovni karpometakarpálního nebo tarzometatarzálního kloubu), ocasu (odděleného mezi šestým a sedmým ocasním obratlem), vemene, pohlavních orgánů, jater a vnitřností. Ledviny a ledvinový lůj tvoří součást jatečně upraveného těla.

Členským státům se však povoluje, aby povolily různé obchodní úpravy, pokud se nepoužije úprava referenční. V těchto případech se opatření nezbytná pro přechod od těchto obchodních úprav k referenční obchodní úpravě stanoví postupem podle čl. 195 odst. 2.

V. Identifikace jatečně upravených těl

Roztříděná jatečně upravená těla a půlky jatečně upravených těl se za účelem identifikace označují podle stupnice Společenství.

PŘÍLOHA VI

KVÓTY PRO ČLENSKÉ STÁTY A REGIONY PODLE ČLÁNKŮ 56 A 59

Členský stát nebo region (1)	Cukr (t) (2)	Isoklukóza (t) (3)	Inulinový sirup (t) (4)
Belgie	862 077	99 796	0
Bulharsko	4 752	78 153	—
Česká republika	367 937,8	—	—
Dánsko	420 746	—	—
Německo	3 655 455,5	49 330,2	—
Řecko	158 702	17 973	—
Španělsko	887 163,7	110 111	—
Francie (metropolitní území)	3 640 441,9	—	0
Francouzské zámořské departementy	480 244,5	—	—
Irsko	0	—	—
Itálie	753 845,5	28 300	—
Lotyšsko	0	—	—
Litva	103 010	—	—
Maďarsko	298 591	191 845	—
Nizozemsko	876 560	12 683,6	0
Rakousko	405 812,4	—	—
Polsko	1 772 477	37 331	—
Portugalsko (kontinentální)	15 000	13 823	—
Autonomní oblast Azory	9 953	—	—
Rumunsko	109 164	13 913	—
Slovensko	140 031	59 308,3	—
Slovinsko	0	—	—
Finsko	90 000	16 548	—
Švédsko	325 700	—	—
Spojené království	1 221 474	37 967	—
CELKEM	16 599 138,3	767 082,1	0

PŘÍLOHA VII

DOPLŇKOVÉ KVÓTY NA ISOGLUKÓZU PODLE ČL. 58 ODST. 2

Členský stát	Doplňková kvóta (t)
Itálie	60 000
Litva	8 000
Švédsko	35 000

PŘÍLOHA VIII

PROVÁDĚCÍ PRAVIDLA PRO PŘEVODY KVÓT NA CUKR NEBO ISOGLUKÓZU V SOULADU S ČLÁNKEM 60

I

Pro účely této přílohy se rozumí:

- a) „fúzí podniků“ spojení dvou nebo více podniků v jeden podnik;
- b) „zcizením podniku“ převod majetku podniku s přidělenou kvótou na jiný podnik nebo jiné podniky nebo převzetí tohoto majetku jiným podnikem nebo jinými podniky;
- c) „zcizením závodu“ převod vlastnických práv k technické jednotce vybavené veškerým zařízením nezbytným pro výrobu daného výrobku na jeden nebo více podniků, jehož výsledkem je částečné nebo úplné převzetí výroby podniku, který převod uskutečňuje;
- d) „pronájmem závodu“ nájemní smlouva k technické jednotce vybavené veškerým zařízením nezbytným pro výrobu cukru za účelem jejího provozu, uzavřená na dobu nejméně tří po sobě následujících hospodářských let, přičemž se strany zavazují, že neukončí platnost této smlouvy před koncem třetího hospodářského roku, s podnikem, jenž je usazen ve stejném členském státě jako dotýčný závod, může-li být od okamžiku nabytí účinnosti nájemní smlouvy podnik, který si závod pronajal, považován v rámci celé své výroby za jediný podnik vyrábějící cukr.

II

1. Aniž je dotčen odstavec 2, upraví se kvóta v případě fúze nebo zcizení podniků vyrábějících cukr nebo zcizení závodů vyrábějících cukr takto:
 - a) v případě fúze podniků vyrábějících cukr přidělí členská státy podniku vytvořenému touto fúzí kvótu, která se rovná součtu kvót přidělených před fúzí dotýčným podnikům vyrábějícím cukr;
 - b) v případě zcizení podniku vyrábějícího cukr přidělí členský stát pro výrobu cukru kvótu zcizeného podniku nabyvateli nebo, je-li nabyvatelů více, poměrný díl podle výroby cukru převzaté jednotlivými nabyvateli;
 - c) v případě zcizení závodu vyrábějícího cukr sníží členský stát kvótu podniku převádějícího vlastnictví k tomuto závodu a o sníženou část zvýší kvótu podniku nebo podniků nabývajících příslušný závod, a to v poměru odpovídajícím převzaté výrobě.
2. Vyjádří-li výslovně určitý počet pěstitelů cukrové řepy nebo cukrové třtiny, na které má některá z operací uvedených v odstavci 1 přímý dopad, ochotu dodávat cukrovou řepu nebo cukrovou třtinu podniku vyrábějícímu cukr, který se těchto operací neúčastní, může členský stát přidělit kvótu na základě výroby převzaté podnikem, kterému pěstitelé chtějí cukrovou řepu nebo cukrovou třtinu dodávat.
3. V případě, že za okolností jiných, než jsou okolnosti uvedené v odstavci 1, dojde k uzavření
 - a) podniku vyrábějícího cukr nebo
 - b) jednoho nebo více závodů podniku vyrábějícího cukr,

může členský stát část kvót, kterých se uzavření týká, přidělit jednomu nebo více podnikům vyrábějícím cukr.

Rovněž v případě uvedeném v prvním pododstavci písm. b), vyjádří-li výslovně někteří z příslušných pěstitelů ochotu dodávat cukrovou řepu nebo cukrovou třtinu určitému podniku vyrábějícímu cukr, může členský stát přidělit poměrný díl kvót ve vztahu k dotýčné cukrové řepě nebo cukrové třtině podniku, kterému pěstitelé chtějí tyto produkty dodávat.

4. Použije-li se odchylka uvedená v čl. 50 odst. 6, může příslušný členský stát požadovat, aby pěstitelé cukrové řepy a cukrovarnické podniky, na něž se tato odchylka vztahuje, zahrnuli do mezioborových dohod zvláštní doložky umožňující členskému státu použít odstavce 2 a 3 tohoto bodu.
5. V případě pronájmu závodu, který patří podniku vyrábějícímu cukr, může členský stát snížit kvótu podniku, jenž nabízí závod k pronájmu, a přidělit podíl, o který byla kvóta snížena, podniku, který si závod pronajímá za účelem výroby cukru.

Skončí-li nájem během tří hospodářských let uvedených v bodě I písm. d), zruší členský stát úpravu kvóty podle prvního pododstavce tohoto odstavce se zpětnou působností ke dni, kdy pronájem nabyl účinnosti. Skončí-li však nájem z důvodu vyšší moci, není členský stát povinen úpravu zrušit.
6. Nemůže-li již podnik vyrábějící cukr zajistit dodržování svých závazků vyplývajících z právních předpisů Společenství vůči dotčeným pěstitelům cukrové řepy nebo cukrové třtiny a je-li tato situace zjištěna příslušnými orgány dotčeného členského státu, může tento členský stát přidělit na jeden nebo více hospodářských let část příslušných kvót jednomu nebo více podnikům vyrábějícím cukr v poměru k převzaté výrobě.
7. Poskytne-li členský stát podniku vyrábějícímu cukr cenové a odbytové záruky na zpracování cukrové řepy na líh, může po dohodě s tímto podnikem a s dotčenými pěstiteli cukrové řepy přidělit všechny kvóty na výrobu cukru nebo jejich část jednomu nebo více podnikům na jeden hospodářský rok nebo více hospodářských let.

III

V případě fúze nebo zcizení podniků vyrábějících isoglukózu nebo zcizení závodu vyrábějícího isoglukózu může členský stát přidělit příslušné kvóty pro výrobu isoglukózy jinému podniku nebo jiným podnikům bez ohledu na to, zda jim byla přidělena výrobní kvóta.

IV

Opatření podle bodů II a III mohou nabýt účinnosti pouze tehdy, jsou-li splněny tyto podmínky:

- a) zohlední se zájmy všech dotčených osob;
- b) příslušný členský stát usoudí, že tato opatření pravděpodobně povedou ke zlepšení struktury odvětví pěstování cukrové řepy a cukrové třtiny a odvětví výroby cukru;
- c) tato opatření se vztahují na podniky usazené na stejném území, pro které je stanovena kvóta v příloze VI.

V

Dojde-li k fúzi nebo zcizení mezi 1. říjnem a 30. dubnem následujícího roku, nabývají opatření uvedená v bodech II a III účinnosti pro běžný hospodářský rok.

Dojde-li k fúzi nebo zcizení mezi 1. květnem a 30. zářím stejného roku, nabývají opatření uvedená v bodech II a III účinnosti pro následující hospodářský rok.

VI

Použije-li se čl. 59 odst. 3, přidělí členské státy upravené kvóty do konce února, aby mohly být uplatňovány v následujícím hospodářském roce.

VII

Použijí-li se body II a III, sdělí členské státy Komisi upravené kvóty do patnácti dnů po uplynutí období uvedených v bodě V.

PŘÍLOHA IX

KVÓTY PRO ČLENSKÉ STÁTY A ZVLÁŠTNÍ RESTRUKTURALIZAČNÍ REZERVY PODLE ČLÁNKU 66

1. Kvóty pro členské státy

Členský stát	Tuny
Belgie	3 360 087,000
Bulharsko	979 000,000
Česká republika	2 737 931,000
Dánsko	4 522 176,000
Německo	28 281 784,697
Estonsko	646 368,000
Řecko	820 513,000
Španělsko	6 116 950,000
Francie	24 599 335,000
Irsko	5 395 764,000
Itálie	10 530 060,000
Kypř	145 200,000
Lotyšsko	728 648,000
Litva	1 704 839,000
Lucembursko	273 084,000
Maďarsko	1 990 060,000
Malta	48 698,000
Nizozemsko	11 240 814,000
Rakousko	2 791 645,558
Polsko	9 380 143,000
Portugalsko	1 948 550,000
Rumunsko	3 057 000,000
Slovinsko	576 638,000
Slovensko	1 040 788,000
Finsko	2 443 069,324
Švédsko	3 352 545,000
Spojené království	14 828 597,000

2. Množství zvláštní restrukturalizační rezervy

Členský stát	Tuny
Bulharsko	39 180
Rumunsko	188 400

PŘÍLOHA X

REFERENČNÍ OBSAH TUKU PODLE ČLÁNKU 70

Členský stát	g/kg
Belgie	36,91
Bulharsko	39,10
Česká republika	42,10
Dánsko	43,68
Německo	40,11
Estonsko	43,10
Řecko	36,10
Španělsko	36,37
Francie	39,48
Irsko	35,81
Itálie	36,88
Kypr	34,60
Lotyšsko	40,70
Litva	39,90
Lucembursko	39,17
Maďarsko	38,50
Nizozemsko	42,36
Rakousko	40,30
Polsko	39,00
Portugalsko	37,30
Rumunsko	38,50
Slovinsko	41,30
Slovensko	37,10
Finsko	43,40
Švédsko	43,40
Spojené království	39,70

PŘÍLOHA XI

A. Rozdělení maximálního zaručeného množství mezi členské státy podle čl. 94 odst. 1:

Členský stát	Tuny
Belgie	13 800
Bulharsko	13
Česká republika	1 923
Německo	300
Estonsko	30
Španělsko	50
Francie	55 800
Lotyšsko	360
Litva	2 263
Nizozemsko	4 800
Rakousko	150
Polsko	924
Portugalsko	50
Rumunsko	42
Slovensko	73
Finsko	200
Švédsko	50
Spojené království	50

B. Rozdělení maximálního zaručeného množství mezi členské státy podle článku 89:

Členský stát	Tuny
Hospodářská unie belgicko-lucemburská (BLEU)	8 000
Česká republika	27 942
Dánsko	334 000
Německo	421 000
Řecko	37 500
Španělsko	1 325 000
Francie	1 605 000
Irsko	5 000
Itálie	685 000
Litva	650
Maďarsko	49 593
Nizozemsko	285 000
Rakousko	4 400
Polsko	13 538
Portugalsko	30 000
Slovensko	13 100
Finsko	3 000
Švédsko	11 000
Spojené království	102 000

PŘÍLOHA XII

DEFINICE A OZNAČENÍ V ODVĚTVĚ MLÉKA A MLÉČNÝCH VÝROBKŮ PODLE ČL. 114 ODS. 1

I. Definice

Pro účely této přílohy se rozumí:

- a) „uváděním na trh“ skladování nebo vystavování za účelem prodeje, nabízení k prodeji, prodej, dodávání nebo jakýkoli jiný způsob uvádění na trh;
- b) „označením“ pojmenování používané ve všech stádiích uvádění na trh.

II. Použití pojmu „mléko“

- 1. „Mlékem“ se rozumí výhradně běžná tekutina vylučovaná mléčnou žlázou získaná z jednoho nebo více dojení bez toho, aby se do ní cokoli přidávalo nebo z ní odebíralo.

Výraz „mléko“ se však může použít

- a) pro mléko, které bylo zpracováno, aniž bylo pozměněno jeho složení, nebo pro mléko, jehož obsah tuku byl standardizován podle čl. 114 odst. 2 v souladu s přílohou XIII;
 - b) v souvislosti se slovem nebo slovy pro označení druhu, jakostní třídy, původu a/nebo zamýšleného způsobu použití takového mléka nebo pro popis fyzikálního zpracování nebo úpravy složení, kterým se podrobilo, za předpokladu, že se tato úprava omezuje na přidání a/nebo odebrání přirozených složek mléka.
- 2. Pro účely této přílohy se „mléčnými výrobky“ rozumějí výrobky získané výlučně z mléka, přičemž se však mohou přidávat další látky nezbytné pro jejich výrobu, pokud tyto látky nejsou použity za účelem úplného nebo částečného nahrazení jakékoli mléčné složky.

Výhradně pro mléčné výrobky se vyhrazují

- a) tato označení:
 - i) syrovátka,
 - ii) smetana,
 - iii) máslo,
 - iv) podmáslí,
 - v) máselný olej,
 - vi) kaseiny,
 - vii) bezvodý mléčný tuk,
 - viii) sýr,
 - ix) jogurt,
 - x) kefír,
 - xi) kumys,
 - xii) viili/fil,
 - xiii) smetana,
 - xiv) fil;

- b) označení nebo pojmenování skutečně používaná pro mléčné výrobky ve smyslu článku 5 směrnice Evropského parlamentu a Rady 2000/13/ES ze dne 20. března 2000 o sbližování právních předpisů členských států týkajících se označování potravin, jejich obchodní úpravy a související reklamy ⁽¹⁾.
3. Pojem „mléko“ a označení používaná pro mléčné výrobky se taktéž mohou používat v souvislosti se slovem nebo slovy na označení složených produktů, u nichž žádná část nenahrazuje a ani nemá nahrazovat žádnou složku mléka a jejichž základní součástí ve smyslu množství nebo charakteristiky produktu je mléko nebo mléčný výrobek.
4. Pokud nejde o kravské mléko, musí se uvést původ mléka a mléčných výrobků definovaných Komisí.

III. Použití označení v případě konkurenčních produktů

1. Označení podle bodu II této přílohy se smějí používat pouze pro produkty uvedené v uvedeném bodě.

Toto ustanovení se však nepoužije na označování produktů, jejichž přesná povaha vyplývá jasně z tradičního používání, nebo pokud se označení jasně používají pro popis charakteristické vlastnosti produktu.

2. Pro jiné produkty, než jsou produkty uvedené v bodě II této přílohy, se nesmí použít žádná etiketa, obchodní dokument, propagační materiál ani žádná forma reklamy podle definice čl. 2 odst. 1 směrnice Rady 84/450/EHS ze dne 10. září 1984 o klamavé a srovnávací reklamě ⁽²⁾ ani jakýkoli způsob obchodní úpravy uvádějící, naznačující nebo vyvolávající dojem, že daný produkt je mléčným výrobkem.

V případě produktu obsahujícího mléko nebo mléčné výrobky se však může použít označení „mléko“ nebo označení uvedená v bodě II odst. 2 druhém pododstavci této přílohy pouze pro popis základních surovin a uvedení složek v souladu se směrnicí 2000/13/ES.

IV. Seznam produktů; sdělování

1. Členské státy poskytnou Komisi předběžný seznam označení produktů, které považují za takové, které na jejich území odpovídají produktům uvedeným v bodě III odst. 1 druhém pododstavci.

Členské státy vypracují v případě potřeby dodatky k tomuto seznamu a uvědomí o nich Komisi.

2. Každý rok do 1. října zašlou členské státy Komisi zprávu o vývoji na trhu s mléčnými výrobky a s konkurenčními produkty v souvislosti s prováděním této přílohy, aby Komise mohla do 1. března následujícího roku zaslat zprávu Radě.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 109, 6.5.2000, s. 29. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí 2003/89/ES (Úř. věst. L 308, 25.11.2003, s. 15).

⁽²⁾ Úř. věst. L 250, 19.9.1984, s. 17. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí 2005/29/ES (Úř. věst. L 149, 11.6.2005, s. 22).

PŘÍLOHA XIII

UVÁDĚNÍ NA TRH MLÉKA PRO LIDSKOU SPOTŘEBU PODLE ČL. 114 ODS. 2

I. *Definice*

Pro účely této přílohy se rozumí:

- a) „mlékem“ produkt získaný dojením jedné nebo více krav;
- b) „konzumním mlékem“ některý z produktů uvedených v bodě III určený pro dodávku spotřebiteli v nezměněném stavu;
- c) „obsahem tuku“ hmotnostní poměr mezi částmi mléčného tuku a 100 částmi dotyčného mléka;
- d) „obsahem bílkovin“ hmotnostní poměr mezi částmi bílkovin a 100 částmi mléka v dotyčném mléce (získá se vynásobením celkového obsahu dusíku v mléce vyjádřeného ve hmotnostních procentech koeficientem 6,38).

II. *Dodávka nebo prodej konečnému spotřebiteli*

1. Konečnému spotřebiteli může být bez zpracování dodáváno nebo prodáváno, ať již přímo nebo prostřednictvím restaurací, nemocnic, jídelen nebo dalších podobných zařízení, pouze mléko, které splňuje požadavky stanovené pro konzumní mléko.
2. Obchodní označení používaná pro tyto produkty jsou uvedena v bodě III této přílohy. Tato označení jsou vyhrazena pro produkty definované v uvedeném bodě, aniž je dotčeno jejich použití ve složených označeních.
3. Členské státy přijmou opatření zajišťující informovanost spotřebitelů o povaze a složení dotyčných produktů, u kterých by neposkytnutí těchto informací mohlo spotřebitele uvést v omyl.

III. *Konzumní mléko*

1. Za konzumní mléko se považují tyto produkty:
 - a) syrové mléko: mléko, které nebylo zahřáto na více než 40 °C ani ošetřeno jiným způsobem s rovnocenným účinkem;
 - b) plnotučné mléko: tepelně ošetřené mléko, které z hlediska obsahu tuku splňuje jeden z těchto požadavků:
 - i) plnotučné mléko se standardizací: mléko s obsahem tuku nejméně 3,50 % (m/m). Členské státy však mohou stanovit další kategorii plnotučného mléka s obsahem tuku nejméně 4,00 % (m/m),
 - ii) plnotučné mléko bez standardizace: mléko s obsahem tuku, který se od doby dojení nezměnil ani přidáním nebo odebráním mléčných tuků, ani smíšením s mlékem, jehož přirozený obsah tuku byl změněn. Obsah tuku však nesmí být nižší než 3,50 % (m/m);
 - c) polotučné mléko: tepelně ošetřené mléko, jehož obsah tuku byl snížen na úroveň nejméně 1,50 % (m/m) a nejvýše 1,80 % (m/m);
 - d) odstředěné mléko: tepelně ošetřené mléko, jehož obsah tuku byl snížen na úroveň nejvýše 0,50 % (m/m).
2. Aniž je dotčen odst. 1 písm. b) druhá odrážka, povoluje se pouze
 - a) změna přirozeného obsahu mléčného tuku odebráním nebo přidáním smetany nebo přidáním plnotučného mléka, polotučného mléka nebo odstředěného mléka s cílem splnit požadavky na obsah tuku stanovené pro konzumní mléko;
 - b) obohacení mléka přísadkou mléčných bílkovin, minerálních solí nebo vitamínů;

- c) snížení obsahu laktózy přeměnou na glukózu a galaktózu.

Změny ve složení mléka uvedené v písmenech b) a c) se povolují, pouze jsou-li uvedeny na obalu produktu nesmazatelným, viditelným a snadno čitelným písmem. Toto označení však nezabývá povinností uvádět výživovou hodnotu podle směrnice Rady 90/496/EHS ze dne 24. září 1990 o nutričním označování potravin ⁽¹⁾. Přidávají-li se bílkoviny, musí být jejich obsah v obohaceném mléku nejméně 3,8 % (m/m).

Členské státy však mohou omezit nebo zakázat změny složení mléka uvedené v písmenech b) a c).

3. Konzumní mléko musí

- a) mít bod mrznutí blížící se průměrnému bodu mrznutí syrového mléka, který byl zjištěn ve sběrné oblasti původu;
- b) mít hmotnost nejméně 1 028 gramů na litr u mléka s obsahem tuku 3,5 % (m/m) při teplotě 20 °C nebo ekvivalentní hmotnost na litr v případě mléka s jiným obsahem tuku;
- c) obsahovat nejméně 2,9 % (m/m) bílkovin u mléka s obsahem tuku 3,5 % (m/m) nebo mít ekvivalentní koncentraci v případě mléka s jiným obsahem tuku.

IV. Dovážené produkty

Produkty dovážené do Společenství na prodej jako konzumní mléko musí být v souladu s tímto nařízením.

V. Použije se směrnice 2000/13/ES, zejména s ohledem na vnitrostátní předpisy týkající se označování konzumního mléka.

VI. Kontroly a sankce a předkládání zpráv o nich

Aniž jsou dotčena zvláštní ustanovení, která může Komise přijmout v souladu s článkem 194 tohoto nařízení, přijmou členské státy veškerá vhodná opatření, aby zajistily kontrolu používání tohoto nařízení, uplatňovaly sankce za jeho porušení a předcházely podvodům a potlačovaly je.

Tato opatření a jejich případné změny se sdělují Komisi během měsíce, který následuje po jejich přijetí.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 276, 6.10.1990, s. 40. Směrnice naposledy pozměněná nařízením (ES) č. 1882/2003 (Úř. věst. L 284, 31.10.2003, s. 1).

PŘÍLOHA XIV

OBCHODNÍ NORMY PRO VÝROBKY Z ODVĚTVÍ VAJEC A DRŮBEŽÍHO MASA UVEDENÉ V ČLÁNKU 116

A. Obchodní normy pro vejce slepic kura domácího

I. Oblast působnosti

1. Aniž je dotčena část C této přílohy týkající se produkce násadových vajec a kuřat chovné drůbeže a jejich uvádění na trh, vztahuje se tato část na uvádění vajec vyprodukovaných ve Společenství nebo dovezených ze třetích zemí na trh ve Společenství nebo určených na vývoz mimo Společenství.
2. Členské státy mohou stanovit výjimku z požadavků stanovených v této části přílohy, s výjimkou oddílu III bodu 3, pro vejce, která producent přímo dodává konečnému spotřebiteli
 - a) ve svém produkčním místě nebo
 - b) na místním veřejném trhu nebo při podomním prodeji v regionu produkce daného členského státu.

Je-li taková výjimka udělena, může každý producent rozhodnout o tom, zda ji využije či nevyužije. Pokud se výjimka využije, nesmějí se použít třídy jakosti ani hmotnostní skupiny.

Členské státy mohou v souladu s vnitrostátním právem vymezit pojmy „místní veřejný trh“, „podomní prodej“ a „region produkce“.

II. Třídění podle jakosti a hmotnosti

1. Vejce jsou tříděna podle jakosti takto:
 - třída A neboli „čerstvá“,
 - třída B.
2. Vejce třídy A jsou tříděna podle hmotnosti. Třídění podle hmotnosti se však nevyžaduje u vajec dodávaných do potravinářského a jiného průmyslu.
3. Vejce třídy B se smějí dodávat pouze do potravinářského a jiného průmyslu.

III. Označování vajec

1. Vejce třídy A se označují kódem producenta.

Vejce třídy B se označují kódem producenta nebo jiným způsobem.

Členské státy mohou stanovit výjimkou z tohoto požadavku pro vejce třídy B, pokud jsou uváděna na trh výhradně na jejich území.

2. Označování vajec podle bodu 1 se uskutečňuje v produkčním místě nebo v první balírně/třídárně, do níž jsou vejce dodána.
3. Vejce, která konečnému spotřebiteli prodává producent na místním veřejném trhu v regionu produkce dotyčného členského státu, se označují v souladu s bodem 1.

Členské státy však mohou stanovit výjimku z tohoto požadavku pro producenty, kteří vlastní nejvýše 50 nosnic, jsou-li jméno/název a adresa producenta uvedeny v místě prodeje.

IV. Dovoz vajec

1. Na žádost vyvážejících třetích zemí Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, zhodnotí obchodní normy pro vejce platné v dotčených zemích. Toto hodnocení se rozšíří na pravidla týkající se označování, způsobů chovu a kontrol, jakož i na provádění. Zjistí-li se, že uvedená pravidla poskytují dostatečné záruky rovnocennosti s právními předpisy Společenství, označují se vejce dovezená z dotčených zemí rozlišovacím číslem, které je totožné s kódem producenta.
2. Je-li to nezbytné, vede Komise, bez zapojení výboru podle čl. 195 odst. 1, se třetími zeměmi jednání, jejichž cílem je najít vhodné způsoby pro poskytnutí záruk uvedených v odstavci 1 a uzavřít o takových zárukách dohody.
3. Nejsou-li poskytnuty dostatečné záruky rovnocennosti pravidel, označují se vejce dovezená z dotčených třetích zemí kódem umožňujícím identifikaci země původu a označení způsobů chovu jako „neupřesněno“.

B. Obchodní normy pro drůbeží maso

I. Oblast působnosti

1. Aniž je dotčena část C této přílohy týkající se produkce násadových vajec a kuřat chovné drůbeže a jejich uvádění na trh, vztahuje se tato část na uvádění určitých druhů drůbežího masa na trh ve Společenství a na některé typy obchodní úpravy tohoto masa za účelem výkonu povolání nebo pro obchodní účely, a to drůbežího masa z těchto živočišných druhů uvedených v části XX přílohy I:
 - kura domácího,
 - kachen,
 - hus,
 - krůt a krocanů,
 - perliček.
2. Tato část se nevztahuje na
 - a) drůbeží maso určené k vývozu ze Společenství;
 - b) drůbež určenou k pozdějšímu vykuchání ve smyslu nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní hygienická pravidla pro potraviny živočišného původu ⁽¹⁾.
3. Členské státy se mohou odchýlit od požadavků tohoto nařízení v případech, kdy výrobce s roční produkcí nižší než 10 000 kusů drůbeže přímo dodává malá množství drůbežího masa podle čl. 1 odst. 3 písm. d) nařízení (ES) č. 853/2004.

II. Definice

Aniž jsou dotčeny další definice stanovené Komisí za účelem použití této části, rozumí se:

- 1) „drůbežím masem“ drůbeží maso vhodné k lidské spotřebě, které nepodstoupilo jinou úpravu než ošetření chladem;
- 2) „čerstvým drůbežím masem“ drůbeží maso, které není ztuhlé v důsledku chlazení a které musí být skladováno za stálé teploty od -2 °C do +4 °C. Členské státy však mohou stanovit jiné požadavky na teplotu, při níž lze čerstvé drůbeží maso dělit a skladovat v maloobchodních prodejnách nebo v prostorách umístěných v těsné blízkosti prodejných míst, ve kterých dělení a skladování masa probíhá výlučně za účelem prodeje spotřebiteli přímo na místě;
- 3) „zmrazeným drůbežím masem“ drůbeží maso, které musí být zmrazeno v co nejkratší době v rámci možností běžné porážky a skladováno při stálé teplotě nepřevyšující -12 °C. Komise však může stanovit určité přípustné hodnoty;

⁽¹⁾ Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 55. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1791/2006 (Úř. věst. L 363, 20.12.2006, s. 1).

- 4) „hluboce zmrazeným drůbežím masem“ drůbeží maso, které musí být skladováno při stálé teplotě nepřevyšující -18 °C v rámci přípustných odchylek, které jsou stanoveny ve směrnici Rady 89/108/EHS ze dne 21. prosince 1988 o sblížování právních předpisů členských států týkajících se hluboce zmrazených potravin určených k lidské spotřebě ⁽¹⁾.

III. Třídění podle jakosti a hmotnosti

1. Drůbeží maso se podle zmasilosti a vzhledu jatečně upravených těl nebo jejich částí řadí do třídy A nebo B.
Třída A se dále dělí na A 1 a A 2 podle kritérií, která stanoví Komise.
Třídění se provádí zejména s ohledem na jakost masa, přítomnost tuku, rozsah poškození a pohmožděnin.
2. Drůbeží maso se uvádí na trh ve stavu
 - čerstvém,
 - zmrazeném nebo
 - hluboce zmrazeném.
3. Hotově balené zmrazené nebo hluboce zmrazené drůbeží maso lze třídit podle hmotnostních skupin.

C. Obchodní normy pro produkci násadových vajec a kuřat chovné drůbeže a jejich uvádění na trh

I. Oblast působnosti

1. Tato část se vztahuje na uvádění násadových vajec a kuřat na trh a jejich přepravu, jakož i líhnutí vajec, za účelem výkonu povolání ve Společenství nebo pro obchodní účely.
2. Touto částí však nejsou vázána chovná zařízení pro čistokrevný chov a ostatní chovná zařízení s méně než 100 kusy drůbeže a líhně s kapacitou menší než 1 000 násadových vajec.

II. Označování a balení násadových vajec

1. Násadová vejce používaná k produkci drůbežích mláďat se označují jednotlivě.
2. Násadová vejce se přepravují v dokonale čistém balení, které obsahuje pouze násadová vejce stejného druhu, kategorie a typu drůbeže, pocházející z jednoho zařízení.
3. Balení násadových vajec dovezených ze třetích zemí musí obsahovat pouze násadová vejce stejného druhu, kategorie a typu drůbeže ze stejné země původu a od stejného odesílatele.

III. Balení kuřat

1. Drůbeží mláďata se balí podle druhu, typu a kategorie drůbeže.
2. Krabice obsahují pouze drůbeží mláďata ze stejné líhně a jsou označeny alespoň rozlišovacím číslem líhně.
3. Drůbeží mláďata ze třetích zemí mohou být dovážena pouze tehdy, pokud jsou roztríděna podle bodu 1. Krabice musí obsahovat pouze drůbeží mláďata ze stejné země původu a od stejného odesílatele.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 40, 11.2.1989, s. 51. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí 2006/107/ES (Úř. věst. L 363, 20.12.2006, s. 411).

PŘÍLOHA XV

OBCHODNÍ NORMY PRO ROZTÍRATELNÉ TUKY PODLE ČLÁNKU 115

I. Obchodní označení

1. Výrobky uvedené v článku 115 se nesmějí dodávat ani přepravovat bez zpracování ke konečnému spotřebiteli přímo nebo prostřednictvím restaurací, nemocnic, jídelen nebo podobných zařízení, pokud nesplňují podmínky uvedené v dodatku.
2. Obchodní označení uvedených výrobků se stanoví v dodatku, aniž je dotčen bod II odst. 2 nebo bod III odst. 2 a 3 této přílohy.

Obchodní označení v dodatku se vyhrazuje pro výrobky v ní definované.

Tento odstavec se však nevztahuje na

- a) označování výrobků, jejichž přesná povaha vyplývá jasně z tradičního používání, nebo pokud se označení jasně používají pro popis charakteristické vlastnosti výrobku;
- b) koncentrované výrobky (máslo, margarín, směsné tuky) s obsahem tuku nejméně 90 %.

II. Označování a obchodní úprava

1. Kromě pravidel stanovených ve směrnici 2000/13/ES je nutno v rámci označování a obchodní úpravy výrobků uvedených v bodě I odst. 1 této přílohy vyznačit
 - a) obchodní označení definované v dodatku;
 - b) celkový procentní podíl obsahu tuku podle hmotnosti v době výroby pro výrobky uvedené v dodatku;
 - c) obsah rostlinného, mléčného nebo jiného živočišného tuku v sestupném pořadí podle hmotnosti jako procentní podíl na celkové hmotnosti v době výroby pro směsné tuky uvedené v části C dodatku;
 - d) v seznamu složek zvláště čitelným způsobem procentní podíl obsahu soli pro výrobky uvedené v dodatku.

2. Odchylně od odst. 1 písm. a) je pro výrobky uvedené v části B bodu 3 dodatku možné používat obchodní označení „minarine“ nebo „halvarine“.

3. Obchodní označení uvedené v odst. 1 písm. a) je možné použít spolu s jedním nebo více pojmy pro definici rostlinných a živočišných druhů, z nichž výrobky pocházejí, nebo spolu s předpokládaným způsobem použití výrobků, jakož i s jinými výrazy týkajícími se výrobních metod, pokud tyto výrazy nejsou v rozporu s jinými předpisy Společenství, zejména s nařízením Rady (ES) č. 509/2006 ze dne 20. března 2006 o zemědělských produktech a potravinách, jež představují zaručené tradiční speciality ⁽¹⁾.

S výhradou nařízení Rady (ES) č. 510/2006 ze dne 20. března 2006 o ochraně zeměpisných označení a označení původu zemědělských produktů a potravin ⁽²⁾ se mohou používat také údaje o zeměpisném původu.

4. Označení „rostlinný“ lze použít spolu s obchodním označením podle části B dodatku u výrobků, které byly vyrobeny výhradně z rostlinných olejů a tuků, s přípustnou odchylkou nejvýše 2 % hmotnostních pro obsah živočišných tuků z celkového obsahu tuku. Tato přípustná odchylka se použije i tam, kde je uveden odkaz na rostlinné druhy.
5. Údaje uvedené v odstavcích 1, 2 a 3 musí být snadno srozumitelné a výrazně vyznačené, aby byly snadno viditelné, dobře čitelné a nesmazatelné.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 93, 31.3.2006, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 93, 31.3.2006, s. 12.

6. Pro některé formy reklamy může Komise přijmout zvláštní opatření týkající se údajů uvedených v odst. 1 písm. a) a b).

III. Terminologie

1. Výraz „tradiční“ se může používat spolu s obchodním označením „máslo“ uvedeným v části A bodě 1 dodatku, pokud je daný výrobek získán přímo z mléka nebo ze smetany.

Pro účely tohoto bodu se „smetanou“ rozumí výrobek získaný z mléka ve formě emulze oleje ve vodě o obsahu mléčných tuků nejméně 10 %.

2. Označení pro výrobky uvedené v dodatku uvádějící, naznačující nebo vyvolávající dojem, že obsah tuku je jiný, než uvádí dodatek, se nepovolují.

3. Odchylně od odstavce 2 se může také uvádět

- a) označení „se sníženým obsahem tuku“ pro výrobky uvedené v dodatku s obsahem tuku vyšším než 41 %, ale nejvýše 62 %;
- b) označení „s nízkým obsahem tuku“, „nízkotučný“ nebo „light“ pro výrobky uvedené v dodatku o obsahu tuku nejvýše 41 %.

Výraz „třičtvrtětučný“, uvedený v dodatku, je však možné nahradit výrazem „se sníženým obsahem tuku“, a výraz „polotučný“, uvedený v dodatku, je možné nahradit výrazy „s nízkým obsahem tuku“, „nízkotučný“ nebo „light“.

IV. Vnitrostátní předpisy

1. S výhradou této přílohy mohou členské státy přijmout nebo zachovat vnitrostátní předpisy stanovící různé jakostní třídy. Tyto předpisy musí umožňovat zařazování do zmíněných jakostních tříd na základě kritérií týkajících se zejména použitých surovin, organoleptických vlastností výrobků a jejich fyzikální a mikrobiologické stability.

Členské státy, které využijí tuto možnost, zabezpečí, aby na výrobcích ostatních členských států, které splňují kritéria stanovená uvedenými předpisy, mohly být za nediskriminačních podmínek používána označení odpovídající kritériím uvedeným v těchto předpisech.

2. Obchodní označení uvedená v bodě II odst. 1 písm. a) je možné doplnit odkazem na jakostní třídu specifickou pro daný produkt.
3. Členské státy přijmou opatření nezbytná pro provádění kontrol uplatňování všech kritérií pro stanovení jakostních tříd podle odst. 1 druhého pododstavce. Pravidelné a časté kontroly musí dosahovat až po konečný výrobek a musí je provádět jeden nebo více veřejnoprávních subjektů, které určí členský stát, nebo uznáný subjekt pod jeho dohledem. Členské státy předají Komisi seznam subjektů, které určí.

V. Dovážené výrobky

Výrobky dovážené do Společenství musí být v souladu s touto přílohou v případech uvedených v bodě I odst. 1.

VI. Sankce

Aniž jsou dotčeny zvláštní předpisy, které může Komise přijmout v souladu s článkem 194, stanoví členské státy sankce, případně přijmou vnitrostátní prováděcí předpisy, aby bylo možné účinně postihovat porušení článku 115 a této přílohy, a uvědomí o nich Komisi.

Druh tuku	Obchodní označení	Kategorie výrobků
Definice		Doplňující popis kategorie s uvedením obsahu tuku v % hmotnostních
A. Mléčné tuky Výrobky ve formě tuhé, tvárné emulze, převážně typu voda v oleji, získané výlučně z mléka a/nebo určitých mléčných výrobků, v nichž tuk představuje hlavní hodnotovou složku. Mohou se však přidávat další látky nezbytné pro jejich výrobu, pokud tyto látky nejsou použity za účelem úplného nebo částečného nahrazení jakékoli mléčné složky.	- Máslo - Třičtvrtětučné máslo (*) - Polotučné máslo (**) - Roztíratelný tuk X %	Výrobek s obsahem mléčného tuku nejméně 80 %, avšak méně než 90 %, s obsahem vody nejvýše 16 % a s obsahem mléčných netuků v sušině nejvýše 2 %. Výrobek s obsahem mléčného tuku nejméně 60 %, avšak nejvýše 62 %. Výrobek s obsahem mléčného tuku nejméně 39 %, avšak nejvýše 41 %. Výrobek s tímto obsahem mléčného tuku: - méně než 39 %, - více než 41 %, avšak méně než 60 %, - více než 62 %, avšak méně než 80 %.
B. Tuký Výrobky ve formě tuhé, tvárné emulze, převážně typu voda v oleji, získané z tuhých a/nebo tekutých rostlinných a/nebo živočišných tuků vhodných pro lidskou spotřebu, s obsahem mléčného tuku nejvýše 3 % z celkového obsahu tuku.	- Margaríny - Třičtvrtětučný margarín (***) - Polotučný margarín (****) - Roztíratelný tuk X %	Výrobek získaný z rostlinných a/nebo živočišných tuků s obsahem tuku nejméně 80 %, avšak méně než 90 %. Výrobek získaný z rostlinných a/nebo živočišných tuků s obsahem tuku nejméně 60 %, avšak nejvýše 62 %. Výrobek získaný z rostlinných a/nebo živočišných tuků s obsahem tuku nejméně 39 %, avšak nejvýše 41 %. Výrobek získaný z rostlinných a/nebo živočišných tuků s tímto obsahem tuku: - méně než 39 %, - více než 41 %, avšak méně než 60 %, - více než 62 %, avšak méně než 80 %.
C. Směsné tuky složené z rostlinných a/nebo živočišných tuků Výrobky ve formě tuhé, tvárné emulze, převážně typu voda v oleji, získané z tuhých a/nebo tekutých rostlinných a/nebo živočišných tuků vhodných pro lidskou spotřebu, s obsahem mléčného tuku mezi 10 % a 80 % z celkového obsahu tuku.	- Směsné tuky - Třičtvrtětučné směsné tuky (****) - Polotučné směsné tuky (*****) - Roztíratelné směsné tuky X %	Výrobek získaný ze směsi rostlinných a/nebo živočišných tuků s obsahem tuku nejméně 80 %, avšak méně než 90 %. Výrobek získaný ze směsi rostlinných a/nebo živočišných tuků s obsahem tuku nejméně 60 %, avšak nejvýše 62 %. Výrobek získaný ze směsi rostlinných a/nebo živočišných tuků s obsahem tuku nejméně 39 %, avšak nejvýše 41 %. Výrobek získaný ze směsi rostlinných a/nebo živočišných tuků s tímto obsahem tuku: - méně než 39 %, - více než 41 %, avšak méně než 60 %, - více než 62 %, avšak méně než 80 %.

(*) Odpovídá dánskému výrazu „smør 60“.

(**) Odpovídá dánskému výrazu „smør 40“.

(***) Odpovídá dánskému výrazu „margarine 60“.

(****) Odpovídá dánskému výrazu „margarine 40“.

(*****) Odpovídá dánskému výrazu „blandingsprodukt 60“.

(*****) Odpovídá dánskému výrazu „blandingsprodukt 40“.

Poznámka: Obsah mléčného tuku ve výrobcích uvedených v tomto dodatku je možné měnit pouze fyzikálními postupy.

PŘÍLOHA XVI

OZNAČENÍ A DEFINICE OLIVOVÉHO OLEJE A OLIVOVÉHO OLEJE Z POKRUTIN PODLE ČLÁNKU 118

1. PANENSKÝ OLIVOVÝ OLEJ

Olej získaný z plodů olivovníku výhradně mechanickými nebo jinými fyzikálními postupy za podmínek, zejména teplotních, které nevedou ke změnám jakosti oleje, a jenž neprošel žádným jiným ošetřením kromě praní, dekantace, odstředění a filtrace, bez oleje získaného pomocí rozpouštědel nebo použitím chemických nebo biochemických postupů nebo reesterifikací a bez jakéhokoli smíchání s oleji jiných druhů.

Panenský olivový olej se třídí a označuje výhradně takto:

a) *Extra panenský olivový olej*

Panenský olivový olej o obsahu volných mastných kyselin, vyjádřených jako kyselina olejová, nejvýše 0,8 g na 100 g a s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

b) *Panenský olivový olej*

Panenský olivový olej o obsahu volných mastných kyselin, vyjádřených jako kyselina olejová, nejvýše 2 g na 100 g a s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

c) *Lampantový olivový olej*

Panenský olivový olej o obsahu volných mastných kyselin, vyjádřených jako kyselina olejová, vyšším než 2 g na 100 g a/nebo s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

2. RAFINOVANÝ OLIVOVÝ OLEJ

Olivový olej získaný rafinací panenského olivového oleje, o obsahu volných mastných kyselin, vyjádřených jako kyselina olejová, nejvýše 0,3 g na 100 g a s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

3. OLIVOVÝ OLEJ – SMĚS RAFINOVANÉHO OLIVOVÉHO OLEJE A PANENSKÉHO OLIVOVÉHO OLEJE

Olivový olej získaný smícháním rafinovaného olivového oleje a panenského olivového oleje, kromě lampantového olivového oleje, o obsahu volných mastných kyselin, vyjádřených jako kyselina olejová, nejvýše 1 g na 100 g a s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

4. SUROVÝ OLIVOVÝ OLEJ Z POKRUTIN

Olej získaný z olivových pokrutin pomocí rozpouštědel nebo fyzikálním postupem nebo olej odpovídající lampantovému olivovému oleji, s výjimkou některých specifických charakteristik, bez oleje získaného reesterifikací a bez jakéhokoli smíchání s oleji jiných druhů a s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

5. RAFINOVANÝ OLIVOVÝ OLEJ Z POKRUTIN

Olivový olej získaný rafinací surového olivového oleje z pokrutin, o obsahu volných mastných kyselin, vyjádřených jako kyselina olejová, nejvýše 0,3 g na 100 g a s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

6. OLIVOVÝ OLEJ Z POKRUTIN

Olivový olej získaný smícháním rafinovaného olivového oleje z pokrutin a panenského olivového oleje, kromě lampantového olivového oleje, o obsahu volných mastných kyselin, vyjádřených jako kyselina olejová, nejvýše 1 g na 100 g a s ostatními charakteristikami, které odpovídají charakteristikám stanoveným pro tuto kategorii.

PŘÍLOHA XVII

DOVOZNÍ CLA NA RÝŽI PODLE ČLÁNKŮ 137 A 139

1. *Dovozní cla na loupanou rýži*

- a) 30 EUR za tunu v těchto případech:
 - i) pokud je zjištěno, že dovoz loupané rýže během celého právě uplynulého hospodářského roku nedosahuje ročního referenčního množství podle čl. 137 odst. 3 prvního pododstavce sníženého o 15 %,
 - ii) pokud je zjištěno, že dovoz loupané rýže během prvních šesti měsíců hospodářského roku nedosahuje částečného referenčního množství podle čl. 137 odst. 3 druhého pododstavce sníženého o 15 %;
- b) 42,5 EUR za tunu v těchto případech:
 - i) pokud je zjištěno, že dovoz loupané rýže během celého právě uplynulého hospodářského roku přesahuje roční referenční množství podle čl. 137 odst. 3 prvního pododstavce snížené o 15 % a nepřesahuje stejné roční referenční množství zvýšené o 15 %,
 - ii) pokud je zjištěno, že dovoz loupané rýže během prvních šesti měsíců hospodářského roku přesahuje částečné referenční množství podle čl. 137 odst. 3 druhého pododstavce snížené o 15 % a nepřesahuje částečné referenční množství zvýšené o 15 %;
- c) 65 EUR za tunu v těchto případech:
 - i) pokud je zjištěno, že dovoz loupané rýže během celého právě uplynulého hospodářského roku přesahuje roční referenční množství podle čl. 137 odst. 3 prvního pododstavce zvýšené o 15 %,
 - ii) pokud je zjištěno, že dovoz loupané rýže během prvních šesti měsíců hospodářského roku přesahuje částečné referenční množství podle čl. 137 odst. 3 druhého pododstavce zvýšené o 15 %.

2. *Dovozní cla na omlétou rýži*

- a) 175 EUR za tunu v těchto případech:
 - i) pokud je zjištěno, že dovoz poloomleté a omlété rýže během celého právě uplynulého hospodářského roku překročil 387 743 tun,
 - ii) pokud je zjištěno, že dovoz poloomleté a omlété rýže během prvních šesti měsíců hospodářského roku překročil 182 239 tun;
- b) 145 EUR za tunu v těchto případech:
 - i) pokud je zjištěno, že dovoz poloomleté a omlété rýže během celého právě uplynulého hospodářského roku nepřekročil 387 743 tun,
 - ii) pokud je zjištěno, že dovoz poloomleté a omlété rýže během prvních šesti měsíců hospodářského roku nepřekročil 182 239 tun.

PŘÍLOHA XVIII

ODRŮDY RÝŽE BASMATI PODLE ČLÁNKU 138

Basmati 217

Basmati 370

Basmati 386

Kernel (Basmati)

Pusa Basmati

Ranbir Basmati

Super Basmati

Taraori Basmati (HBC-19)

Type-3 (Dehradun)

PŘÍLOHA XIX

STÁTY UVEDENÉ V ČL. 153 ODS. 3 A V ČL. 154 ODS. 1 PÍSM. b) A V ČÁSTI II BODĚ 12 PŘÍLOHY III

Barbados

Belize

Fidži

Guyana

Indie

Jamajka

Keňa

Konžská republika

Madagaskar

Malawi

Mauricius

Mosambik

Pobřeží slonoviny

Surinam

Svatý Kryštof a Nevis – Anguilla

Svazijsko

Tanzanie

Trinidad a Tobago

Uganda

Zambie

Zimbabwe

PŘÍLOHA XX

SEZNAM ZBOŽÍ V ODVĚTVĚ OBILOVIN, RÝŽE, CUKRU, MLÉKA A VAJEC PRO ÚČELY ČL. 26 PÍSM. a) BODU ii) A PRO POSKYTNUTÍ VÝVOZNÍCH NÁHRAD UVEDENÝCH V ČÁSTI III KAPITOLE III ODDÍLU II

Část I: Obiloviny

Kód KN	Popis zboží
ex 0403	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefír a jiné fermentované (kysané) nebo okyselené mléko a smetana, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla nebo ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao:
0403 10	– Jogurt:
0403 10 51 až 0403 10 99	– – Ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao:
0403 90	– Ostatní:
0403 90 71 až 0403 90 99	– – Ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
ex 0710	Zelenina (též vařená ve vodě nebo v páře), zmrazená:
0710 40 00	– Kukuřice cukrová
ex 0711	Zelenina prozatímně konzervovaná (např. oxidem siřičitým nebo ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobila k přímému požívání:
0711 90 30	– – – Kukuřice cukrová
ex 1704	Cukrovinky (včetně bílé čokolády) neobsahující kakao, kromě lékořicového výtažku podpoložky 1704 90 10
1806	Čokoláda a ostatní potravinové přípravky obsahující kakao
ex 1901	Sladový výtažek; potravinové přípravky z mouky, krupice, krupičky, škrobu nebo sladových výtažků, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 40 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté; potravinové přípravky čísel 0401 až 0404, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
1901 10 00	– Přípravky pro dětskou výživu v balení pro drobný prodej
1901 20 00	– Směsi a těsta pro přípravu pečiva čísla 1905
1901 90	– Ostatní:
1901 90 11 až 1901 90 19	– – Sladový výtažek
	– – Ostatní:
1901 90 99	– – – Ostatní
ex 1902	Těstoviny, též vařené nebo nadívané (masem nebo jinými nádivkami) nebo jinak upravené, jako špagety, makarony, nudle, lasagne, noky, ravioli, cannelloni; kuskus, též upravený:
	– Těstoviny nevařené, nenadívané ani jinak nepřipravené:
1902 11 00	– – Obsahující vejce
1902 19	– – Ostatní
ex 1902 20	– Nadívané těstoviny, též vařené nebo jinak připravené:
	– – Ostatní:
1902 20 91	– – – Vařené
1902 20 99	– – – Ostatní
1902 30	– Ostatní těstoviny
1902 40	– Kuskus

Kód KN	Popis zboží
1903 00 00	Tapioka a její náhražky ze škrobu ve tvaru vloček, zrn, perel, prachu nebo v podobných formách
1904	Výrobky z obilovin získané bobtnáním nebo pražením (např. pražené kukuřičné vločky – corn flakes); obiloviny (jiné než kukuřice) v zrnech, ve formě vloček nebo jinak zpracovaných zrn (kromě mouky, krupice a krupičky), předvařené nebo jinak připravené, jinde neuvedené ani nezahrnuté
1905	Pekařské zboží, jemné nebo trvanlivé pečivo, též obsahující kakao; hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, sušené těsto v listech z mouky, škrobu a podobné výrobky
ex 2001	Zelenina, ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, připravené nebo konzervované v octě nebo kyselině octové: – Ostatní:
2001 90 30	– – Kukuřice cukrová (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2001 90 40	– – Jamy, batáty (sladké brambory) a podobné jedlé části rostlin s obsahem škrobu 5 % hmotnostních nebo více
ex 2004	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo v kyselině octové, zmrazená, jiná než produkty čísla 2006:
2004 10	– Brambory: – – Ostatní:
2004 10 91	– – – Ve formě mouky, krupice nebo vloček
2004 90	– Ostatní zelenina a zeleninové směsi:
2004 90 10	– – Kukuřice cukrová (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
ex 2005	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrzená, jiná než výrobky čísla 2006:
2005 20	– Brambory:
2005 20 10	– – Ve formě mouky, krupice nebo vloček
2005 80 00	– Kukuřice cukrová (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
ex 2008	Ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, jinak upravené nebo konzervované, též s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo alkoholu, jinde neuvedené nebo nezahrnuté: – Ostatní, včetně směsí jiných než položky 2008 19:
2008 99	– – Ostatní: – – – Bez přídavku alkoholu: – – – – Bez přídavku cukru:
2008 99 85	– – – – – Kukuřice, kromě kukuřice cukrové (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2008 99 91	– – – – – Jamy, batáty (sladké brambory) a podobné jedlé části rostlin s obsahem škrobu 5 % hmotnostních nebo více
ex 2101	Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z kávy, čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výrobků nebo na bázi kávy, čaje nebo maté; pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z nich:
2101 12	– – Přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi kávy:
2101 12 98	– – – Ostatní
2101 20	– Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi čaje nebo maté:
2101 20 98	– – – Ostatní
2101 30	Pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z nich: – – Pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky:
2101 30 19	– – – Ostatní
	– – Výtažky, tresti a koncentráty z pražené čekanky a z jiných pražených kávových náhražek:
2101 30 99	– – – Ostatní
ex 2102	Droždí (aktivní nebo neaktivní); jiné neživé jednobuněčné mikroorganismy, vyjma očkovací látky čísla 3002; hotové prášky do pečiva:
2102 10	– Aktivní droždí
2102 10 31 a 2102 10 39	– – Pekařské droždí

Kód KN	Popis zboží
2105 00	Zmrzlina a podobné výrobky, též s obsahem kakaa
ex 2106	Potravinové přípravky, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
2106 90	– Ostatní:
	– – Ostatní:
2106 90 92	– – – Neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu nebo škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, méně než 5 % hmotnostních sacharózy nebo isoglukózy, méně než 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu
2106 90 98	– – – Ostatní
2202	Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná a jiné nealkoholické nápoje, vyjma ovocné nebo zeleninové šťávy čísla 2009
2205	Vermut a ostatní víno z čerstvých hroznů, připravené pomocí aromatických bylin nebo jiných aromatických látek
ex 2208	Lih nedenaturovaný s objemovým obsahem ethanolu nižším než 80 % obj.; destiláty, likéry a jiné lihové nápoje:
2208 30	– Whisky:
2208 30 32 až 2208 30 88	– – Jiná než whisky „bourbon“
2208 50	– Gin a jalovcová
2208 60	– Vodka
2208 70	– Likéry a cordialy
2008 90	– Ostatní:
	– – Ostatní destiláty a jiné lihové nápoje v nádobách o obsahu:
	– – – Nepřesahujícím 2 litry:
2208 90 41	– – – – Ouzo
	– – – – Ostatní:
	– – – – – Destiláty (vyjma likéry):
	– – – – – Ostatní:
2208 90 52	– – – – – Korn
2208 90 54	– – – – – Tequila
2208 90 56	– – – – – Ostatní
2208 90 69	– – – – – Ostatní lihové nápoje
	– – – Převyšujícím 2 litry:
	– – – – Destiláty (vyjma likéry):
2208 90 75	– – – – – Tequila
2208 90 77	– – – – – Ostatní
2208 90 78	– – – – – Ostatní lihové nápoje
2905 43 00	– – Mannitol (mannit)
2905 44	– – D-glucitol (sorbitol, sorbit)
ex 3302	Směsi vonných látek a směsi (včetně lihových roztoků) na bázi jedné nebo více těchto látek, používané jako suroviny v průmyslu; ostatní přípravky na bázi vonných látek používané k výrobě nápojů:
3302 10	– Druhy používané v potravinářském průmyslu nebo k výrobě nápojů:
	– – Druhy používané k výrobě nápojů:
	– – – Přípravky obsahující všechny aromatické složky charakterizující nápoj:
	– – – – Ostatní:
3302 10 29	– – – – – Ostatní
3505	Dextriny a ostatní modifikované škroby (např. předželatinované nebo esterifikované škroby); klišy na bázi škrobů nebo dextrinů nebo jiných modifikovaných škrobů
ex 3809	Přípravky k úpravě povrchu, k apretování, přípravky k urychlení barvení nebo ustálení barviv a jiné výrobky a přípravky (např. apretury a mořidla) používané v textilním, papírenském, kožedělném a podobném průmyslu, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
3809 10	– Na bázi škrobových látek
3824 60	– Sorbitol, jiný než položky 2905 44

Část II: Rýže

Kód KN	Popis zboží
ex 0403	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefir a jiné fermentované (kysané) nebo acidofilní mléko a smetana, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla nebo ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao:
0403 10	– Jogurt:
0403 10 51 až 0403 10 99	– – Ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
0403 90	– Ostatní:
0403 90 71 až 0403 90 99	– – Ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
ex 1704	Cukrovinky (včetně bílé čokolády) neobsahující kakao:
1704 90 51 až 1704 90 99	– – Ostatní
ex 1806	Čokoláda a ostatní potravinové přípravky obsahující kakao, kromě zboží položky 1806 10 a podpoložek 1806 20 70, 1806 90 60, 1806 90 70 a 1806 90 90
ex 1901	Sladový výtažek; potravinové přípravky z mouky, krupice, krupičky, škrobu nebo sladových výtažků, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 40 % hmotnostních kaka, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté; potravinové přípravky čísel 0401 až 0404, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 5 % hmotnostních kaka, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
1901 10 00	– Přípravky pro dětskou výživu v balení pro drobný prodej
1901 20 00	– Směsi a těsta pro přípravu pečiva čísla 1905
1901 90	– Ostatní:
1901 90 11 až 1901 90 19	– – Sladový výtažek
	– – Ostatní:
1901 90 99	– – – Ostatní
ex 1902	Těstoviny, též vařené nebo nadívané (masem nebo jinými nádivkami) nebo jinak upravené, jako špagety, makarony, nudle, lasagne, noky, ravioli, cannelloni; kuskus, též upravený:
1902 20	– Nadívané těstoviny, též vařené nebo jinak připravené:
	– – Ostatní
1902 20 91	– – – Vařené
1902 20 99	– – – Ostatní
1902 30	– Ostatní těstoviny
1902 40	– Kuskus
1902 40 90	– – Ostatní
1904	Výrobky z obilovin získané bobtnáním nebo pražením (např. pražené kukuřičné vločky – corn flakes); obiloviny (jiné než kukuřice) v zrnech, ve formě vloček nebo jinak zpracovaných zrn (kromě mouky, krupice a krupičky), předvařené nebo jinak připravené, jinde neuvedené ani nezahrnuté
ex 1905	Pekařské zboží, jemné nebo trvanlivé pečivo, též obsahující kakao; hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, sušené těsto v listech z mouky, škrobu a podobné výrobky:
1905 90 20	– – Hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, sušené těsto v listech z mouky nebo škrobu a podobné výrobky
ex 2004	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo v kyselině octové, zmrazená, jiná než produkty čísla 2006:
2004 10	– Brambory:
	– – Ostatní:
2004 10 91	– – – Ve formě mouky, krupice nebo vloček
ex 2005	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrzená, jiná než výrobky čísla 2006:
2005 20	– Brambory:
2005 20 10	– – Ve formě mouky, krupice nebo vloček

Kód KN	Popis zboží
ex 2101	Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z kávy, čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výrobků nebo na bázi kávy, čaje nebo maté; pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z nich:
2101 12	-- Přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi kávy:
2101 12 98	--- Ostatní
2101 20	- Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi čaje nebo maté:
2101 20 98	--- Ostatní
2105 00	Zmrzlina a podobné výrobky, též s obsahem kakaa
ex 2106	Potravinové přípravky, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
2106 90	- Ostatní:
	-- Ostatní:
2106 90 92	--- Neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu nebo škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, méně než 5 % hmotnostních sacharózy nebo isoglukózy, méně než 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu
2106 90 98	--- Ostatní
ex 3505	Dextriny a ostatní modifikované škroby (např. předželatinované nebo esterifikované škroby); kuličky na bázi škrobů nebo dextrinů nebo jiných modifikovaných škrobů, výjma škrobů podpoložky 3505 10 50
ex 3809	Přípravky k úpravě povrchu, k apretování, přípravky k urychlení barvení nebo ustálení barviv a jiné výrobky a přípravky (např. apretury a mořidla) používané v textilním, papírenském, kožedělném a podobném průmyslu, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
3809 10	- Na bázi škrobových látek

Část III: Cukr

Kód KN	Popis zboží
ex 0403	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefír a jiné fermentované (kysané) nebo okyselené mléko a smetana, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla nebo ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao:
0403 10	- Jogurt:
0403 10 51 až 0403 10 99	-- Ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
0403 90	- Ostatní:
0403 90 71 až 0403 90 99	-- Ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
ex 0710	Zelenina (též vařená ve vodě nebo v páře), zmrazená:
0710 40 00	- Kukuřice cukrová
ex 0711	Zelenina prozatímne konzervovaná (např. oxidem siřičitým nebo ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobila k přímému požívání:
0711 90	- Ostatní zelenina; zeleninové směsi:
	-- Zelenina:
0711 90 30	--- Kukuřice cukrová
1702 50 00	- Chemicky čistá fruktóza
ex 1704	Cukrovinky (včetně bílé čokolády) neobsahující kakao, kromě lékořicového výtažku podpoložky 1704 90 10
1806	Čokoláda a ostatní potravinové přípravky obsahující kakao
ex 1901	Sladový výtažek; potravinové přípravky z mouky, krupice, krupičky, škrobu nebo sladových výtažků, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 40 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté; potravinové přípravky čísel 0401 až 0404, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
1901 10 00	- Přípravky pro dětskou výživu v balení pro drobný prodej
1901 20 00	- Směsi a těsta pro přípravu pečiva čísla 1905
1901 90	- Ostatní:
	-- Ostatní:
1901 90 99	--- Ostatní

Kód KN	Popis zboží
ex 1902	Těstoviny, též vařené nebo nadívané (masem nebo jinými nádivkami) nebo jinak upravené, jako špagety, makarony, nudle, lasagne, noky, ravioli, cannelloni; kuskus, též upravený:
1902 20	– Nadívané těstoviny, též vařené nebo jinak připravené:
	– – Ostatní:
1902 20 91	– – – Vařené
1902 20 99	– – – Ostatní
1902 30	– Ostatní těstoviny
1902 40	– Kuskus:
1902 40 90	– – Ostatní
1904	Výrobky z obilovin získané bobtnáním nebo pražením (např. pražené kukuřičné vločky – corn flakes); obiloviny (jiné než kukuřice) v zrnech, ve formě vloček nebo jinak zpracovaných zrn (kromě mouky, krupice a krupičky), předvařené nebo jinak připravené, jinde neuvedené ani nezahrnuté
ex 1905	Pekařské zboží, jemné nebo trvanlivé pečivo, též obsahující kakao; hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, sušené těsto v listech z mouky, škrobu a podobné výrobky:
1905 10 00	– Křupavý chléb
1905 20	– Perník a podobné výrobky
1905 31	– – Sladké sušenky
1905 32	– – Oplatky a malé oplatky
1905 40	– Suchary, opékaný chléb a podobné opékané výrobky
1905 90	– Ostatní:
	– – Ostatní:
1905 90 45	– – – Sušenky
1905 90 55	– – – Výrobky tlačené nebo pěnové, aromatizované nebo solené
	– – – Ostatní:
1905 90 60	– – – – Slazené
1905 90 90	– – – – Ostatní
ex 2001	Zelenina, ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, připravené nebo konzervované v octě nebo kyselině octové:
2001 90	– Ostatní:
2001 90 30	– – Kukuřice cukrová (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2001 90 40	– – Jamy, batáty (sladké brambory) a podobné jedlé části rostlin s obsahem škrobu 5 % hmotnostních nebo více
ex 2004	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo v kyselině octové, zmrazená, jiná než produkty čísla 2006:
2004 10	– Brambory
	– – Ostatní
2004 10 91	– – – Ve formě mouky, krupice nebo vloček
2004 90	– Ostatní zelenina a zeleninové směsi:
2004 90 10	– – Kukuřice cukrová (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
ex 2005	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrázená, jiná než výrobky čísla 2006:
2005 20	– Brambory:
2005 20 10	– – Ve formě mouky, krupice nebo vloček
2005 80 00	– Kukuřice cukrová (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
ex 2101	Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z kávy, čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výrobků nebo na bázi kávy, čaje nebo maté; pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z nich:
	– Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z kávy a přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi kávy:
2101 12	– – Přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi kávy:
2101 12 98	– – – Ostatní:
2101 20	– Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi čaje nebo maté:
	– – Přípravky
2101 20 98	– – – Ostatní
2101 30	– Pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z nich:
	– – Pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky:

Kód KN	Popis zboží
2101 30 19	--- Ostatní
	-- Výtažky, tresti a koncentráty z pražené čekanky a z jiných pražených kávových náhražek:
2101 30 99	--- Ostatní
2105 00	Zmrzlina a podobné výrobky, též s obsahem kakaa
ex 2106	Potravinové přípravky, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
ex 2106 90	- Ostatní:
	-- Ostatní:
2106 90 92	--- Neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu nebo škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, méně než 5 % hmotnostních sacharózy nebo isoglukózy, méně než 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu
2106 90 98	--- Ostatní
2202	Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná a jiné nealkoholické nápoje, vyjma ovocné nebo zeleninové šťávy čísla 2009:
2205	Vermut a ostatní víno z čerstvých hroznů, připravené pomocí aromatických bylin nebo jiných aromatických látek
ex 2208	Líh nedenaturovaný s objemovým obsahem ethanolu nižším než 80 % obj.; destiláty, likéry a jiné lihové nápoje:
2208 20	- Destiláty z vinných matolin nebo hroznů
ex 2208 50	- Jalovcová
2208 70	- Likéry a cordialy
ex 2208 90	- Ostatní
2208 90 41 až 2208 90 78	-- Ostatní destiláty a jiné lihové nápoje
2905 43 00	-- Mannitol (mannit)
2905 44	- D-glucitol (sorbitol, sorbit)
ex 3302	Směsi vonných látek a směsi (včetně lihových roztoků) na bázi jedné nebo více těchto látek, používané jako suroviny v průmyslu; ostatní přípravky na bázi vonných látek používané k výrobě nápojů:
3302 10	- Druhy používané v potravinářském průmyslu nebo k výrobě nápojů:
	-- Druhy používané k výrobě nápojů:
	--- Přípravky obsahující všechny aromatické složky charakterizující nápoj:
	----- Ostatní (mající skutečný objemový obsah alkoholu 0,5 % obj. nebo méně)
3302 10 29	----- Ostatní
ex Kapitola 38	Různé chemické výrobky:
3824 60	- Sorbitol, jiný než položky 2905 44

Část IV: Mléko

Kód KN	Popis zboží
ex 0405	Máslo a jiné tuky a oleje získané z mléka; mléčné pomazánky:
0405 20	- Mléčné pomazánky:
0405 20 10	-- O obsahu tuku 39 % hmotnostních nebo více, avšak méně než 60 % hmotnostních
0405 20 30	--- O obsahu tuku 60 % hmotnostních nebo více, avšak nepřesahujícím 75 % hmotnostních
ex 1517	Margarín; jedlé směsi nebo přípravky živočišných nebo rostlinných tuků nebo olejů nebo frakcí různých tuků nebo olejů této kapitoly, jiné než jedlé tuky nebo oleje nebo jejich frakce čísla 1516:
1517 10	-- Margarín, vyjma tekutý margarín:
1517 10 10	-- Obsahující více než 10 % hmotnostních, avšak nejvýše 15 % hmotnostních mléčných tuků
1517 90	- Ostatní:
1517 90 10	-- Obsahující více než 10 % hmotnostních, avšak nejvýše 15 % hmotnostních mléčných tuků

Kód KN	Popis zboží
ex 1704	Cukrovinky (včetně bílé čokolády) neobsahující kakao:
ex 1704 90	– Ostatní, kromě výtažků z lékořice obsahujících více než 10 % hmotnostních sacharózy, bez přídavku jiných látek
ex 1806	Čokoláda a ostatní potravinové přípravky obsahující kakao, kromě kakaového prášku slazeného výhradně přidáním sacharózy položky ex 1806 10
ex 1901	Sladový výtažek; potravinové přípravky z mouky, krupice, krupičky, škrobu nebo sladových výtažků, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 40 % hmotnostních kaka, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté; potravinové přípravky čísel 0401 až 0404, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 5 % hmotnostních kaka, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
1901 10 00	– Přípravky pro dětskou výživu v balení pro drobný prodej
1901 20 00	– Směsi a těsta pro přípravu pečiva čísla 1905
1901 90	– Ostatní:
	– – Ostatní:
1901 90 99	– – – Ostatní
1902	Těstoviny, též vařené nebo nadívané (masem nebo jinými nádivkami) nebo jinak upravené, jako špagety, makarony, nudle, lasagne, noky, ravioli, cannelloni; kuskus, též upravený:
	– Těstoviny nevařené, nenadívané ani jinak neupravené:
1902 19	– – Ostatní
1902 20	– Nadívané těstoviny, též vařené nebo jinak připravené:
	– – Ostatní:
1902 20 91	– – – Vařené
1902 20 99	– – – Ostatní
1902 30	– Ostatní těstoviny
1902 40	– Kuskus:
1902 40 90	– – Ostatní
1904	Výrobky z obilovin získané bobtnáním nebo pražením (např. pražené kukuřičné vločky – corn flakes); obiloviny (jiné než kukuřice) v zrnech, ve formě vloček nebo jinak zpracovaných zrn (kromě mouky, krupice a krupičky), předvařené nebo jinak připravené, jinde neuvedené ani nezahrnuté
ex 1905	Pekařské zboží, jemné nebo trvanlivé pečivo, též obsahující kakao; hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, sušené těsto v listech z mouky, škrobu a podobné výrobky:
1905 10 00	– Křupavý chléb
1905 20	– Perník a podobné výrobky
	– Sladké sušenky; oplatky a malé oplatky:
1905 31	– – Sladké sušenky
1905 32	– – Oplatky a malé oplatky
1905 40	– Suchary, opékaný chléb a podobné opékané výrobky
1905 90	– Ostatní:
	– – Ostatní:
1905 90 45	– – – Sušenky
1905 90 55	– – – Výrobky tlačené nebo pěnové, aromatizované nebo solené
	– – Ostatní:
1905 90 60	– – – – Slazené
1905 90 90	– – – – Ostatní
ex 2004	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo v kyselině octové, zmrazená, jiná než výrobky čísla 2006:
2004 10	– Brambory:
	– – Ostatní:
2004 10 91	– – – Ve formě mouky, krupice nebo vloček
ex 2005	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrázená, jiná než výrobky čísla 2006:
2005 20	– Brambory:
2005 20 10	– – Ve formě mouky, krupice nebo vloček
2105 00	Zmrzlina a podobné výrobky, též s obsahem kaka

Kód KN	Popis zboží
ex 2106	Potravinové přípravky, jinde neuvedené ani nezahrnuté:
2106 90	– Ostatní:
	– – Ostatní:
2106 90 92	– – – Neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu nebo škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, méně než 5 % hmotnostních sacharózy nebo isoglukózy, méně než 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu
2106 90 98	– – – Ostatní
ex 2202	Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná a jiné nealkoholické nápoje, vyjma ovocné nebo zeleninové šťávy čísla 2009:
2202 90	– Ostatní:
	– – Ostatní, s hmotnostním obsahem tuků získaných z výrobků čísel 0401 až 0404:
2202 90 91	– – – Nižším než 0,2 % hmotnostní
2202 90 95	– – – 0,2 % hmotnostní nebo vyšším, avšak nižším než 2 % hmotnostní
2202 90 99	– – – 2 % hmotnostní nebo vyšším
ex 2208	Líc nedenaturovaný s objemovým obsahem ethanolu nižším než 80 % obj.; destiláty, likéry a jiné lihovné nápoje:
2208 70	– Likéry a cordialy
2208 90	– Ostatní:
	– – Ostatní destiláty a lihovné nápoje v nádobách o obsahu:
	– – – Nepřesahujícím 2 litry:
	– – – – Ostatní:
2208 90 69	– – – – – Ostatní lihovné nápoje
	– – – Převyšujícím 2 litry:
2208 90 78	– – – – Ostatní lihovné nápoje
ex 3302	Směsi vonných látek a směsi (včetně lihových roztoků) na bázi jedné nebo více těchto látek, používané jako suroviny v průmyslu; ostatní přípravky na bázi vonných látek používané k výrobě nápojů:
3302 10	– Druhy používané v potravinářském průmyslu nebo k výrobě nápojů:
	– – Druhy používané k výrobě nápojů:
	– – – Přípravky obsahující všechny aromatické složky charakterizující nápoj:
	– – – – Ostatní
3302 10 29	– – – – – Ostatní
3501	Kasein, kaseináty a jiné deriváty kaseinu; kaseinové klišy
ex 3502	Albuminy (včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů obsahujících více než 80 % hmotnostních syrovátkových proteinů, počítáno v sušině), albumináty a jiné deriváty albuminu:
3502 20	– Mléčný albumin, včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů:
	– – Ostatní:
3502 20 91	– – – Sušený (např. ve fóliích, vločkách, šupinkách, v prášku)
3502 20 99	– – – Ostatní

Část V: Vejce

Kód KN	Popis zboží
ex 0403 10 51 až ex 0403 10 99 a ex 0403 90 71 až ex 0403 90 99	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefir a jiné fermentované (kysané) nebo okyselené mléko a smetana, ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla nebo ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
1806	Čokoláda a ostatní potravinové přípravky obsahující kakao
ex 1901	Potravinové přípravky ze zboží čísel 0401 až 0404, obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté
1902 11 00	– Těstoviny nevařené, nenadívané ani jinak nepřipravené, obsahující vejce

Kód KN	Popis zboží
ex 1904	Výrobky z obilovin získané bobtnáním nebo pražením (např. pražené kukuřičné vločky – corn flakes); obiloviny (jiné než kukuřice) v zrnech, ve formě vloček nebo jinak zpracovaných zrn (kromě mouky, krupice a krupičky), předvařené nebo jinak připravené, jinde neuvedené ani nezahrnuté
ex 1905	Pekařské zboží, jemné nebo trvanlivé pečivo, též obsahující kakao; hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, sušené těsto v listech z mouky, škrobu a podobné výrobky:
1905 20	– Perník a podobné výrobky
1905 31	– – Sladké sušenky
1905 32	– – Oplatky a malé oplatky
1905 40	– Suchary, opékaný chléb a podobné opékané výrobky
ex 1905 90	– Ostatní, s výjimkou výrobků podpoložek 1905 90 10 až 1905 90 30
ex 2105 00	Zmrzlina a jiné podobné výrobky obsahující kakao
2208	Líc nedenaturovaný s objemovým obsahem ethanolu nižším než 80 % obj.; destiláty, likéry a jiné lihové nápoje:
ex 2208 70	– Likéry
3502	Albuminy (včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů obsahujících více než 80 % hmotnostních syrovátkových proteinů, počítáno v sušině), albumináty a jiné deriváty albuminu:
3502 11 90	– – – Jiný sušený vaječný albumin
3502 19 90	– – – Jiný vaječný albumin

PŘÍLOHA XXI

SEZNAM URČITÉHO ZBOŽÍ OBSAHUJÍCÍHO CUKR PRO POSKYTNUTÍ VÝVOZNÍCH NÁHRAD
UVEDENÝCH V ČÁSTI III KAPITOLE III ODDÍLU II

Produkty uvedené v části X písm. b) přílohy I.

PŘÍLOHA XXII

SROVNÁVACÍ TABULKY PODLE ČLÁNKU 202

1. Nařízení (EHS) č. 234/68

Nařízení (EHS) č. 234/68	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. m)
Článek 2	Článek 54
Článek 3 až 5	Článek 113
Článek 6	—
Článek 7	Článek 173
Článek 8	Část III kapitola II oddíl I
Článek 9	Článek 135
Čl. 10 odst. 1	Článek 129
Čl. 10 odst. 2	Článek 128
Článek 10a	Článek 159
Článek 11	Článek 180
Článek 12	—
Článek 13	Článek 195
Článek 14	Článek 195
Článek 15	—
Článek 16	—
Článek 17	—
Článek 18	—

2. Nařízení (EHS) č. 827/68

Nařízení (EHS) č. 827/68	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. u)
Čl. 2 odst. 1	Článek 135
Čl. 2 odst. 2	Článek 129
Čl. 2 odst. 3	Článek 128
Článek 3	Článek 159
Článek 4	—
Čl. 5 první pododstavec	Článek 180
Čl. 5 druhý pododstavec	Čl. 182 odst. 1
Článek 6	Článek 195
Článek 7	—
Článek 8	—
Článek 9	—

3. Nařízení (EHS) č. 2729/75

Nařízení (EHS) č. 2729/75	Toto nařízení
Článek 1	Článek 149
Čl. 2 odst. 1	Článek 150
Čl. 2 odst. 2	Článek 151
Článek 3	Článek 152

4. **Nářízení (EHS) č. 2759/75**

Nářízení (EHS) č. 2759/75	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. q)
Článek 2	Článek 54
Čl. 3 první pododstavec první odrážka	Čl. 31 odst. 1 písm. f)
Čl. 3 první pododstavec druhá odrážka	Čl. 10 odst. 2
Čl. 3 druhý pododstavec	—
Čl. 3 třetí pododstavec	Čl. 10 odst. 2
Čl. 4 odst. 1	Čl. 8 odst. 1 písm. f)
Čl. 4 odst. 2	Články 17 a 37
Čl. 4 odst. 3	—
Čl. 4 odst. 5	Článek 42
Čl. 4 odst. 6 první odrážka	Článek 17 a čl. 37 odst. 1
Čl. 4 odst. 6 druhá odrážka	Čl. 43 písm. d)
Čl. 4 odst. 6 třetí odrážka	Článek 43
Čl. 5 odst. 1 až 3	Článek 24
Čl. 5 odst. 4 písm. a)	Čl. 43 písm. a)
Čl. 5 odst. 4 písm. b)	Čl. 24 odst. 1 a čl. 31 odst. 2
Čl. 5 odst. 4 písm. c)	Článek 43
Článek 6	Článek 25
Čl. 7 odst. 1	—
Čl. 7 odst. 2	Článek 43
Čl. 8 odst. 1 první pododstavec	Článek 130 a čl. 161 odst. 1
Čl. 8 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 130 a čl. 161 odst. 2
Čl. 8 odst. 1 třetí pododstavec	Články 132 a 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 8 odst. 2	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 9	Článek 135
Čl. 10 odst. 1 až 3	Článek 141
Čl. 10 odst. 4	Článek 143
Čl. 11 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 11 odst. 4	Článek 148
Článek 12	Čl. 186 písm. b)
Čl. 13 odst. 1	Čl. 162 odst. 1
Čl. 13 odst. 2	Článek 163
Čl. 13 odst. 3 a 4	Článek 164
Čl. 13 odst. 5	Článek 170
Čl. 13 odst. 6 až 10	Článek 167
Čl. 13 odst. 11	Článek 169
Čl. 13 odst. 12	Článek 170
Článek 14	Články 160 a 174
Čl. 15 odst. 1	Článek 129
Čl. 15 odst. 2	Článek 128
Článek 16	Článek 159
Článek 19	—
Čl. 20 odst. 1	Článek 44
Čl. 20 odst. 2 až 4	Článek 46
Článek 21	Článek 180
Článek 22	Článek 192
Článek 24	Článek 195
Článek 25	—
Článek 26	—
Článek 27	—

5. Nařízení (EHS) č. 2771/75

Nařízení (EHS) č. 2771/75	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 1 odst. 1 písm. s)
Čl. 1 odst. 2	Čl. 2 odst. 1
Čl. 2 odst. 1	Článek 54
Čl. 2 odst. 2	Článek 116
Čl. 3 odst. 1 první pododstavec	Články 130 a 161
Čl. 3 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 131 a čl. 161 odst. 2
Čl. 3 odst. 1 třetí pododstavec	Články 132 a 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 3 odst. 2	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 4	Článek 135
Čl. 5 odst. 1 až 3	Článek 141
Čl. 5 odst. 4	Článek 143
Čl. 6 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 6 odst. 4	Články 145 a 148
Článek 7	Čl. 186 písm. b)
Čl. 8 odst. 1	Čl. 162 odst. 1
Čl. 8 odst. 2	Článek 163
Čl. 8 odst. 3 a 4	Článek 164
Čl. 8 odst. 5	Článek 170
Čl. 8 odst. 6 až 11	Článek 167
Čl. 8 odst. 12	Článek 169
Čl. 8 odst. 13	Článek 170
Článek 9	Článek 160
Čl. 10 odst. 1	Článek 129
Čl. 10 odst. 2	Článek 128
Článek 11	Článek 159
Článek 13	—
Čl. 14 odst. 1 písm. a)	Článek 44
Čl. 14 odst. 1 písm. b)	Článek 45
Čl. 14 odst. 2 a 3	Článek 46
Článek 15	Článek 192
Články 16 a 17	Článek 195
Článek 18	—
Článek 19	Článek 180
Článek 20	—
Článek 21	—

6. Nařízení (EHS) č. 2777/75

Nařízení (EHS) č. 2777/75	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 1 odst. 1 písm. t)
Čl. 1 odst. 2	Čl. 2 odst. 1
Čl. 2 odst. 1	Článek 54
Čl. 2 odst. 2	Článek 116
Čl. 3 odst. 1 první pododstavec	Články 130 a 161
Čl. 3 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 131 a čl. 161 odst. 2
Čl. 3 odst. 1 třetí pododstavec	Články 132, 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 3 odst. 2	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 4	Článek 135
Čl. 5 odst. 1 až 3	Článek 141
Čl. 5 odst. 4	Článek 143
Čl. 6 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 6 odst. 4	Články 145 a 148
Článek 7	Čl. 186 písm. b)

Nařízení (EHS) č. 2777/75	Toto nařízení
Čl. 8 odst. 1	Čl. 162 odst. 1
Čl. 8 odst. 2	Článek 163
Čl. 8 odst. 3 a 4	Článek 164
Čl. 8 odst. 5	Článek 170
Čl. 8 odst. 6 až 10	Článek 167
Čl. 8 odst. 11	Článek 169
Čl. 8 odst. 12	Článek 170
Článek 9	Články 160 a 174
Čl. 10 odst. 1	Článek 129
Čl. 10 odst. 2	Článek 128
Článek 11	Článek 159
Článek 13	—
Čl. 14 odst. 1 písm. a)	Článek 44
Čl. 14 odst. 1 písm. b)	Článek 45
Čl. 14 odst. 2 a 3	Článek 46
Článek 15	Článek 192
Články 16 a 17	Článek 195
Článek 18	—
Článek 19	Článek 180
Článek 20	—
Článek 21	—

7. **Nařízení (EHS) č. 2782/75**

Nařízení (EHS) č. 2782/75	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 121 písm. f) bod i)
Článek 2	Část C bod I přílohy XIV
Článek 3	Čl. 121 písm. f) bod ii)
Článek 4	Článek 192
Článek 5	Část C bod II přílohy XIV a čl. 121 písm. f) bod iii)
Článek 6	Část C bod II odst. 3 přílohy XIV a čl. 121 písm. f) bod iii)
Článek 7	Čl. 121 písm. f) bod iv)
Článek 8	Čl. 121 písm. f) bod v)
Článek 9	Čl. 121 písm. f) bod vi)
Článek 10	Článek 192
Článek 11	Část C bod III odst. 1 a 2 přílohy XIV
Článek 12	Část C bod III odst. 3 přílohy XIV
	Čl. 121 písm. f) bod iii)
Článek 13	Čl. 121 písm. f) bod vii)
Článek 14	Čl. 121 písm. f)
Článek 15	Čl. 121 písm. f)
Článek 16	Články 192 a 194
Článek 17	Čl. 121 písm. f)

8. **Nařízení (EHS) č. 707/76**

Nařízení (EHS) č. 707/76	Toto nařízení
Článek 1	Článek 122
Články 2 a 3	Článek 127

9. **Nářízení (EHS) č. 1055/77**

Nářízení (EHS) č. 1055/77	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 39 odst. 1 až 4
Článek 2	Čl. 39 odst. 5
Článek 3	Čl. 39 odst. 6 a 7
Článek 4	Článek 43
Článek 5	Čl. 39 odst. 1 druhý pododstavec

10. **Nářízení (EHS) č. 2931/79**

Nářízení (EHS) č. 2931/79	Toto nařízení
Článek 1	Článek 172

11. **Nářízení (EHS) č. 3220/84**

Nářízení (EHS) č. 3220/84	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 42 odst. 1 první pododstavec písm. b)
Čl. 1 odst. 2 první pododstavec	—
Čl. 1 odst. 2 druhý pododstavec	Čl. 43 písm. m) bod iv)
Čl. 2 odst. 1 první pododstavec	Část B body I a III přílohy V
Čl. 2 odst. 1 druhý pododstavec	Část B bod III přílohy V
Čl. 2 odst. 2 a odst. 3 první pododstavec	Čl. 43 písm. m)
Čl. 2 odst. 3 druhý pododstavec	Článek 43
Čl. 2 odst. 3 třetí pododstavec	Část B bod IV odst. 1 přílohy V
Čl. 3 odst. 1 první pododstavec	Článek 43 a část B bod II přílohy V
Čl. 3 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 43
Čl. 3 odst. 1 třetí pododstavec	Část B bod IV odst. 2 přílohy V
Čl. 3 odst. 2 a 3	Část B bod II přílohy V
Čl. 3 odst. 4	Čl. 43 písm. m) bod iv)
Články 4 a 5	Čl. 43 písm. m)

12. **Nářízení (EHS) č. 1898/87**

Nářízení (EHS) č. 1898/87	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 114 odst. 1 ve spojení s bodem I přílohy XII
Článek 2	Čl. 114 odst. 1 ve spojení s bodem II přílohy XII
Článek 3	Čl. 114 odst. 1 ve spojení s bodem III přílohy XII
Čl. 4 odst. 1 a 3	Čl. 114 odst. 1 ve spojení s bodem IV přílohy XII
Čl. 4 odst. 2	Článek 121

13. **Nářízení (EHS) č. 3730/87**

Nářízení (EHS) č. 3730/87	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 27 odst. 1 a 2
Článek 2	Čl. 27 odst. 3
Článek 3	Čl. 27 odst. 4

Nařízení (EHS) č. 3730/87	Toto nařízení
Článek 4	Čl. 27 odst. 5
Článek 5	—
Článek 6	Článek 43

14. **Nařízení (EHS) č. 1186/90**

Nařízení (EHS) č. 1186/90	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1 první pododstavec	Část A bod V první odstavce přílohy V
Čl. 1 odst. 1 druhý pododstavec	—
Čl. 1 odst. 2	Čl. 43 písm. m)
Čl. 2 písm. a)	Čl. 43 písm. m)
Čl. 2 písm. b)	Čl. 43 písm. m) bod iii)
Článek 3	Článek 194

15. **Nařízení (EHS) č. 1906/90**

Nařízení (EHS) č. 1906/90	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Část B bod I odst. 1 přílohy XIV
Čl. 1 odst. 2	Čl. 121 písm. e) bod ii)
Čl. 1 odst. 3	Část B bod I odst. 2 přílohy XIV
Čl. 1 odst. 3a	Část B bod I odst. 3 přílohy XIV
Čl. 2 odst. 1	Část B bod II odst. 1 přílohy XIV
Čl. 2 odst. 2 až 4	Čl. 121 písm. e) bod i)
Čl. 2 odst. 5 až 7	Část B bod II odst. 2 až 4 přílohy XIV
Čl. 2 odst. 8	Čl. 121 písm. e) bod i)
Čl. 3 odst. 1 a 2	Část B bod III odst. 1 a 2 přílohy XIV
Čl. 3 odst. 3	Část B bod III odst. 3 přílohy XIV a čl. 121 písm. e)
Článek 4	Čl. 121 písm. e) bod iv)
Čl. 5 odst. 1 až 5	Čl. 121 písm. e) bod iv)
Čl. 5 odst. 6	Čl. 121 písm. e) bod v) a článek 194
Článek 6	Čl. 121 písm. e) bod vi)
Článek 7	Čl. 121 písm. e) bod vii) a článek 194
Článek 8	Články 192 a 194
Článek 9	Čl. 121 písm. e)
Článek 10	Článek 194
Článek 11	Článek 192

16. **Nařízení (EHS) č. 2204/90**

Nařízení (EHS) č. 2204/90	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Článek 119
Čl. 1 odst. 2	Čl. 121 písm. i)
Článek 2	Čl. 119 ve spojení s částí V bodem 2 přílohy III
Čl. 3 odst. 1	Čl. 121 písm. i) a článek 194
Čl. 3 odst. 2	Články 192 a 194
Čl. 3 odst. 3	Článek 194
Článek 4	—
Článek 5	Článek 121

17. **Nařízení (EHS) č. 2075/92**

Nařízení (EHS) č. 2075/92	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. n)
Článek 13	Čl. 104 odst. 1 a 2
Článek 14a	Čl. 104 odst. 3
Článek 15	Článek 135
Čl. 16 odst. 1	Článek 129
Čl. 16 odst. 2	Článek 128
Článek 16a	Článek 159
Článek 17	Článek 194
Článek 18	Článek 180
Článek 20	—
Článek 21	Článek 192
Články 22 a 23	Článek 195
Článek 24	—

18. **Nařízení (EHS) č. 2077/92**

Nařízení (EHS) č. 2077/92	Toto nařízení
Články 1 a 2 a čl. 4 odst. 1	Článek 123
Článek 3, čl. 4 odst. 2 a 3 a články 5 a 6	Článek 127
Článek 7	Článek 177
Článek 8	Článek 178
Článek 9	Článek 127
Článek 10	Článek 126
Články 11 a 12	Článek 127

19. **Nařízení (EHS) č. 2137/92**

Nařízení (EHS) č. 2137/92	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 42 odst. 1 druhý pododstavec
Čl. 2 první pododstavec písm. a)	Část C body I a IV přílohy V
Čl. 2 první pododstavec písm. b)	Část C bod I přílohy V
Čl. 2 druhý pododstavec	Část C bod IV druhý odstavec přílohy V
Čl. 3 odst. 1	Část C bod II přílohy V
Čl. 3 odst. 2 první a druhý pododstavec	Část C bod III odst. 1 přílohy V
Čl. 3 odst. 2 třetí pododstavec	Část C bod III odst. 2 přílohy V a čl. 43 písm. m)
Čl. 3 odst. 3	Čl. 43 písm. m)
Čl. 4 odst. 1	Čl. 43 písm. m)
Čl. 4 odst. 2	Část C bod V přílohy V
Čl. 4 odst. 3	Čl. 43 písm. m)
Článek 5	Čl. 42 odst. 2
Článek 6	Čl. 43 písm. m)
Čl. 7 odst. 1	—
Čl. 7 odst. 2	Čl. 43 písm. m)
Čl. 7 odst. 3	—
Článek 9	—

20. **Nařízení (EHS) č. 404/93**

Nařízení (EHS) č. 404/93	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1 a 2	Čl. 1 odst. 1 písm. k)
Čl. 1 odst. 3	Čl. 3 odst. 1 písm. a)
Článek 2	Čl. 113 odst. 1 a 2
Článek 3	Čl. 113 odst. 3
Článek 4	Články 121 a 194
Čl. 15 odst. 1	Článek 135
Čl. 15 odst. 2 až 4	Článek 141
Čl. 15 odst. 5	Článek 143
Článek 21	Článek 128
Článek 22	Článek 129
Článek 23	Článek 159
Článek 24	Článek 180
Článek 27	Článek 195
Článek 28	—
Článek 29	Článek 192

21. **Nařízení (ES) č. 2991/94**

Nařízení (ES) č. 2991/94	Toto nařízení
Článek 1	Článek 115
Článek 2	Článek 115 ve spojení s bodem I přílohy XV
Článek 3	Článek 115 ve spojení s bodem II přílohy XV
Článek 4	Článek 115 ve spojení s bodem III odst. 1 přílohy XV
Článek 5	Článek 115 ve spojení s bodem III odst. 2 a 3 přílohy XV
Článek 6	Článek 115 ve spojení s bodem IV přílohy XV
Článek 7	Článek 115 ve spojení s bodem V přílohy XV
Článek 8	Článek 121
Článek 9	—
Článek 10	Článek 115 ve spojení s bodem VI přílohy XV

22. **Nařízení (ES) č. 2200/96**

Nařízení (ES) č. 2200/96	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1 a 2	Čl. 1 odst. 1 písm. i)
Čl. 1 odst. 3	Čl. 3 odst. 2
Článek 46	Článek 195
Článek 47	—

23. **Nařízení (ES) č. 2201/96**

Nařízení (ES) č. 2201/96	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1 a 2	Čl. 1 odst. 1 písm. j)
Čl. 1 odst. 3	Čl. 3 odst. 2
Článek 29	Článek 195
Článek 30	—

24. Nařízení (ES) č. 2597/97

Nařízení (ES) č. 2597/97	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 114 odst. 2
Čl. 1 odst. 2	Čl. 114 odst. 2 ve spojení s bodem I přílohy XIII
Článek 2	Čl. 114 odst. 2 ve spojení s bodem II přílohy XIII
Článek 3	Čl. 114 odst. 2 ve spojení s bodem III odst. 1 a 2 přílohy XIII
Článek 4	Čl. 114 odst. 2 ve spojení s bodem III odst. 3 přílohy XIII
Článek 5	Čl. 114 odst. 2 ve spojení s bodem IV přílohy XIII
Článek 6	Čl. 114 odst. 2 ve spojení s bodem V přílohy XIII
Čl. 7 odst. 1	Čl. 114 odst. 2 ve spojení s bodem VI přílohy XIII
Čl. 7 odst. 2	Článek 121

25. Nařízení (ES) č. 1254/1999

Nařízení (ES) č. 1254/1999	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 1 odst. 1 písm. o)
Čl. 1 odst. 2	Čl. 2 odst. 1
Článek 2	Článek 54
Čl. 26 odst. 1	Článek 34
Čl. 26 odst. 2	Čl. 8 odst. 1 písm. d)
Čl. 26 odst. 3	Čl. 31 odst. 1 písm. c)
Čl. 26 odst. 4	Čl. 8 odst. 3 a čl. 31 odst. 1 druhý pododstavec
Čl. 26 odst. 5	Čl. 31 odst. 2 a článek 43
Čl. 27 odst. 1	Článek 7, čl. 10 písm. d), článek 14 a čl. 43 písm. a)
Čl. 27 odst. 2	Čl. 21 odst. 2
Čl. 27 odst. 3	Čl. 21 odst. 1, článek 40 a čl. 43 písm. e)
Čl. 27 odst. 4 první pododstavec	Článek 43
Čl. 27 odst. 4 druhý pododstavec	Článek 14
Článek 28	Článek 25 a čl. 43 písm. e)
Čl. 29 odst. 1 první pododstavec	Článek 130
Čl. 29 odst. 1 druhý pododstavec	Články 130 a 161
Čl. 29 odst. 1 třetí pododstavec	Článek 131 a čl. 161 odst. 2
Čl. 29 odst. 1 čtvrtý pododstavec	Články 132 a 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 29 odst. 2	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 30	Článek 135
Článek 31	Článek 141
Čl. 32 odst. 1 první pododstavec a odst. 2 a 3	Článek 144
Čl. 32 odst. 1 druhý pododstavec	Čl. 146 odst. 1
Čl. 32 odst. 4	Článek 148
Čl. 33 odst. 1	Čl. 162 odst. 1
Čl. 33 odst. 2	Článek 163
Čl. 33 odst. 3 a 4	Článek 164
Čl. 33 odst. 5	Článek 170
Čl. 33 odst. 6 až 8 a odst. 9 první pododstavec	Článek 167
Čl. 33 odst. 9 druhý pododstavec	Článek 168
Čl. 33 odst. 10	Čl. 167 odst. 7
Čl. 33 odst. 11	Článek 169
Čl. 33 odst. 12	Článek 170
Článek 34	Články 160 a 174
Čl. 35 odst. 1	Článek 129
Čl. 35 odst. 2	Článek 128
Článek 36	Článek 159
Článek 37	Články 42 a 43
Článek 38	Čl. 186 písm. a)
Čl. 39 odst. 1	Článek 44

Nařízení (ES) č. 1254/1999	Toto nařízení
Čl. 39 odst. 2 až 4	Článek 46
Článek 40	Článek 180
Článek 41	Článek 192
Články 42 a 43	Článek 195
Článek 44	—
Článek 45	Článek 190
Článek 46 až 49	—
Čl. 50 první odrážka	—
Čl. 50 druhá odrážka	Článek 191

26. Nařízení (ES) č. 1255/1999

Nařízení (ES) č. 1255/1999	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. p)
Článek 2	Čl. 3 odst. 1 písm. c) a v)
Čl. 4 odst. 1	Čl. 8 odst. 1 písm. e)
Čl. 4 odst. 2	Čl. 8 odst. 3
Článek 5	—
Čl. 6 odst. 1 první pododstavec	Čl. 15 odst. 1 a článek 22
Čl. 6 odst. 1 druhý a třetí pododstavec	Čl. 15 odst. 2 druhý pododstavec
Čl. 6 odst. 1 čtvrtý pododstavec	Čl. 15 odst. 2 první pododstavec
Čl. 6 odst. 2 první pododstavec písm. a) první odrážka	Čl. 10 písm. e)
Čl. 6 odst. 2 první pododstavec písm. a) druhá a třetí odrážka a písm. b)	Článek 10 ve spojení s čl. 43 písm. a)
Čl. 6 odst. 2 druhý a třetí pododstavec	Článek 10 ve spojení s čl. 43 písm. a)
Čl. 6 odst. 3 první pododstavec	Čl. 28 písm. a)
Čl. 6 odst. 3 druhý a třetí pododstavec	Článek 29
Čl. 6 odst. 3 čtvrtý pododstavec	Čl. 43 písm. d) bod i)
Čl. 6 odst. 3 pátý pododstavec	Čl. 43 písm. d) bod iii)
Čl. 6 odst. 4 první pododstavec a první věta druhého pododstavce	Článek 25 a čl. 43 písm. f)
Čl. 6 odst. 4 druhý pododstavec druhá věta	Čl. 43 písm. d) bod iii)
Čl. 6 odst. 5	—
Čl. 6 odst. 6	Čl. 6 odst. 2 písm. b) a d)
Čl. 7 odst. 1 první pododstavec	Čl. 10 písm. f), čl. 16 první pododstavec a čl. 43 písm. a)
Čl. 7 odst. 1 druhý pododstavec	Čl. 23 druhý pododstavec
Čl. 7 odst. 1 třetí pododstavec	Čl. 23 první pododstavec a čl. 43 písm. a)
Čl. 7 odst. 1 čtvrtý pododstavec	Čl. 43 písm. k)
Čl. 7 odst. 2	Čl. 16 druhý pododstavec
Čl. 7 odst. 3 první pododstavec	Čl. 31 odst. 1 písm. d), článek 35 a čl. 43 písm. a)
Čl. 7 odst. 3 druhý pododstavec	Čl. 31 odst. 2
Čl. 7 odst. 3 třetí pododstavec	Čl. 43 písm. d) body i) a iii)
Čl. 7 odst. 4	Článek 25 a čl. 43 písm. e)
Čl. 7 odst. 5	Čl. 6 odst. 2 písm. c)
Čl. 8 odst. 1	Čl. 28 písm. b)
Čl. 8 odst. 2 a 3	Článek 30 a čl. 43 písm. d) body i) a iii)
Čl. 9 odst. 1	Čl. 31 odst. 1 písm. e) a čl. 36 odst. 1
Čl. 9 odst. 2	Čl. 31 odst. 2
Čl. 9 odst. 3	Čl. 43 písm. d) bod iii)
Čl. 9 odst. 4	Čl. 36 odst. 2
Čl. 10 písm. a)	Čl. 15 odst. 3 a článek 43
Čl. 10 písm. b)	Čl. 29 druhý pododstavec, čl. 30 první pododstavec a čl. 31 odst. 2
Čl. 10 písm. c)	Článek 43
Článek 11	Článek 99
Článek 12	Článek 100
Článek 13	Článek 101

Nařízení (ES) č. 1255/1999	Toto nařízení
Článek 14	Článek 102
Článek 15	Články 99 až 102
Čl. 26 odst. 1	Články 130 a 161
Čl. 26 odst. 2 první pododstavec	Článek 131 a čl. 161 odst. 2
Čl. 26 odst. 2 druhý pododstavec	Články 132 a 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 26 odst. 3	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 27	Článek 135
Článek 28	Článek 141
Čl. 29 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 29 odst. 4	Články 145 a 148
Článek 30	Článek 171
Čl. 31 odst. 1	Čl. 162 odst. 1 a 2
Čl. 31 odst. 2	Článek 163
Čl. 31 odst. 3 a 4	Článek 164
Čl. 31 odst. 5	Článek 170
Čl. 31 odst. 6 až 12	Článek 167
Čl. 31 odst. 13	Článek 169
Čl. 31 odst. 14	Článek 170
Článek 32	Článek 160
Čl. 33 odst. 1	Článek 129
Čl. 33 odst. 2	Článek 128
Článek 34	Článek 187
Článek 35	Článek 159
Čl. 36 odst. 1	Článek 44
Čl. 36 odst. 2 až 4	Článek 46
Článek 37	Článek 180
Článek 38	Článek 181
Článek 39	Článek 183
Článek 40	Článek 192
Články 41 a 42	Článek 195
Článek 43	—
Článek 44	—
Článek 45	Článek 190
Článek 46	—
Čl. 47 první odrážka	—
Čl. 47 druhá odrážka	Článek 191

27. **Nařízení (ES) č. 2250/1999**

Nařízení (ES) č. 2250/1999	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 2 odst. 1 ve spojení s částí V bodem 1 přílohy III

28. **Nařízení (ES) č. 1493/1999**

Nařízení (ES) č. 1493/1999	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1 a 2	Čl. 1 odst. 1 písm. l)
Čl. 1 odst. 4	Čl. 3 odst. 1 písm. d)
Články 74 a 75	Článek 195
Článek 76	—

29. **Nařízení (ES) č. 1673/2000**

Nařízení (ES) č. 1673/2000	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 1 odst. 1 písm. h)
Čl. 1 odst. 2 písm. a)	Čl. 2 odst. 2 písm. a)
Čl. 1 odst. 2 písm. b)	Čl. 91 odst. 2
Čl. 1 odst. 3	—
Čl. 2 odst. 1	Čl. 91 odst. 1
Čl. 2 odst. 2	Článek 193
Čl. 2 odst. 3 a 4	Článek 92
Čl. 2 odst. 5	Článek 93
Čl. 3 odst. 1 a 3	Článek 94
Čl. 3 odst. 2, 4 a 5	—
Článek 4	—
Článek 5	Články 130 a 157
Článek 6	Článek 128
Článek 7	Článek 159
Článek 8	Článek 180
Čl. 9 první pododstavec	Článek 95
Čl. 9 druhý pododstavec	Článek 194
Článek 10	Článek 195
Článek 11	Článek 190
Článek 12	—
Článek 13	—
Čl. 14 první odrážka	—
Čl. 14 druhá odrážka	Článek 191
Článek 15	—

30. **Nařízení (ES) č. 2529/2001**

Nařízení (ES) č. 2529/2001	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. r)
Článek 2	Článek 54
Článek 12	Čl. 31 odst. 1 písm. g) a článek 38
Čl. 13 odst. 1 první pododstavec	Články 130 a 161
Čl. 13 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 132 a čl. 161 odst. 2
Čl. 13 odst. 1 třetí pododstavec	Článek 131 a čl. 161 odst. 2
Čl. 13 odst. 1 čtvrtý pododstavec	Článek 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 13 odst. 2	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 14	Článek 135
Článek 15	Článek 141
Čl. 16 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 16 odst. 4 písm. a) a b)	Článek 145
Čl. 16 odst. 4 písm. c) až e)	Článek 148
Článek 17	Články 160 a 174
Čl. 18 odst. 1	Článek 129
Čl. 18 odst. 2	Článek 128
Článek 19	Článek 159
Článek 20	Články 42 a 43
Článek 21	Čl. 186 písm. a)
Čl. 22 odst. 1	Článek 44
Čl. 22 odst. 2 až 4	Článek 46
Článek 23	Článek 180
Článek 24	Článek 192
Článek 25	Článek 195
Článek 26	Článek 191

Nařízení (ES) č. 2529/2001	Toto nařízení
Článek 27	Článek 190
Článek 28	—
Článek 29	—
Článek 30	—

31. **Nařízení (ES) č. 670/2003**

Nařízení (ES) č. 670/2003	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 3 písm. a)
Článek 2	Článek 120
Článek 3	Článek 189
Čl. 4 odst. 1	Články 130 a 161
Čl. 4 odst. 2	Články 131 a 132 a čl. 161 odst. 2
Čl. 4 odst. 3	Článek 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 4 odst. 4	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 5	Článek 135
Čl. 6 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 6 odst. 4	Články 145 a 148
Článek 7	Článek 160
Čl. 8 odst. 1	Článek 129
Čl. 8 odst. 2	Článek 128
Článek 9	Článek 159
Čl. 10 odst. 1	Článek 180
Čl. 10 odst. 2	Čl. 182 odst. 4
Čl. 10 odst. 3	Čl. 182 odst. 4 a čl. 184 odst. 3
Článek 11	Článek 192
Článek 12	Článek 195
Článek 13	—
Článek 14	—
Čl. 15 písm. a)	—
Čl. 15 písm. b)	Článek 191

32. **Nařízení (ES) č. 1784/2003**

Nařízení (ES) č. 1784/2003	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. a)
Článek 2	Čl. 3 odst. 1 písm. c) bod i)
Článek 3	—
Čl. 4 odst. 1	Čl. 8 odst. 1 písm. a)
Čl. 4 odst. 2	Čl. 8 odst. 2
Čl. 4 odst. 3	Čl. 8 odst. 1 písm. a)
Čl. 4 odst. 4	Čl. 8 odst. 3
Čl. 5 odst. 1	Čl. 6 odst. 2 písm. a), čl. 10 písm. a) a čl. 43 písm. a)
Čl. 5 odst. 2	Článek 11
Čl. 5 odst. 3	Článek 18
Čl. 6 písm. a)	Článek 41 a čl. 43 písm. j)
Čl. 6 písm. b)	Čl. 43 písm. a)
Čl. 6 písm. c)	Čl. 43 písm. c)
Čl. 6 písm. d)	Čl. 43 písm. d)
Čl. 6 písm. e)	Čl. 43 písm. f)
Článek 7	Článek 47
Čl. 8 odst. 1 a 2	Článek 96
Čl. 8 odst. 3	Článek 98

Nařízení (ES) č. 1784/2003	Toto nařízení
Čl. 9 odst. 1 první pododstavec	Články 130 a 161
Čl. 9 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 131 a čl. 161 odst. 2
Čl. 9 odst. 1 třetí pododstavec	Články 132 a 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 9 odst. 2	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Čl. 10 odst. 1	Článek 135
Čl. 10 odst. 2 a 3	Článek 136
Čl. 10 odst. 4	Článek 143
Článek 11	Článek 141
Čl. 12 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 12 odst. 4 první pododstavec	Články 145 a 148
Čl. 12 odst. 4 druhý pododstavec	Čl. 146 odst. 2
Čl. 13 odst. 1	Čl. 162 odst. 1 a 2
Čl. 13 odst. 2	Článek 163
Čl. 13 odst. 3	Článek 164
Článek 14	Článek 167
Čl. 15 odst. 1 a 3	Článek 166
Čl. 15 odst. 2	Čl. 164 odst. 4
Čl. 15 odst. 4	Články 165 a 170
Článek 16	Čl. 162 odst. 3
Článek 17	Článek 169
Článek 18	Článek 170
Článek 19	Články 160 a 174
Čl. 20 odst. 1	Článek 129
Čl. 20 odst. 2	Článek 128
Článek 21	Článek 187
Článek 22	Článek 159
Článek 23	Článek 180
Článek 24	Článek 192
Článek 25	Článek 195
Článek 26	—
Článek 27	Článek 191
Článek 28	Článek 190
Článek 29	—
Článek 30	—

33. Nařízení (ES) č. 1785/2003

Nařízení (ES) č. 1785/2003	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. b)
Čl. 2 odst. 1	Čl. 2 odst. 1
Čl. 2 odst. 2	Článek 5
Článek 3	Čl. 3 odst. 1 písm. d)
Článek 4	—
Čl. 6 odst. 1	Čl. 8 odst. 1 písm. b)
Čl. 6 odst. 2 první věta	Čl. 8 odst. 2
Čl. 6 odst. 2 druhá a třetí věta	Článek 41 a čl. 43 písm. j)
Čl. 6 odst. 3	Čl. 43 písm. a) a k)
Čl. 7 odst. 1	Čl. 10 písm. b) a článek 12
Čl. 7 odst. 2	Článek 19 a čl. 43 písm. b)
Čl. 7 odst. 3	Článek 25 a čl. 43 písm. e)
Čl. 7 odst. 4 a 5	Článek 43
Článek 8	Článek 48
Článek 9	Článek 192
Čl. 10 odst. 1 první pododstavec	Články 130 a 161
Čl. 10 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 131 a čl. 161 odst. 2

Nařízení (ES) č. 1785/2003	Toto nařízení
Čl. 10 odst. 1 třetí pododstavec	Články 132 a 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 10 odst. 1a	Článek 130
Čl. 10 odst. 2	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Čl. 11 odst. 1	Článek 135
Čl. 11 odst. 4	Článek 143
Článek 11a	Článek 137
Článek 11b	Článek 138
Článek 11c	Článek 139
Článek 11d	Článek 140
Článek 12	Článek 141
Čl. 13 odst. 1 až 3	Článek 144
Čl. 13 odst. 4	Článek 148
Čl. 14 odst. 1	Čl. 162 odst. 1 a 2
Čl. 14 odst. 2	Článek 163
Čl. 14 odst. 3 a 4	Článek 164
Článek 15	Článek 167
Článek 16	Čl. 164 odst. 4
Čl. 17 odst. 1 první pododstavec písm. a)	Čl. 167 odst. 7
Čl. 17 odst. 1 první pododstavec písm. b) a c)	Čl. 167 odst. 6
Čl. 17 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 170
Čl. 17 odst. 2	Čl. 167 odst. 7
Článek 18	Článek 169
Článek 19	Článek 170
Článek 20	Články 160 a 174
Čl. 21 odst. 1	Článek 129
Čl. 21 odst. 2	Článek 128
Článek 22	Článek 187
Článek 23	Článek 159
Článek 24	Článek 180
Článek 25	Článek 192
Článek 26	Článek 195
Článek 27	—
Článek 28	Článek 191
Článek 29	Článek 190
Článek 30	—
Článek 31	—
Článek 32	—

34. Nařízení (ES) č. 1786/2003

Nařízení (ES) č. 1786/2003	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. d)
Článek 2	Čl. 3 odst. 1 písm. b) bod i)
Článek 3	—
Čl. 4 odst. 1	Čl. 86 odst. 1
Čl. 4 odst. 2	Čl. 88 odst. 1
Článek 5	Článek 89
Článek 6	Čl. 88 odst. 2
Článek 7	Článek 87
Článek 8	Článek 192
Čl. 9 první pododstavec	Čl. 86 odst. 2
Čl. 9 druhý pododstavec	Čl. 90 písm. i)
Čl. 10 písm. a) a b)	Čl. 90 písm. b)
Čl. 10 písm. c)	Čl. 86 odst. 1 písm. a) a čl. 90 písm. e)
Článek 11	Čl. 90 písm. a)

Nařízení (ES) č. 1786/2003	Toto nařízení
Článek 12	Čl. 90 písm. g)
Článek 13	Článek 194
Článek 14	Článek 135
Čl. 15 odst. 1	Článek 129
Čl. 15 odst. 2	Článek 128
Článek 16	Článek 159
Článek 17	Článek 180
Článek 18	Článek 195
Článek 19	—
Čl. 20 písm. a)	Článek 90
Čl. 20 písm. b)	Článek 194
Čl. 20 písm. c)	Čl. 90 písm. c)
Čl. 20 písm. d)	Čl. 90 písm. f)
Čl. 20 písm. e)	Čl. 90 písm. d)
Čl. 20 písm. f)	Článek 194
Čl. 20 písm. g)	Čl. 90 písm. g)
Čl. 20 písm. h)	Čl. 90 písm. h)
Článek 21	—
Článek 22	Článek 192
Článek 23	Čl. 184 odst. 1
Článek 24	Článek 190
Článek 25	—

35. **Nařízení (ES) č. 1788/2003**

Nařízení (ES) č. 1788/2003	Toto nařízení
Článek 1	Článek 66 a čl. 78 odst. 1 první pododstavec
Článek 2	Čl. 78 odst. 1 druhý pododstavec
Článek 3	Čl. 78 odst. 2 až 4
Článek 4	Článek 79
Článek 5	Článek 65
Článek 6	Článek 67
Článek 7	Článek 68
Článek 8	Článek 69
Článek 9	Článek 70
Článek 10	Článek 80
Článek 11	Článek 81
Článek 12	Článek 83
Článek 13	Článek 84
Článek 14	Článek 71
Článek 15	Článek 72
Článek 16	Článek 73
Článek 17	Článek 74
Článek 18	Článek 75
Článek 19	Článek 76
Článek 20	Článek 77
Článek 21	Článek 82
Článek 22	—
Článek 23	Článek 195
Článek 24	Článek 85
Článek 25	—
Článek 26	—

36. Nařízení (ES) č. 797/2004

Nařízení (ES) č. 797/2004	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 105 odst. 1
Čl. 1 odst. 2	Čl. 1 odst. 3 písm. b)
Čl. 1 odst. 3 první pododstavec první věta	Článek 180
Čl. 1 odst. 3 první pododstavec druhá věta a druhý pododstavec	Čl. 105 odst. 2
Článek 2	Článek 106
Článek 3	Článek 107
Čl. 4 odst. 1	Článek 190
Čl. 4 odst. 2 a 3	Článek 108
Článek 5	Článek 109
Článek 6	Článek 195
Článek 7	Čl. 184 odst. 2
Článek 8	—

37. Nařízení (ES) č. 865/2004

Nařízení (ES) č. 865/2004	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. g)
Článek 2	Čl. 3 odst. 1 písm. c)
Článek 3	—
Článek 4	Článek 118
Čl. 5 odst. 1	Článek 113
Čl. 5 odst. 2	Článek 194
Čl. 5 odst. 3	Čl. 121 písm. h)
Článek 6	Články 31 a 33
Čl. 7 odst. 1	Článek 125
Čl. 7 odst. 2	Článek 123
Článek 8	Článek 103
Čl. 9 písm. a)	Článek 127
Čl. 9 písm. b) a c)	Čl. 103 odst. 2 třetí pododstavec
Čl. 9 písm. d)	Článek 194
Čl. 9 písm. e)	Článek 127
Čl. 10 odst. 1 první pododstavec	Článek 130
Čl. 10 odst. 1 druhý pododstavec	Článek 131
Čl. 10 odst. 2	Články 132 a 133
Čl. 10 odst. 3	Článek 161
Čl. 10 odst. 4	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Čl. 11 odst. 1	Článek 135
Čl. 11 odst. 2	Čl. 186 písm. b)
Čl. 12 odst. 1	Článek 129
Čl. 12 odst. 2	Článek 128
Článek 13	Článek 160
Článek 14	Článek 159
Článek 15	Článek 180
Článek 16	—
Článek 17	Článek 192
Článek 18	Článek 195
Článek 19	Článek 191
Článek 20	Článek 190
Článek 24	—
Článek 25	—

38. **Nařízení (ES) č. 1947/2005**

Nařízení (ES) č. 1947/2005	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. e)
Článek 2	Čl. 3 odst. 1 písm. c)
Článek 3	—
Čl. 4 odst. 1	Článek 130
Čl. 4 odst. 2	Článek 131
Čl. 4 odst. 3	Články 132 a 133
Článek 5	Článek 135
Čl. 6 odst. 1	Článek 129
Čl. 6 odst. 2	Článek 128
Článek 7	Článek 159
Čl. 8 odst. 1	Článek 180
Čl. 8 odst. 2	Čl. 182 odst. 2
Článek 9	Článek 192
Článek 10	Článek 195
Článek 11	Článek 134
Článek 12	—

39. **Nařízení (ES) č. 1952/2005**

Nařízení (ES) č. 1952/2005	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 1 odst. 1 písm. f)
Článek 2	Čl. 2 odst. 1
Článek 3	—
Článek 4	Čl. 117 odst. 1 až 3
Článek 5	Čl. 117 odst. 4 a 5
Článek 6	Článek 122
Článek 7	Článek 127
Článek 8	Článek 135
Článek 9	Článek 158
Čl. 10 odst. 1	Článek 129
Čl. 10 odst. 2	Článek 128
Článek 11	Článek 159
Článek 12	Článek 180
Článek 13	—
Článek 14	Čl. 185 odst. 1 až 3
Článek 15	Článek 192
Článek 16	Článek 195
Čl. 17 první odrážka	Čl. 121 písm. g)
Čl. 17 druhá odrážka	Článek 127
Čl. 17 třetí odrážka	Článek 127
Čl. 17 čtvrtá odrážka	Čl. 185 odst. 4
Čl. 17 pátá odrážka	Článek 192
Článek 18	—
Článek 19	—

40. **Nařízení (ES) č. 318/2006**

Nařízení (ES) č. 318/2006	Toto nařízení
Čl. 1 odst. 1	Čl. 1 odst. 1 písm. c)
Čl. 1 odst. 2	Čl. 3 odst. 1 písm. e)
Článek 2	Čl. 2 odst. 1

Nařízení (ES) č. 318/2006	Toto nařízení
Článek 3	Čl. 8 odst. 1 písm. c)
Článek 4	Článek 9
Článek 5	Článek 49
Článek 6	Článek 50
Článek 7	Článek 56
Článek 8	—
Článek 9	Článek 58
Článek 10	Článek 59
Článek 11	Článek 60
Článek 12	Článek 61
Čl. 13 odst. 1 a 2	Článek 62
Čl. 13 odst. 3	Článek 97
Článek 14	Článek 63
Článek 15	Článek 64
Článek 16	Článek 51
Článek 17	Článek 57
Čl. 18 odst. 1	Čl. 31 odst. 1 písm. a) a čl. 32 odst. 1
Čl. 18 odst. 2 první pododstavec první odrážka	Čl. 10 písm. c) a čl. 13 odst. 1
Čl. 18 odst. 2 první pododstavec druhá odrážka	Čl. 43 písm. d) bod i)
Čl. 18 odst. 2 druhý pododstavec	Článek 20
Čl. 18 odst. 3	Článek 26
Článek 19	Článek 52
Článek 20	Čl. 13 odst. 2, čl. 32 odst. 2, čl. 52 odst. 5 a čl. 63 odst. 5
Článek 21	Článek 129
Článek 22	Článek 128
Čl. 23 odst. 1	Články 130 a 161
Čl. 23 odst. 2	Článek 131 a čl. 161 odst. 2
Čl. 23 odst. 3	Články 132 a 133 a čl. 161 odst. 2
Čl. 23 odst. 4	Článek 134 a čl. 161 odst. 3
Článek 24	Článek 160
Článek 25	Článek 159
Čl. 26 odst. 1	Článek 135
Čl. 26 odst. 2	Čl. 186 písm. a) a článek 187
Čl. 26 odst. 3	Článek 142
Článek 27	Článek 141
Článek 28	Článek 144
Článek 29	Článek 153
Článek 30	Článek 154
Článek 31	Článek 155
Čl. 32 odst. 1 a 2	Čl. 162 odst. 1 a 2
Čl. 32 odst. 3	Článek 170
Čl. 33 odst. 1	Článek 163
Čl. 33 odst. 2	Článek 164
Čl. 33 odst. 3 a 4	Článek 167
Článek 34	Článek 169
Článek 35	Články 187 a 188
Čl. 36 odst. 1	Článek 180
Čl. 36 odst. 2 až 4	Čl. 182 odst. 3
Článek 37	Čl. 186 písm. a) a článek 188
Článek 38	Článek 192
Článek 39	Článek 195
Čl. 40 odst. 1 písm. a)	Čl. 43 písm. b) a čl. 49 odst. 3 druhý pododstavec
Čl. 40 odst. 1 písm. b) a c)	Článek 85
Čl. 40 odst. 1 písm. d)	Články 53, 85 a 192
Čl. 40 odst. 1 písm. e)	Článek 143, čl. 144 odst. 1 a články 145 a 148
Čl. 40 odst. 1 písm. f)	Čl. 192 odst. 2
Čl. 40 odst. 1 písm. g)	Články 170 a 187

Nařízení (ES) č. 318/2006	Toto nařízení
Čl. 40 odst. 2 písm. a)	Čl. 53 písm. a)
Čl. 40 odst. 2 písm. b)	Čl. 43 písm. a) a čl. 50 odst. 1
Čl. 40 odst. 2 písm. c)	Čl. 85 písm. d)
Čl. 40 odst. 2 písm. d)	Článek 43, čl. 53 písm. b) a c) a čl. 85 písm. b)
Čl. 40 odst. 2 písm. e)	Články 130 a 161
Čl. 40 odst. 2 písm. f)	Čl. 5 druhý pododstavec a článek 156
Čl. 40 odst. 2 písm. g)	Čl. 186 písm. a) a článek 188
Článek 41	—
Článek 42	Článek 191
Článek 43	Článek 190
Článek 44	—
Článek 45	—

41. **Nařízení (ES) č. 1028/2006**

Nařízení (ES) č. 1028/2006	Toto nařízení
Článek 1	Část A bod I přílohy XIV
Článek 2	Čl. 121 písm. d) bod i)
Článek 3	Část A bod II přílohy XIV
Článek 4	Část A bod III přílohy XIV
Článek 5	Čl. 121 písm. d) bod v)
Článek 6	Část A bod IV přílohy XIV
Článek 7	Článek 194
Článek 8	Článek 194
Článek 9	Článek 192
Článek 10	Článek 195
Čl. 11 odst. 1	Čl. 121 písm. d) bod ii)
Čl. 11 odst. 2	Čl. 121 písm. d) bod iii)
Čl. 11 odst. 3	Čl. 121 písm. d) bod iv)
Čl. 11 odst. 4	Čl. 121 písm. d) bod v)
Čl. 11 odst. 5	Článek 194
Čl. 11 odst. 6	Čl. 121 písm. d) bod vi)
Čl. 11 odst. 7	Článek 192
Čl. 11 odst. 8	Čl. 121 písm. d) bod vii)
Čl. 11 odst. 9	Články 121 a 194

42. **Nařízení (ES) č. 1183/2006**

Nařízení (ES) č. 1183/2006	Toto nařízení
Článek 1	Čl. 42 odst. 1 první pododstavec písm. a)
Čl. 2 písm. a) návětí	Část A bod I odst. 1 přílohy V
Čl. 2 písm. a) první, druhá a třetí odrážka	Část A bod IV první odstavce přílohy V
Čl. 2 písm. b)	Část A bod I odst. 2 přílohy V
Článek 3	Část A bod IV druhý odstavec přílohy V a čl. 43 písm. m) bod ii)
Čl. 4 odst. 1 první pododstavec	Část A bod II přílohy V
Čl. 4 odst. 1 druhý pododstavec	Čl. 43 písm. m)
Čl. 4 odst. 2 a 3	Část A bod III přílohy V
Čl. 4 odst. 4	Část A bod III odst. 2 druhý pododstavec přílohy V
Čl. 5 odst. 1	Článek 43
Čl. 5 odst. 2	Část A bod V první odstavce přílohy V
Čl. 5 odst. 3	Část A bod V druhý odstavec přílohy V
Článek 6	Čl. 42 odst. 2
Článek 7	Článek 43

43. **Nařízení (ES) č. 1184/2006**

Nařízení (ES) č. 1184/2006	Toto nařízení
Článek 1	Článek 175
Článek 2	Článek 176
Článek 3	—

44. **Nařízení (ES) č. 1544/2006**

Nařízení (ES) č. 1544/2006	Toto nařízení
Článek 1	Článek 111
Článek 2	Články 112, 192 a 194
Článek 3	Čl. 3 odst. 1 písm. b) bod ii)
Článek 4	Článek 195
Článek 5	Článek 190
Článek 6	—

OPRAVY

Oprava směrnice Evropského parlamentu a Rady 2007/47/ES ze dne 5. září 2007, kterou se mění směrnice Rady 90/385/EHS o sbližování právních předpisů členských států týkajících se aktivních implantabilních zdravotnických prostředků, směrnice Rady 93/42/EHS o zdravotnických prostředcích a směrnice 98/8/ES o uvádění biocidních přípravků na trh

(Úřední věstník Evropské unie L 247 ze dne 21. září 2007)

Strana 23, čl. 1 bod 1 písm. a) podbod i):

místo: „a) „zdravotnickým prostředkem“ se rozumí nástroj, přístroj, zařízení, programové vybavení, materiál nebo jiný předmět, použitý samostatně nebo v kombinaci, spolu s jakýmkoli příslušenstvím a včetně programového vybavení určeného jeho výrobcem ke specifickému použití pro diagnostické nebo léčebné účely a nezbytného k jeho správnému použití, určený výrobcem pro použití u člověka za účelem“;

má být: „a) „zdravotnickým prostředkem“ se rozumí nástroj, přístroj, zařízení, programové vybavení, materiál nebo jiný předmět, použitý samostatně nebo v kombinaci, spolu s jakýmkoli příslušenstvím a včetně programového vybavení určeného jeho výrobcem ke specifickému použití pro diagnostické nebo léčebné účely a nezbytného k jeho správnému použití, určený výrobcem pro použití u člověka za účelem“.

Strana 24, čl. 1 bod 1 písm. a) podbod ii):

1) místo:

„d) „prostředkem na zakázku“ se rozumí prostředek zvlášť vyrobený podle podpisu příslušně kvalifikovaného zdravotnického specialisty, který uvede na svou odpovědnost zvláštní vlastnosti provedení, který je určen k použití pro jednoho konkrétního pacienta.“;

má být:

„d) „prostředkem na zakázku“ se rozumí prostředek zvlášť vyrobený podle předpisu příslušně kvalifikovaného zdravotnického specialisty, který uvede na svou odpovědnost zvláštní vlastnosti provedení, který je určen k použití pro jednoho konkrétního pacienta.“;

2) místo:

„e) „prostředkem určeným pro klinické zkoušky“ se rozumí prostředek určený k použití příslušně kvalifikovaným zdravotnickým specialistou při klinické zkoušce podle bodu 2.1 přílohy 7 odpovídajícím humánně ekvivalentním klinickým prostředkům“;

má být:

„e) „prostředkem určeným pro klinické zkoušky“ se rozumí prostředek určený k použití příslušně kvalifikovaným zdravotnickým specialistou při klinické zkoušce podle bodu 2.1 přílohy 7 v odpovídajícím humánně ekvivalentním klinickém prostředí“;

3) místo:

„f) „určeným čelem“ se rozumí použití, pro které je prostředek určen podle údajů uvedených výrobcem na označeních, v návodech k použití nebo v propagačních materiálech“;

má být:

„f) „určeným účelem“ se rozumí použití, pro které je prostředek určen podle údajů uvedených výrobcem na označeních, v návodech k použití nebo v propagačních materiálech“;

Strana 24, čl. 1 bod 1 písm. a) podbod iii):

místo: „j) „zplnomocněným zástupcem“ se rozumí jakkoli fyzická nebo právnická osoba usazená ve Společenství, která je výslovně pověřena výrobcem k jednání za něj a může být jeho zastoupenou kontaktní osobou a subjekty ve Společenství s ohledem na jeho povinnosti podle této směrnice“;

k) „klinickými daty“ se rozumí informace o bezpečnosti nebo funkční způsobilosti, jež vyplývají z použití prostředku. Klinická data se získávají prostřednictvím“;

- má být:*
- „ j) „zplnomocněným zástupcem“ se rozumí jakákoli fyzická nebo právnická osoba usazená ve Společenství, která je výslovně pověřena výrobcem k jednání za něj a může být v jeho zastoupení kontaktována orgány a subjekty ve Společenství s ohledem na jeho povinnosti podle této směrnice;
 - k) „klinickými údaji“ se rozumějí informace o bezpečnosti nebo funkční způsobilosti, jež vyplývají z použití prostředku. Klinické údaje se získávají prostřednictvím“.

Strana 30, čl. 2 bod 1 písm. a) podbod iii):

1) *místo:*

- „ k) „klinickými údaji“ se rozumějí informace o bezpečnosti nebo funkční způsobilosti, jež vyplývají z použití prostředku. Klinické údaje se získávají prostřednictvím“;

má být:

- „ k) „klinickými údaji“ se rozumějí informace o bezpečnosti nebo funkční způsobilosti, jež vyplývají z použití prostředku. Klinické údaje se získávají prostřednictvím“;

2) *místo:*

- „ l) „podskupinou prostředků“ se rozumí soubor prostředků majících společnou oblast určenou k použití nebo společnou technologii;
- m) „skupinou generických prostředků“ se rozumí soubor prostředků majících stejnou nebo podobnou určenou k použití nebo většinu technologie, což umožňuje, aby byly klasifikovány genericky bez zohlednění konkrétních vlastností;
- n) „prostředkem pro jedno použití“ se rozumí prostředek určený k použití pouze u jednoho pacienta.“; “;

má být:

- „ l) „podskupinou prostředků“ se rozumí soubor prostředků majících společnou oblast určenou k použití nebo společnou technologii;
 - m) „skupinou generických prostředků“ se rozumí soubor prostředků majících stejné nebo podobné určené k použití nebo většinu technologie, což umožňuje, aby byly klasifikovány genericky bez zohlednění konkrétních vlastností;
 - n) „prostředkem pro jedno použití“ se rozumí prostředek určený k použití pouze u jednoho pacienta.“; “.
-